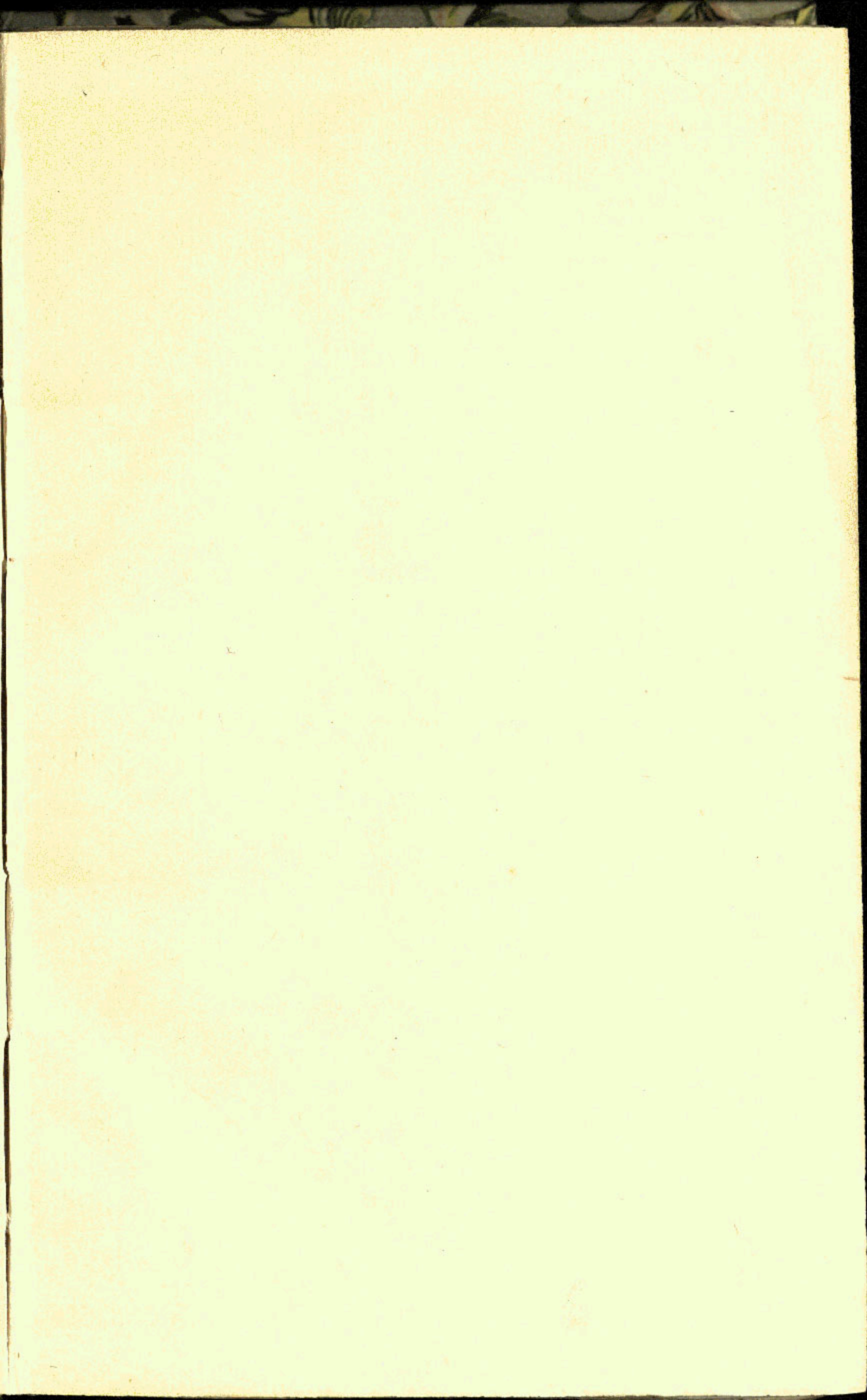




PABC ~~II~~ 10/3  
PABC ~~II~~ 6/3.1

~~PI 61~~



РАСЧЕТ 6/3.1

Р. II 61 / III

ПОУЧИТЕЛЬНЫЙ

МАГАЗИНЪ

ЗАДЪЦЪ

КЪ

Просвѣщенію разума и Исправленію сердца

Ъ

Гпжи Маріи ле Пренсъ де Бомонтъ

сочиненъ

а саде

на ползу Олавенно - серекке юности

оустроенъ

АВРААМОМЪ МРАЗОВИЧЕМЪ.

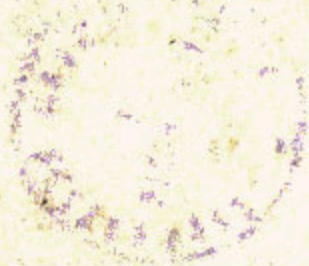
Третья Часть.

ВЪ БУДИМЪ,

Печатанъ писмены Кралевскаго Оуніверсітета,

1800,

Книг. бр. 221275



БИБЛИОТЕКА  
Ит. С. Михайловска  
ИОРНО



ПОУЧИТЕЛЬНЫЙ  
МАГАЗИНЪ ЗА ДѢЦУ.

---

Разговоръ XVIII.

(Дань шестнадцатый)

Госпожа Добронравна.

Господична Персіда, аки вамъ ѣ бола, повто-  
рите намъ Історію вашу.

Господична Персіда.

**Б**огъ заповѣдію Моуѣсею возложить рѣкѣ на  
Іисуса сына Навина и предатимъ свѣ силѣ и  
власть свою, да бы се сынови Ізраилеви нѣмѣ  
повиновали, и онъ ихъ у землю, кою от-  
цемъ нѣовымъ ѡбѣщана ѣсть, увести мога.  
Моуѣсей послѣшао Бога, и када ѣ то учинію,  
ѡпоменѣо сыновымъ Ізраилевымъ сва она чѣ-  
деа, кою Богъ имъ изъ ѡсобице свое къ нимъ  
милости сотворио ѣсть, и ѡбѣщао имъ, да

Богъ ихъ никада оставити неже, аки они заповѣди нѣгове вѣрнѣ исполнавати будѣтъ. Онъ заповѣдію имъ заклетисе, да они никада заповѣди Божіе престѣпити нежедѣ, и претію имъ ужасномъ каштигомъ, аки бы они такое престѣпили. После того попросе Моѳѣсей на єднѣ высокѣ горѣ, да шѣдѣ свѣ онѣ землю, у кою мѣ Богъ за непокорность нѣговѣ унити допѣтію нѣе, видѣти може, и тѣ скончасе; ничто менше и данасъ єще никто незна, гдѣ онъ погребенъ. Это и двадесетъ година имао єсть, када є умро, и при тимъ кво є свагда заравъ и снажанъ.

### Господична Марія.

Сиромѣ Моѳѣсей многели ти є вѣде и неволѣ у животѣ своемѣ претерпію?

### Госпожа Добронаравна.

И сѣ те вѣде, сѣ неволѣ прошлесѣ, и онъ во многихъ вѣкшвѣхъ несравненнѣ срѣкнѣи єсть. Изволите вы сто и двадесетъ нѣговыхъ година, кое онъ прѣживію єсть, сравнити сѣ оныма годинама, шкакѣ онъ скончѣо, и видѣте, да трѣди нѣгови прѣма времена онога, шкакѣ онъ бла-

ЖЕНСТВОМЪ НАСЛАЖДАВА, И ЮШТЪ ВЪЧИТЪ НА-  
 СЛАЖДАВАТИ СЕ БУДЕ, ВЕСМА МАЛОВРЕМЕННИИ ВЪ-  
 ЛИБЪ. ВЫ У ОНО ВРЕМЕ, КАДА Е ОНЪ ТОЛИКЕ БЪ-  
 ДЕ И НЕВОЛѢ ТЕРПИО, НЕБЫСТЕ ВМѢСТѢ НѢГА РАДИ  
 БЫЛИ БЫТИ; А САДЕ НИ Е ЛИ ИСТИНА? ЖЕЛИЛИКЫ-  
 СТЕ НА МѢСТѢ НѢГОВЪ БЫТИ.

### Господична Благоразумна.

То е истина Госпоже, га многшпѣти ѿ томъ  
 мыслимъ, и у секи говоримъ: Овай животъ  
 нашъ весма е кратакъ, зашто да се га ѿ нѣмъ  
 многш бринемъ, по смерти мои, коа ни е да-  
 лекш, гаѣхъ многш благополѣчнѣа быти, аки  
 самш докродѣтелнш живила самъ.

### Господична Шарлотъ.

Вы велите любезна сестрице, да смерть вамъ  
 ни е далеку, та вы немате выше ѿ тринаестъ го-  
 дина; може быти да невестицѣ имате.

### Госпожа Добронравна.

Не сердце мое, Господична Благоразумна  
 совершеннш е зарава; но да вы она и сто година  
 юштъ живила, не бы безъ узрока река, да  
 смерть нѣзна ни е далеку. Вама веѣхъ седамъ  
 година има, и тѣи седамъ година прошлиѣ

вамъ

Вамъ какъ седамь дана, ѡстале године живота Вашего истымъ начинамъ скорѣе же и исчезнути. Я поредъ свѣга того іошть намъ ѣ неизвѣстно, хожемоли мы дѣтъ живити, ѣръ свакій дань може намъ послѣдній дань живота нашего быти.

### Господична Остроумна.

Када я Госпоже помыслимъ на то, свѣгда се ѡпечаалимъ; я се Вамъ исповѣдамъ, да се я смерти верлу коимъ.

### Госпожа Добронаравна.

Може быти нисте іошть доволну труда приложили себе исправити.

### Господична Остроумна.

Знаетъ Госпоже я ѡ томъ и не мыслимъ, негъ ми ѣ самъ животъ ѡбай мю; я догадъ ѣще никакова ѡбеселенія чѣствовала нисамъ, и верлу малъ самъ посѣщенія творила, зато что самъ іошть млада; якъ дакле желила, прѣже нежели ѡмремъ, научитсе великій свѣтъ познавати, и мене толкѣ колкѣ ѡбеселити.

Госпо-

## Госпожа Добронаравна.

Что высте вы рекли, кагда вы сынъ кога Крала  
 у тавницы было, и изъ те тавнице небы хотѣо за-  
 то изики, что онъ по башчи, коа се у томъ  
 мѣномъ мѣстѣ находи, нѣ се юштѣ доволни  
 проходао.

## Господична Остроумна.

Я вы рекла, да е онъ лѣдъ, ерз кромѣ  
 еваке смнѣ у Кралѣвствѣ отца нѣгова многу  
 лепшихъ башча имаде, нежели она башча, коа  
 се у той тавницы находи.

## Госпожа Добронаравна.

А то исто и вы творите сердце мое, кагда  
 велите, да вы зато нисте ради умрети, чтѣ еше  
 великѣи свѣтѣ познавати нисте се научили. Я  
 се шноминѣмъ овде едне исторѣе, кою сама у  
 Остроумномъ нѣкомъ Романѣ читала.

Нѣкѣи Принцъ именовъ Иссафатъ, кой у лобъ  
 изишао, и слѣдѣмъ у шѣми заишао было, чѣо у  
 той истой шѣми прекраснъ глѣзъ. Онъ весьма се  
 удивѣо, кагда е такъ умилително пѣканѣ у  
 пѣстѣни едной чѣо, и пошао къ оной страны, и  
 кое глѣзъ тай происходѣо есть: но немалѣо ужа  
 енѣо

инбо се, када ѣ видѣо, да ѣ пѣвацъ тай ѣданъ  
 Виромашакъ, кой проказомъ и ранама толикъ  
 ѣ нагрѣенъ кшо, да мѣ полакъ тѣла веѣкъ истрѣ-  
 ндло было, и месо сз нѣга ѡпадало ѣсть. Яхъ  
 Боже мой са ѡжасомъ вопію Принцъ: Каквимъ  
 сердцемъ іоштъ пѣвати можете ѡ такомъ жолост-  
 номъ и плачевномъ станю? И ѡмамъ довол-  
 нъ ѡзрока радовати и веселитисе, ѡговоріомъ  
 вѣднѡй ѡбай челоуѣкъ; Четырдесеть веѣкъ годи-  
 на има, какъ самъ ја на ѡвоме ѡвѣтѣ, то ѣсть  
 ѡкакъ душа моя ѡ клатномъ ѡвомъ тѣлѣ, кое  
 ништа дрѣго нѣе негѡ тавница, затворена стои;  
 Отѣне дакле тавнице ѡве распадается, и душа  
 моя скорѡ, скорѣе се ѡсвободити и Богѣ моемѣ  
 поѣи, да тамъ вѣчнымъ блаженствомъ безъ  
 предѣла наслаждавасе. И сверхъ того толикѣ ра-  
 достъ чѣствѣдемъ, да не могѣ мене воздержати,  
 что кш за ѡзбавленіе мое кш негѣ не возопію.

### Господична Шарлотъ.

И ѡ мое стране Госпоже немаримъ много  
 за животъ ѡбай, негѡ коимъ се найвыше зато  
 смрти, что самъ злочѣста и пакостна была.

## Госпожа Добронравна.

ВЫСТЕ СЕ ПОЧЕЛИ СЕРДЦЕ МОЕ ИСПРАВЛАТИ, И КАКШ  
ВИДИМЪ СВАКІЙ ДАНЬ Ѡ ТОМЪ ТРЪДИТЕ СЕ. ВЫ ЗАИ-  
СТШ СЕ ТИМЪ ѸТѢШАВАТИ МОЖЕТЕ. БОГЪ Ё ТОЛИКШ  
МИЛОСТИВЪ, ДА ѠНЪ Ѡ НАСЪ ВЫШЕ НЕ ЗАКѢВА. И  
ВАМЪ ИСТИНЪ КАЖЕМЪ, ДА СМЕРТЬ ѠНЫМЪ САМШ  
ЛЮДМА СТРАШНА ЁСТЬ, КОИ ТАКШ ЖИВЕ, АКИ БЫ  
ДУША НІОВА СЪ ТѢЛОМЪ ѸМИРАЛА, КОИ ПОХОТЕМЪ  
САМШ СВОИМЪ ПОРАБОЩЕНИ ЁСЪ, КОИ ТАКШ МАЛШ  
Ѡ БОГЪ МЫСЛЕ, АКИ БЫ ГА И НЕБЫЛО, МЪКА ЯДО-  
ВА ПОЧИНѢСЕ КОДЪ ѠВАКОВЪХЪ ЛИЦА, КАКШ СЕ ѠНИ  
РАЗКОЛЕДЪ. ИСАМЪ ПОЗНАВАЛА ЁДНЪ ЗНАМЕНИТЪ  
ГОСПОЖЪ, КОА ТАКШ ИСТШ ЖИВИЛА Ё. БѢДАНПЪТЪ  
СТАЛА ѠНА ВЕНЪТИ, И ДОКТОРИ ІОЙ КАЗАЛИ, ДА  
ЖИГЕРИЦА НѢНА ТРЪНЕ; КАКШ Ё ѠНА ТО ЧѢЛА, ПО-  
ВИКАЛА ѸЖАСНШ И ПЫТАЛА НЕРАЗЪДАНШ ИХЪ, ЁЛИ  
МОГЪКЕ Ѹ НІОЙ ДРЪГЪ ЖИГЕРИЦЪ ПРОИЗВЕСТИ, ЁРЪ  
БЫЛА Ё ѠНА ВЕСМА ПРОСТА И ГЛЪПА, ѠНА ѠБѢЩА-  
ВАЛА ИМЪ ЦѢЛО ИМѢНІЕ СВОЕ ДАТИ, АКШ ІОЙ САМШ  
КАКВИМЪ ГОДЪ НАЧИНОМЪ ПОМОКИ МОГЛИ БЫ, И  
КАДА СЪ ІОЙ ДОКТОРИ КАЗАЛИ, ДА ПРОТИВЪ ТОГА  
ЛЕКА НЕИМА, СИШЛА СЪ ѸМА, И МОЛИЛА ЁДНЪ Ѡ ДРЪ-  
ГАРИЦА СВОИ, ДА Ю ИЪЗЪ ПИШТОЛА ѸБІЕ. НО ДА  
ПРОДОЛЖИМО МЫ ЛЮБЕЗНА ДѢЧИЦЕ ІСТОРИЮ НАШЪ.

## Господична Шарлотъ.

Када ѣ Исусъ сынъ Навинъ встѣпіо на мѣ-  
 сто Мшѣсеко, ѡбѣщао мѣ Богъ, да ѡнъ съ ни-  
 ме быти хоѣе, какогодъ что ѣ ѣ Мшѣсеимъ быо,  
 самъ дерзновенъ и неустрашимъ да бѣде, и све  
 ѡно твори, и налюдава, что ѹ законѣ Госпо-  
 дню заповѣда се. Сынови Ісраилеви такоѣрѣ  
 ѡбѣщали мѣ, да ѡни ѣмѣ, какогодъ и Мшѣ-  
 сею покорнѣи быти хоѣедѣ. ѡнъ заповѣдіо да-  
 кле Старѣйшинамъ Ісраилевымъ, да се На-  
 родъ приготови, бѣдѣки да ѡнъ скорѣ преку  
 Іордана преиѣки намѣрава. Меѣдъ тымъ послао  
 ѡнъ тайнѣ два Шпіона, кои бы землю и градъ  
 именовъ Іеріхонъ промотрили. ѡни ѹшли ѹ Іері-  
 хонъ и свратилисе коѣ ѣдне жене, коѣсе Раавъ  
 называла. Царь Іеріхонскій прочѣо нѣкакѣ за-  
 нихъ и послао воине да ихъ похфатаю, но нисѣ  
 ихъ никакѣ найти могли, ѣрѣ Раавъ сакрѣла  
 ихъ на табанѣ подъ кѣдельомъ. Предъ вечерѣ  
 дошла ѡна къ нима и казала имъ; гѣ знамъ да-  
 те Господь Богъ истинный ѹ рѣке ваше предати  
 землю ѡвѣ, и мы сви всѣма смѣсе ѹплашили ѡ  
 пришествіѣ вашѣго, ѣрѣ мы чѣлисмо за сва та  
 чѣдѣка, коѣ Богъ вамъ сотворіо ѣсть. Бѣдѣки

дакле да сама іа вама милость учинила, и са-  
 крыла васъ, зато имаите и въ мени милость,  
 и сохраните мене и родъ мой ѿ свакога вреда,  
 када ѹзмете градъ овай, и закѡните ми се,  
 даѣте такъ учинити. люди овиі ѿговорили  
 іой, Богъ да насъ смертію накаже, акъ мы  
 тебе не сачувамо, самъ скѡпи се сроднике твое  
 ѹ домъ твой, када будемо градъ ѹзети, и зна-  
 меніа ради свежи на прозорѣ червено ѹже, съ ко-  
 имѣшъ насъ прекъ стѣне градске спѣстити, и  
 такъ небредима ты и домъ твой ѡстаѣте. Ра-  
 двъ после спѣстила ихъ по ѹжетѣ прекъ стѣне, и  
 оніи среѣнъ возвратилисе ко іисусѣ. Меѣдъ тымъ  
 и старѣйшине заповѣдали Народъ готовымъ  
 быти, да въ прекъ іордана, кой велика рѣка  
 єсть, прейти могли. Када съ се ісраилтани при-  
 ближили к рѣки, немалъ ѹплашили се, видѣши  
 да на іорданѣ никакова моста нема; но іисусъ  
 заповѣдіо священникымъ нѹвѣтъ завѣта ѹзе-  
 ти и съ нимъ кѡпнъ ѹ рѣкѣ ѹжи. Текъ чтосъ  
 оніи ноге ѹ водѣ замочили, раздѣлиласе рѣка  
 на две стране, и вода, ком є ниже текла, ѡи-  
 шла ѹ море, а ком ѿ озгоръ приходила є, скѡпи-  
 ла се на єднѣ громадѣ, и стала, такъ да сы-  
 нови ісраилеви євномъ ногомъ прекъ рѣке пре-  
 шли

шли сѣ. Кадъ сѣ вѣкъ на оной страны были, казало  
 Богъ Іисусъ: Возми дванаестъ люди, иъзъ свакогъ  
 племѣна по ѣдногъ, да иъзъ среды Іордана, съ  
 оного мѣста, гдѣ сѣ священницы стали, два-  
 наестъ камѣна на раменахъ своихъ иъзнесѣ, и то  
 камѣнѣ спомена ради на ономъ мѣстѣ ѡстави-  
 те, гдѣ ножи вѣдете, да кадъ васъ дѣца ва-  
 ша запытаю, какво ѣ ово камѣнѣ? ѡговорити  
 можете; то камѣнѣ стои тѣ за споменъ, что ѣ  
 вода Іорданска предъ Кѣвѣтомъ завѣта раздѣ-  
 лила се, и мы своимъ ногомъ прекъ рѣке у зе-  
 млю ѡбѣтованѣ прѣшли есмо. Ізраилтани по-  
 садшали заповѣдь Господню, и кадъ сѣ священ-  
 ницы съ Кѣвѣтомъ завѣта иъзъ глубины Іорда-  
 на иъстѣпили, повратила се вода на свое мѣсто,  
 и почела, какогодъ и преке теки.

### Господична Марія.

На кой страны лежи земля ѡбѣтована?

### Госпожа Добронравна.

Иѣкъ вамъ то на ландкарты показати, она  
 лежи у иъзѣи къ югозападѣ, и ѡ оного време-  
 на, какшѣ ю Ізраилтани населили зваласе она  
 іудѣя. У садашна времена позната намъ ѣсть

ПОДЪ ИМЕНЕМЪ ПАЛЕСТИНА. ВИДИТЕ ОВДЕ ІОРДАНЪ  
И МЕРТВО МОРЕ, КОЕ НА ОНОМЪ ИСТОМЪ МѢСТѢ  
СТОИ, ГДѢ Е НѢГДА СТАЛО БОДОМЪ, КОЙ ОГНѢМЪ  
СЪ НЕКА ПАДШИМЪ СПАЛѢНЪ, И ПОЖРЕНЪ БЫО ЕСТЬ.

### Господична Благоразумна.

Я сама Госпоже у нѣкоемъ описанію путешествія читала, да на брегѣ мертвоста мода берлава  
лепа дровеса находесе, кою берлава лепа гавѣке про-  
износе, а кагда ихъ человекъ разгрызе, трѣло съ,  
и пѣне пепела. Вли то истина?

### Госпожа Добронаравна.

И я сама то исто читала сердце мое, али не-  
знамъ ели истина, еръ описатели путешествія  
многопѣта усѣкаваю се лагати; акъ ли е пакъ  
то истина, что при оной прилики кажѣ; то  
гавѣке те образъ есъ грѣхъвъ и увеселенія оного,  
кое человекъ ѡтѣдѣ чѣствѣе, кагда такове грѣ-  
хе твори, сполѣ увеселеніе то чини се лепо, а  
изъ нѣтра трѣло и гадно. Ходите Господична  
Марія, и кажите намъ исторію вашѣ.

### Господична Марія.

Какъ съ Израилтани ушли у землю ѡвѣтова-  
нѣ, таки на полю Іеріхонскомъ праздновали съ  
Пасхѣ,

Пасхѣ, и почели себи хлѣбѣ ѿ пшенице пеки, и  
 тай дань, кагда съ хлѣбѣ пшеничный ѣли, пре-  
 стала ѣ са свимъ мена. Тѣ нѣкїи дань видїо  
 Іисусъ предъ сокомъ Ангела с голымъ мечемъ сто-  
 яща, коего кагда ѣ запытао: Нашъ ли ѣси ты  
 или ѣдинъ ѿ спостатшвѣ? ѿговорїо мѣ Ангелъ:  
 ꙗ ѣсамъ Архїстратигъ силы Господни, и сотимъ  
 показао, да Богъ за народъ свой воевати хо-  
 же. После того казало Богъ Іисусѣ, да онъ градъ  
 Іерїхонъ, и Царя ѣгѣ кѣпнѣ са воинствомъ нѣ-  
 говымъ ѣ рѣке мѣ предати хоже, зато некъ за-  
 повѣди священникшмъ, да ѣзмѣ Кѣвѣтъ за-  
 вѣта, и съ цѣлымъ воинствомъ чрезъ шесть  
 дана свакїи дань по ѣданпѣтъ ѿколѣ града  
 ѿвѣтъ, седмый же дань седамъ пѣта такѣ да  
 ѣчине, и кагда седмый кратъ послѣднїгъ дана  
 ѿвѣлазити вѣдѣ, онда священницы трѣбама да  
 засвираю, и народъ савъ гласомъ великимъ да  
 воскликне, и онда све стѣне градске до самогъ  
 ѿснованїа пасти вѣдѣтъ; после свакїи прокъ се-  
 бе некъ ѣке ѣ градъ, и никога нештедеки люде  
 и скоте кромѣ ѣдине жене раавъ и родства нѣ-  
 зина да погїю и потѣкъ, и савъ градъ разоре  
 и сожегѣ, ѣрѣ сви люди, кои тѣ живе, злоч-  
 стїи ѣсѣ. ꙗ вамъ ѣстрѣ запрѣщавамъ, да ни-  
 шта,

шта, что ѱ ІеріхонѸ наѸи се вѸдетѸ, себи не  
 задержите, єрѸ све є ѱ нѸмѸ проклето; зла-  
 то же, серебро, бакарѸ и гвожѸе свато да вѸ-  
 детѸ ГосподѸ, и ѱ сокровище нѸговѸ да се ѱнесе.  
 ІисѸсѸ ѱчинію, какѸ что мѸ є БогѸ заповѸдію,  
 и таки све стѸне градске срдшиле се, и єдна са-  
 мѸ РаавѸ са сродницѸ свои жива Ѹстала є. По  
 взатію града послао ІисѸсѸ три тысяще воин-  
 стѸва, да се Ѹполче противѸ непріятела, но во-  
 ини Ѹвїи, какѸ сѸ видили непріятела, Ѹбрати-  
 ли се ѱ бѸгетко, и многїи Ѹ нихѸ повїени вы-  
 лисѸ. СлѸчай Ѹбай весьма Ѹскорвїю єсть ІисѸса, и  
 старѸйшине Ісраилеве, и Ѹнїи пали на лице  
 свое предѸ КѸвѸтомѸ завѸта плачѸки Ѹ сѸыв-  
 шей са имѸ несреѸки; но БогѸ казало ІисѸсѸ:  
 Устани, за что си пао на лице твое, Ісраиль є  
 согрѸшію и престѸпію завѸтѸ мой, коєго самѸ  
 завѸщало сѸ вами, єдинѸ Ѹ васѸ Ѹкрао єсть  
 Ѹ вещей проклатѸхѸ, и сви саде подѸ  
 клетвомѸ єсте: зато неможете Ѹбстати предѸ  
 лицемѸ Непрїятелей ваших. ОѸтра дакле сое-  
 ри сва племена Ісраилева, и Ѹнаї, кои се престѸп-  
 никѸ наѸи вѸдетѸ, са цѸлымѸ имѸніемѸ своимѸ  
 ѸгнѸмѸ да сожежѸтса за нарѸшенїе завѸта мо-  
 єгѸ. ОѸтрадань скѸпїю ІисѸсѸ сва племена Ісраи-  
 лева,

лева, и стао первѡ по племенамъ, таже по домамъ  
 истраживати престѣпника, док' наипосле нашао се  
 винованъ Ахаръ; Исусъ ѹзюга преда се, и казѡ  
 мѡ: Сыне мой дай славу Господѡ Богѡ Изра-  
 левѡ, и кажи что си учинио, и немой ѹгаи-  
 ти что ѡ мене. Ахаръ ѡговорио, га воистинѡ  
 согрѣшио самъ предъ Господомъ Богомъ, видио  
 самъ ѹ плѣнѡ еднѡ лѣнѡ халинѡ, нѣчто серебра  
 и злата, ѹзю самъ са сокомъ, потомъ закопао  
 самъ ѹ шаторѡ моемъ. Исусъ таки послао люде  
 ѹ шаторъ, да иэвидѣ, ели то истина, и када сѡ  
 они сѡ то исто онакѡ нашли, какѡ что се  
 Ахаръ исповѣдио, заповѣдио Исусъ иэвестига ѹ  
 долинѡ Ахаръ са сынови; кѣрма и сѡ свимъ  
 имѣнїемъ нѣговымъ, и казѡ мѡ: **Почто**  
**потребилъ еси насъ; да потребитъ**  
**тебе Господь,** и тѡ побили га каменѣмъ,  
 и сѡ что е нѣговѡ было спалили, после тога  
 навѣкли на нихъ великѡ громадѡ камена.

### Госпожа Добронаравна.

Кажите ми садѡ любезна дѣчице, ни ели то  
 страшна исторїа, Ахаръ мыслио, да онъ по-  
 тайнѡ и сакривеннѡ крадѡ тѡ учиниѣ, а ни е  
 мѡ на ѹмъ пало, да Богъ нѣга види, и сред-  
 ство

ство и зверести хоще, да се престѹпленіе нѣгово  
 предъ цѣлымъ народомъ ѡкрыти бѹде. Некъ  
 се крѹе Человѣкъ колику мѣ годъ драго, за  
 учинити какво зло, некъ ѹпотреби бѹди кое  
 покло време, некъ се затвори ѹ подрумъ, некъ  
 се завлачи по Пещерахъ, некъ кѣжи ѹ Пусты-  
 ню, Богъ, кой свагда естъ, нѣгово бездѣліе  
 видѣте, и аки онъ таково свакомѹ Человѣкѹ  
 и не ѡкрые, какъ что е съ Ахаровымъ бездѣ-  
 лїемъ учинїо: то на страшномъ онѹмъ сѹдѣ  
 предъ цѣлымъ свѣтомъ бездѣлїемъ онѹ ѡ-  
 крыти бѹдетъ.

### Господична Марїа.

Что е то Госпоже страшный сѹдъ? ꙗ ни-  
 када нисамъ чѹла, да се ѡ нѣмѹ что говори:

### Госпожа Добронравна.

Вы се вратѣ сердце мое, вы свакїи дань  
 када се Богѹ молитѣ, ѡ нѣмѹ говорите. Када  
 вы вѣрѹю читатѣ, не говорите: И сѣдѣща-  
 го ѡ деснѹю отца, и ꙗки градѹща-  
 го со славою сѹдити живымъ и мер-  
 твымъ, егѹже Царствїю не бѹдетъ  
 конца.

В

Го-

## Господична Марія.

Истина Госпоже, да га то свакій дань говоримъ, али га не знамъ что те рѣчи знаменю.

## Госпожа Добронаравна.

Иже вамъ то сердце мое излечити. Неко земля и все что годъ очима видите люкерна дѣчице, неже довѣка трагати, докиже дань, када все обе вещи у ничто ѡбратитисе бѣдъ, и онда свѣи люди, кой юштъ у животѣ бѣдъ умрети, и какъ овѣи, такъ и они, кои въ почетка свѣта измѣрили есѣ, воскреснѣти, и юштъ еданнѣтъ ѡживѣти хожѣдъ; ерѣ ангелъ господень вострѣбикѣ трѣкомъ, и повикаже: **ВОСТАНИТЕ МЕРТВѢИ И ПРИДИТЕ НА СЪДЕ** На обе рѣчи када се свѣи люди совокѣпе, онда по ѡбращенномъ писанію ѡборикѣдѣсе Книге и у нима видикѣсе, что годъ кой у животѣ своемъ и зла и добра учиніо есть. По Испытѣ ѡвомъ раздѣликѣдѣсе грѣшницъ ѡ праведникѣмъ, како годъ овѣмъ ѡ козлищъ, и Господь нашъ Исусъ Христосъ, кой на престолѣ славы своея сѣдикѣ, казѣ праведникѣмъ: **ПРИДИТЕ БЛАГОСЛОВЕННІИ ОТЦА МОЕГО, И НАСЛѢДЬТЕ УГО-**

ТОВАНОЕ ВАМЪ Царствіе ѿ сложеніа міра; Ѳрз  
 Гладансамъ бшо, и наранилисте ме; жедансамъ  
 бшо, и напоилисте ме; странъ самъ бшо, и  
 пріимилисте ме у домъ: нагъ самъ бшо и ѡдѣ-  
 лите ме; боланъ самъ бшо, и посѣтилисте ме;  
 Ѳ гавницы самъ бшо, и походилисте ме. Ѳн-  
 дакъмъ ѡговорити праведницы: Господи, када-  
 смо мы теби толика добра учинили, мы тебе  
 никада видѣли нисмо; На токе имъ Хртосъ Спа-  
 ситель казати: Яминь глаголю вамъ, что годъ  
 сте учинили единомъ ѿ братій моихъ меньшихъ  
 менисте учинили, то есть: колико годъ пога  
 изъ любви къ мени сиромашумъ что добра  
 учинили есте, менисте учинили. После того  
 ѡвратикесе и ко грѣшникумъ и казаше нима:  
 Идите ѿ мене проклатіи у Огань вѣчный уго-  
 тованный Діаволъ и Ангелумъ егѡ; гладанъ бо  
 бшо самъ, и нистеме наранили; жеданъ самъ  
 бшо, и нисте ме напоили: Странъ самъ бшо,  
 и нисте ме пріимили у домъ: нагъ самъ бшо,  
 и нисте ме ѡдѣли, боланъ и сѡжанъ самъ бшо,  
 и нисте ме посѣтили. Нато и грѣшницы запы-  
 тати хожедѡга: Гди када смо мы тебе гла-  
 дана, или жедана, или странна, или нага, или  
 болна, или сѡжна видѣли, и теби послѣжили

НИМО: ОНДА И НИМА ШГОВОРКЕ ХРТОСЪ СПАСИ-  
 ТЕЛЬ: ЧТО ГОДЪ СТЕ СЕ ШРЕКЛИ СИРОМАХШМЪ УЧИ-  
 НИТИ, ТО НИСТЕ НИ МЕНИ УЧИНИЛИ. ПО ОВОМЪ  
 ИЗРЕЧЕНІЮ ПОЖИКЕДЪ ПРАВЕДНИЦЫ У ЖИВОТЪ ВЪ-  
 ЧНЫЙ, А ГРѢШНИЦЫ У МЪКЪ ВЪЧНЪ, ГДѢ ПО  
 ГЛАГОЛЪ САМАГШ ГДА ІИСУСА ХРТА ВЕЛИКІЙ ПЛАЧЪ  
 И СКРЕЖЕТЪ ЗВѢШЪ БШКЕ.

### ГОСПОДИЧНА ОСТРОУМНА.

АХЪ ЛЮБЕЗНА МОА ГОСПОЖЕ, МЕНЕ ХЛАДНЫЙ ЗНОЙ  
 ПОДЪЗЕО ЕСТЬ, И КАНДА КАПЛЕ КРВИ У СЕБИ НЕ  
 ИМАМЪ, ТАКШ САМЪ СЕ УПЛАШИЛА. БОЖЕ МОЙ! КАДА  
 БЫ ГА ЧЕСТШ Ш ТОМЪ МЫСЛИЛА, ЧТО СТЕ НАМЪ  
 РЫ САДЕ КАЗЫВАЛИ, ГАБШСЕ ПОСВЕТИЛА, ГА ВОИ-  
 СТИННЪ У НАПРЕДАКЪ САВЪ ТРЪДЪ КО ИСПРАВЛЕНІЮ  
 МОЕМЪ ПРИЛОЖИТИ ХОКЪ, НИТИКЪ ВЫШЕ СМЕРТИ  
 КОАТИ СЕ, ЕРЪ ГА СА СВИМЪ УМРЕТИ НЕКЪ, ВЪ-  
 ДЪКИ ДАКЪ ОПЕТЬ НЪГДА ВОСКРЕСНЪТИ. НЕГШ КА-  
 ЖИТЕ МИ МОЛИМЪ ВАСЪ ГОСПОЖЕ, ХОКЕМО ЛИ МЫ  
 СЪ ОВЫМА ИСТЫМА ТѢЛЕСЫ УСТАТИ, ТОСЕ МЕНИ  
 НЕВѢРОАТНО ВИДИ; НА ПРИМѢРЪ ПАДНЕ ЧЕЛОВѢКЪ  
 У ВОДЪ И УТОПИСЕ, ПОСЛЕ ИЗЕДЪГА РЫБЕ, ТЕ РЫБЕ  
 ОПЕТЬ ЛЮДИ УХФАТЕ, И ИЗЕДЪ ИХЪ. КАКО Е ДАКЛЕ  
 ТО МОГЪКЕ, ДА СВЕ ЧАСТИ ТѢЛА УТОПЛѢНОГЪ ОНОГЪ  
 ЧЕЛОВѢКА ЗАЕДНШ САСТАВЕСЕ?

## Господична Добронаравна.

И те части іоште вѣкма хожедѣсе раздѣ-  
лити, негш что вы мыслите сердце мое, вѣр-  
ѡни люди, кои сѣ єли ѡне рыбе, кое ш̄ у-  
пленогъ члѣка ѡнога ранилѣсѣсе, хожедѣ ѹмрети  
и тѣлеса нїова ѹ прахъ ѡвратитисе. Но пре-  
кш сѣга тога када Ангелъ Господень вопити  
вѣдетъ: востаните мертвіи, всемогѣщество Бо-  
жїе сѣе те части совокѣпїе ѹ єдно.

## Господична Шарлотъ.

Хожелисе Госпоже на страшномъ сѣдѣ грѣси  
и ѡныхъ людей и зѣбличити, кои сѣе ш̄ та-  
ковшъ грѣхшвз исправили єсѣ.

## Госпожа Добронаравна.

Безсѣмїѣннш сердце мое, но ѹ то исто  
време показѣсѣсе, коликш ѡни трѣда положили  
єсѣ, докѣ сѣ сѣе исправили, и тоѣе нима на  
великѣ похвалѣ быти.

## Господична Персїда.

Но грѣшницѣ хожедѣ се тада стыдити  
и срамити, када виде, да злодѣанїа нїова,  
коя сѣ ѡнїи потайнш творили, предъ свима  
людма ѡкрытисе вѣдѣ.

## Господична Добронаравна.

Онѣгда се такъ стыдити и срамити,  
дажеда горе молити, чтокъ пале на нихъ и  
покрыле ихъ; но свеке то вседе быти; Онѣи по-  
рѣганіе и срамотѣ за злочиніа своа мораю предъ  
Онѣма цѣлога свѣта сносити.

## Господична Марія.

И ѿ мое стране мыслимъ, да е всема лаг-  
кѣ у Неко доки, самѣ чѣкъ нека сиромашамъ  
добро чини, а то нѣ тешко. Мени е такъ жо  
тѣхъ людѣ, дакъ имъ мое сло дала, када бы  
ми самѣ допѣстили.

## Госпожа Добронаравна.

Али када къте вы сами, любезна Господичне,  
гладни были.

## Господична Марія.

И бы имъ онда половинѣ ѿ того дала,  
а другѣ половинѣ задержала за себе. Негѣ кажи-  
те ми молимъ васъ Госпоже, када бы какова  
Госпожа верѣла злочеста была, када бы се са-  
кѣи данѣ гнѣвала, када бы пѣанствовала, када  
бы лажливе рѣчи проносила, и за ближнимъ

своимъ зло говорила; бы ли она поредъ тол-  
кихъ порока у нево дойти могла, акъ бы  
сиромашамъ добро чинила?

### Госпожа Докронаравна.

Никакъ сердце мое, но то ніе могъ же, да  
бы една милостива и щедролубива Госпожа те  
пороке на себи имала, или каремъ, да она себе въ  
таковыхъ небы исправила; еръ несомнѣнно Богъ  
бы нїей благодать свою даровао, и ню на путь  
правый ѡвратїю. Памтите то любезна дѣчице, да  
кой истиннитъ милостивъ быти хоже, тай мора  
изъ истинне вѣре, и праве любви къ Богъ  
то творити. Находисе люди, кои изъ тщесла-  
віа милостыню даю, и сиромашамъ добро тво-  
ре; нѣкій изъ подражанїа, видеки да дрѣгїи  
то исто чине, нѣкій пакъ да бы се въ досаде  
самъ просакъ въ кѣрталисати могли. Бы види-  
те дакле, да те милостынѣ нисѣ онакове ѡ ка-  
ковыма Хрістосъ говори.

### Господична Остроумна.

Но акъ Госпоже тко неима новаца, а при  
томъ великъ Фамілію има, таковыи не може  
милостыню давати.

## Госпожа Добронаравна.

То є истина сердце мое; но акъ человекъ  
 сиромашамъ и не може новаца дати, зато опеть  
 може онъ милосердіе и Христіанскѣ любовь такъ  
 исто творити, какъ дабы богатъ быо, бѣдѣи  
 да онъ имъ друга дѣла милосердіа показы-  
 вати може. На примѣръ єдна ѹвога персона пред-  
 стави вамъ нищетѣ свою: вы можете ню ѹтѣ-  
 шити, можете юи советовати, да она нѣждѣ  
 свою терпѣливѣ подноси; вы можете ю-бога-  
 тымъ людемъ препорѣчити, и сотымъ добро дѣ-  
 ло ѹчинити, єръ печалнаго ѹтѣшити єсть дѣ-  
 ло милосердіа. Друго дѣло милосердіа єсть,  
 неумѣющаго научити. То бала почти первѣ  
 са собственномъ дѣцомъ своіомъ, таже съ мла-  
 жима своима, а най после и са сиромашами.  
 Бала да ихъ наставамо Катихисисѣ, то єсть  
 науки Христіанской, ѹчимо ихъ Богѣ молитисе,  
 и вкоренавамо страхъ Бжій ѹ сердца нїова; къ то-  
 мѣ можемо мы волна посѣтити, и нѣгда ѹводи-  
 ти, да онъ болѣзнь свою съ тихостію и кромѣ  
 роптаніа претерпи; све є то дѣла милосердіа.  
 Я сама познавала нѣке жене, кое бѣдѣи да нисѣ  
 имале новаца, съ чимъ бы ѹвдарили сиромаше,

свое старе Халине и кошблѣ крпилесѹ и давале  
сѹ имѹ. Юште и то є дѣло милосердіа, кадѹ кой  
сѹ кротостію и любовію грѣшника исправла, ни хѹ  
на пѹть докродѣтели шѣрке, и за ни хѹ Богѹ  
моли се. Бѣднымѹ словомѹ любезна дѣчице єдна  
милостива щедролубива, и благодѣтельна персо-  
на хиладѹ начина има дѣла милосердіа испол-  
навати, премда кѹ она ѹбога и неимѹка  
была.

Но да почнемо веѣкѹ ѿ Географіи говори-  
ти, и ѿне землѣ промотравати, кое воре на  
ландкарти ѿ Бѹропе находе се; каква сѹ то  
Царства Господичне благоразѹмна?

### Господична Благоразѹмна.

Кѹ западѹ находе се тѹ Великобританскіи  
Ѿстрови, прокѹ ни хѹ кѹ востокѹ стои Данніа,  
коа понайвыше и зѹ Ѿстрова и полѾстрова  
состои се. До Данніе кѹ сѣверѹ лежи Норвегіа.  
Кѹ востокѹ Норвегіе находит се Швеціа, а кѹ  
востокѹ ѿ Швеціе лежи Имперіѹмѹ Россійскій  
или Московскій, кое послѣднее име ние веѣкѹ  
ѹпотребително. То сѹ ѿне петь Части, кое се  
ѹ сѣверной Бѹропы находе.

## Госпожа Добронравна.

ЗНАТЕЛИ НАМЪ ІОШТЪ ВЪЩЕ ЧТОГОДЪ ѿ  
ТОМЕ СЕРДЦЕ МОЕ, ЕКАЗАТИ.

## Господична Благоразумна.

АКѢ МЫ ДОПЪЩАТЕ ГОСПОЖЕ ЗНАМЪ. РОССІЙ-  
СКІЙ ІМПЕРІѢМЪ РАЗДѢЛЮЕ СЕ ДВОСТРѢЖѢ: НА  
РОССІЮ СІРѢЖЬ ѢВРОПЕЙСКѢ І РОССІЮ АЗІАТИЧЕ-  
СКѢ. ГОРЕ НАХОДИСЕ РѢКА ѢВЪ, КОЮ МНОГІИ  
ДЕРЖЕ ЗА ГРАНИЦѢ ѢВРОПЕ ѿ АЗІЕ. ѢВО Ѣ ЦАР-  
СТВО ВЕСМА ПРОСТРАННО, І КАКѢ ГЕѢГРАФИ  
ѢПИСѢЮ ДВАПЪТЪ Ѣ ВѢКѢ, НЕГѢ ЛИ ѢВРОПА; ѢНО  
ІМА Ѣ СЕБИ ВЪЩЕ ѿ ТРИДЕСЕТЪ ГѢБЕРНІА, І  
ІМА ѿКОЛѢ СЕБѢ ШЕСТЪ МОРЕ, А ІМЕНѢ ЛЕДЕН-  
НО МОРЕ, БѢЛОЕ МОРЕ, БАЛТІЙСКОЕ МОРЕ,  
ЧЕРНОЕ МОРЕ, АЗОВСКОЕ МОРЕ І КАСПІЙСКОЕ  
МОРЕ.

## Госпожа Добронравна.

КАКѢ СЕ Ѣ РОССІИ РѢКѢ НАХОДЕ?

## Господична Благоразумна.

Ѣ РОССІИ ПОГЛАВИТЕ РѢКѢ ѢСѢ ВОЛГА, КОА  
НАЙВѢКА Ѣ РѢКА Ѣ СВѢТѢ; ѢНА ПРОИСХОДИ ІЗЪ  
НѢКѢ

нѣкѣ шѣме, и прехо выше ѿ петь стотина  
 мила текѣи напослѣдокъ чрезъ многа ѹстїа  
 ѹлази ѹ море Каспїйское. Донъ, ѹ древна  
 времена Танаисъ, кой не далеко ѿ Язова  
 ѹтиче ѹ море Язовское, или иначе Ѣзеро Мео-  
 тическое. Двина, коа производисе изъ две  
 соединѣне рѣке и чрезъ два крака ѹлази ѹ  
 и бѣлое море. Сѣво море ѣсть свойственно часть  
 нѣка моря леденнога, какогодъ что ѣ заливъ  
 Фїнскїй часть моря Балтїйскога, и Днепръ,  
 или иначе Борїстенъ, кой такожеръ ѹ шѣми  
 нѣкой происходи и измежъ Киньбрна, и  
 Сѣакова ѹтиче ѹ черное море. Іоштъ знаме-  
 ните ѹ Россїи рѣке ѣсѣ, Норва, Нева, Ир-  
 мышъ, Сѣвъ коюсмо горе ѡпоменѣи, Внїсія,  
 Лена, Сѣка, и Кама.

### Господична Марїа.

Молимъ васъ Госпоже, кой ѣсть свои-  
 ственно Царствѹющїй градъ ѹ Россїи?

### Госпожа Добронравна.

Найпре была ѣ Москва ѹсредъ землѣ, гдѣ  
 и данасъ іоштъ Імператори Россїйскїи корони-  
 шѣе; а гдѣ ѣ Петербургъ при заливѣ Фїн-  
 скомъ.

скомъ. Петръ великій даога ѣ созидати. Прѣже  
нѣга Россіани нисѣ толикѡ знатніи были;  
но вѣчите памяти достоинѣ Владѣтель Ѡбай  
за прославити Ѡтечество свое, и подчинене  
себи народе дрѣгимѣ просвѣщеннымѣ Европей-  
скимѣ Народимѣ ѡподобити, нешписане тѣбде  
приложію ѣсть; онѣ сва немалѡ Европейска  
Царства ѡбишао ѣсть, и ѡ кой годѣ ѡвласти  
чтогодѣ добро и полезно примѣтити могао  
ѣсть, гледао ѣ да и ѡ свое Царство то исто  
ѡведе, чѣжестраннымѣ какѡ ѡ военныхѣ,  
такѡ и ѡ дрѣгихѣ великихѣ надкахѣ, худѡ-  
жествахѣ, Маніфактурахѣ, и благообразю-  
щихѣ вѣжествахѣ искѣенымѣ мѡжемѣ велика  
награжденіа ѡбѣщавао ѣсть, самѡ дабы ихѣ  
ѡ землю свою довести и чрезѣ нихѣ Поддани-  
ке свое ѡ мореплаванію, военныхѣ искѣствахѣ,  
и всякагѡ рода надкахѣ ѡбѣчити могаѡ; какѡ  
что ѣ и ѡ краткомѣ временѣ цѣломѣ свѣтѣ на ѡ-  
дивленіе сва колика та въ дѣйство произвео. Онѣ  
первыи именовало ѣ себе Императоромѣ Всероссій-  
скимѣ; а до того времена Владѣтели Россіе  
называлисѣе Царіе, кое по нашемѣ Славенно-  
сервскомѣ ѣзыкѣ то исто значи.

## Господична Шарлотъ.

Садъ се ꙗ съкамъ Госпоже, выете нама  
 ѿ томъ Господинѣ еѣднѣ лепѣ приповѣдкѣ подъ  
 ѿмѣнемъ Принца Милообразна ѿ истинне славе  
 сказывали.

## Госпожа Добронаравна.

Не сердце мое, ꙗ вамъ нисамъ приповѣдкѣ  
 ѿ ѿвомъ Господинѣ казывала; Повѣсти ѿ при-  
 ключеніа нѣгова была сѣ истиннита, ѿ зато  
 не могѣсе за приповѣдкѣ держати. Принцъ Ми-  
 лообразный быо еѣ самъ по свойствамъ нѣго-  
 вымъ ѿображенъ, ѿ со тымъ показѣсе, что  
 таковой трудолюбивый Владѣтель ѿ краткомъ  
 временѣ произвести може.

## Разговоръ XIX.

(Дань седмнадцатый)

## Господична Остроумна.

Мой татица Госпоже дао ми еѣ на про-  
 читаніе еѣднѣ книжицѣ, ѿ коей ꙗ верла лепѣ  
 приповѣдкѣ читала самъ, допуститеми, да ѿ  
 ѿвымъ Господичнама повѣствовати могѣ.

## Госпожа Докронаравна.

Оз драге волѣ сердце мое.

## Господична Остроумна.

Быо є єданъ Принцъ, кой се Роландъ на-  
зывао, и ѱ нѣкъ Принцезъ именовъ Ангелікъ  
всемасе залюкіо кво. Роландъ кво є єданъ  
честанъ и добродѣтеланъ Господинъ, но зато  
опеть Ангеліка нїе га терпнті могла. Онъ  
за ѱгоднті любовннцы своей пошао на войнѣ,  
и тамъ славно побѣде чннїо єсть. Када кы  
онъ непрїателѣ заровїо, казао кы имъ “ іа  
” вамъ свокодѣ дамъ тымъ ѱвѣщанїемъ, да  
” идете именовъ моимъ къ Ангеліки, и кажи-  
” те їой, да самъ вамъ за любовь нѣзнѣ  
” свокодѣ дао.” И када кы онъ ѱ непрїате-  
лей какове діаманте, или дрѣге кое драгоцѣн-  
не ствари ѱвоїо, таки кы чрезъ посланнке  
шнлао Принцезы той на поклонъ; но ѱ свега  
того нншта, нншта ню кѣ взднмной любо-  
ви возбуднті нїе могло; такъ є глѣпа и не-  
разсѣдна была! Она є выше глѣдала на лепотѣ,  
нежели на разѣмъ чловѣка, а Роландъ  
нїе кво лепъ; затога нїе нн мнлобала.

ВѢДАНЪ ПУТЬ ИЗИШЛА АНГЕЛІКА У ШУМУ  
 ШЕТАТИСЕ, И ШПАЗИЛА ЕДНОГО ЧЕЛОВѢКА ЛЕЖЕКА  
 НА ЗЕМЛИ, КОИ СЛЫХЪ ИЗБОДЕНЪ, И ИЗРАНѢНЪ  
 КЪО ЕСТЬ. У ПОЧЕТКѢ МЫСЛИЛА ОНА, ДА Е ОНЪ  
 МЕРТАВЪ, НО КАДА ГА Е ДОБРѢ ПРОМОТРИЛА ПРИ-  
 МѢТИЛА Е ДА Е, ОНЪ ЖИВЪ, А ПРИ ТОМЪ ЕЩЕ, ДА Е  
 ОНЪ ВЕРЛѢ ЛЕПЪ. ОНА ЗАМОЛИЛА ПАСТЫРЕ, КОИ СѢ-  
 ТѢ НА БЛИЗѢ БЫЛИ, ДА КЪ МЛАДОГО ТОГО ЧЕ-  
 ЛОВѢКА У КОЛѢБѢ СВОЮ УНЕЛИ, И ТѢ ПОСЛЕ Ш  
 ИЩЕЛЕНІИ НѢГОВОМЪ ИМАЛА ЕСТЬ ПОПЕЧЕНІЕ. ТО  
 ОНА НИЕ ИЗЪ ДОБРА СЕРДЦА ЧИНИЛА, НЕГѢ САМО  
 ЧТО Е МЛАДОГО ТОГО ЧЕЛОВѢКА МИЛОВАЛА. КАДЪ  
 СЕ ОНЪ СЯ СВИМЪ ИЗЛЕНІЮ, АНГЕЛІКА ДОГОВОРИЛА  
 СЕ СЪ НИМЪ, И ПОБѢГЛА; И РОЛАНДЪ ТАКѢ СЕ ЗА-  
 НИОМЪ ШКОРБІЮ, ДА Е СЪ УМА СИШАО, И СЯ  
 СВИМЪ ПОЛѢДІЮ. СЪНЪ Е ГОЛЪ НАГЪ ТРЧАО ПО ПОЛЮ  
 И СВАКА ДУША, КОА ГА Е ВИДѢЛА, ИМАЛА  
 МЪ Е ТОЖАЛЕНІЕ ГЛВНО ГОВОРЕКИ: " ВЕЛИКА  
 " Е НЕГРЕКА ДОБРОДѢТЕЛНОМЪ МЪЖѢ, КАДА СЕ  
 ЗАЛЮБИ У ПЕРСОНѢ НЕРАЗУМНЪ. "

ВѢДНА ВЕЛИКА ВОЛШЕВНИЦА ВИДЕКИ РОЛАНДА  
 У ТАКОВОМЪ ВѢДНОМЪ СОСТОАНІЮ, СМИЛОВАЛА СЕ НА  
 НѢГА, И ДОШЛА КЪ ЕДНОМЪ Ш СРОДНИКѢВЪ НѢГО-  
 ВУХЪ, КОИ СЕ АСТОЛФЪ НАЗЫВАО. ОНА ДАЛАМЪ  
 СЪ КРЫЛАМА КОНА, И КАЗАЛАМЪ: " УСѢДИТЕ  
 НА

» на овогоз кона, онъ же вазъ у краљѣвствѣ  
 » мѣсечно ѡнеги; тѣкете наѣи разѡмъ ро-  
 » ландовъ, и донесите са совомъ натрагъ.»

Астолфъ усеко на тогъ истогу крылатогъ  
 кона, кои га за кратко време ѡнео у кра-  
 лѣвство мѣсечно. Тѣ видіо онъ олма какъ ѣ  
 тамъ дошдо три старе жене, кое сѣ за ѣдно  
 сѣдиле и преле. Вана коа се Клодо называла,  
 извлачила изъ кѡделѣ конце, а рѣга коа се  
 Лахезісѣ именовала вертеки сѣ вретеномъ усѣ-  
 кивала ихъ, а найстаріа именованъ Атропосѣ сѣ  
 маказама ѣданъ по ѣданъ конацъ пресѣцала.

» Оне казале ѣмъ: “ акъ сте ради знати тко  
 » смо мы? Мысмо три сестре, кое се Парке  
 » называмо, и предемо нитке илти конце  
 » живота челоувѣческаго. Када се кой породи  
 » на свѣтѣ, онда мѣсе извѣче конацъ нѣговъ;  
 » докъ се усѣкѣ, дотле живи, а када мѣсе  
 » конацъ пресѣче, онда мора умрети.”

Астолфъ, кой иначе вѣсма ѣ миловао жи-  
 » вити, уплашіо се, и казао Паркама: “ Ме-  
 » ни ѣ драго мое милостиве Госпоже, да самъ  
 » честь имдо личнѡ познавати васъ, и мое  
 » подвореніе вамъ учинити. Писамъ ѡ вама  
 » доста пѣта слышдо, и вама на земли вели-

„ Лика се неправда чини. Поете ѿписью басъ,  
 „ дасте вы старе, а га садъ видимъ да лажъ,  
 „ га находимъ, дасте вы у найколѣимъ  
 „ годинама, и дасте вы юще любви достой-  
 „ не. И заистѣ докъ се братимъ натрагъ,  
 „ хоѣхъ писателѣ те острѣ наказати, консе  
 „ ѹсѣбью такѣ неправеднѣ ѿ вама писати и  
 „ говорити, и вама свагда на слѣжѣ готовѣ  
 „ стоимъ. „

„ Изъ рѣчи ваши, ѿговорила мѣ нато  
 „ Клодо, видѣти естъ, да вы дворянинѣ  
 „ есте, ерѣ вы безъ свакога стыда и срама  
 „ лажете, и нама ѹлагивате се. Но вы люке-  
 „ зный мой Господине кадава се трѣди-  
 „ те. Мы добрѣ знамо, да смо мы старе  
 „ и верлѣ старе, и нисмо толикѣ безѣмне-  
 „ каѣ ваше жене, что вы не видѣли, да мѣже-  
 „ ска лица, кадѣ насъ прекѣ мѣре хвале, са-  
 „ мѣ посмѣваѣю се съ нама. И видимъ что  
 „ басъ къ томѣ возбудило естъ, да насъ таки-  
 „ ма ласкателныма рѣчма предѣсрѣтате; може  
 „ быти желили выте, да вы сестра моя йтро-  
 „ посъ заборавила ниткѣ живота вашегѣ пре-  
 „ секи. То драгій мой Господине не зависи  
 „ ѿ нѣ, сѣбина ѹправла маказе нѣзине, и

„ СВЕ СИЛЕ НЕБЕСНЕ, ЗЕМНЕ И ПАКЛЕНЕ НИСЪ КАДРЕ  
 „ ВОСПЕТИТИ ОНО, ЧТО ОНА ЕДАНПЪТЪ ЗАКЛЮЧИ.  
 „ ВЫ ЖЕТЕ УМРЕТИ ОНДА, КАДЪ ВАМЪ СЪЖЕНО  
 „ БЪДЕ, И НЕМОЙТЕ СЕ КРИНУТИ ѿ ЧАСЪ ОНОМЪ,  
 „ НЕГѠ НАСТОЙТЕ, ДА ТАКѠ ДОБРОДѢТЕЛНѠ ПО-  
 „ ЖИВИТЕ, ЧТО БЫ ВАМЪ СМЕРТЬ НЕБЫЛА СТРАШНА.  
 „ ВЫ МОЖЕТЕ СЪ БОГОМЪ ПОЪИ, И ПОСТАРАЙТЕ СЕ  
 „ ИСПОЛНИТИ ОНО, ЧТО ВАМЪ Е НАЛОЖЕНО. ИДИТЕ  
 „ УПРАВѠ ПЪТЕМЪ ТИМЪ, КОЕГО ПРЕДЪ СОВОМЪ  
 „ ВИДИТЕ, И НАЙТИЖЕТЕ ЕДАНЪ ВЕЛИКІЙ ДОМЪ,  
 „ У ТАЙЖЕТЕ ДОМЪ ПОСЛЕ УЪИ, И ЕДАНЪ ѿ  
 „ СЛЪЖИТЕЛА НАШИХЪ, ПОКАЗАЖЕ, ГДИ ВАМЪ РА-  
 „ ЗЪМЪ РОЛАНДОВЪ ТРАЖИТИ НАДЛЕЖИТЪ. „

ИСТОЛФЪ, КОЙ СЕ НЕМАЛѠ ЗАСТЫДІО, ЧТО  
 ОГА ТАКѠ ѿВЛИЧИЛИ, И У ОЧИ ЛАСКАТЕЛЕМЪ  
 НАЗВАЛИ, ѿПРОСТИО СЕ СЪ ПАРКАМА, И ПОШАО У  
 ДОМЪ ОНАЙ, КЪДЪ ГА Е КЛОДО УПЪТИЛА. СЛЪ-  
 ЖИТЕЛЬ, КОЙ НАДЗИРАНІЕ ДОМА ТОГА ИМАО ЕСТЬ,  
 ИЗИШАО ПРЕДЪ НЕГА, И КАЗАО МЪ: „ МИЛО-  
 „ СТИВЫЙ ГОСПОДИНЕ, ГДЪ ЗНАМЪ СЪ КАКВЫМЪ  
 „ ВЫ НАМЪКРЕНІЕМЪ ДОШЛИТЕ, ИЗВОЛИТЕ У ОВЪ  
 „ СОВЪ УЪИ, И ТЪЖЕТЕ НАЪИ, ЧТА ТРАЖИТЕ. „  
 ИСТОЛФЪ УШАО У ЕДАНЪ ВЕЛИКЪ СОВЪ, КОМЪ СВЪДЪ  
 НА ѿКОЛО РАФОВЕ ИМАЛА Е, И НА РАФОВЫ СТО-  
 ЛО Е ВЕЛИКО ЧИСЛО СТАКАЛА ЕДНО ПОРЕДЪ ДРЪ.

Того съ прилепльнѣнѣма надписи, „ Свако ово  
 „ стакло содржава у себи разумъ коегѡ ни-  
 „ бѣдѣ челоуѣка, казао слѣжителъ, и зколте  
 „ дакле тражити разумъ Господина Роланда,  
 „ прилепльнѣнѣи надписѣ показате вамъ. „

„ За Бога любезнѣи дръже, казао йстолфъ  
 „ слѣжителю, ели то могѣте, да на свѣтѣ  
 „ толико вѣдала имаде? га не могѣ доволнѡ  
 „ начѣдитисе толикомѣ множествѣ стакла,  
 „ кое овде видимъ.

„ То е ющѣ ништа ѡговорю слѣжителъ,  
 „ ова сова содржава у себи разумѣ оныхъ  
 „ самѡ вѣдала, кои се при дворѣ Императора  
 „ вашѣга Карола Великога находе, самѡ и з-  
 „ волте вы гледати за чимъ сте. „ йстолфъ  
 „ стао редомъ читати надписѣ, и таки у почет-  
 „ кѣ нашао: Разумъ младе влїзе. „ Высе вара-  
 „ те казао онъ надзирателю дома того, влї-  
 „ за нїе вѣдаласта, она е украшенїе двора  
 „ Карола Великога, га ню особитѡ познаемъ,  
 „ и могѣ васъ увѣрити, да е она Великога  
 „ остродїа.

„ Яли не разума приложи надзирателъ,  
 „ кажитеми молимъ васъ, ели онай разуманъ?  
 „ кой безмѣрномѣ желанїю ко увеселенїамъ свою

„ МЛАДОСТЬ , СВОЕ ЗАРАВАНЬ , СВОЙ ЖИВОТЪ , И  
 „ СВОЮ ЧЕСТЬ ЖЕРТВУЕ? БЛІЗА , КОМ СЕ У НЕ-  
 „ МАРНОСТЬ , [И РАСКОШНОСТЬ ДАЛА , ЧИНИ СЕБЕ  
 „ ПРЕЖЕ ВРЕМЕНА СТАРЪ , И У ПОЛОВИНЫ ВѢКА СВО-  
 „ ГА МОРАЖЕ УМРЕТИ. ОНА Ш ДНА ЧИНИ ПОКЪ ,  
 „ А Ш ПОКИ ДАНЬ , ОНА ТАКШ СЕ СТРАШИ САМА  
 „ БЫТИ , ДА СВЕ КОЕГДА ТРИ , ЗА ІЗБѢГНУТИ  
 „ ТОКМШ САМОУ СВОЮ. ВЫ ВИДИТЕ Ю СВАГДИ ,  
 „ ОНА Є У СВАКОМЪ РЕДѢ , СВАКОЙ КОМЕДІИ ,  
 „ СВАКОМЪ УВЕСЕЛЕНІЮ , ІЛИ КРАТКО РЕКИ ,  
 „ СВАКОМЪ СОДРЪЖЕСТВѢ , А ТО СВЕ ТОГА РАДИ ,  
 „ ЧИНИ , ДА ВРЕМЕНА НЕДОВЫЕ Ш СЕБИ , И СЛѢД-  
 „ СТВІАХЪ НѢЗІННЫХЪ ПОСТѢПКОВЪ РАЗМЫШЛА-  
 „ ТИ , КОЕ БЫ НЮ БЕЗСЪМНѢННШ ПОГРАМИТИ МО-  
 „ РАЛО. МЕЖЪ ТИМЪ ІСТИНЪ РЕКИ БЛІЗА СЕ  
 „ СЪ ЧРѢЗВЫЧАЙНЫМЪ РАЗЪМОМЪ РОДИЛА , ЄВО  
 „ ВИДИТЕ ДА Є СТАКЛО НѢЗИНО ВѢКЕ , НЕЖЕЛИ  
 „ ДРЪГИХЪ .

„ ДОЗВОЛТЕ МИ , КАЗАО НА ТО ІСТОЛФЪ ,  
 „ ДА СТАКЛО ТО ЗАЕДНШ СЪ РОЛАНДОВЫМЪ ПО-  
 „ НЕТИ МОГЪ . ВЫКЕТЕ СЕ КАДАВА ТРЪДИТИ , Ш  
 „ ГОВОРИО НАДЗИРАТЕЛЬ , ІА САМЪ СЕ НѢКОЛИКШ  
 „ ПЪТА СИЛАЗІО ДОЛЕ , И БЛІЗИ СТАКЛО НѢЗИ-  
 „ НО ДОНОСИО ; ПО ОНА МИ Є ЛѢПИМЪ НАЧИ-  
 „ НОМЪ БЛАГОДАРИЛА ЗА ТРЪДЪ МОЙ , АЛИ ПРИИ-  
 „ МИТИ

„ МИТИ НІЄ ХОТѢЛА. ОНА РАДА ІМА УВЕСЕЛЕ-  
 „ НІА, А ЗНА ДОБРШ, ДА КАДЪ БЫ СТАКЛО  
 „ СВОЕ ІСПИЛА, І РАЗЪМЪ СВОЙ ПРІШЕРѢЛА, ОНА  
 „ БЫ СЕ САДАШНѢГА ЖИВОТА СВОГА УСТАВИТИ,  
 „ І ШКОВЕ, КОЕ СЪ Є ТАКОВОМЪ ЖИВОТЪ ПРИВЕ-  
 „ ЗАЛЕ, ШКАУШТИ МОРАЛА, ТІИ ШКОВИ НІОЙ  
 „ ПОВОЛНІИ ЄСЪ, І ЗАГО МЕ Є МОЛИЛА, ДА  
 „ ІОЙ СТАКЛО ТО ОНДА ДОНЕСЕМЪ, КАДЪ ІОЙ  
 „ ЧЕТЫРДЕСЕТЪ ГОДИНА БУДЕ, І ЗАКЛИНАЛАМИ СЕ,  
 „ ДАКЕ ГА ОНДА ДО ПОСЛѢДНЕ КАПЛЕ ІСПИТИ.  
 „ Но увы! ОНДА КЕ ГА ОНА ІСПИТИ НА ПОГИ-  
 „ БЕЛЬ СВОЮ, ОНДА КЕ ОНА НЕМОЩНА І ПРЕ-  
 „ ЗРѢНА БЫТИ, І НИТКО Ю ЗАГО ПОХВАЛИТИ  
 „ НЕКЕ, ЧТОКЕ СЕ ОНА У ТАКОВЫХЪ ГОДИНАХЪ  
 „ УВЕСЕЛЕНІА ШРЕКИ, КАДЪ І ОНА НѢ ШРЕ-  
 „ КИ СЕ БУДУТЪ; І РАЗЪМЪ НѢЗИНЪ, КОЙ БЫ  
 „ ІОЙ САДЕ КО ІСПРАВЛЕНІЮ СЛЪЖИТИ МОГЛО, ОН-  
 „ ДА КЕ ІОЙ СЛЪЖИТИ КРАЙНѢМЪ ШЧАЛНІЮ.  
 „ МЕКЪ ТИМЪ ДА ІДЕМО КЪ ДРУГИМЪ СТОКЛАМА.

„ ІСТОЛФЪ СТАО ДАЛѢ НАДПИСЕ ЧИТАТИ, НО  
 „ КОЛИКОЕ УДИВЛЕНІЕ НѢГОВО БЫЛО! КАДЪ Є ЄДНО  
 „ СТАКЛО ШПАЗІО, НА КОЕМЪ НАПИСАНО СТААЛО;  
 „ РАЗЪМЪ ІСТОЛФОВЪ: „ ЧТО ВРАГА ПОВИКАО  
 „ ОНЪ, ЗАРЪ І МЕНЕ ДЕРЖИТЕ ЗА ВУДАЛЪ?

„ ІЗВОЛ-

„ Изволите Господине мой разумѣти,  
 „ ѿговоріомъ Надзиратель, да нисѣ башъ ѡни  
 „ велике вѣдале, кои по полю тече, као что  
 „ ѣ Роландъ терчао; но да сѣ многу веѣе вѣ-  
 „ дале тѣи, кои страстію каковою ѡбладами  
 „ вываю. Богатый сребролюбецъ, кои у край-  
 „ нѣи скѣдости живи, и себе самогъ повседне-  
 „ вногъ хлѣба лишава, кой немарѣки, что у  
 „ презрѣніе кодъ честныхъ люди за то до-  
 „ лази, дань ноѣ ни ѡ чемъ дрѣгомъ не ста-  
 „ расе, развѣ какъ бы новацъ на новацъ товаріо,  
 „ и наслѣднике свое съ нима ѡбогатіо, кои  
 „ не самъ све те новце расточити, негъ іоще  
 „ нѣмъ и поемѣатисе хоѣдѣ; Ни ѣ ли то  
 „ вѣдала? Кой владородствомъ своимъ толи-  
 „ ку се возноси, да бы воліо намѣстѣ поги-  
 „ нѣти, негъ ѡнакомъ, кога ѡнъ мысли, да  
 „ мѣ раванъ нѣе, первенство дати; Ни ѣ ли  
 „ то такоѣрѣ вѣдала? Вы истій, Господине  
 „ Астолфъ, кои ѣдва чекате, да на войскѣ  
 „ изиѣи можете, и свакій дань себе погнѣли,  
 „ и ѡпасности живота подвергавате, и то  
 „ башъ тога ради, да люди ѡ вама говоре  
 „ и васъ похваляю; Вы велимъ, кой мѣк дрѣ  
 „ съ послѣднымъ лѣдомъ, кой бы за васъ

„ ЗЛО ЧТО РЕКАО, НА МЕЙДАНЪ ИЗИКИ, И  
„ БАЗЪ ПОГИНИТИ НЕКЫ МАРИЛИ; НИСТЕЛИ ВЪ-  
„ ДАЛА?

„ ЧТО СЕ ОВОВЪ ПОСЛѢДНѢГЪ ПЪНКТА ТИЧЕ,  
„ ПРИЗНАЕМЪ И САМЪ ѠГОВОРИО АСТОЛФЪ, ДА Ё  
„ ТО ЁДНА ВЪДАЛАШТИНА, НО ЧТО СЕ ПЕР-  
„ ВОГЪ КАСА, ТО ГА НЕ ДОПЪЩАМЪ; ЧЕЛОВѢКЪ,  
„ КОЙ Ё У ЧИНЪ, МОЕМЪ ПОДОБНОМЪ РОЖДЕНЪ,  
„ АДЖАНЪ Ё ѠХОТНЪ НА ВОЙНЪ ИКИ, И САМЪ  
„ РАЗЪМЪ МОЙ КАЖЕМИ, ДА САМЪ ГА ЗА ОТЕ-  
„ ЧЕСТВО И ВЛАДѢТЕЛА МОЕГО ЖИВОТЪ МОЙ  
„ ЖЕРТВОВАТИ АДЖАНЪ.

„ ВЫ ПРАВЪ ИМАТЕ КАЗАО НАДЗИРАТЕЛЬ,  
„ АЛИ КАДЪ ВЫ ЖИВОТЪ ВАШЪ ЖЕРТВЪТЕ, ВЫ  
„ ОНДА НИТИ Ѡ ВЛАДѢТЕЛЮ, НИТИ Ѡ ОТЕЧЕ-  
„ СТВЪ ВАШЕМЪ МЫСЛИТЕ; ВИДИТЕ САДЪ, НИ  
„ ЁЛИ ТО ВЪДАЛАШТИНА? ВЫ ОНДА НЕ ИМАТЕ  
„ ДРУГЕ МЫСЛИ, РАЗВѢ ДА ВАСЪ ЛЮДИ ПОХВА-  
„ ЛЮЮ, ДА БЫ СТЕ ВѢКІЙ СТЕПЕНЬ ПОЛУЧИЛИ, И  
„ ДА БЫ ДРУГЕ ЛЮДЕ ПРЕИМУЩЕСТВОМЪ ПРЕВОСХО-  
„ ДИЛИ; НИ ЁЛИ ДАКЛЕ ТО ВЪДАЛАШТИНА?  
„ ПОВѢРДИТЕ МИ ТО, И ИСПИТЕ ВАШЕ СТАКЛО  
„ ДО ПОСЛѢДНЕ КАПЛИ.

„ ГА ИМАМЪ ЁЩЕ ТОЛИКЪ РАЗЪМА, ДА  
„ СОВѢТЪ ВАШЕМЪ СЛѢДОВАТИ МОГЪ, ѠГОВОРИО  
АСТОЛФЪ

ЯСТОЛФЪ. ОНЪ ѿтворио стакло свое и себѣ что се у нѣмѣ находило, на ѣданъ дѣшакъ испіо; и немалѣ застыдіо се, кадъ ѣ себѣ досадашнѣ недостатке, погрѣшеніа и безвміа своа познао. На послѣдокъ нашдо онъ и Роландово стакло; потомъ благодаріо Надзирателю, и сишо опеть на землю.

Многѣ трѣба ималиеѣ сродницѣ Роландови, докле сѣ га нашли, и приволели, да бы испіо стакло свое. Како ѣ онъ то учиніо, ѿбазрео се на себѣ стране, и немалѣ ужаинѣ се видѣти себѣ нага, что ѣ мене у ѿвако состоаніе низвергло, занитао онъ ѿколѣ себѣ стоаще; ѿни мѣ ѿговорили, ѿгорченіе ѣгѣ, что га ѣ Ангелика ѿставила и презрѣла.

„ Ангелика! казао нато Роландъ со уди-  
 „ вленіемъ; ѿна невѣрница, коа сама се  
 „ мѣшкима намекала, коа сѣ лепотомъ ток-  
 „ мѣ своіомъ забавлаласе, коа похвале самѣ  
 „ и ласканіа любила ѣ, коа ѿ мѣжескихъ  
 „ лица дарове пріимала ѣ, и коа забывившій,  
 „ да ѣ Принцеа, за ѣднога скитницѣ самѣ  
 „ лепоте ради нѣгове удала се? Ъли то могѣ-  
 „ те, да га за ѣанѣ таковѣ презрѣніа до-  
 „ стойнѣ персонѣ полѣдіо ѣсамѣ. „ Роландъ

» разсѣждаючи тѣ стварь еще далѣ, прило-  
 » жію. » При всемъ томъ признати ꙗ морамъ,  
 да ѣ за мене велика сретка была, что самъ  
 » сишо кшо съ ума, и ова лѣдость нїе века,  
 » нитъ ѡпаснїа ѡ оне, коа ме возбѣдила,  
 » да самъ се у Ангеликѣ залюбіо кшо; ѣръ  
 » на свѣтѣ не може честномѣ мужѣ века не-  
 » сретка приключитисе, развѣ кады ѹзме за  
 » себе невѣрнѣ спрѣгѣ.

Свакїй челоуѣкъ, кой ѣ Роланда такъ  
 разумнѣ говорити чѣо, ѹдивїо се, и многа  
 лица, коа съ ѡ подобне волести страдала,  
 молила съ Астолфа, да кш тай пѣтъ еще  
 ѣданъ пѣтъ предъзео, ѣръ ништа челоуѣкѣ  
 ѹгоднїе кшти не може, развѣ кады се онъ та-  
 кове тѣранске страсти на ѣданъ пѣтъ ѡсвобо-  
 дити може. Но Волшебница пѣтешествїа тако-  
 ва, никада выше допѣщала нїе, нити ѡ вре-  
 мене Роландовыхъ ткогоды ѹ блажена она ѡкы-  
 талица дойти ѣ могао, и саде челоуѣкѣ не  
 може иначе, развѣ съ великимъ тѣдомъ ра-  
 зѣмъ свой, кады га прилѣпившїй се каковой  
 страсти погѣи, повратити.

## Господична Благоразумна.

Любезна Госпоже, нисамъ ли гдѣ въ тога  
Роланда чтогодъ ѹ повѣстехъ слышала?

## Госпожа Добронаравна.

Всѣ сердце мое. Сынъ е въо единъ въ  
Намѣстникъвъ ѹ Британнїи подъ Кароломъ  
великимъ, и по свой прилицы храбрыи  
и великїи военачалникъ; и бо писатели любов-  
ныхъ повѣстей, кои обыкновенно характеръ  
Хероическїи задержавая, и зокражавая аки  
мужа чрезвычайне храбрости. Все пакъ что  
намъ истинните исторїе въ немъ и звѣствую,  
состоитъ ѹ тымъ, да е сынъ ѹ долины Ран-  
цевалской при горахъ Пиренейскихъ возвратив-  
шисе и зъ Испанїе умрео, гдѣ Господинъ нѣ-  
говъ Каролъ великїи славнѣ надъ Ярапами  
удержао есть побѣдѣ.

## Господична Остроумна.

Занств Госпоже мени е жао, да все то,  
что се въ Роландѣ писало, нїе истина; и по-  
редъ все лѣдости нѣгове верла га рада и мамъ.

## Госпожа Добронаравна.

То мѣ ѣ узоркѣ, что вы наклонность свѣмѣ томѣ имате, что се чрезвычайно случавя. Но у ѣ основанію таково чтеніе не вреди много. Человѣкѣ може на часѣ съ таковымѣ чтеніемѣ забавлати се, да малѣ ѣпочине, али не бала се съ тымѣ ѣвчнѣ упражнавати, такимѣ чтеніемѣ привыкава себе вѣсемѣ лажливымѣ, и време самѣ все гдѣи, а време наипаче у вашихѣ годинахѣ драгоцѣнно ѣсть. Вы можете себе ѣ такова чтенія тымѣ выше воздержавати, что вы у аѣховныхѣ и мѣрскихѣ повѣстехѣ аѣйствителна и много важніа приключенія наитиѣете, нежели у приповѣдакахѣ и баснословныхѣ разказаніахѣ.

## Господична Шарлотъ.

Пакѣ ѣпеть, Госпоже, вы намѣ каѣѣ каѣѣ приповѣдке каѣѣете.

## Госпожа Добронаравна.

То ѣ истина сердце мое, но то ѣ чинимѣ забаве ради ваше, вѣдѣѣи да сте ѣще мала аѣвица, но какѣ вы вѣкѣи, и разѣмнѣи вѣѣте,

те, ондакъ вамъ манкъ приповѣдки а выше  
Історіа показывати. Почните саде онъ Історію  
намъ повѣствовати, кою сте научили.

### Господична Шарлотъ.

Ови народи, кои съ у то време у земли  
обѣтованной живили, были съ злочести, и за-  
то заповѣдіо Богъ Ісраильтаномъ, да ихъ  
све до єдногъ никога жива не штедеки побію,  
и искорене, єрз сви съ ѿ Бога проклети бы-  
ли. Ісраильтани веѣь были съ обадва града  
Іеріхонъ и Гаю узели и разорили, ничто  
менше прочіи Цареви предѣлз обыхъ нисъ хо-  
тѣли себе Господъ Богъ покорити, но сложили  
се єдинодушнъ, и вознамѣрили савъ родъ  
Ісраилскій конечнъ истребити. Изъ меѣь наро-  
довъ обыхъ находилсе нѣкїи, коїе называ-  
ли Гавасніти. Ови кадъ съ чѣли сва она чѣ-  
деса, коа Богъ сыновомъ Ісраилевымъ показло  
єсть, и при томъ извѣстили се, что се гра-  
довомъ Гаю и Іеріхонъ приключило, помы-  
слили у секи, да то нїе полза сыновомъ Ісра-  
илевымъ противити се, кое очевиднъ самъ  
Господъ врани, знаюки обаче да они по за-  
повѣсти Божіей съ никаковомъ народомъ у  
мир-

мирне договоре встѣпити не смѣдѣ, совѣтовали  
се междѣ сокомъ, да употребе лѣжавство, и  
преваре ихъ. Они дакле шправили къ нима  
посланике у и здертыма швѣткама, и ветхихъ  
халинахъ швѣчене, дали имъ плѣснивъ и шко-  
релый хлѣбъ, и старе искрплѣне тѣлѣме вѣ-  
номъ наполнѣне. Кадъ съ ѡбихъ посланницъ  
стигли ко Израилтаномъ и ш Исуса запитани  
были, тко съ они, и шкъ да съ? шговорилимъ.  
Мымо дошли ш далнѣ землѣ и чдли есмо  
добрѣ; какѣ Богъ велика знаменіаш и чдеса  
васъ ради сотворио есть, кадъ е басъ изъ  
Егупта извѣо, и у землю ѡвѣ увѣо; зато  
старѣйшине наше и вси жители державе на-  
ше послали съ насъ къ вамъ, да учинимо  
съ вами миръ и союзъ, и завѣщате се намъ,  
да никаква намъ зла сотворити нежете, кадъ  
землю ѡвѣ шсвите; шво векъ толико време  
затимъ пѣтѣемо, халине и швѣтка намъ се по-  
дерала, хлѣбъ, кои кадсмо пошли, быо е врдѣкъ  
и меканъ, саде шплеснивіо, и тѣлѣме наше мо-  
рали смо пѣтемъ крпити. Исусъ и князи  
сынѣвъ Израилевыхъ видѣвшіи хлѣбъ, халине  
и тѣлѣме, нехотѣли вопросити Бога, что бы  
у томъ случая творити имали, но учинили

съ нима миръ, и заклелися Богомъ Израиле-  
 вымъ, дажедѣ имъ животъ ноивъ и сва  
 добра нїова сачѣвати. Но после тридни извѣ-  
 стили се ѡни, да Гавашнители ни сѣ изъ да-  
 лека, какѡ чтосѣ сказали, негѡ да ѡни у  
 средѣ ѡбѣтоване землѣ ѡбытаваю, ерѣ кадѣ  
 сѣ дошли кѣ градовымъ нїовымъ и завоивати  
 ихъ хотѣли, изишли граждани предѣ нихъ  
 и казали имъ: Чтожете вы съ нами? Высте  
 съ нами миръ учинили, и заклелися се Бо-  
 гомъ вашимъ, даже те намъ животъ сачѣва-  
 ти. Исѣсѣ весьма се ѡгорчїо, что сѣ га ѡни  
 преварили, ничто менше учиненѣ клетвѣ ни е  
 хотѣо престѣпити, негѡ казао имъ: Бѣдѣки  
 даемо се мы Господомъ Богомъ нашимъ за-  
 клели, да вамъ никаква бѣда учинити нежемо,  
 то хожемо вамъ животъ вашъ сохранити; но  
 зато что сте насѣ преварили, выжете вѣчитѡ рабы  
 наши, и на службѣ храма Бога нашего древа  
 секи и водѣ носити моражете; ѡни ѡговари-  
 ли Исѣсѣ: мысмо у рѣкѣ твоей, чини съ нами  
 что ти годѣ угодно есть: И такѡ Жители  
 Гавашнскїи ѡсталисѣ Древоѣчцы и водонос-  
 цы и сыновы Израилевїи по заклетвы своей да-  
 ровали имъ животъ.

## Господична Марїа.

Ѣ какъ самъ я у страхъ была за те бѣ-  
днѣ людѣ, да имъ се животъ не ѹзме;  
Неговъ кажите ми Госпоже, за что ѣ пощадїо Богъ  
Ѣвѣ людѣ, а дрѹге нїе?

## Госпожа Добронаравна.

Я въ вамъ нато ѡговорити могла, да  
то на нѣговой воли стои, милость свою да-  
ровати комъ хоже. Но мѣхъ вамъ сердце мое  
їзавити, какъ я ѡ томъ мыслимъ. Богъ  
ништа не твори безъ доволногъ ѹзрѣка. Бѣ-  
дѹки дакле, да ѣ ѡнъ допдстїо жителемъ Гл-  
ванскимъ средство їзверѣсти, съ коимъ бы  
ѡни животъ свой спасли, то я мыслимъ, да ѣ  
ѡнъ того ради то ѹчинїо, что ѡни нїсѣ та-  
къ злочестїи были, какъ дрѹгїи народи, и на-  
мѣренїе їмали ѣсѣ покаатисѣ.

## Господична Благоразумна.

Я я Госпоже мыслимъ, да сѣсе ѡни бѣкъ  
почели каати, ѡни сѣ вѣровали Бога їзраи-  
лева, ѣрз сѣ ѹвѣрени были, да ѡно безсѣ-  
мѣннѡ догодити се мора, что ѣ Богъ предъ

шпредѣлю, и кой вѣрде Бога, тай се вѣкъ  
починѣ каати.

### Госпожа Добронравна.

И та самы сердце мое вашего мнѣнїа; еръ  
Богъ, кой безъ предѣла праведанъ есть, на-  
казде свакога по величїю злобе нѣгове. Жите-  
ли Гавашнскїи почели съ вѣровати его, и бо-  
ати се: зато Богъ казнь смертнѣю, кою е  
имъ шпредѣлю быо, имено у казнь ро-  
ства, и со тимъ дао имъ пѣть и начинъ  
его познати, и себе конечнѣ швертити. Хо-  
дите Господична Марїа, и продолжите повѣ-  
сти вхожденїа сыншвхъ Израилевыхъ у землю  
швѣтованнѣю.

### Господична Марїа.

Гавашнъ быо е градъ великїи, много  
вѣкїи нежели другїи градови, и жители его  
былисъ раговорцы, то есть храбрїи воины.  
Сѣвлижнїи Царви не радѣ съ видѣли, что съ  
они со Израилтанѣ миръ и союзъ учинили,  
и зато петорица ихъ шполчили се противѣ  
жителя града того, и хотѣли съ се имъ  
шмстити, зато, что съ се они сыншвмъ

Исра-

Ізраїлевимъ прилѣпили. Жители Гавашнскїи видѣли, да съ они дѣйствителнѡ градъ нїовъ ѡсѣли, послали дѣїе посланнике свое ко Іисусѣ, и молилига, да бы онъ имъ ѹ поможь ѹскорїю. Съво и звѣстїе, какъ є Іисусѣ прїимїю, таки са цѣлымъ воинствомъ послѣшїю имъ ѹ поможь, и цѣлѡ тѡ ноѣ пѣтовао. Предъ зорѣ нечаяннѡ ихъ напѡ, и по многомъ кровопролитїю ѡвратїю ихъ ѹ вѣгство. При вѣтви ѡвой гавнѡ видити є было, да Богъ самъ Ізраїлтанѡмъ спокорствовао єсть, єрѣ ѹ то исто време пѣстїю Богъ съ нева страшнѡ тѣчѣ и лѣдѣ, ѡ коєга выше непрїателѡ мертвѡхъ пало єсть, нежели чтосъ они ихъ изѣкли; Но при свемѣ томѣ велико єще число непрїателѡ неповѣжденнѡхъ зашѣло єсть, а ноѣ се вѣкъ приближавѡла была; За по вѣдити дакле и ѡве непрїателѣ заповѣдїю Іисусѣ сѡнцѣ, да стане, дакле онъ совершеннѡ врагѡмъ своимъ не ѡмстисе. На заповѣсть нѣговѣ такїе сѡнце стало, и дотѡ не заишло, дакле годъ вѣтѡ не се ѡкончѡла, и Ізраїлтани совершеннѡ непрїателѣ свое повѣдили нисѣ, такъ да є тай дань два пѣтѣ дѡжїи вѡ, нежели дань ѡвчнѡй. Пѣть онѡхъ Царѡва сакрыли-

се были у́ єдиѣ пещерѣ, ѿ кѣдѣ после Іисусѣ  
 дао є ѿ ѿхъ ѿзвести ѿ на петь дрѣвесахъ по-  
 вѣсити. Іисусѣ іоштѣ ѿ выше повѣда ѿдержало  
 єсть, ѿ на послѣдокѣ све те завоеване землѣ  
 раздѣліо междѣ племенами сынѣвѣ Ісраилевыхъ.  
 Длго време потомѣ живили сѣ ѿни у́ мирѣ,  
 ѿ кадѣ є ѿстаріо Іисусѣ, позвао ѿнѣ све старѣй-  
 шине ѿ сва племена Ісраилева, ѿпоменѣ ѿмѣ  
 сва знаменіа ѿ чѣдеса, когѣ ѿмѣ Господѣ Богѣ  
 досадѣ показывало єсть, ѿ казао ѿмѣ: Ізке-  
 рите садѣ комеждѣ слѣжити, ѿлиждѣ слѣжити  
 Богѣ ѿтецѣ вашихъ, кой васѣ є ѿзвѣо ѿзѣ  
 єгѣпта, ѿ толика знаменіа сотворіо, ѿли ти  
 Богѣмѣ Іммѣрѣвѣ, у́ коихъ земли живите;  
 єлико се мене касѣ, ѿ се завѣщавамѣ, да ѿ  
 ѿ ѿ домѣ мой єдиномѣ Богѣ слѣжити хѣже-  
 мо: на то савѣ народѣ єдинодѣшнѣ ѿгово-  
 ріо, да ѿ ѿни томѣ єдиномѣ Богѣ слѣжити  
 ѿ кланати се єдѣ; Но Іисусѣ приложіо іоштѣ,  
 да є Богѣ ѿхъ Богѣ ревнитель, кой дрѣге  
 Богове не терпитѣ, ѿ престѣпленіа ѿстрѣ нака-  
 зати хѣшетѣ, ничто менше ѿни єднакѣ во-  
 пилисѣ, да єдиномѣ Богѣ своемѣ кланатисѣ  
 ѿ гласѣ єгѣ слѣшати єдѣ. Іисусѣ вѣ знаме-  
 ніе, да сѣ ѿни истиннаго Бога саміи ѿза-

брали, и ѣмъ послѣшній быти завѣщалие,  
водръзю тѣ великій камень, и преставіосе  
сто десетого лѣта живота своего.

## Госпожа Добронравна.

Сада говорите вы Господична Персіда.

## Господична Персіда.

Сынови Ісраилевы нисѣ Господѣ Богѣ по-  
слѣшній были, какъ чтосѣ се завѣщали; Онѣ  
ѣ заповѣдію ѿмѣ, да онѣ все народе, кои  
сѣ у земли ѡбѣтованой живили, истребе, но  
онѣ учинилисѣ ѿхѣ самѣ данниками, то  
ѣсть; морали сѣ ѿмѣ сваке године ѿзвѣстный  
нѣкій данакѣ давати, и зато сѣ ѿмѣ допу-  
стили меѣѣ собомѣ превѣвати. Сѣвѣи народи  
вылисѣ Ідолопоклонницы, и нисѣ хотѣли ѿстин-  
номѣ Богѣ кланати се; зато Богѣ казао сы-  
новѣмѣ Ісраилевымѣ: Вы нисте хотѣли гласа  
моегѣ послѣшати, и сотворити оно, что самѣ  
вамѣ повелѣо, но пощадили сте ѿхѣ, и до-  
пустилисте ѿмѣ меѣѣ вами ѡвѣтавати, зато  
и га ѡставламѣ ѿхѣ посредеѣ васѣ, нитѣете  
ѿхѣ скорѣ истревити моѣи, и онѣ гедѣ вамѣ  
на соклазнѣ быти, и васѣ къ службѣ Богѣвѣ

своихъ прелщавати; и ꙗко средствомъ ихъ вѣдѣ  
 васъ наказывати. Какъ что ѣ Богъ предказао,  
 такъ се и сдѣчило; Сынови Ісраилевы ѹзели  
 себи за сдѣрѣге кѣри народѣвъ оныхъ, и по-  
 край нихъ почели кланати се Богомъ нѣо-  
 вымъ. Много пѣта Богъ за грѣхе и беззаконіа  
 нѣова власти и подданствѣ народѣвъ тихъ  
 предао ихъ, а много пѣта кадѣ съ они ѹ  
 крайнѣи бѣди и неволи своей возопили Богѣ,  
 ѹслышао ѣ плачь и вопль нѣовъ, и показа имъ  
 милосердіе, пошляюки имъ сдѣію, кой ѣ съ  
 нима ѹправлас, и ѡ нападеніа непріятелей  
 кранію. Докъ съ ови сдѣіе живили, была ѣ  
 рѣка Божіа съ нима, а какъ ѣ кой ѹмреш,  
 опеть ѡвраќали се они ѡ Бога, и вывали  
 съ злочестіи, нежели что съ прѣке были. Бѣдан-  
 пѣтъ кадѣ съ они за престѣпленіе свое пали  
 ѹ рѣке Цара Ханаанска, и ѡ изкавленію сво-  
 емъ возопили къ Богѣ, воздвигло Богъ женѣ  
 нѣкѣ именемъ Деввѣрѣ, коа пророчица и сдѣ-  
 іа ѹ Ісраилю была ѣ; Она призвала мѣжа  
 нѣкоегъ именемъ Варака, и казаламъ, да  
 онъ дѣсетъ хилада люды скѣпи, и ѡполчисе про-  
 тивѣ Сисаре воеводе цара Ханаанска, ѣръ Богъ  
 же га нѣмъ ѹ рѣке предати. Варакъ ѡгово-  
 рію

рїо їой: а́ко́жешъ ты по́ки самно́мъ, хо́къ  
 йти, а́коли ты не ўзи́дешъ, не́къ ни їа́. Дев-  
 вѣра ка́зала мѣ: до́врѣ їа́къ йти съ то́бомъ,  
 но зна́й, да ты ѿтѣ́дъ ника́кобе сла́ве прїѡ-  
 врѣсти не́жешъ, е́рѣ Ци́сара чре́зъ рѣ́къ жен-  
 ски́хъ ўвїенъ кы́ке. Бара́къ подига́о се са во-  
 инствомъ, и́ ка́дъ є́ чо́ то Ци́сара, сово́кд-  
 піо́ мно́гѣ войска́, и́ де́веть стотина́ желѣ́зныхъ  
 колесни́ца, и́ и́зиша́о є́мѣ на срѣ́тенїе, но Бо́гъ  
 є́мѣтіо́ га кѣ́пнѣ съ колесни́цами и́ съ воин-  
 ствомъ нѣ́говымъ, да є́ се сви́ ѱ бѣ́гство  
 ѡ́братили, и́ самъ Ци́сара ско́чивши съ коле-  
 снице́ пѣ́шице є́ вѣ́жао. Ў ѡ́вако́й бѣ́ди и́ те-  
 сно́ки привѣ́гдо ѡ́нъ ѱ ма́лѣ кѣ́кицѣ є́дне́ жене́,  
 ко́а се и́меновала́ Іа́иль, и́ мо́лію ю́, да бы-  
 га прї́имила кѣ́ се́ки и́ гди́годъ сакры́ла. Сѡ́на  
 та́ки ўвела́га ѱ до́мъ сво́й и́ по́крыла га съ  
 халино́мъ сво́іомъ. Ка́дъ є́ Ци́сара за́спло,  
 ўзела́ она́ чакана́цъ и́ є́данѣ́ по вели́ки гвоз-  
 денѣ́ клинѣ́, и́ тихѡ́ прибли́живши се кѣ́ нѣ-  
 мѣ, — до́ саме́ землѣ́ кро́зъ слѣ́пе ѡ́чи про-  
 кила́га, да є́ на часѣ́ ѱмрети́ мора́о. Ка́дъ є́  
 Бара́къ гоне́ки не́прїате́ла бли́зѣ́ дома́ Іа́иль  
 жене́ до́шао, ўвела́га она́ ѱ со́бѣ́ и́ показала́  
 мѣ́ Ци́сарѣ́ мерт́ва. Та́кѡ́ сыно́ви Ісра́илевы́ па-

ки спасли се, и Баракъ кѣпшъ съ Девво-  
ромъ въ славѣ Бога Израилева поалисѣ пѣснь  
побѣднѣю.

### Господична Остроумна.

Я сама у почеткѣ мыслила, да ѣ весьма  
немилосерданъ поступано, что съ тѣи бѣднѣи  
люди изсѣчени были, но садъ видимъ чега  
ради Богъ то заповѣдио, и на то ихъ ѡсѣ-  
дио ѣсть. То ѣ онъ кашъ зато учинио, что  
они никакъ себе исправити, и ѡ идолосла-  
женіа ѡстѣпити нисѣ хотѣли, и что ѣ Богъ  
предвидио, да они свакоакій начинъ употре-  
бити бѣдѣ, за Израилтане престити и къ Бо-  
гумъ своимъ ѡвератити можи.

### Господична Благоразумна.

Я га сама мыслила, ѡви народи може  
быти дакедѣ ѡ идолослаженіа престати, и  
истинномъ Богъ кланатисе, и зато жалила  
сама, что съ они поѣени были; но Богъ ѣ  
знао, да они у безкожію ісвоемъ заштити  
желе; ѣрз премда они нѣга познали, и чѣ-  
деса, коа Богъ сыншвъ ради Израилевыхъ сотво-  
рио

рїо єсть, чѣли єсѣ, ничто менше нисѣга хотѣли лажливѣмъ Богомъ своимъ предпочитовати.

## Господична Добронаравна.

Ваша размышленїа дѣчице моя єсѣ исправна, Богъ є толикѣ благъ, да онъ оне самѣ ѡсѣждава, кои себе исправити нежедѣ. Кадѣз млада какѣа персона ѹмре, коа весьма злочестѣ была є, то Богъ зато ю съ обога свѣта ѹзео, что є добру знао, да она себе исправити неже, акѣ бы и сто година жила. Къ томѣ дѣжнимо дѣчице моя іоштѣ и дрѣго нечѣто размышлати, то єсть: да никада не закоснавамо ѡ приликѣ и повода ко грѣхѣ ѹдалавати се; кои то не чини, тай сигѣрнѣ надатисе може, даже наказанъ быти. Находисе свакиѣ дань людѣ, кои говоре: ꙗ бы радѣ себе исправити, и ѡ тимъ, коликогодѣ могѣ, трѣдимъ се, но ꙗ поредѣ свѣга трѣда мога, опеть зло чинимъ. ꙗ ѹзимамъ за примѣръ єднѣ младаѣ Госпожѣ, коа свѣтѣ, содрѣжества, састанке, и ѹвеселенїа милѣе, и све свое време ѹ тымъ проводи, нити ѡ Богѣ, ѡ домостроенїю и воспитанїю дѣчице свое мысли и стар-

расе. Таке Госпожа реки: ја знамъ довршъ,  
 да ја Христїански животъ мой не прово-  
 димъ, и Бога чрезъ небреженїе должностей мо-  
 ихъ увреждавамъ, но ја мене исправити не  
 могъ. Кадъ ја у мени заключимъ, дакъ  
 дома заштати; случисе да у то исто време  
 мое добре прїателице похoдeмe, и кбдогдъ  
 позовмe, коимъ ја шрeкн се не могъ. Изъди-  
 те дакле у село, гакъ ioй казати, и штави-  
 те се такихъ прїателица, кое какогoдъ и въ  
 забаве самш и увеселенїа траже, ищите познан-  
 ства съ разумныма Госпожама, коекъдъ васъ  
 съ полезныма стварма упражнавати. СѦ! кадъ  
 бы ја цѣлъ зимъ у селъ провела, шговорише  
 та Госпожа, то бы мени прекъ мѣре дбго  
 време было, и гавъ се морала разболети. Ни  
 почто ја содрбжества моихъ прїателица шрeкн-  
 се не могъ: На то ioй ја напоследокъ морамъ  
 казати: въ дакле истинъ не говорите, да сте  
 се ради исправити, и то исто творите, что  
 съ Израилтани творили, то есть нежете да се  
 клоните тога, что вамъ приликъ и поводъ  
 грѣшити дае. Друга опеть има зао обычай  
 гнѣватисе, кадъ у игри гбви, и каже вамъ,  
 да е она рада ш гнѣва себе удержати, али

НЕ МОЖЕ; А ТО ТАКОЖЕЖЪ ИСТИНА НІЕ, ЕРЪ КАДЪ  
 БЫ РАДА БЫЛА Ш ГНѢВА СЕБЕ САЧОВАТИ, ОНА БЫ  
 СЕ СА СВІМЪ ИГРЕ МАНЪЛА, КОА НІОЙЗИ КЪ ГНѢ-  
 ВЪ ПРИЛИКЪ ДАЮ. ТО Ё ДѢЩИЦЕ НЕУБЕХОДИМШ  
 НЪЖДАНА СТВАРЬ, ДА АКО КОЙ ДОБРОДѢТЕЛАНЪ  
 БЫТИ ЖЕЛИ, Ш ПРИЛИКЕ, КОЕ НѢГА ЗЛОЧЕСТА УЧИ-  
 НИТИ МОГЪ, СЕБЕ УДАЛЛАВА. ПАМТИТЕ ТО  
 ДОБРШ.

### Господична Маріа.

ВЫСТЕ НАМЪ ГОСПОЖЕ НЕ ДАВНО КАЗИВАЛИ,  
 ДА ЗЕМЛА ХОДИ И ШКРЕКЕСЕ, А НЕ СЪНЦЕ, МЕЖЪ  
 ТЫМЪ ІИСУСЪ СЪНЦЪ Ё ЗАПОВѢДІО ДА СТАНЕ А  
 НЕ ЗЕМЛИ; ВДА ОНЪ НИ Ё ЗНАШ ДА СЪНЦЕ  
 НЕ ХОДИ.

### Госпожа Добронаравна.

ІИСУСЪ МОГАО Ё ТО И НЕ ЗНАТИ, ДА СЕ ЗЕ-  
 МЛА ШКРЕКЕ А НЕ СЪНЦЕ; ЕРЪ У ОНА ВРЕМЕНА  
 УЧЕНИ ЛЮДИ ДРЪГОЛЧІЕ СЪ Ш ТЫМЪ МЫСЛИЛИ.  
 ИСТИНА, ДА Ё ОНЪ ДЪХА ПРЕМЪДРОСТИ, И ВДО-  
 ХНОВЕНІА БОЖІА ІМАО, НО ОНЪ ТА ДАРОВАНІА  
 НА ТАЙ КОНЕЦЪ ІМАО ЕСТЬ, ДА СЫНОВЕ ІСРАИ-  
 ЛЕБЕ У ЗЕМЛЮ ШЕБЪТОВАНОУ УВЕДЕ, И НИХЪ УВѢ-  
 ШАВА, ЧТО БЫ ГОСПОДЪ БОГЪ ВЪРНИИ И ПОСЛАШНИИ

ШСТА-

встали, а не да ихъ человеческимъ мудр-  
 ваніямъ увѣчава. Но башъ кады бы Богъ Ін-  
 сусъ и ѡкрыо вшо, да се земля ѡкреке, а  
 снцестои, га мыслимъ опятъ бы онъ рекао вшо:  
 Стани снцестои, еръ кады бы онъ заповѣдію земли  
 да стане, Ісраилтани помыслили бы, да  
 е онъ похвдїю, еръ съ увѣрени были, да е  
 земля недвижима, и много трѣда и говора  
 бы имадо, докле бы ихъ увѣвѣстію. Тайне  
 естества оставїю е Богъ людама, да они са-  
 ми испытываю, а ѡкрыо имъ оно самш, что  
 ихъ добродѣтели а не ученне сотворити мо-  
 же. Саде да предѣзмемо нѣчто ѡ Географїе. У  
 прекашнѣмъ сдѣтанкѣ нашемъ ималисмо разго-  
 воръ ѡ Россїи, саде Господична Благоразумна  
 кажите намъ чтогодъ ѡ дрѣгихъ царствахъ, ко-  
 се у горней части ландкарте ѡ Европе нахоче.

### Господична Благоразумна.

Прекш Фїнскога залива, и ѡколш Ботнїче-  
 скога залива, кой происходи изъ мора Бал-  
 тїйскога лежи Швеція. Она нейма вшъ зна-  
 мените рѣке, но имаде знаменитѣ пѣчинѣ мор-  
 скѣю горе на сѣверномъ морѣ, кой се Мелштромъ,

или

или иначе Пѣпакъ морской называ, и ѹ шко-  
личины дванаестъ мѣла има.

### Господична Марїа.

Что ѣ то Госпоже Пѣчина морска?

### Госпожа Добронаравна.

Ѣсть дѣлина ѹ морѣ дна неймѣща, гди  
вода ѹнашколу витлесе, и чтогодъ іой се при-  
ближава къ себи вѣче, и напоследокъ прогѣне.  
Пѣчина она, кою Господична Благоразѣмна и-  
меновала ѣ, ѣсть найбѣжа, и найшпаснѣа, ѣрѣ  
на нѣколико мила вѣди каковъ корабель, не сме  
іой се приближити. Она вы се іморала топервѣ  
при Норвегїи, кѣда свойственнѣа принадлежи, ѡпо-  
менѣти; но ничта зато; говорите далѣ Гос-  
подична Благоразѣмна.

### Господична Благоразѣмна.

Главный и престолный градъ ѹ Швеціи  
ѣсть Штокгольмъ при морѣ Балтїйскомъ на се-  
дамь островахъ. Не далеку ѡтѣдъ къ лѣвой  
страны стои великїй градъ, гди се Крали Швец-  
кїи коронишѣ, и гди Ѹнїверсітетъ, или Всеучи-  
лице находисе; таи се градъ зове Ѹпсалиа.

Къ

Къ Швеціи надлежи еще Лаппоніа, гди у лѣ-  
 то и у полночи сѣнце видити се може, но часть  
 нѣка Лаппоніе принадлежи и Норвегїи, а нароч-  
 нѡ она, коа лежи покрай мора Леденога. Глав-  
 ный градъ у Норвегїи есть Берга, гди се ве-  
 лика торговина води. Прекѡ Норвегїе на лево  
 къ западѣ находисе Островъ Ізландіа, гдѣ-  
 сѡ огнѣдышѣще горе, а къ сѣверѣ Гренландіа,  
 гдѣ се Ри.ди хфатаю. Даніа или Кралѣвство  
 Данско поидыше водомъ е ѡкрѣжено и къ  
 западѣ има часть нѣкъ ѡ Нѣмецкогъ или Ск-  
 верногъ мора, коа горе покрай Даніе протежесе,  
 и производи заливъ Боданскій. Онъ се къ  
 югѣ соединява съ моремъ Балтійскимъ, ѡкѣдѣ  
 происходе знаменита она устіа морска, какѡ-  
 ти Вресѣндъ мѣждѣ Зеландіомъ и Швеціомъ;  
 Великїи Белтъ мѣждѣ Зеландіомъ и Остро-  
 вомъ Фіоніомъ, и малый Белтъ мѣждѣ Фіо-  
 ніомъ и Іотландомъ. На Островѣ Зеландїи  
 лежи главный и престолный градъ цѣлаго Кра-  
 лѣвства Данскога, Копенхагенъ. У почеткѣ  
 Даніа и Норвегїа имали сѡ во оубѣ Кралѣве  
 свое, но после Норвегїа чрезъ славнѣ онѣ  
 Маргаридѣ присвоена е Данїи, и при той  
 ѡ времена тога непрестанно зашчала есть.

Швеція не иначе имала є найпре собственне свое  
 Кралѣве, но и она подъ томъ истомъ Мар-  
 гаридомъ соединѣна єсть съ Даниомъ, и вы-  
 ше ѿ сто година са своимъ трима Кралѣв-  
 ствама єдинъ Господинъ владао єсть, до-  
 клегодъ Хрістіанъ второй многе ѿ знат-  
 ныхъ Господей у Штокхолмѣ погубити не дао.  
 Крозь обаи случай Швеція ѿлучила се ѿ Да-  
 ніе, и избрала себи за Крала Густава Базъ.  
 Съ того времена Швеція свагда є сама собою  
 ѿстала. После того имала є еще єдну славу  
 Крлицу, именемъ Хрістину, кою своевол-  
 нно владѣніа ѿреклася, и выше Кралѣвствомъ  
 управлати ни є хотѣла зато, что се съ уче-  
 ностию радо упражнявала.

### Господична Остроумна.

Съ той Хрістины га сама веѣкъ нешто чи-  
 тала Госпожа, неговъ раде бы знати, кто є та  
 Маргарида была?

### Госпожа Добронравна.

Може быти да нашимъ малымъ Господич-  
 нама при повѣсти той дѣгоже време быти.

Якш ѿ будущемъ састанкѣ нашемъ по ранш дои-  
дете, хоѣѣ вамъ повѣствовати ю.

### Господична Маріа.

Я вась увѣравамъ, да мени, премдасамъ  
наймлаѣа, при той історіи неѣе дѣго време бы-  
ти. Молимъ вась Госпоже, иэволите намъ са-  
да ю казати.

### Госпожа Добронравна.

Оѣе драге волѣ дѣчице моа; али я знамъ,  
да ѣе вамъ при той дѣго време быти, какш что  
самъ вамъ и пре казала.

## Повѣсть

О Маргариди Данткой Принцезы.

У четырнадцестомъ столѣтію живіо у Да-  
ніи Краль нѣкій именемъ Валдемаръ треѣій,  
онъ имао сѣпрѣгъ называемъ Хедвига, кою  
ніе могао терпѣти, и зато ю кауыо у тавни-  
цѣ; ничто меньше докыо онъ ѿ нѣ нечаяннш  
кѣерь, коа ѣ та иста Маргарида была. Она  
имала ѣ мужественно сердце и была ѣ вели-  
когъ разѣма, такш да ѣ оѣецъ нѣзинъ честш  
говоріо; вѣстество заистш преварило се, что ѣ

ню женомъ произвело, гдѣ бы приличнѣе было, да се она мѣшко родила. Кадъ ѣ она врасла, удао ѣ оцацъ за Крала Шведскогъ Хаквина, и она скоро родила мѣ сына, кой се именовало Олай. Спрѣгъ нѣзинъ на скоро ѣ умрео, прѣке еше, нежели младый Принцъ тай совершенно лѣта достигао есть, и она надзирательство надъ нимъ прѣимила ѣ. По нѣкомъ временѣ умрео и оцацъ нѣзинъ, и она такъ благоразумно поступала ѣ, да съ Данчани сына нѣзина противъ волѣ старѣе сестре нѣзине за Крала наименовали. Маргарита у недораслыхъ лѣтахъ сына своего за време узела на себе владѣнѣе, и съ толикою мудростію таково управлала ѣ, да съ сви подданницы нѣзини за срекне себе почитовали. Но Олай нѣе дѣгъ живіо, и она такъ ѣ знала угодити люда, да съ іой Коронѣ обоихъ Кралѣвствахъ всесерднѣ вѣрчили.

У то исто време владао у Швеціи Албрехтъ, кой по низложенію спрѣга нѣзина бывшегъ сына прѣкашнѣга Крала, возведенъ былъ есть на престолъ Швецкій; но онъ худымъ владѣнѣемъ своимъ дошао у шмразѣ кодъ Шведовъ. Они съ хотѣли, да Краль ничта самъ сокомъ нетвори,

твори, а Алерехтх хотео є полнѣ власть ѿма-  
ти, и по произволенію своемѣ владати; Сѣмъ нало-  
жіо на люде безмѣрнѣй данакъ и съ великимъ  
насиліемъ ѿстерывао таковѣй. Многопѣта Чины  
Кралѣвства ѿ томъ предложеніа своа творилисѣ-  
мъ, но ничта ползовалисенисѣ; зато ѿреклисе  
ѿни заклетѣ подданническе вѣрности, и привѣгли  
Маргаритѣ, да бы ѿхъ ѿна противѣ Крала Ал-  
ерехта защищавала. Сѣ тога времена почела ѿна  
противѣ Алерехта враждовати, но ѿ войнѣ съ  
нимъ донде себе ѿпѣшати ніе хотѣла, докле Шве-  
ди Клетвомъ нисѣ се ѿвѣщали, да ѿни нію  
за Кралицѣ пріимити вѣдѣ, акъ ѿна Алерех-  
та побѣди. Сѣвай Господинъ вѣо є іоштѣ ѿн-  
да силанъ, и посмѣвао се Кралицѣ позываю-  
чи ю самъ на войскѣ, тимъ ѿбаче ѿговоромъ,  
да кой побѣдѣ ѿбдержи, тай кралѣмъ бѣде,  
и посладо іой тоушло, да прѣке наощри саблѣ,  
и копіа своа; но посмѣваніе ѿво горко мѣ є  
пало; Єрѣ Маргаритѣ дѣйствителнѣ ѿдержала  
є побѣдѣ, и Алерехта кѣпнѣ са сыномъ нѣго-  
вымъ и прочима послѣдователи нѣговѣ ѿ  
плѣнѣ ѿзела, ѿкѣдѣ донде га пѣстала ніе,  
докле све право свое на Швецію ніой ніе ѿстѣ-  
піо; и такъ Маргаритѣ силна Кралица трѣхъ

СѢВЕРНЫХЪ КРАЛЕВСТВАХЪ ПОСТАЛА Ё ПРЕЖЕ НЕГѠ Ё  
 ОНА ПОЛНѠ ЗА КРАЛИЦУ ПРИЗНАНА БЫЛА; ЧИНЫ  
 ШВЕДСКІИ МНОГЕСѸ СЕБИ СВОБОДЕ И ПРЕИМУЩЕСТВА  
 ИСПРОСИЛИ, КОА ОНА НИМА ДРАГОВОЛНѠ ѠБѢЩА-  
 ЛА Ё, НО КАДѸ Ё ОНА ДѢЙСТВИТЕЛНѠ ВЛАДАТИ  
 СТАЛА, ЧИНИЛА Ё СЕБЕ ПО СВОЕЙ ВОЛИ, НИТИ Ё  
 ѠБѢЩАНІА СВОА ИСПОЛНАВАТИ ХОТѢЛА, И КАДѸ  
 СѸ ІОИ ШВЕДИ ТАКОВА ѠПОМИНАЛИ, И СЕБЕ НА ПИСМЕН-  
 НѠ ДАНЕ СВОБОДЕ ПОЗЫВАЛИ, СМѢЛА СЕ ОНА, И  
 ГОВОРИЛА ИМѸ, ДА ОНЫ ПИСМА И ПЕЧАТЕ НѢЗИНЕ  
 ДОВРѠ ЧѢВАЮ, А ОНА ЖЕ ѠПЕТЬ НИОВА ДОБРА И НИО-  
 БЕ ГРАДОВЕ ЧѢВАТИ. НИТИ Ё ШВЕДАМѸ НО ПОНАЙ-  
 ВЫШЕ ЧѢЖЕСТРАННЫМѸ ИХЪ ВОВѢРОВАЛА, И МНОГЕ  
 НОВЦЕ СВАКЕ ГОДИНЕ ѠТЪДАѸ Ѹ ДАНІЮ ИЗНОСИЛА Ё.  
 НО ПРИ СЕБѸ ТОМѸ ѠПЕТЬ Ё ШВЕДЕ КѸ ТОМѸ  
 ПРИКЛОНИЛА, ДА СѸ СЫНА СЕСТРЕ НѢЗИНЕ ЕРІХА  
 ПРИНЦА ПОММЕРАНСКОГА ЗА НАСЛѢДНИКА ЕА НАИ-  
 МЕНОВАЛИ, И ВѢЧИТО СОЕДИНЕНІЕ ѠБЫХЪ ТРЕХЪ  
 СѢВЕРНЫХЪ КРАЛЕВСТВАХЪ СОИЗВОЛЕЛИ. ПОСЛЕ ТОГА  
 ВОЗНАМѢРИЛА ОНА ЕЩЕ ЕДАНПѸТѸ ДАНІЮ ПОХОДИ-  
 ТИ, НО ПО МОРѸ ПѸТѸЮКИ, РАЗВОЛЕЛА СЕ, И Ѹ  
 КОРАВЛЮ ѸМЕРЛА Ё. ОНА ЧРЕЗѸ МѸЖЕСТВО СВОЕ,  
 И ВЕЛИКІИ СВОИ РАЗУМѸ ПРИКАБИЛА Ё СЕБИ ИМЕ  
 ДАНСКЕ ИЛИ СѢВЕРНЕ СЕМІРАМІДЕ.

Крали, кои съ по смерти нѣкой владели,  
 постыпались са Шведи іощъ горе, такъ да съ  
 они наипосле воздвигли матежь и ѿ соизво-  
 ленаго вѣчитогъ соединеніа ѡвухъ трехъ сѣ-  
 верныхъ Кралѣвствахъ ѡтѣплили. Краль нѣкій у  
 Даніи, кой се Хрістіанъ именовалъ, и весьма  
 злочестъ былъ есть, ѡгласіо Шведомъ войну,  
 и хотелъ ихъ покорити власти своей. Они  
 имались межъ собою единого младаго Госпо-  
 дина, кой именовалъ се Густавъ Ваза ѿ крви  
 кралѣвске, и храбрый воинъ былъ есть, тогда  
 Хрістіанъ чрезъ невѣрность и предательство до-  
 былъ у рѣке свое, и посладо га у Данію, да се  
 вацы у тамницѣ. Тѣ нѣкій сродникъ Густа-  
 вовъ докыо надъ нимъ надзираніе, кой мѣ  
 се весьма благо показывалъ, и кады мѣ се ѡвѣ-  
 щалъ, да неже побѣгнѣти, допѣстіо мѣ своко-  
 дану по градѣ ходити. Междѣтѣмъ злобный  
 Краль Хрістіанъ завладѣо Швеціомъ, и кады се  
 вѣнчалъ на Кралѣвство позвалъ съ знаменитѣ  
 Шведскѣ Господѣ на пирѣ; но кады съ они  
 наивеселіи были, заповѣдіо ихъ все похфатати,  
 и сѣтра дань ѡбезглавити, и недоволянъ со  
 тимъ издадо іощъ заповѣдѣ войнствѣ своемъ,  
 да все знатне граждане у Штокхолмѣ свирѣ-

ПЫМЪ НАЧИНОМЪ ПОВІЮ І ІЗСѢКЪ; МѢКЪ КОИМА  
ПОГЪБЛѢНЫМА ПЕРВЫЙ БЫО ЁСТЬ ГЪСТАВА ВЪЗЕ  
ОТАЦЪ.

Кады ѣ ГЪставъ ѹжасно обо кровопролитіе  
чбо, по ѹчиненой сигѢрности сродникъ своемъ,  
повѣгао ѡтѣдъ. ОНЪ прешѣкдосе ѹ просте хали-  
не, и ѹдрѣжіо се съ людама, кои съ волове те-  
рали, съ коима среѣкнѡ после дошло ѹ дивекъ.  
Отѣдъ прешло ОНЪ ѹ Швецію, и за нѣко вре-  
ме крыо се по тамошнимъ горама; напослед-  
докъ чѣвшій ОНЪ да ѣ Хрістіанъ великѣ см-  
мѣ новаца ОНОМЪ, кой бы главѣ нѣговѣ доію,  
ѡвѣкло, да не бы какъ познанъ и изданъ быо,  
мордо на себе надничарске халине ѹзети и за  
новце работати, но зато опеть га ѣдна жена  
познала видѣки на кошѣли нѣговой ѡгр-  
лицѣ и заponce лепѡ сашивене. ОНЪ принѣж-  
денъ дакле быо ѣ и ѡтѣдъ ѹклонитисе, и при-  
ѣгао нѣкомъ благородномъ Шведѣ, коега ѣ  
за пріятеля свога держао. Оваѣ Господинъ при-  
міо га ѹсерданѡ, и моліо, да дотѣ прѣвѣде  
кодъ нѣга, докле ОНЪ скѣпи чете нѣке, съ  
коимъ бы се ОНЪ противѣ Хрістіана ѡполчити  
могло. То ѣ ГЪставѣ весьма ѹгодно было, но  
какъ ѣ Господинъ тай ѡишло; Одрѣга нѣго-

ба казала мѣ, да ѣ мужъ нѣзинъ за радъ  
 солдата ѡишло, койкедѣга подъ стражѣ ѹзети,  
 и Кралю издати, и зато ѡправила га къ ѣдно-  
 мѣ пароухѣ пріятелю своему, кой га таки сакрыо  
 ѹ церкви ѹ ѣдномъ ѡрманѣ, и нокомъ къ пре-  
 питанію нѣжданна доносіомѣ. Междѣтымъ Па-  
 роухъ ѡвай совокѣпію велико число селана, кой  
 бы се подъ предводителствомъ Гѣстава ѡпол-  
 чили противѣ Хрістіана; ѡни драговоленѣ на то  
 склонили се, и по многихъ тѣдахъ и тѣсно-  
 тахъ напоследокъ Гѣставъ возвратіо ѣсть Шве-  
 дѣмъ прѣкашню свокодѣ ніовѣ, кой за благо-  
 дарность и зѣрала га за Краля свога.

### Господична Персіда.

Иаъ разъ ѹвѣравамъ Госпоже, да при повѣ-  
 сти ѡвой мени нималѣ дѣго време ніе было,  
 иаъ сама ю кашѣ добрѣ ѹпамтила, и свагдакъ-  
 се нѣ ѡпоменѣти, кадѣ чтогодѣ ѡ кралѣв-  
 ствѣ Данскомѣ или Шведскомѣ слышати бѣдимъ.

## Разговоръ XX.

(Дань Ѡсамнадесятый)

### Господична Маріа.

Мысмо се Госпоже данась поранш екѹпили,  
хоѹтели намъ данась какѹ приповѣдкѹ казати.

### Госпожа Добронаравна.

Вы прекш мѣре любите приповѣдке: вѣдѹки  
Ѡбаче, да вы Історіе ваше добрш ѹчите, такш  
ѹ вамъ ничто ѡреки не могѹ, ѹкы ѹмала Ѣданѹ  
приповѣдкѹ негш: Ѣ берш дѹгачка.

### Господична Шарлотъ.

То Ѣ іощъ колѣ любезна Госпоже.

### Госпожа Добронаравна.

Бшо Ѣ Ѣданъ краль, кой прекш мѣре сре-  
бролюбивъ ѹ лакомъ бшо Ѣсть, ѹ зато ѹмено-  
ваоце Несытый; онъ вознамѣрїоце женити, ѹ  
ніе марїо, да вы онъ лѣпѹ прїнцезѹ добшо,  
него желїо, да она самш много новаца ѹма,  
ѹ іощъ сребролюбивїа бѣде, нежели что Ѣ онъ  
самъ. Сѹнъ нашдо онакѹ ѹгѹ, какш что Ѣ тра-  
жїо,

жїю, и она родила мѣ сына, коега съ наиме-  
 новали Тити; Дрѣге године родила она дрѣ-  
 гогѣ сына, и надѣкли мѣ име Міртїлѣ. Ти-  
 ти вѣо ѣ много лѣпшїи, нежели братѣ нѣ-  
 говѣ; но Краль и Кралица нисѣ га могли тер-  
 пити зато, что онѣ све чтогодѣ въ добыю,  
 дрѣгой дѣцѣ, коа съ кѣ нѣмѣ долазила и  
 съ нѣме играла се, раздавао вѣ. Міртїлѣ  
 пакѣ посластице свое, кое ѣ добывао, волю съ  
 ѣоставити да се ѣплесниве, негѣ и найманѣ ѣ  
 тѣхѣ чтогодѣ комѣ дати, и свое игрице све  
 вѣ затворао, коекисе да се не потарѣ, и кадѣ  
 вѣ что ѣ рѣцѣ имао, такѣ вѣ іакѣ дрѣжао, да  
 и онда, кадѣ вѣ спавао и зѣ рѣкѣ мѣ ѣзети  
 се не вѣ могло. Краль и Кралица чрезмѣрнѣ  
 любили съ то дѣте, зато что имѣ ѣ оно  
 подобно вѣло.

Ѧквадѣ Прїнца Ѧва дошли съ ѣ возрастѣ  
 свой, и родители нїови коеки се, да Тити  
 новце не вѣ ѣ лѣдость трѣшїю, никада мѣ  
 ѣдне крайцаре нисѣ дати хотѣли. Нѣкїи  
 данѣ када ѣ Тити ѣ ловѣ и зїшао, ѣдинѣ  
 ѣ слѣжителѣ нѣговѣ трѣчѣ на коню поредѣ  
 старе неке жене, тѣрїю ю ѣ клато; Ѧва стари-  
 ца стала лелекати викаюѣки, да іой ѣ онѣ ногѣ

сломію, и слѣжатель тай велегладенш смѣаосе;  
 но Тити, кои весьма добро сердце имао есть,  
 не самш ѡвличіо того слѣжителя, но іоуцѣ кѡп-  
 нш съ Бѣдишемѣ, кой найлюбезній Пажъ  
 былъ мѣ ѣ, дигао ю иъз влата, ѹзео ю иподѣ  
 пазѡха ѣданѣ съ ѣдне ѡ дрѡгїи съ дрѡге  
 стране, и ѡвели ю ѹ ѣднѡ малѡ кѡжицѡ, гдѣ ѣ  
 ѡна ѡбѣтавала. Прїнцѣ ѹ великомѣ ѡчаанїю  
 былъ ѣ, что новаца нїе имао, да бы той ста-  
 рой жени чтогодѣ поклонити могао, каква ми  
 ѣ то хасна, что самъ великій Господинѣ, ка-  
 зао ѡнѣ, кадѣ га нисамъ кадарѣ добра чини-  
 ти? нема ѹтѣхе ѹ великомѣ достоинствѡ,  
 развѣ кадѣ человекѣ кѣднѣмѣ помоѣи може.  
 Бѣдиша слышаюѣи ѡбе чѡствителне рѣчи  
 Прїнца Тити казало мѣ: „ га имамѣ два фо-  
 „ рїнта, то ѣ се, что се засадѣ кодѣ мене  
 „ находи, ѡкш вамѣ ѹгодно ѣсть, стое вамѣ  
 „ на слѣжеш. Пѣѣ вамѣ съ благодаренїемѣ вра-  
 „ тити, кадѣ постанемѣ Кралѣмѣ, ѡговорїо  
 „ мѣ Тити, и га не дрѡгогѣ ѹзрока ради то  
 „ прїимамѣ, развѣ да ѡвой сиротой жены  
 „ поклонимѣ. „ Кадѣ ѣ Тити братїо се дома,  
 почела га псѡвати Кралица, что ѣ ѡнѣ той  
 „ сиротой жены спомоществовало, и казаламѣ: „

„ Ве-

„ Велика вы за ѣднѣ бавѣ штета была, вашѣ  
 „ ѡкш вы и ѹмерла, то ѣ башѣ лепо, и израднѣ  
 „ пристонее ѣдномѣ Прїнцѣ, да онѣ себе то-  
 „ ликш ѹничтожава, и ѣднѣ просакиню иѣзѣ  
 „ блата иѣвлачи. Госпоже! ѡговорїо Тити; “  
 и сама мыслїо, да Прїнцѣ никада веѣма про-  
 славити се не могѣ, развѣ кадж добро творе, но  
 Кралица мѣ на то казала, да онѣ при цѣломѣ  
 томѣ начинѣ мышлѣна, неима памети.

Сѣтра данѣ иѣишао Тити ѡпетѣ ѹ ловѣ,  
 но онѣ то самѣ тога ради ѹчинїо ѣсть, да  
 види, какш се находитѣ она стара жена; онѣ  
 застао ю сасвимѣ здравѣ, и она благодарила  
 мѣ за показаноїюї милосердїе, иѣнела мѣ нѣ-  
 колико ѡра и лешника, и молила га, да вы  
 ѡ нихѣ нѣколико развити и ѣсти иѣволео.  
 Прїнцѣ коеѣксе да їої некш жао ѹчинїо, или  
 да не вы она помыслила, да онѣ ѹсерднѣй  
 дарѣ нѣзинѣ презире, иѣео нѣколикш ѡра и  
 лешника, и казало їої, да сѣ верлѣ добрїи. Бѣ-  
 дѣки да сѣ вамѣ онїи такш поволнїи приложи-  
 ла старица, ѹчините ми тѣ любовь, и ѡстале  
 ѹзмите са собомѣ, ѹ то иѣто време донели  
 їої їайце, кое кокошка нѣзина снела ѣ, она  
 молила га, да вы и то їайце понео. Сѣнѣ

Оба два дара прїимїю всебсерданш, и поклонїю  
їой четыри дѣката, кое Бѣдиша ш̄ отца свога  
испросїю, и емѣ позаймїю єсть.

Кадз є Принцз дошао дома и вечераги сѣо,  
заповѣдїю онз, да мѣ се Ѡраси и дѣшницы до-  
несѣ, и гайце оно скѣва, кое мѣ є старица та  
поклонила; но не малш удивїю се онз, кадз є  
гайце разбїю, и у нѣмѣ єданз великїй Дїа-  
мантз нашдо. Ѡраси не иначе и дѣшницы были  
сѣ полны сѣ Дїаманты. Какш є Кралица то  
чѣла, таки є дотрчала у Титинѣ совѣ, и кадз є  
видила Дїаманте, сѣ великою радостїю загрлила  
Прїнца, и первыи пѣтз у животѣ своѣ назвалага  
любезнымз сыномз своимз; она и скала ш̄ нѣга,  
да їой поклони те Дїаманте, и Тити со усердї-  
емз ш̄говорїю, да їой сѣе, чтогодз онз има, на  
сѣбжѣ стои. „ Ты си занстш єдно добро  
„ дѣте, казала мѣ на то Кралица, и гѣѣ теке  
„ за Ѡбе Дїаманте достойнш награди. “  
Ѡна узела ихз са совомз, и послала Прїнцз  
четыри дѣката у папїрѣ замотана. Свои конѣ  
видили тай дарз, стали се смѣати Кралицы,  
что се она нїе стыдила четыри дѣката за дїа-  
манте послати, кои выше ш̄ петз стоти на хи-  
лада дѣката вредили сѣ; но Прїнцз изгнао ихз

сѣ на полѣ, и казало имъ, да оной достойно  
казнь заслужили есѣ, что сѣ се усѣдили противѣ  
пристойногѣ страхопочитаніа матери нѣговои  
посмѣавати.

Междѣтымъ разговаряючисе Кралица съ Кра-  
лѣмъ Несытымъ казала мѣ: „ по свой При-  
„ лицу стара та Жена, кою Тити изъ влата  
„ дигло есть, мора велика нѣка волшебница  
„ быти; дай да е походимо, али Тити некъ  
„ не иде съ нами, негѣ да узмемо Брата нѣго-  
„ ва, ерѣ га небы рада была, да се она лепи  
„ оногѣ глѣпца, кой толикѣ памяти нѣе имао,  
„ да е онаке красне Діаманте сачѣвао. “ И  
таки заповѣдила, да се кола преправе и кони  
наймесе, ерѣ она сѣе конѣ дворске дала е про-  
дати, тѣжекисе да содержаніе тѣхѣ много  
кошѣе. У двоа кола посѣдалисѣ Доктори,  
Фелчери и Аполокарѣ, а у трека скла е Кра-  
лѣвска Фаміліа. Кадѣ сѣ они ушли у кѣжицѣ  
те старице, казала їой Кралица, да е она чѣла,  
какѣ еданѣ ѿ слѣжителя сына нѣзина нїой ве-  
ликѣ обидѣ учинїо есть, и зато дошла е моли-  
ти їо, да не бы то къ сердѣ прїимила, то мѣ е  
узрокѣ сынѣ нѣзинѣ, кой толикѣ е глѣпѣ, да  
сѣи спосовне люде не уме изкрати, ница манѣ  
она

Она тога дивїєга слѣжителя даке таки истерати  
 изъ двора; къ томѹ гавила іой и то, да є  
 она най спосовнїе люде у Кралѣвствѹ своеме до-  
 вела, кои бы іой ногѹ излечити могли.

Она добра старица ѿ говорила іой, да є  
 нога нѣзина са свимѹ исцѣлена, и благодарила  
 іой всеусерднѹ, что се она нїе устрѣчавала ню  
 у таковомѹ убожествѹ нѣномѹ походити. „ Не-  
 „ мойтесе такѹ уничижавати, казала на то  
 „ Кралица, мы добрѹ знамо, да сте вы ве-  
 „ лика волшебница, бѣдѹки да сте Прїнцѹ Тити  
 „ толике прекрасне Дїаманте поклонили. — Пѣ  
 „ васѹ увѣравамѹ Госпоже, ѿговорила іой вол-  
 „ шевница, да пѣ Прїнцѹ Тити ница дрѹго,  
 „ развѣ єдно гѣйце, и нѣколикѹ Сѣра и деш-  
 „ ника дала самѹ, и пѣ іоше нѣколикѹ имамѹ,  
 „ акѹ вамѹ є вола, стое вамѹ на слѣжѹ. —  
 „ Пѣ ихѹ драговоленѹ прїимамѹ казала, Кралица  
 „ надаюки се, да же у нима Дїаманте ѿврѣсти.  
 Она дѣйствителнѹ прїимила дарѹ тай, и много  
 хвалеки ю на послѣдокѹ молила ю, да ю посѣти;  
 свїи дворани такожерѹ по примѣрѹ Крала и Кра-  
 лице похваливали ю свѹше. Междѹ прочимѹ  
 разговоромѹ запытала є Кралица „ колико іой  
 „ година има? Она ѿ говорила іой; шесть-

„ ДЕСЕТЪ ; ГА НЕКЫ РЕКЛА , ДА ВЫ ВЫШЕ Ш ЧЕТРАДЕ-  
 „ СЕТЪ ГОДИНА ИМАТЕ , КАЗАЛА ІОЙ КРАЛИЦА , И  
 „ ВЫ БЫСТЕ СЕ ІОЩЪ УДАТИ МОГЛИ , ТАКШ МИ СЕ  
 „ ЛЮБОВИ ДОСТОЙНИ ЧИНИТЕ . “ ПРИНЦЪ МІРТИЛЪ ,  
 КОЙ ИНАЧЕ ВЕСМА ЗАШ ВОСПИТАНЪ БЫО ЕСТЬ , СЛЫ-  
 ШАЮКИ ОВЕ РЕЧИ , ПОЧЕО СЕ БЕЛЕГЛАСНО СМЕАТИ ,  
 И КАЗАО СТАРИЦУ , ДА ОНЪ СЪ ВЕЛИКИМЪ УВЕСЕЛЕНІ-  
 ЕМЪ ПРИ СВАДЕШ НѢНОЙ ИГРАТИ ХОЖЕ ; НО ОНА  
 ЧИНИЛАСЕ И НЕВЕЩА , АКИ КЫ ОНА НЕ ПРИМѢТИЛА ,  
 ДА СЕ ОНЪ СЪ НІОМЕ ПОСМѢАВА .

Савъ дакле дворъ братіо се натрагъ , И Кра-  
 лица какш ѣ у палатѣ дошла , таки заповѣдила  
 скѣвати гайце , и развити орасе и лешнике , но  
 вмѣстѣ Діаманта , коего ѣ она у гайцѣ найти  
 уфала се , нашла у нѣмѣ пленце , а ораси и  
 лешницы были съ пѣни червами , Кралица кадъ  
 ѣ то видила , малш се ніе распала ш гнѣва , и  
 казала : „ ТА ВЕЗДѢЛНИЦА МОРА БЫТИ ВЕЩИЦА ,  
 „ ОНА ѣ МЕНИ УЧИНИЛА ВЕЛИКО ПОРѢГАНІЕ , ЗАТО  
 „ ЖИВОТА ДА ИМАСЕ ЛИШИТИ ; “ И ТАКИ ПОЗВАЛА  
 СЪДІЕ , И ЗАПОВѣдила , ДА ПРОЦЕСЪ ДИГНѢ ПРОТИВЪ  
 НѢ . БѢДИША какш ѣ то чѣо , что вѣрже шшла ѣ  
 къ старицы , гавити іой , ДА , ЧТО СКОРІЕ КѢДГОДЪ  
 УКЛОНИСЕ . „ ДОБРШ ДОШАО ЖЕНСКІЙ ПАЖЪ ! КА-  
 ЗАЛА МѢ ОНА ; ЕРЪ Ш ТОГА ВРЕМЕНА , какш ѣ ОНЪ

ню и зъ влата дигао, то съ мѣ име надѣли  
 были. „ Яхъ любезна Майко! ѿ говорію іой  
 „ Бѣдиша, уклонитесе что скоріе ѿ тѣдѣ, и  
 „ бѣжите у домѣ отца мога, онъ е еданъ  
 „ чистанъ мѣжъ, кой ке васъ съ радостію сохра-  
 „ нити, ерз акъ се у домѣ вашемъ еше нѣког-  
 „ ликъ мінута задержите, Солдати ке дѣ дожи  
 „ по васъ, и ѿвести васъ, и морахете главѣ  
 „ и згѣвити. “

„ Гѣ вамъ благодаримъ за вѣсть тѣ, ѿ-  
 „ говорила е старица, но гѣ злоковарства Кралице  
 „ ваше нималѣ се не боимъ. “ и у то исто  
 време ѿставила она образъ старе жене, и появи-  
 ламѣ се у своемъ природномъ ѿвликѣ. Бѣдиша  
 лѣпотомъ нѣзиномъ быо е чистѣ заслепѣнъ,  
 и хотѣо къ ногамъ нѣзинымъ припасти, но  
 она задержалага, и казала мѣ: „ Гѣ вамъ  
 „ запрещавамъ, да ни Принцѣ, нити дрѣгомѣ  
 „ комѣ гѣвите то, что сте видели, и гѣ докротѣ  
 „ вашѣ наградити хоѣѣ. Ищите ѿ мене каковѣ  
 „ годѣ дарѣ хоѣете. Госпоже! казао на то Бѣ-  
 „ диша, гѣ Принца Господина мога весьма лю-  
 „ бимъ, и ѿ свега сердца желимъ, да мѣ поле-  
 „ занъ быти могѣ; зато едно то просимъ, да  
 „ кадгодѣ зажелимъ, невидима себе сотвори-  
 „ ти,

» ти, и тимъ начиномъ оне дворане, кои  
 » истинитѣ Господина моего любе, познати  
 » могъ.

» Пѣ дая тай созволавамъ, ѿговорила  
 » волшебница, но ꙗко ѿмамъ ѿоше Принца Тити  
 » дѣгъ возвратити; ни ели онъ ѿ оца ва-  
 » шега четири дѣкаты позаймѣю. Онъ е и хъ  
 » вежъ братѣю, казало Бѣдиша, то онъ добру  
 » зна, да е срамота Принцемъ дѣгъ не пла-  
 » тити, и онъ е оне исте дѣкаты мени дао,  
 » кое мѣ е Кралица за Дѣаманте послала.

Пѣ то добру знамъ казала емъ Волшебница,  
 али и то знамъ, да е Принцъ верлу тежко было,  
 что онъ мени быше дати нѣе могао, и за то  
 ꙗко дѣгъ тай возвратити хождъ. Узмите ѿвѣ-  
 кесъ златомъ наполнѣнъ, и ѿнесите оцѣ ва-  
 шемъ, она е неизчерпаема, ерз да колико по-  
 вацдсе и зѣ нѣе ѣзме, свагдакесе ѣ нѣоѣ та иста  
 сѣмма наѣи, акѣ онъ самѣо благодѣанѣа сѣ-  
 нима творити, а не на дрѣгѣи каковѣи конецъ  
 и хъ ѣпотревити вѣдетъ.

То кады е ѣзговорила, ѣзчезнѣла, и Бѣ-  
 диша такѣ ѿнео кесъ оцѣ своемъ, и молѣо га  
 да бы онъ то никомъ не ѿкрыо. Междѣтымъ  
 едѣи, кое Кралица позвати дала есть за ѿвѣ-  
 дити

дити старицѣ, ѹ великой брѣги вѣли сѣ, что-  
 жедѣ чинити, и на послѣдокъ казали їой:  
 „ Ваше величество захтевате, да мы онѣ ста-  
 „ рицѣ на смерть ѡсѣдимо, зато что ѣ она  
 „ васѣ, такѣ кажеге, преварила, но мы не нахо-  
 „ димо, да ѣ тѣ какѣ преварка была, бѣдѣки  
 „ да ѣ она вамѣ напредѣ гѣвила, да она ни-  
 „ каковыхъ Діаманта нема. “ На ѡве рѣчи  
 Кралица вѣсма се разарила, и казала їмѣ „ акѣ  
 „ бы тѣ бездѣлницѣ, коими гѣвное порѣганіе  
 „ учинити ѹсѣдила се, и мени толикій тро-  
 „ шакѣ на конѣ, Фелчере, Докторе и йподекаре  
 „ ѹзроковала ѣсть, на смерть не ѡсѣдите, то  
 „ совершеннѣ знайте, дайте се каати. “ Сѣ-  
 „ діе знаюки злобѣ Кралице свое, помыслили ѹ  
 „ секи, акѣ мы волю нѣзинѣ не исполнимо,  
 „ онаѣ безсѣмнѣннѣ средства тражити, да насѣ  
 „ ѹ погнѣль низвергне, болѣ дакле да она ѣдна  
 „ пропадне, нежели мы толикій, и такѣ свѣи сѣдіе  
 „ присѣдили їой, да се она, какѣ вещица живѣ  
 „ на ватри спали; ѣданѣ самѣ ѹзмеѣхѣ ниѣхѣ  
 „ дерзновеннѣ казао, да онѣ боли самѣ спалѣнѣ  
 „ быти, него ню невиннѣ на такѣ лютѣ кащигѣ  
 „ ѡсѣдити. Кадѣ ѣ то чѣла Кралица, дала она  
 „ истражити лажливе свидѣтеле, кои сѣ прогла-  
 „ сили,

силы, да є сѣдїа тай зле рѣчи за нїомъ говорїо;  
зато онъ лишень быо єсть достоинства, и  
принужденъ бы быо са женомъ и дѣцѣма мило-  
стыню просити; но Бѣдиша ѿпоменѣвши се  
кесе оне, кою є Волшебница отцѣ нѣговомъ по-  
клонила, извадіо изъ нѣ великѣ сѣммѣ новаца,  
даровао томѣ игомѣ сѣдїи, и совѣтовао мѣ,  
да се онъ у дрѣгѣ кою землю пресели.

Междѣтымъ временемъ, ѿ какъ є Бѣдиша  
себе невидима сотворити могао, находїосе онъ  
сѣдѣа, и многе тайне искѣсіо єсть; но бѣдѣки  
да є онъ єданъ честанъ мѣжъ быо, то онъ  
нища ѿкрыти нїе хотео, что бы комѣгдѣ  
шкодити могао, развѣ кадѣ бы сотымъ Госпо-  
динѣ своемѣ услѣгѣ какѣдѣ учинити могао, и  
понеже онъ честѣ у кабинетѣ Кралѣвѣ улазіо  
єсть; то чѣо онъ єданѣгѣ, гдѣ є Крлица  
Кралю говорила: „ Мы смо вашѣ несреѣнїи,  
„ что є Тити старїи сынѣ нашѣ, єто данѣ  
„ ноѣ трѣдимѣ се и сакирамо Богатство, а  
„ све бадава, єрѣ докѣ Тити Кралѣмѣ постане,  
„ свеѣе онъ то у краткомѣ временѣ разсѣти;  
„ кое Мїртїлѣ бы несамѣ сачѣвао, негѣ бы  
„ єще кольма умножіо. Не были мы нашли  
„ какѣо средство, да бы га ѿ наслѣдїа исклю-  
„ чити

„ чити могли? Мы ѿ томъ постаратисе мо-  
 „ рамо, ѿ говорію Краль, и а́кш бы мы у́ томъ  
 „ не успѣли, то бала намъ Оокровица наша  
 „ закопати, иначе Тити ихъ нещадно расто-  
 „ чити ебдетъ.

Ебдиша чѣо іощъ и то, какъ съ нѣкіи дво-  
 рани за угодили Кралою, и Кралицы ѿ Прінцѣ  
 Тити зло говорили, Міртіла пакъ безмѣрно  
 похваливали есѣ, после того Прінцѣ ѿходили  
 сѣ, и емѣ сказывали, да ѿни кодъ Крала и  
 Кралице странѣ нѣговѣ держе, но Принцѣ, кой  
 прекъ Ебдише ѿ ніовомъ двообразію и звѣщенъ  
 вѣо есть, съ негодованіемъ слѣшало, іощъ и  
 презирао ихъ. Ничто менше междѣ дворама  
 тымъ находили сѣ се чѣтыри чѣстна мѣжа, кои  
 истиннитѣ Прінца Тити странѣ держали есѣ,  
 но сотимъ хвалили се нисѣ, негѣ свагда іощъ  
 совѣтовали мѣ, да ѿнѣ Кралою и Кралицы лю-  
 бовь сыновнюю, и свакѣ покорность и повинно-  
 веніе показѣ.

У́ то времѣ нѣкіи сосѣдныи Краль важ-  
 ныхъ дѣлѣ ради ѿправіо посланнике къ Несѣ-  
 томѣ. Кралица по своемъ злошѣкнобенію нехо-  
 тѣвши да се Тити Посланникомъ укаже, ка-  
 зала мѣ, да ѿнѣ и зикѣ у́ Кралѣвскѣ нѣкѣ

ѸбеселителнѸ ПалатѸ, и вѸдѸки да посланницы  
 несѸмнѸннѸ на полѸ ийти, и палатѸ тѸ Ѹсмо-  
 трити желикѸдѸ, тамѸ ихѸ дочека. Тити  
 Ѹчинїо какѸ что мѸ Ѹ мати захтевала, и Кра-  
 лица приговорила се кѸ воспрїатїю посланникѸвѸ.  
 СѸна имала ѸднѸ старѸ сѸкнѸ Ѹ кадїфе, дала  
 ктомѸ їоцѸ нѸколико рїфи Ѹ те исте матерїе  
 кѸпити, и заповѸдила ШнайдерѸ, да и Кралю  
 и МїртїлѸ Ѹ того Халине начини, но такѸ да  
 преѸна самѸ страна Ѹ нове матерїе, а страж-  
 на Ѹ сѸкнѸ скроне; ѸрѸ Ѹ она мыслила стражна  
 и такѸ се неѸе видити, вѸдѸки даѸдѸ онїи  
 седити, и да бы Халине те драгоцѸбнне види-  
 лесе; дѸгмета и ѸдномѸ и дрѸгомѸ дала на-  
 чинити Ѹ ДїамантѸвѸ онѸхѸ, коиѸ се Ѹ орасѸ  
 и лешницѸ наши, а Ѹ зашставшихѸ Ѹще  
 казала, да їой и ПацлѸ на вратѸ начини, и  
 рѸкави иските; найбѸкїи пакѸ ДїамантѸ, кой  
 се Ѹ їайцѸ нашао, метѸла она на шеширѸ Кра-  
 лѸвѸ. СѸвакѸ приготовлѸнїи и свѸтлѸ ѸвѸ-  
 ченїи и Краль и Кралица сѸли на престолѸ, а  
 МїртїлѸ нѸчто ниже, ѸжидаваѸки посланнике;  
 но текѸ что сѸ онїи Ѹ совѸ стѸпили, и зчезнѸли  
 свїи Дїаманти, и вѸ мѸстѸ нихѸ ниѸа дрѸго  
 видити нїе было, развѸ лешнике орасе и їае.

Посланицы мысли да е Краль на поруганіе  
нѣво ово смѣшно ѡдѣканіе на себе ѹзео, съ  
великимъ гнѣвомъ и гѣростію изишли на полѣ,  
и тай часъ сѣли на кола и вратили се ѹ оте-  
чество свое.

Несытый и сѣрѣга нѣгова видѣки себе по-  
срамленныхъ не иначе разарени былисѣ. „ ТИТИ  
„ е намъ тѣ срамотѣ ѹчинію, казала она  
„ Крालю, кады е съ ниме на само была, мы  
„ морамо нѣга ѡ наслѣдіа ислѹчити, и Мір-  
„ тіа наслѣдникомъ ѹчинити; и моа е то  
„ бола, ѡговори Краль. ѹ то исто време чѣли  
„ онѣи изнада гласъ: „ акъ вы ѡ злое те  
„ не престанете, и то ѹчините, то знайте, дакъ  
„ вамъ и рѣке и ноге сокрѣшити. “ онѣ  
ѹплашилисѣ іакъ чѣвши гласъ тай, ерѣ нисѣ  
знали, да е Бѣдиша ѹ кабинетѣ нѣвомъ бѣо,  
и разговорѣ нѣовѣ слѣшдо; и зато нисѣ се далѣ  
ѹсѣдити смѣли Пріицѣ ТИТИ и найманѣ какво  
зло ѹчинити. Ничто менше за погѣбити онѣ  
старицѣ, заповѣдили ю свѣда тражити, и ѹ  
великомъ ѡчаанію были сѣ, что ю наѣки нисѣ  
могли.

Меѣдтымъ Краль онѣй, кой е Посланике  
свое къ Несытомѣ посладо бѣо, и кой се Сил-

НОБЕРЗЫЙ НАЗЫВАЮ, ПОЛНУ Є УВѢРЕНЪ БЫО, ДА  
 Є НЕСЫТЫЙ НАРОЧНУ ЄМЪ ТО ПОРЪГАНІЕ И БЕЗ-  
 ЧЕСТІЕ УЧИНІО, И ЗАТО УГЛАВІО МЪ ВОЙНЪ. НЕСЫ-  
 ТЫЙ БЫО ЄСТЬ ВЕСМА ПЛАШЛИВЪ, И ЗАТО У БЕ-  
 ЛИКЪ СКОРЕВЪ И БРИГЪ ДАО СЕ, КАДЪ МЪ Є ГЛАСЪ  
 ДОШАО, ДА МЪ Є ВОЙНА УГЛАШЕНА, ЄРЪ БОМО  
 СЕ, ДА НЕБЫ КАКУ У ВОЙНИ ПОГИНЪО; ПО Кра-  
 ЛИЦА КАЗЛА МЪ: „ НЕМОЙТЕСЕ ТОЛИКУ БРИНЪТИ,  
 „ МЫЖЕМО ПРІНЦА ТИТИ УЧИНИТИ ВОЕНАЧАЛНИ-  
 „ КОМУ НАДЪ ЦѢЛЫМУ ВОИНСТВОМУ, ОНЪ Є  
 „ ЄДАНЪ НЕРАЗСЪДАНЪЙ МЛАДИКЪ, КОЙ НЕЖЕ МА-  
 „ РИТИ ЖИВОТЪ СВОЙ ЖЕРТВОБАТИ, И ОНДА МЫ  
 „ КЕЗЪ ВСАКАГЪ ПРЕПАТСТВІА МІРТІЛА МОЖЕМО НА-  
 „ СЛѢДНИКОМУ УЧИНИТИ. “ СВО ПРЕДЛОЖЕНІЕ  
 ДОПАЛОСЕ КРАЛЮ, И ОНЪ ТАКИ ПОЗВАО ПРІНЦА  
 ТИТИ ИЗЪ ПАЛАТЕ ОНЕ НАТРАГЪ, И УЧИНІОГА  
 ВЕРХОВНЫМУ НАЧАЛНИКОМУ ЦѢЛАГЪ ВОИНСТВА;  
 И ДА БЫМЪ ЄЩЕ ВЕКЪ ПРИЛИКЪ И ПОВОДЪ ДАО,  
 ЖИВОТЪ СВОЙ БѢДЫ И УПАСНОСТИ ПОДВЕРГНЪТИ,  
 ПОЛНЪ МЪ ВЛАСТЬ УСТАВІО, ДА ПО ПРОИЗВОЛЕНІЮ  
 СВОЕМЪ ИЛИ ВОЙНЪ ПРОДОЛЖИТИ, ИЛИ МИРЪ УЧИ-  
 НИТИ МОЖЕ.

БЪДЪЖИ ДѢЧИЦЕ МОА, ДА Є ОВА ПРИПОВѢДКА  
 ВЕСМА ДЪГАЧКА, И МЫ ВРЕМЕНА НЕ БЫ ИМАЛИ ІСТО-  
 РІЕ НАШЕ ПОВТОРИТИ, ЗАТО Ю ДО БЪДЪЩЕГЪ са-  
 СТАНКА НАШЕГЪ ХОЖЕМО УЛОЖИТИ.

## Господична Марія.

Г҃а вѣсѣ уѣвѣравамъ Госпоже, да г҃а донде мирно спавати некъ: зато иъзволите ю данасъ юще совершити, акъ вамъ е угодно.

## Госпожа Добронаравна.

Мы морамо любезна Господична себе увеселеніа кадъ кадъ лишити знати, наипаче кадъ се до тогъ дойде, да дѣжность нашѣ творити морамо. Г҃а къ приповѣдкѣ оѣвѣ довершити, акъ вашъ захтевате, али кемо нѣжданіе ствари иъзоставити, а то ніе добро. Мы не бала да се потомѣ упробламо, что намъ на умъ падне. Мой бы дакле совѣтъ быо, то засади шложити, иначе бы г҃а помыслила, да вы нисте у состоанію должности вашей мало каково увеселеніе жертвобати.

## Господична Марія.

Добрѣ Госпоже, дакле кемо мы наше історіе предузети; али вѣрбуйте ми, да ми е то малѣ потежко.

## Госпожа Добронравна.

И вървемъ, да е кады кады потежко оно творити, что человекъ творити мора; мекъ-тимъ ѿ привыканія у малыма стварма себе побѣждавати, завши се благополучіе живота нашего. Кады вы сердце мое велики едете, а не едете привыкли себе воздержавати, то вы никады ниша у пристойно време нежете творити. Выжете имати волю шетатисе, кады вы сте морали коды кѣсе седити; вы жете ради онда читати, кады вамъ време и нѣжда едетъ изики; и такъ непрестанно у непорядкѣ живити хожеге. Мы морамо прописъ и правило имати, и себе по немъ управлати, нити кезъ велике нѣжде или изъ легкомысліа ѿ того ѿстѣпити. Да послушамо саде Історію, коюже намъ Господична Шарлотъ повѣствовати.

## Господична Шарлотъ.

Сынови Ісраилевы опеть сотворилисѣ зло предъ Господемъ, кланяюки се идолшумъ, и зато предао ихъ Богъ у рѣке Мадіамске, кои такъ съ ихъ мѣчили и утѣснавали, да съ се у горахъ, гѣмахъ и пещерахъ крыти морали.  
Кады

Кадъ съ Ісраїлтани посѣкали что годъ, овиі  
 народи приходили съ у землю нїовъ, разора-  
 вали съ їмъ ниве нїове, и все плоде земне;  
 къ томъ шимали съ їмъ овце, волове, велеблю-  
 де, и все скоте нїове. У. Овакой неволи на-  
 ходѣхисе сынови Ісраїлевы признали, согрѣше-  
 ніе свое, и возопили ко Господинъ Богъ, да  
 бы їмъ шпростїо беззаконїе нїово. Богъ уми-  
 лосердїю се на нихъ, и послао яггела своего къ  
 мѣжъ нѣкоемъ, кой се называо Гедеѡнъ, и  
 у то исто време на гѣмнѣ отца своего пше-  
 ницъ млатїо єсть. Господь съ тобою сил-  
 ный крѣпостїю, казao мѣ яггелъ. Ахъ Го-  
 сподине мой! шговорїю Гедеѡнъ; акъ є Богъ съ  
 нама, зачто толика зла патимо, гди съ сва  
 она чѣдека нѣгова, кол съ намъ отцы наши  
 казывали, ни є ли онъ насъ! їзъ вгѣпта  
 їзвео, и у землю овъ, гди живимо, увео, саде  
 є насъ са свимъ шставїю, и предао у рѣке Ма-  
 діамске: вшете томъ узрокъ шговорїю яггелъ,  
 єръ сте вы нѣга шставили; ничто менше у-  
 слышао є Богъ вопль вашъ, иди дакле и ты-  
 жешъ спасти Ісраїла ш рѣкѣ Мадїамскихъ.  
 Съ чимъ жѣ їа спасти Ісраїла? казao Гедеѡнъ,  
 Родъ мой най сиромашнїї єсть междѣ сыновы  
 Ісраї-

Ісраилевы, а га самъ най млакїй у домѣ  
 о́тца моего. Господь вѣдетъ съ тобою, при-  
 ложїю Ангелъ, и тыкешь избити Мадїамлане,  
 какогодъ ѣдногъ человекка. Акъ самъ шерѣо  
 благодать предъ Господемъ, казао Гедешнъ  
 Ангелъ, сотвори ми какво знаменїе за увѣ-  
 рити ми се, да ѣ Богъ самномъ. Богъ по-  
 казао мѣ различита чѣдеса, и со тымъ увѣ-  
 рїо се, да ѣ нарочита нѣгова вола, что бы се  
 онъ шполчїо противъ Мадїамланъ. Богъ явїо  
 мѣ се іощъ у снѣ, и заповѣдїо мѣ, да разори  
 о́лтарь Вааловъ, кой се у домѣ о́тца нѣгова  
 находїо, Гедешнъ учинїо, какъ что мѣ ѣ  
 Богъ заповѣдїо, кое кадъ съ чѣли люди, хо-  
 тѣлига увити, но о́тацъ нѣговъ казао їмъ:  
 ѣда вы ш Ваалъ сѣдити, и нѣга спасти хоѣе-  
 те? акъ ѣ онъ Богъ? некъ самъ себи шмаще-  
 нїе учини. Меѣѣтимъ Мадїамлани, ямоле-  
 кити, и дрѣгїи восточнїи народи совокѣпили  
 много воинство и диглисе противъ Ісраила, то  
 кадъ ѣ разѣмео Гедешнъ, заповѣдїо вострѣ-  
 вити трѣбомъ, и велико се число Ісраилтани  
 скѣпило о́колъ нѣга; но Богъ казао мѣ: Ты си  
 много люде сабрао; съ коима акъ повѣдишь  
 непрїятеля, Ісраилтани хоѣдѣ съ хвалити,

да съ о́нии сами себе спасли; за то ꙗви ѿмъ,  
 да кой годъ страшливъ ѿ ѹжастивъ єсть, некъ  
 се дома врати; Гедешнъ ѹчинію такъ ѿ  
 тридесетъ ѿ две хиладе люды, ѡстало є токму  
 десеть хилада. Господь казало Гедешнъ, то є  
 іощъ много люды, сведи ѿхъ доле на водъ,  
 ѿ тѣхъ ꙗ ѿскѹсити, кой ꙗе съ токомъ поѣи.  
 Кадъ съ о́вии десеть хилада люды дошли къ  
 водъ, бѣдѣи да съ о́ни жедни были, почели съ  
 таки водъ пити; Тристотине ѿхъ грабили съ  
 водъ шакомъ, ѿ каю пси локали съ, а дрѹгїи  
 клекнѹли съ на колѣна, и пригнѹвшїи се пили  
 съ. На то казало Богъ Гедешнъ: ѹзми о́ныхъ  
 триста люды, кои съ єзыкомъ водъ локали,  
 тїи ꙗедѹ ратоворцы быти, ѿ съ тьма ꙗхъ васъ  
 спасти ѿ рѹкъ Мадїамскихъ, све пакъ дрѹге  
 ѡпѹсти, да дома ѿдѹ. Кадъ є Гедешнъ све  
 такъ ѹчинію, заповѣдіомъ Богъ, да съ єднымъ  
 слѹжителѣмъ своимъ ѿзиѣе ѹ полкъ Непрїа-  
 телей, кой какъ годъ множество скакаваца  
 свѣдъ ѹ наоколо лежали съ. Кадъ съ се о́ни  
 приближили стражи, чѹли о́ни, гди єданъ ѿ  
 о́ныхъ, кои съ на стражи были, дрѹгомъ гово-  
 рїю єсть: ꙗ самъ поѣасъ снїю, да се єданъ  
 хлѣбъ єчменнїи чакъ до нашегъ полка валао,  
 ѿ

и каде се коєндо Шатора єдногъ, са свимъ  
 га превратіо: на то мѣ дръгій ѿговоріо, то  
 знаменде, да же мечъ Гедеѡновъ, кой се  
 подъ онымъ єчменнымъ хлѣбомъ раздѣва,  
 савъ полкъ нашъ сатрти и разсѣати. Сѡве  
 рѣчи каде є чдо Гедеѡнъ, поклоніо се Господѣ  
 Богѣ, благодаріомѣ, и вратіо се у полкъ Ісра-  
 илевъ. Онъ є казао онымъ тристотине люд-  
 ма, коихъ є иже рао; востаните и не бойтеца,  
 Богъ предао єсть Мадіамлане у рѣке наше.  
 Потомѣ раздѣліо ихъ на три реда, дао сва-  
 комѣ по єданъ рогъ, єданъ земланный со-  
 сѣдъ, и єданъ свѣкъ, и казао имъ: имаите  
 позоръ на мене, чтогодъ га учинимъ, то чи-  
 ните и вы; каде съ они близѣ Полка Мадіам-  
 скогъ дошли, вострѣбили они сви совѣкѣпнш  
 рогами своими, разбили сосѣде кое съ у рѣ-  
 кѣ держали и повикали великимъ гласомъ:  
 Мечъ Господень и Гедеѡновъ. На оѡѣ викѣ  
 уплашили се сви непріатели, стали вѣжати и  
 Богъ такъ ихъ смео, да съ се саміи меѣѣ со-  
 комъ били, и єданъ дръгогъ увивали.

## Госпожа Добронравна.

Повѣствуйте далѣ Господична Персіда.

## Господична Персіда.

ГЕДЕШНЪ [заповѣдіо СЫНОВШМЪ Ісраиле-  
 вымъ да учине потерѣ за Непріателѣмъ, и ѹ  
 той потери пало ихъ сто двадцеть хилада  
 люды. Тераюки неприятели войны ГЕДЕШНОВЫ  
 ѹтробдили се весьма, и ѡгладили. ГЕДЕШНЪ  
 молю Быватели ѡныхъ мѣстахъ, куда съ прола-  
 зили, да вы имъ нѣколикѡ хлѣбѡва дали,  
 но ѡвѣи люди не самѡ то учинити ни съ хо-  
 тѣли, негѡ іощъ съ посмѣаніемъ ѡговорили  
 мѡ: Бѣда неприятели ѹ рѡкъ твоихъ есѡ, кады  
 захтевашь да воиншмъ твоимъ хлѣба дамо.  
 Кады е ГЕДЕШНЪ совершеннѡ повѣдіо Непріа-  
 телѣ и вратіо се натрагъ, наказо ѡнъ ста-  
 рѣйшине ѡныхъ мѣстахъ, кои съ мѡ се посмѣа-  
 бали. За ѡвѡ знаменитѡ повѣдѡ, многїи  
 Ісраилтани захтевали съ, да ѡнъ владѣтель  
 нїовъ бѣде, а после нѣга сынови нѣгови и  
 сыни сыншвъ нѣговыхъ съ нима владаю; но  
 ѡнъ ѡговоріо имъ: нити я, ни сынови мои  
 ваши владѣтели быти хожемо, но самъ Го-

сподь Богъ нѣкъ влада съ вами. Ничто менше  
 въ знакъ благодарности златне обоце, кое съ  
 ѿ непріателя плѣнили, и зискао ѿ нихъ, и  
 ѿ тѣхъ дао сочинити вѣдъ, то естъ та-  
 ковъ ѿдеждъ, кою съ Первосвященницы носили,  
 и поставіо ю у градъ свое, кою после на  
 великій соблазнъ сыновымъ Израилевымъ была  
 естъ, едѣки да съ се той истой одежды по-  
 чели кланати. Гедешъ живіо после многу го-  
 дина, и умрео у великой старости своей. Онъ  
 оставіо по себи седмьдесятъ сына, и еше  
 едного ѿ рабыни рожденого. Премда Гедешъ  
 ѿнюдъ нїе хотѣо, да сы бы нѣгови со Isra-  
 илтани владаю, зато они опеть управлали  
 съ съ нима. Но Израилтани на скору зако-  
 равили съ сва она благодаріа, кою онъ имъ  
 показао естъ, и нисѣ хотѣли милостиви быти  
 сверхъ дома нѣгова, негъ дали съ се ѿ неза-  
 конного сына нѣгова, кой се Авимелекъ на-  
 зывао прелстити у томъ, да е болѣ едного  
 владѣтеля надъ собомъ имати, нежели многе,  
 они дакле и забрали га за владѣтеля свога,  
 и дали мѣ многе новце, за кое онъ после  
 различне скиталице, и лѣнивце покѣпїо, и  
 противъ дома отца свога ѿполчїо се; онъ е  
 дао

дао свѣ браѣѣ свою похфатати, и све до ѣа-  
 ногѣ изсеки, кромѣ наймлаѣега брата Іѡадама,  
 кой се сакрыо быо. Но Іѡадамѣ скорѡ се по-  
 авіо имѣ и ѹкоріо ихѣ за невлагодарность  
 ніовѣ и свирѣпство, кое съ ѡни сыновшмѣ Геде-  
 она ѹчинили, кой нихѣ съ вѣдомѣ живота  
 свога ѡ рѣкѣ Мадіамскихѣ ѡвоводіо єсть.  
 ѡнѣ предказао имѣ, да Авимелехѣ тимѣ  
 истымѣ начиномѣ и съ нима постѣпати бѣ-  
 детѣ, какѡ что є съ краѣомѣ нѣговомѣ по-  
 стѣпіо, доводеки слѣдѣющѣ баснѣ: „ ДРЕВЕСА  
 „ желеки єданпѣтѣ и зврати себи Царѣ, до-  
 „ шли съ къ Маслични, и казали іой: єди  
 „ намѣ Царѣ, Масличина ѡговорила имѣ:  
 „ Бѣда ꙗ ꙗ ѡставити тѣчность (масть) мою,  
 „ кою Богѣ и человекѣ ѹ мени прославили є  
 „ съ, и поѣки владати надѣ дребесы? то ꙗ не  
 „ бы памети имала, каѣѣ бы ѹчинила. Ѣ-  
 „ тѣѣѣ пошли ѡни къ смоковницы, и каза-  
 „ ли іой: єди ты намѣ Царѣ, но смоков-  
 „ ница такоѣерѣ ѡговорила имѣ: тобы лепо  
 „ было, да ꙗ ѡставимѣ сладость мою, и мое  
 „ красне плодове, пакѣ да идемѣ владати  
 „ надѣ дребамѣ; ѡ тогѣ ница неѣе быти.  
 • Ѣ смоковнице пошли ѡни къ лози, и захтевали

да ѿмъ она Царь бѣде, но ѿ лоза нїе се хо-  
 тѣла прїимити, негѡ ѡговорила ѿмъ: какъ  
 бы ѿ ѡтѣдъ ползѣ ѿмала, кадъ бы Царь  
 вашъ была, ѿ ѡставила вїно мое, кое свакогъ  
 человекѣка ѡвеселава. На послѣдокъ кадъ нитко  
 ни ѣ хотео, дошли они къ тернїю, и казали  
 мѡ: ходи баремъ ты, ѿ бѣди Царь нашъ:  
 Тернїе ѡвѣщало ѿмъ, акъ бы ѿстинитѡ желите  
 мене за Цара вашегѡ ѿмати, дойдите подъ  
 сѣнь мою, акъ ли не, то да ѿзиѣе ѡгань ѿзъ  
 мене, ѿ да пожре све кедре лїванске, то ѣсть:  
 поглавитїихъ междѡ вами. Какъ что ѣ Іѡа-  
 дамъ предказао, такъ се ѿ слѡчило, ѣрѣ ѿзъ  
 меѣѡ Іѡвїмелеха ѿ неговыхъ подданникѡвъ,  
 кое онъ весьма ѡтѣснѡвати почео, родило се  
 велико несогласїе, ѿ онїи стали га проклинати,  
 ѿ нисѡ мѡ се хотѣли повиновати. Онъ ѡ-  
 полчїо се противѡ нихъ, ѿ велико число ѡ нихъ  
 побїо, зашѡставшїи же принѡждени были сѡ ѡ  
 ѣднѡ кѡлѡ прикѣки. Іѡвїмелехъ за ѿстребити  
 ихъ са свимъ ѡзео сѣкирѡ, ѡсѣкао ѣднѡ гранѡ  
 ѡ ѡближнѣй некой шѡмы, ѿ заповѣдїо вои-  
 номъ своимъ, да то ѿсто ѡчине, после то  
 ѿсто гранѣ навѡкли сѡ ѡколѡ кѡле оне, ѿ за-  
 палили, ѿ тѡ выше ѡ хїладе людѡ живїи ѿзго-  
 рело

рело єсть. Кадз є Явїмелехъ такъ иѣтъ и  
 съ дрѣгомъ кѣломъ постѣпити хотѣо, и вѣкъ  
 подъ ню дошао да ю запали, вацѣла мѣ єдна  
 жена комадъ жерновна камена на главѣ и про-  
 била мѣ теме. Сѣнда повикао Явїмелехъ на  
 слѣжителя свога, кой є оръжіе за нимъ носїо,  
 и казао мѣ; фришкѣ извади мечь твой и  
 прободи ме, да не рѣкнѣ люди, жена га є  
 убила.

### Госпожа Добронравна.

Памтите то дѣчице моа, да Богъ ни-  
 када не мимопѣща злочинїа казнити; Сынови  
 Ісраилевы показали сѣ се сыновшмъ Гедѣшно-  
 вымъ неблагодарнїи, и онъ употрекіо є къ  
 наказанїю ихъ Явїмелеха, после и самого Явї-  
 мелеха наказоо єсть. Казѣйте далѣ Госпо-  
 дична Марїа.

### Господична Марїа.

Сынови Ісраилевы продолжили и далѣ  
 зло предъ Господемъ творити ѡставившїи нѣга,  
 и слѣжеки чѣждымъ Богшмъ. Богъ дакле раз-  
 гнѣвао

ГНѢВАО СЕ НА НИХЪ И ПРЕДАО ИХЪ У РЪКЕ ФІЛІ-  
 СТИМЛАНШВЪ И АММОНІТШВЪ, КОИ ЗЪЛШ ИХЪ  
 УТѢСНАВАТИ, И ѠЗЛОСЛАВАТИ ПОЧЕЛИСЪ. ѠНДА  
 ѠНИ ѠПЕТЬ ВОЗОПИЛИ КО ГОСПОДЪ, И МОЛИЛИ  
 ГА, ДА БЫ ИМЪ ЕЩЕ ЕДАНПѢТЪ СПОМОЩЕСТВОВАО,  
 НО ГОСПОДЬ КАЗАО ИМЪ: ВЫСТЕ МЕНЕ ТОЛИКШ  
 КРАТИ ѠСТАВИЛИ, И ЧЪЖДЫМЪ БОГШМЪ РАБОТАЛИ,  
 ЗАТО НЕ ИЩИТЕ ВЫШЕ ПОМОЩИ Ѡ МЕНЕ, ИДИТЕ  
 И ВОПИИТЕ БОГШМЪ, КОЕСТИ ИЗБЕРАЛИ, НЕКЪ  
 ВАСЪ. ѠНИИ СПАСЪ Ѡ СКОРБИ ВАШЕ. На послѣдокъ  
 разжаліо се Богъ сверхъ Ѡзловленіа ихъ, и  
 заповѣдіо имъ, да изверъ себи ІЕФТАА за на-  
 чалника. Ѡбай ІЕФТАЙ, кшо есть Храбрый  
 мѡжъ, но рожденъ е кшо Ѡ рабынѣ, и зато  
 сѡга законній сынови изгнали изъ домъ оца  
 своего, но онъ Ѡпростіо имъ, кадъ сѡ дошли  
 къ нѣмъ, и молили га, да бы онъ начал-  
 никъ нїовъ кшо, и съ нима Ѡполчіо се проти-  
 вѡ АММОНІТШВЪ. Преке негш е онъ пошлѡ  
 на войскѡ завѣтовао се онъ, акш Господь  
 АММОНІТЕ преда мѡ у рѡке нѣгове, и онъ  
 ихъ побѣди, и съ миромъ возврати се дома,  
 да койгодъ первый изъ дома нѣгова на срѣ-  
 теніе изиѣе мѡ, Богъ на жертвѡ га вознести  
 хоѣе. Онъ Ѡдержлѡ совершеннѡ надъ Непріа-

ЧЕЛИ ПОВѢДУ, ѡ КОЕЙ КАДЪ СЕ ИЗВѢСТИЛА КЪИ  
 НѢГОВА ѡ ВЕЛИКЕ РАДОСТИ СЪ МЪЗИКОМЪ И ПѢВА-  
 НІЕМЪ ИЗИШЛА ПРЕДЪ НѢГА. КАДЪ Ё ВИДІО  
 ІЕФТАИ ЕДИНОРОДНЪ КЪЕРЬ НА СРѢТЕНІЕ ЕМУ И-  
 ДУЩЪ, ѡВРАТІО ЛИЦЕ СВОЕ, РАСТЕРЗАО ХАЛИНЕ СВОЕ,  
 И ВОПІО: ЯХЪ ЛЮБЕЗНА КЪЕРИ МОА, КОЛЬ ПРЕЗЪЛНУ  
 СМЪТИЛА МЕ ЕСИ! ЕРЪ ОНЪ НІЕ ИМАО ВЫШЕ ДѢЦЕ  
 КРОМѢ ТЕ ЕДНЕ КЪЕРИ, КОЮ Ё ВЕСМА ЛЮБІО, И  
 КОА ВЕРНУ ДОБРА ДУША БЫЛА ЕСТЬ ОНА НЕ МАЛУ  
 СЕ УЖАСНУЛА, ВИДЕКИ ОТЦА СВОГА У ТАКОВОМЪ  
 ВЕСЕЛОМЪ ДНѢ СМЪТНА И ПЕЧАЛНА, И НІЕ ЗНАЛА СЪ  
 ЧИМЪ ГА Ё УВРЕДИЛА; НО ОНЪ ГЛВІО ІОИ, ДА  
 НѢ РАДИ СКОРБАНЪ ЕСТЬ ЗАТО, ЧТО Ю НА ЖЕРТВѢ  
 ВОЗНЕТИ МОРА; ОНА ѡГОВОРИЛА МЪ, ДА ОНЪ  
 ЗАТО НИМАЛУ НЕ СКОРБИ, НО ОНО ЧТО СЕ ЗАВѢ-  
 ТОВАО, ДОБРОВОЛНУ СОТВОРИ; САМУ ТОЛИКУ ГА  
 МОЛИЛА, ДА ВЪ ІОИ ДОПЪСІО ОТАЦЪ НѢЗИНЪ НА  
 ЕДНЪ ГОРѢ ВЪЗЪТИ, И ТАМУ ЗА ДВА МѢСАЦА  
 ДАНА СЪ ДРУГАРИЦАМА СВОИМА ПЛАКАТИ, ЧТО СЕ  
 НІЕ УДАЛА, И ДѢЦЕ ИМАЛА, ЕРЪ У ОНО ВРЕМЕ  
 ВЕЛИКО Ё БЕЗЧЕСТІЕ БЫЛО, КАДЪ КОИ ДѢЦЕ НІЕ  
 ИМАО. ПОСЛЕ ДВА МѢСАЦА БРАТИЛА СЕ ОНА КО  
 ОТЦЪ СВОЕМЪ, И ОНЪ ПО ЗАВѢТОВАНИЮ СВОМЕ ВОЗ-  
 НЕО Ю ГОСПОДЪ НА ЖЕРТВѢ.

## Господична Остроумна.

Заръ бы Госпоже Іефтай согрѣшио было, да онъ кѣрь свою жертвовало нѣ; могли всевлагомъ. Богъ такова Жертва угодна быти?

## Госпожа Добронаравна.

Не Вердце мое, Богъ е гнѣснѣ кровопролитіе рода человѣческаго. Іефтай неразсуднѣ окѣтъ тай учинію естъ, а іощѣ неправедніе таковѣ исполнію. Ісраилтани, кои съ се съ дрѣгима народы противѣ волѣ Божіе мѣшали, и съ нима живили съ, узели съ и нїове обычае. Народи дакле, кои съ у Тѣрѣ и Сїдонѣ обывавали, единомѣ ѿ Богѣвъ нїовыхѣ, кои се Сатѣрнѣ называло, приносили съ люде на жертвѣ. Іефтай кой за младости свое и зѣ дома отца своего истеранѣ было естъ, нѣ какѣ что бы требовало, у законѣ Божіемѣ было ѿбѣченѣ. Онѣ е мыслію, да кѣ онѣ особитѣ сотымѣ Богѣ угодити, акѣ емѣ таковѣ жертвѣ принесе; каковѣ иначе жители Тѣра и Сїдона приносить обычай имали съ. Намѣреніе нѣгово добро было е, али дѣло зло. Но іа дивимѣ се ѿвѣдѣ мѣжествѣ кѣри нѣгове, кол безѣ сва-

когъ роптаніа воли отца своего повиновала се,  
и то еашъ у то време, кады е онъ великимъ  
Господиномъ постао, и она какъ кѣи иъзъави-  
тела цѣлога народа почитовати се имѣла  
бъ.

### Господична Шарлотъ.

А зашто е Госпоже безчестіе было коды  
Ісраилтана, кады тко дѣце нїе имало.

### Госпожа Добронравна.

Да бы вамъ иа то право иъяснити могла,  
морамъ вамъ любезна дѣчице упоменѣти рѣ-  
чи оне, кое Богъ смїи казало есть, кады е  
Адама и бѣу иъзъ раа иъгнао: Сѣма женекое  
сотрети бѣдетъ главѣ смїинѣ. Та смїа вно  
есть дїаволъ, и Богъ хотео е толикѣ рѣки:  
сынъ егѣ, кой какогодъ и онъ самъ Богъ есть,  
хокесе нѣгда вочеловѣчити, и родити ѿ дѣве.  
Иа мыслимъ дакле, да све женске Персоне рода  
Іудейска той чести надалисѣсе, да кедѣ Мессїю  
родити, и зато желиле сѣ дѣце имати.

## Господична Марія.

Допустите ми Госпоже, да васъ ѣднѣ стварь пыгати могъ, коа вѣкъ ѿ ѣднѣ сата ѹ паметими стои. ѹ приповѣдки Принца Тити казали сте намъ, да ѣ Кралица ѹ гаетъ, кое ѣ ѡй волшебница дала, вѣкѣтѣ дїаманта Пилеце наша, какѣ ѣ могло ѡно пилеце ѹ гаете доѣки.

## Госпожа Добронравна.

ѹ свакомъ гаетъ находи се Пилеце. Гаетъ зазвонити, да мисе ѣдно гаете донесе, и хѣтъ вамъ ѹ нѣмъ Пилеце показати. (разбїе гаете) видите ѡвай малый вѣлый пѣпчикъ, кой на Жѣманцетѣ вѣси, ѹ нѣмъ се содержава пиле.

## Господична Персїда.

То ѣ дивно Госпоже, вѣда сви млади Пилѣки, кое мы ѣдемо, и зъ такогъ малогъ вѣлогъ Пѣпчика происходе?

### Госпожа Добронаравна.

Не иначе Вердце мое, тай пѣпчиѣз, дрѣ-  
гоачіе зовесе сѣме; кадз кокошка хоѣе, да има  
пилиѣе, четырдеसेѣ дана лежи на ѣицахз, и  
кадз ихз ѹгрее, онда ихз оногз сѣмена ихзѣе  
Пиленце, и ранисе са жѣманцемз и бѣланцемз,  
докле годз оно трае, а кадз нема веѣз что  
ѣсти, и нѣчто ѡрасти, онда клюномз люекѣ  
ѡ мѣта пробіе, и ихзѣзи на полѣ.

### Господична Остроумна.

Иа сама то примѣтила, кадз сама ѹ селѣ  
была, и дивила сама се терпѣливости кокошке,  
коа никакѡ сз гнѣзда свога ѡити ніе хотѣла,  
и каѡ древо ѡсѣшила се была. Иа мыслимз, да  
ѡой нисѣ что годз ѣсти донели, она небы ма-  
рила ѡ глада мѣртѡа быти.

### Госпожа Добронаравна.

Дивити се заисто морамо промысѣ Божіе-  
мѣ такѡ соизволившемѣ, да она мала живо-  
тына плодѣ своемѣ, коего іошѣ ни ихзлегла  
ніе, толикѣ ревность има. Кадз пиленце нѣ-

зино йзъ люске йзиѣе, съ каквѣмъ безпокойствомъ то чѣва она. Кокошка ѣ весьма страшлива, и ѿ сваща се бои: но кады кой у Пиле нѣзино дирне, такъ ѣ смѣла и дерзновенна, какогодъ лавъ, она чловѣкъ и скотъ у очи скочиѣе.

### Господична Шарлотъ.

И сама ѣднѣ квочкѣ видѣла, коя пачиѣе ѣ йзлегла. Кады съ овѣи млади пачиѣи ѿрасли, стали они у водѣ скакати, и ова сирота квочка не могѣи нима слѣдовати съ великимъ ѿчаданіемъ околѣ воде сѣмѣ и овамѣ терчала ѣ.

### Госпожа Добронравна.

И овде морамо се дивити промыслѣ Божіемъ. Вы доврѣ видите, коликъ склонность кокошка къ Пиликѣмъ своимъ или вѣди какой живины, кою она йзлеже, има, докле они ню потребѣю; а какъ они ѿрастѣ и ню не потребѣю, то она ѿтави ихъ, нити ихъ выше познае. Съкѣда то происходи, да та склонность коды свѣю животына на ѣданіѣтъ престане?

стане? вѣдѣвъ, что она къ содержанію ніовомъ  
ніе вѣ потреке; ерѣ Богъ, кой все оно чини,  
что нѣждно видѣтсе, то совершеннѣмъ наглядѣва,  
нити вѣстѣпа вѣ тогѣмъ. Ница у естество не-  
требно нѣе, все содержава се у своемъ Предѣлѣ,  
нити може человекъ себи чтогодѣ совершеннѣе  
представити. Все е у естество чѣдесно, мы  
то очима глѣдимѣ, и посредаѣ тогѣмъ живимѣ,  
али немамо на то позорѣ. Были стѣ вы то дѣчице  
моѣ вѣрѣвали, да у цѣломъ естество, или  
у цѣломъ свѣтѣ ни двѣ ствари себи совершеннѣмъ  
подобне не нахѣде се?

### Господична Благоразумна.

Что Госпоже, и зѣ меѣ свѣю оныхъ листо-  
ва, кой се на ономъ древетѣ нахѣде, ни двѣ  
нема себи подобна?

### Госпожа Добронаравна.

Нема сердце мое не самѣ на ономъ древе-  
тѣ, но ни у цѣломъ свѣтѣ. Бѣдинѣ великѣй  
Філософѣ, кой се у Саксоніи родѣо, и Дайени-  
ціи назывѣо ходѣюки еданпѣтѣ съ Принцѣзомъ  
едномъ по кашчи, ово вѣнователно положеніе

про-

произнесло есть, у почетку съ мѣ се свѣи смелли,  
кои съ за Принцезомъ слѣдовали, и за до-  
казати мѣ да то истина нѣе, цѣлый дань  
провели съ листъ на листъ возлагаючи, но ни-  
какѡ два листа себи подобна нажи ни съ мо-  
гли. Негѡ дѣчице моя има ющъ една стварь,  
кою вы не примѣчавате. Сви люди имаѡ на  
лицѣ своемѣ очи, носъ уста, брадѣ, ѡбрѣе, чело,  
ѡбразѣ; междѣтымъ све ѡве части, кое на еданъ  
почти начинъ створене е съ, такѡ се една ѡ  
дрѣге разлику, да ни два человекѣ себи со-  
вершениѡ подобна не нахѡдесе. Можели се гдѣ-  
годъ таковъ художникъ нажи, кой вы то-  
лика разностиа у своихъ рѣкодѣліахъ произве-  
сти могаѡ.

## Господична Ѡстроумна.

Воистинѣ Госпоже; вы не безъ узрака ве-  
лите, да мы съ чѣдесы ѡкрѣжени есмо, ѡ коима  
мы и не мыслимо. Негѡ если и сердца чело-  
вѣческа такѡ различна, какѡ лица?

Госпо-

## Госпожа Добронравна.

Не иначе сердце мое, Создатель свѣта могъ е́ ющъ и выше ствари сотворити, кое между совоумъ различіе имале бы. Но време е́ ве́къ, да малу ѿ Географіи говоримо. Междутымъ помышляйте честу ѿ томъ, тоже вамъ поводъ дати, дивити се и хвалити премудрость и всемогущество Божіе. Можете ли се ѿпоменѣти Господична Маріа, что емо послѣдній кратъ на ландкарты разсмотравали?

## Господична Маріа.

Мымо разсмотравали Россію, Швецію, Данію и Норвегію, и вы сте намъ къ томъ повѣст-вовали Історію ѿ сѣверной Семіраміды, или Принцезы Маргаріды, кою ѡба три послѣднихъ Кралѣвства соединила е́сть.

## Госпожа Добронравна.

Израдану сердце мое, но выжете се ѿпоменѣти, да мы горе къ сѣверѣ е́ще е́дну главну часть ѿ Европе разсмотравати имамо. То е́ острова Брітанскіи, и таковыхъ находѣ,

какъ

какъ что смо горе казали, два, то есть :  
 еданъ великій, а другій малый островъ. У  
 великомъ островѣ има два Кралѣства, кои  
 совокупно именуется велика Британнія, сирѣчь  
 Англіа, кои къ югѣ того острова, и Шотлан-  
 діа, кои къ сѣверѣ лежи. Англіа разделяется  
 на свойственнѣ Англію, и княжество Валлію.  
 Англіа свойственнѣ состоитъ се изъ чотирдесеть  
 малыхъ Провінціяхъ, а Валліа изъ дванадесеть,  
 въ коихъ шесть чине южнѣ Валлію, а остале  
 сѣвернѣ Валлію. Главный и Престолный Градъ  
 овога Кралѣства есть Лондонъ при рѣки  
 Темзи у Провінціи Мидлсексъ. У древна  
 времена ово Кралѣство называло се Албїонъ.  
 Первѣишии Быватели тогѣ у почеткѣ повѣжде-  
 ни были съ ѿ народа нѣкоегѣ, кои съ се Брит-  
 ти называли; но ови опять Бритти въ части  
 подъ славнымъ военачалникомъ Римскимъ Івлі-  
 омъ Кесаремъ, а са свимъ подъ Императоромъ  
 Доміціаномъ власти Римской покорени были  
 съ, живѣки по законамъ и обычаемъ своимъ.  
 Шотти, кои у то време у Ирландїи или ина-  
 че Хївернїи превѣвали съ, соединившии се съ  
 Пиктами дигли войнѣ противѣ Бриттѣвъ, кои  
 кадъ ѿ Римланъ домашнихъ нїовыхъ беспо-  
 койства

котшва ради помоги нисѣ докыти могли ,  
 кринѣдени были сѣ иъз Германіе Англосаксе  
 и помоги поззвати. Но обѣи кадз сѣ иъз  
 псвободили ѿ нападеніа Шхоттшвз, и ниъз  
 саме власти сѣ своеі покорили, и тѣ иѣтѣ  
 землю по именѣ своеме Англіомъ назвали. Ма-  
 лш после Англосакси ѿ Данцевъ протерани сѣ  
 были, и Крали Данскіи за нѣко време съ томъ  
 земліомъ владали сѣ; по нима слѣдокали сѣ  
 Кнази Норманскіи, Плантагенети, и дрѣгїи  
 знатнїи домови, напоследокъ садашнїи Вла-  
 дѣтели, кои ѿ дома Хановерскога происюде.

### Господична Марїа.

Какве Госпоже поглавите рѣке ѿ Великой  
 Брітаннїи нахюдесе?

### Госпожа Добронаравна.

То же намъ казати Господична Благо-  
 разѣмна.

### Господична Благоразѣмна.

Перва є рѣка Темза, коа ѿ Мерціи къ  
 югозападѣ прюстиче, и крозъ Лондонъ текѣки  
 ѿлази

улази у Нѣмецко море. Друга ѣ Северна, коа такоферз ѡтѡдз происходи и ниже Валліе къ Югозападѡ утиче у море. Третья ѣ Хѡмберз, коа къ сѣверовостокѡ теченіе свое има, и изъ две рѣке, кое се после соединяваю, состоите. На послѣдокъ Тведа раздѣлюе Англію ѡ Шотландіе, како годз что рѣка Тай раздѣлюе Шотландію на сѣверную и южную Шотландію.

### Господична Шарлотъ.

На кой страны лежи главный градъ ѡ Шотландіе?

### Господична Благоразумна.

ѡвде на южной страны, и называсе Бдинбургъ. У Ирландіи, коа се найпре Хіберніа называла, главный градъ есть Дублінъ, и лежи къ десной страны, или къ востокѡ поредъ мора у Провінціи Лайнстеръ. ѡрз Ирландіа раздѣлюесе на четыре велика предѣла или Провінціе, кое нѣгда четыре Кралѣвства съ чиниле. Горе дакле къ сѣверѡ лежи Провінціа Улстеръ или Ултоніа; къ востокѡ Лайнстеръ

или

или Лагенія: къ западѣ Коннаугтѣ или Ка-  
нохія, а къ югѣ Минстерѣ или Момонія.

### Господична Персіда.

Нема ли Госпоже каквухъ рѣка у Ирлан-  
дїи ?

### Госпожа Добронравна.

Има Вердце мое; въо видите рѣкѣ Сен-  
нонѣ, коя ѿ озгорѣ тече, и улази у море  
западно, дрѣгѣ, коя се именуе Барровѣ и  
утиче у море Хіберніическое. Негѣ дѣчице моя  
яъ басѣ дрѣгѣ задержавамѣ, давнѣ ѣ веѣѣ вре-  
ме прошло, кадѣ бѣ се разити морали.

## Р а з г о в о р ъ ХХІ.

(ДАНЬ ДЕВЯТНАДЕСЯТЫЙ.)

### Господична Маріа.

ВЫСТЕ НАМЪ ЛЮБЕЗНА ГОСПОЖЕ ѠВѢЩАЛИ СЕ,  
ДАЖЕТЕ ДАНАСЬ ПРИПОВѢДКЪ Ѡ ПРИНЦѢ ТИТИ  
ДОВЕРШИТИ.

### Госпожа Добронравна.

БСАМЪ, ДѢЩИЦЕ МОА, МЫСМО ЗАШТАЛИ  
БЫЛИ ѠНДЕ, ГДИ Ё КРАЛЬ ЁМУ БОЕНАЧАЛСТВО  
БРЪЧІО, ДА БЫ ПРЕКЕ ПОГИНѢТИ МОГЛО.

КДАЗ Ё ТИТИ НА ГРАНИЦѢ КРАЛѢВСТВА ѠТЦА  
СВОГА ДОШАО, ВОЗНАМѢРІО ѠНЪ ТѢ ѠЖИДАВАТИ  
НЕПРІАТЕЛА; А ИЗМЕКЪ ТОГЪ ВРЕМЕНА ЁДАНЪ  
ГРАДЪ, ИЛИ КРѢПОСТЬ НА ѠЗКОМЪ НѢКОМЪ ПРО-  
ХОДѢ, КДАЗ БЫ НЕПРІАТЕЛЬ ѠНИКИ МОГЛО, ВОЗ-  
ДВИГНѢТИ. НѢКІЙ ДАНЬ РАЗМОТРАВАЮКИ ѠНЪ,  
КАКЪ ВОИНИ НѢГОВИ ПОСЛѢЮ, ПОЧЕО ЖЕДНАТИ И  
Ѡ ТО ВРЕМЕ ѠСМОТРІО ѠНЪ ЁДАНЪ КЪКНИЦѢ НА НѢ-  
КОЙ ѠБЛИЖНОЙ ГОРЫ; ѠНЪ ПОПЕО СЕ НА ТѢ ИСТѢ  
ГОРѢ,

горѣ, и захтео ѿ домакина оне кѣице воде.  
 Сваи домакинъ, кой се Яворъ называо,  
 драговоленъ поднео мѣ крѣгъ съ водомъ, и  
 Принца башъ кадъ ѣ натрагъ поѣи хотео, ѿпа-  
 зио гди ѣдна дѣвица у домъ тай ушла ѣсть,  
 коа такъ лѣпа была ѣ, да онъ лѣпотомъ  
 нѣзиномъ какъ годъ заслепѣнъ, быо ѣ. То  
 ѣ была Биби кѣи Явора, и Принцъ, кой  
 у ню весьма залюбѣо се, многопѣта у домъ  
 тай подъ различнымъ изговори доходио ѣсть;  
 онъ се честъ съ Биби разговарао, и прили-  
 комъ томъ примѣтивши, да ѣ она ѣдна раз-  
 умна и добродѣтелна Персона, говорио у се-  
 би: „ Кадъ бы га самовластанъ быо, га бы  
 „ Биби за сврѣгъ узео; истина, да она ни  
 „ ѣ рождена Принца, но толикъ у себи до-  
 „ бродѣтели има, да ѣ достойна Кралицомъ  
 „ быти. “

Тити свакии дань весьма и весьма у ню  
 залюбленъ быо ѣ, и напоследокъ заключѣо у  
 себи, да ѣой пише. Биби доврѣ знаюѣи, да  
 честной дѣвицы не пристои се ѿ мужескихъ лица  
 писма прѣимати, то Писмо неѿпечаѣено ѿнела  
 отцѣ своемъ. Кадъ ѣ Яворъ прочитао то Пи-  
 смо, и ѿтѣдъ видѣо, да ѣ Принцъ у кѣерѣ  
 нѣговѣ

нѣговѣ залюбленѣ. Пытаю ню, милѣ ли онѣ  
 Принца? Биби, кою у животѣ своемѣ никада  
 слагала нѣе, ѡговорила отцѣ своемѣ; да Принцѣ  
 тай толикѣ юи се добродѣтелихъ видѣю, да  
 онѣ ни ѣ могла нѣга не возлюбити; „ Но гѣ  
 „ добру знамѣ, приложила онѣ, да онѣ мене  
 „ какѣ ѣднѣ пастыркѣ за сѣпрѣгѣ уzeti не може,  
 „ гѣ басѣ дакле молимѣ, пошлите ме моеи  
 „ теткѣ, кою, какѣ знате, подалекѣ ѣ ѡдав-  
 „ де. “ Отацѣ нѣзинѣ юще тай данѣ ѡ-  
 пѣтѣю ѣ кѣ теткѣ; и Принцѣ такѣ се на то  
 ѡтксерѣю, да се морао разколети. Но Яворѣ  
 казао мѣ: „ Гѣ сожадемѣ Милостивѣи Го-  
 „ сподине, да вамѣ толикѣ скорѣ узрокдемѣ,  
 „ но бѣдѣки да бѣ мою кѣкерѣ милѣте, мы-  
 „ слимѣ да ю нистѣ ради учинити несреѣномѣ;  
 „ бѣ добро знате, да онѣ дѣвица какѣ годѣ  
 „ влато на сокакѣ презрѣна ѣ, кою поскѣненѣа  
 „ ѡ таковогѣ челоуѣка прѣйма, кой ню ми-  
 „ лѣе, но за сѣпрѣгѣ ю уzeti не може. —  
 „ Послѣшайте ме любезнѣи Яворѣ, ѡговорѣю  
 „ мѣ на то Принцѣ; гѣ волимѣ умрети, не-  
 „ жели почитанѣе онѣ, кою самѣ отцѣ моемѣ  
 „ дѣжанѣ, сѣ тимѣ нарѣшити, да се безѣ  
 „ дозволѣнѣа нѣгова ѡженимѣ, ѡбѣщайте ми

„ се дакле, да же те въ кѣрь вашѣ за мене  
 „ задержати, а ꙗ вамъ напротивъ ѡбещавамъ  
 „ се, да къ ꙗ ню за спрѣгъ ѹзети, каде  
 „ Кралѣмъ постанемъ, и ꙗкъ со тымъ дово-  
 „ ланъ быти, акъ ю доле и не видимъ. “  
 У то исто време ѹшла ѣ ѹ собѣ Волшебница,  
 и Прїнцъ не малъ ѹжаснѣо се, ерѣ онъ никада  
 бошь ню ѹ таковомъ обликѣ нїе видїо. „ ꙗ  
 „ самъ она старица, казала она Прїнцѣ,  
 „ коїой сте въ ѹ помощь притрчали, каде  
 „ самъ ꙗ ѹ влато пала, къ толикъ ѹ севи  
 „ честности и доверосердїа, а Биби разѹма и  
 „ добродѣтели имате, да ꙗ васъ ѡкое подѣ  
 „ крыло и защищенїе мое прїимамъ; быкете  
 „ ню после две године за спрѣгъ дойти, и  
 „ до того времена многе бѣде и напасти пре-  
 „ терпѣти. Междѣтимъ ѡбещавамъ се вамъ,  
 „ дакъ васъ свакогъ Месеца по ѣданпѣтъ  
 „ кѣпнѣ съ Биби посѣтити. “ Прїнцъ сверхѣ  
 ѡбѣщанїа тога кшо ѣ презѣлнѣ радостанъ, и  
 за ѹгодити Биби вознамѣрїо ѣ по могѣкствѣ  
 своемѣ име свое прославити. Краль Силнобер-  
 зый междѣтимъ къ войны приготавликъ сразїо  
 се съ Прїнцемъ Тити, но ѹ сраженїю томѣ не  
 замъ на главѣ побїенъ, но и самъ живъ ѹхфа-

Н ЖЕНѣ

ЖЕНЪ БЫО ЕСТЬ, ВОЕНАЧАЛНИЦЫ ПРИНЦА ТИТИ,  
 СОВѢТОВАЛИ МЪ, ДА БЫ ОНЪ КАКЪ ПОВѢДИТЕЛЬ  
 ѠТЪЗЕО МЪ КРАЛѢВСТВО НѢГОВО, НО ТИТИ ѠГО-  
 ВОРИО ИМЪ „ ТО ГА НЕКЪ ЧИНИТИ, ЕРЪ ПОД-  
 „ ДАННИЦЫ НѢГОВИ, КОИ СВАГДА СОБСТВЕННОГЪ  
 „ КРАЛА СВОГА ВОЛИКЕДЪ, НЕЖЕЛИ БЪДИ КОГА  
 „ ЧЪЖЕСТРАННОГЪ, БЕЗЪСМНѢННЪ МАТЕЖЪ ДВИГНЪ-  
 „ ТИ, И ЕГО ПАКИ НА ПРЕСТОЛЪ ВОЗВЕСТИ БЪ-  
 „ ДЪТЪ, И ГА БЫ СЯ СИЛНОБЕРЗЫМЪ, КОИ ЧРЕЗЪ  
 „ ПЛѢНЕНІЕ СВОЕ УЧИНЕНЪ ЕМЪ ѠБИДЪ НИКАДЪ  
 „ НЕБЫ ЗАБОРАВИО, НЕПРІСТАННЪ МЕРЛО ИМАТИ  
 „ ВОИНЪ, КОМЪ ѠБАДВИМА НАРОДЪМЪ КРОВОПРОЛИ-  
 „ ТІЕ И НЕСРЕКЪ УЗРОКОВАЛА БЫ; ЛУЧШЕ ЖЕ БЫ-  
 „ ТИ, ДА ГА СИЛНОБЕРЗЪ СВОКОДЪ БЕЗЪ СВАКЕ  
 „ НАПЛАТЕ ВОЗВРАТИМЪ; ГА ЗНАМЪ, ДА Е ОНЪ  
 „ БЕЛИКОДЪШЕНЪ, И БЕЗЪ СВАКЕ СЪМНѢ ПРИАТЕЛЬ  
 „ НАШЪ БЫЖЕ, И ДА ПРИАТЕЛСТВО НѢГОВО ПО-  
 „ ЛЕЗНІЕ НАМЪ БЫТИ ХОЖЕ, НЕЖЕЛИ КРАЛѢВСТВО  
 „ НѢГОВО, ТОТЫМЪ МЫ ВОИНЪ, КОМЪ ИНАЧЕ МНО-  
 „ ГОМЪ КРОВОПРОЛИТІЮ РОДА ЧЕЛОВѢЧЕСКОГО УЗРОКЪ  
 „ БЫЛА БЫ, ИЗЪЕГНЪТИ И ѠВРАТИТИ БЪДЕМО: “  
 ЧТО Е ТИТИ ПРЕДКАЗАО, ТО СЕ И СЛЪЧИЛО,  
 СИЛНОБЕРЗЫЙ БЕЛИКОДЪШІЕМЪ НѢГОВЫМЪ ТОЛИ-  
 КЪ Е ВОСХИЩЕНЪ БЫО, ДА Е ВѢЧИТЫЙ МИРЪ И  
 СОЮЗЪ СЪ НЕСЫТЫМЪ И СЯ СЫНОМЪ НѢГОВЫМЪ  
 уни-

учинио. Междымаз Несытый весьма се разгне-  
 вло, что сынз нѣговз Силноберзз своегодѣ  
 кезз сваке наплате даровло есть, и прѣмда  
 Принцз Обай емѣ представіо есть, да е онз  
 емѣ полномошіе дао, все творити чтогодз бы  
 за добро нашло; ничто меньше онз емѣ ника-  
 кв ѡпростити ніе хотѣо. Тити, кой е иначе  
 отца свога истиннитѣ любіо, и высокопочито-  
 вло есть, ѡ скорби, что мѣ е негодованіе при-  
 чинио, разболео се. Нѣкій дань лежеки онз  
 на постели, и не ѡпоминю жисе, да е первый  
 дань месеца, ѡсмотріо онз, гди съ двѣ птице  
 крозз прозорз ѡлетиле, и не малѣ ѡжаснуо се,  
 кадз съ оба двѣ обе птице ѡ природный ѡбликз  
 свой прѣмѣниле се, и онз волшебницѣ купив  
 съ возлюбленомз своіомз Киси видіо есть. Ѳ  
 то исто време, кадз е онз хотѣо волшеб-  
 ницѣ благодарити зато, ѡшла ѡ соевѣ Кралица  
 носѣки на рѣкѣ еднѣ великѣ маучѣ, кою она  
 берлѣ рада имала е зато, что е она при-  
 лѣжнѣ мышеве, кои съ іою многѣ кварѣ чи-  
 нили, ловила, а притомз никаква іою трошка  
 ѡзроковала ніе. Какѣ е Кралица птицице те  
 ѡсмотрила, стала се псовати, что оне по сови  
 лете, и какѣ столице, такѣ и дрѣго покѣество

калалесѣ; Принцъ казао, да же онъ ихъ у ка-  
безъ затворити, но она заповѣдила, да се  
таки ухфате, и вѣдѣки да ихъ она рада еде,  
за ѡвѣдѣхъ приготовесе.

На ове речи Принцъ у велико смѣщеніе  
пришао, онъ молю ю, да не бы то учинила,  
но она нислѣшати га нїе хотѣла, и дворани  
стали хфатати те птице, ѡ коихъ еданъ узео  
метла, и сиромашкѣ Бибки смлатїо на землю,  
Принцъ скочїо съ постелѣ, и хотео їой спомо-  
ществовати, но мачка скочивши съ крыла у-  
хфатила е зѣвы, и была бы ю удавила, да се  
невѣде волшебница у великогъ пса претворила,  
и тѣ истѣ мачкѣ растергла, послѣ того и вол-  
шевица и Бибки претвориле се у мышеве, и  
повѣгли у еднѣ їамѣ, коа у едномъ углѣ  
те себе находила се. Тити видѣки у толикой  
ѡпасности возлюбленѣ свою Бибки, пао у не-  
свестицѣ; но Кралица и негледаюки на нѣга  
за мачкомъ стала лелекати, она казала Кра-  
лю, да же себе увити, акѡ се снъ не ѡсбети;  
„ Тити, приложила она, їма ѡвхожденїе съ  
„ волшебницама, самѡ да мени пакости тво-  
„ рити може, и га неѣ догле їмати мира,  
„ докѣ се Тити ѡ наслѣдїа не їсклучи, и

„ Корона Братъ нѣговомъ не ѡтпредаѣлисе. “  
 Краль соизволю на то, и казао, да онъ  
 Принца подъ стражъ ѹзети, и противъ нѣга  
 процесъ двигнѣти хоже.

Вѣрныи Бѣдиша при ѡвомъ случаю нима-  
 лш почивао нѣе. Сѡнъ ѹ кабинетѣ Кралѣвомъ,  
 гдѣ ѣ тайно ѹнишао, и звѣщенъ ѡ злоковар-  
 номъ намѣреніи егѡ, таки ѡишао къ Принцѣ  
 и свѣ еѣмъ настолицѣ бѣдѣ ѡбавію. Страхъ  
 кой га ѣ ѡвѣзео быо, разгнао мѣ свѣ гроз-  
 ницѣ, и за спасти себе, хотео бѣкъ на конѣ  
 ѹскети, но ѹ то исто време поавила мѣ се  
 волшебница, и казала мѣ: „ Злоба Матере  
 „ ваше, и славоги ѡтца вашего бѣкъ еѣ ми  
 „ несносне; Бѣво вамъ предаемъ воинство, да  
 „ ѡвколите палатѣ нѣобѣ; дайте ихъ ѹхфати-  
 „ ти, и кѣпни са сыномъ нѣобымъ Мѣртѣл-  
 „ ломъ верзите ихъ ѹ Темницѣ; потомъ взы-  
 „ дите на престолъ, и таки вѣнчайтесе съ  
 „ Биби. “

„ Госпоже, ѡговорію Принцъ волшебницы,  
 „ вы знате, да га Биби выше люкимъ, нежели  
 „ самъ животъ мой, но желаніе мое бракосѣ-  
 „ четатесе съ нѣоме никада мене до того до-  
 „ вести неѣдетъ, да га заборабимъ ѡно, что

„ САМЬ ОТЦУ И МАТЕРИ МОЕЙ ДУЖАНЪ, И НА  
 „ БОЛИМЪ ТАЙ ЧАСЪ ПОГИНУТИ, НЕЖЕЛИ ОРУЖІЕ  
 „ ПРОТИВЪ РОДИТЕЛА МОИХЪ ДВИГНУТИ.

„ ХОДИТЕ ДА ВАСЪ ПОЛЮБИМЪ, КАЗАЛА МЪ  
 „ НА ТО ВОЛШЕБНИЦА, ГДѢ САМЬ ТОКМУ ДОБРО-  
 „ ДѢТЕЛЬ ВАШЪ ИСКУСИТИ ХОТѢЛА, И ДА СТЕ  
 „ ВЫ ПРЕДЛОЖЕНІА МОА ПРИИМИЛИ, ГДѢ ВЫ ВАСЪ  
 „ ВСЕКОНЕЧНО УСТАВИЛА; ВЪДУЖИ ПАКЪ, ДА СТЕ  
 „ СЕ ИМЪ ПРОТИВНИ ПОКАЗАЛИ: ТО ГДѢ СВАГДА  
 „ ВАША ДОБРА ПРИЯТЕЛИЦА БЫТИ, И ТО СЪ ДО-  
 „ КАЗАТЕЛСТВЫ ЗАСВИДѢТЕЛЬСТВОВАТИ ХОЖЪ. УЗ-  
 „ МИТЕ НА СЕБЕ УВЕЛИКЪ СТАРОГА ЧЛОВЕКА, ПЪ-  
 „ ТУЙТЕ ПО СВИ СТРАНА ЦАРСТВА ВАШЕГО, И  
 „ ИСКУСИТЕ САМИ СОВОМЪ СВЕ ОНЕ НЕПРАВДЕ, КОЕ  
 „ СЕ БѢДНЫМЪ ПОДДАННИКОМЪ ВАШЫМЪ ТВОРЕ,  
 „ ДА ВЫ ИХЪ У ТѢХЪ ИЗБАВИТИ МОГЛИ, КАДЪ  
 „ КРАЛѢМЪ ПОСТАНЕТЕ. БУДИША ЖЕ МЕЖУТЫМЪ  
 „ У СВЕМЪ ТОМЪ ИЗВѢСТІА ВАМЪ ДАВАТИ, ЧТО-  
 „ СЕ У УСѢТСТВІЮ ВАШЕМЪ СЛУЧИТИ ВЪДУЖЪ. “  
 ПРИНЦЪ ПОСЛУШАО ВОЛШЕБНИЦУ, И ОНЪ ВИДІО  
 „ ДѢЛА, КОА СЪГА У УЖАСЪ ПРИВОДИЛА. ВИДІО ОНЪ,  
 „ КАКУ НАМѢСТНИЦУ КРАЛѢВИ ГРАБЕ ИМѢНІА ВРЪ-  
 „ ЧЕНАГО ИМЪ НАРОДА, КАКУ СЪДІЕ ПРОДАЮ ПРАВ-  
 „ ДУ, КАКУ ВЕЛИКІИ НЕМИЛОСТИВУ ПРЕДУСРѢТАЮ  
 „ МАЛЕ, И ТО ЧТО СЪВЫШЕ ПОДЪ ИМЕНЕМЪ КРАЛА,

кои зато и незна ниша. После две године дана пише нѣмѣ Будиша, да е оцацѣ нѣговѣ умрео, и Кралица сына свога на престолѣ возвести хотѣла, но она четыре честна мѣжа, кое смо горе ѡпоменѣли, воспротивили се се намѣренію нѣзиномѣ, кадѣ се чѣли, да Тити живѣ есть; и Кралица кѣпнѣ са сыномѣ повѣгла есть у предѣлѣ нѣкїи, гдѣ е сава народѣ возвѣдила.

Тити кой е Прекашнїи ѡбликѣ свой ѡпетѣ на себе ѹзео, возвратїо се у престолнїи градѣ свой, и признанѣ е бѣо за Краля; затымѣ таки е Кралицы весьма почитателно писмо написа, и молю ю, да небы она матежѣ мѣкѣ народомѣ подизала, и ѡбѣщавало їой на потребѣ нѣзинѣ, и Брата свога Мїртїлла великѣ сѣммѣ новаца ежегодинѣ давати. Кралица, коа вежѣ велико воинство совокѣпила е была, ѡговорила мѣ, да она единакѣ коронѣ захтева, и да же она сама совомѣ доки, и сѣ главе мѣ скинѣти. Ничто менше ѡбай ѡговорѣ нїе могѣкѣ бѣо Тити возвѣдити, да бы онѣ страхопочитанїе матери должно на странѣ бацѣю. Но кадѣ е ѡба злобна Госпожа развѣла, да Краль Силноберзый

Із великимъ воинствомъ дръгъ и союзникъ  
своемъ Тити у помокъ стигао єсть, принуде-  
на є была на предложеніа сына свога пристати.  
Събай Господинъ дакле видеки себе у покой-  
номъ ѡдержанію Кралѣвства свога, вѣнчао се  
із прекрасномъ своіомъ Биби, на великѡ утѣ-  
хѡ всѣхъ Подданникѡвъ своихъ, кои весьма  
радостніи сѡ были, что сѡ такѡ лѣпѡ Кралуцѡ  
достали.

### Господична Остроумна.

Бли после маадый тай Принцъ дигнѡ  
ѡне непорядке и зла, коа сѡ подданникѡмъ  
нѣговымъ чинѣна.

### Госпожа Добронравна.

Тоѡ іа дръгій пѡтъ казати, любезна  
дѣчице; мы имамѡ іошь ѡ житію Принца  
Тити говорити, каѡ є ѡнъ Кралѣмъ постао;  
но тоѡы заѡаѡ дѡго траѡло.

## Господична Марія.

Хочемоли приликомъ томъ чѣти, шта се и Бѣдиши догодило, га самъ мѣ сердечнѣш наклонена; онъ е заиста еданъ честанъ мѣжъ быо.

## Госпожа Добронаравна.

Хочете сердце мое; гаде повѣстуйте намъ еващенко исторію.

## Господична Марія.

После различитыхъ сѣдѣа, чрезъ кое сынови Израилевы управленіи бывали сѣ, ѡбратили се онѣи опеть ѹ Идолопоклонство, и сотворили сѣ предъ Господемъ зло; зато предао ихъ Богъ ѹ рѣке Філістѣмске, да ихъ мѣче и ѹтѣснѣваю. Кады сѣ они многа зла ѡ Філістимлянѣхъ претерпили, вопили они паки Бгѣ плачѣки и молеѣксе, да бы имъ престѣгнѣе нѣово ѡпростіо. Богъ ѹмилосердіосе сѣзе нѣове, и ѡвѣщао имъ послати ижебала; зато гавіо се Яггелъ Господень женькой, коа неплодна была е, и казѣо іоѣ.

ты неплодна єси; но зато опеть роди҃шь  
 сына, кой же почети ѿзъ рѣкъ Філістімскихъ  
 ѿзбавлати Ізраиля, зато да не ѿмашь ни вина  
 ни дрѣвогъ какавогъ крѣпкогъ питіа пити, ни-  
 ти что нечисто єсти, докле га не породишь  
 на свѣтѣ, и крѣтва да се не косне главе нѣ-  
 гове, єрз же онъ Назорей быти, то єсть ѿ  
 чрева матерна до саме смерти Богъ посвѣщенъ  
 быти хоще. Жена ова таки ѿишла мужѣ, и  
 казала мужу: человекъ Божій дошао є къ ме-  
 ни, когдѣ образъ, какогодѣ образъ Ангела  
 показало ми се, и га весьма сама се ѿплашила,  
 и кадѣ сама га запытала: ткое и ѿкуда є  
 онъ, имена нїе ми хоще казати, негдѣ само  
 то ми є гавію, да же родити сына, и запре-  
 тію ми, да ни вина ни дрѣвогъ какавогъ крѣп-  
 кога питіа пїемъ. Мужъ нѣзвѣдъ, кой се Ма-  
 нвѣ называо, желеѣи видѣти того человека,  
 помолію се Богу, да бы се ѿмъ опеть тай че-  
 ловѣкъ показало, Богъ ѿслышало молитвѣ нѣ-  
 вѣ, и Ангелъ Господень паки гавію се жени-  
 говой, когдѣ ѿ то исто време ѿ полю была  
 она замоливши Ангела, да бы тѣ мало  
 сдо, ѿтерчала мужѣ, и казала мужу, да  
 истый человекъ, кой іоѿ є предвозвѣ-  
 стію

стію, да же сына родити, опеть іой дошао. Манше таки послѣдовао жены, и на томъ истомъ мѣстѣ нашоо Ангела, гди га е жена ѡставила. Онъ запытао га, какъ мѣ име, и молю га, да бы съ нима ѡ козлища нїова малъ ести изволео; но Ангелъ ѡговорію мѣ: что ты пыташь за име мое, оно е чѣдно; ѡ ела же твога, съ коимъ ме понѣкавашь, ести неѣ, негъ акъ хоѣешь то Господъ на жертвѣ вознети, можешь то учинити. Манше таки вознео козлище Господъ на жертвѣ, и кадъ е пламень ѡ ѡлтара дигао се къ неѣ, у томъ истомъ пламенѣ и Ангелъ вознесао се. Кадъ е то видію Манше, и жена нѣгова, пали на лице свое и познали сѣ, да е то Ангелъ Господенъ быо. Манше не малъ уплашїю се, и казао жены: мы морамо смертію умрети, ерѣ видили смо Бога, но жена мѣ ѡговорила: акъ бы Богъ хотѣо умертвити насъ, небы намъ показао, нити чѣти допѣстію, колъ се саде приключила. По нѣкоемъ времени родила жена оѡа сына, и нарекла мѣ име Самушнъ, и Благословъ Божїй быо есть на нѣмъ.

## Госпожа Добронаракна.

ИЗВОЛИТЕ ДАЛѢ ГОВОРИТИ ГОСПОДИЧНА ПЕРСІДА.

## ГОСПОДИЧНА ПЕРСІДА.

КАДЪ Ё ГАМѢШЪ ВЪРАТАО, ВИДІО ОНЪ МѢКЪ КЪРМА ФІЛІСТІМСКИМА ЕАНЪ ВЕРЛЪ ЛЕПЪ ДѢВИЦЪ И ЗАЛЮБИО СЕ У НЮ. ОНЪ ІАВІО ТО ОТЦЪ СВОМЕ, И МОЛІО ГА, ДА БЫ МЪ ДОПЪСТИО УЗЕТИ Ю ЗА ЖЕНЪ. ОТАЦЪ МЪ КАЗАО НА ТО: ВДА НЕ МОЖЕСЕ ЗА ТЕБЕ У ЦѢЛОМЪ ІЕРАИЛЮ НАКИ ДѢВИЦА, ТЕ ІДЕШЬ Ш ІНОПЛЕМЕННОКЪВЪ ЖЕНИТИСЕ? НО ГАМѢШЪ ШГОВОРИО ОТЦЪ СВОМЕ: ДѢВИЦА ТА МЕНИ Ё УГОДНА, И ІА НЮ МИЛЪЕМЪ, ЗАТО ДОПЪСТИТЕ МИ ДА Ю УЗЕТИ МОГЪ, А КЪ ТОМЪ И БОЖІА ВОЛА Ё ВЛА, ДА ОНЪ НЮ УЗМЕ, КАКЪ БЫ СЕ ТИМЪ НАЧИНОМЪ ФІЛІСТІМЛАНЪМЪ ШМСТИТИ МОГАО, ЗАТО И ОТАЦЪ НАПОСЛѢДОКЪ СКЛОНІО СЕ КОЛИ ЕГЪ, НѢКІЙ ДАНЪ ІАДЪКИ ГАМѢШЪ ПОСѢТИТИ НЕВѢСТЪ СВОЮ СЪРЕТНЕ ЛАВЧИКА НА ПЪТЪ, И РЪКАМА РАСТЕРГНЕ ГА КАКОГОДЪ КОЗЛИЩЕ; ЕРЪ ТАКЪ Ё СИЛАНЪ И КРѢПАКЪ БЫО. ПОСЛЕ ДВА ДАНА БРАТІО СЕ ДОМА, И КАДЪ Ё БЛИЗЪ МѢСТА ОНОГЪ ДОШАО, ГДИ Ё ЛАВА РАСТЕРГАО, СВРАТІО

се съ пѣта, и видѣо у ѹсты лаволы рои ѿ  
пчела. Онъ извадіо изъ ѹста медъ, и ходе-  
ки пѣтемъ ео га, после дао и отцѹ и матери,  
да и они ѿ тога едѹ, но ѿкъда е тай медъ  
ніе имъ хотѣо казати. После нѣколикѹ дана  
ѡженію се Самѹиныхъ, и ѹчиніо великѹ свадьбѹ,  
коя седамъ дана траппа есть. Первый дань  
казо онъ младикемъ онымъ, кои съ ѿ стра-  
не Філістімлянѹвъ на свадьбѹ дошли: іакѹ  
вамъ еднѹ загонеткѹ предложити, акѹ бы  
до седамъ дана погодите ю, іакѹ вамъ три-  
десеть пары халина поклонити, аколи не ѹзмо-  
жете погодити, вы мени толикѹ пары халина  
да дате. Добрѹ ѡговорили младики: мысмо  
ради чѹти тѹ загонеткѹ, Самѹиныхъ казо  
имъ: ѿ іадѹшагѹ изишло есть іадомо, и  
ѿ крѣпкагѹ изишло е сладко. Младики  
загонеткѹ ѡвѹ никакѹ погодити нисѹ могли,  
еръ они нисѹ знали, да е Самѹиныхъ у ѹсты  
лавовы медъ нашао. Они дакле пошли къ  
жены Самѹиновой, и казали іой: превари  
какогодѹ мѹжа, да ти іави, что знаменѹе  
та загонетка, и кажи намъ, иначе и тебе и  
домъ отцѹ твога живеѣемо сажѣки. Жена  
Самѹинова почела плакати предъ нимъ гово-  
реки;

реки: БѢДА МѢ ВЪШЕ НЕ ЛЮБИШЬ, ИЛИ СИ МѢ  
 ВОЗНЕНАВИДІО, КАДЪ НЕКЕШЬ ДА МИ ГІВИШЬ  
 ЗАГОНЕТКЪ, КОЮ СИ ЛЮДМА МОИМА ПРЕДЛОЖІО?  
 Самушнъ ѿговоріо іой: То гѣ отцъ моемъ и  
 матери моеи нисамъ и завіо, а да теби и за-  
 вимъ. Она чрезъ цѣло време свадбе све єд-  
 накъ плакала є, и дотле престати нїе хотѣ-  
 ла, докъ іой наипосле казао нїе. Она таки  
 ѿтерчала къ млади́кѣмъ онымъ и гавила имъ  
 что знаменѣ та загонетка; кои іощь оногъ  
 вечера, пре́ке негш є сѣнце зашло, казали Сам-  
 ушнъ: чта є сла́ке ѿ меда, чтали є креп-  
 лѣ ѿ Лава. Самушнъ видѣки да єв онїи  
 женѣ нѣговѣ преварили, рекао имъ на то: да  
 нисте єв юницомъ моіомъ ѡрдали, не єв єте  
 загонеткѣ мою погодили. Потомъ лютигъ  
 изишао у Аскалнъ градъ и тѣ увіо триде-  
 сять юноша, єв коихъ свѣкао халине, и дао  
 оньма, кой єв загонеткѣ погодили; после  
 вратіо се на нѣко време къ отцъ своеме. По  
 прошествїи нѣколикъ дана пошао онъ посѣти-  
 ти женѣ свою, кою, премда мѣ є невѣрна бы-  
 ла, іощерь миловао ю, и кадъ є хотѣо у́ки  
 къ нїой, стацъ нѣзинъ ни є га пѣстіо; гѣ  
 самъ мыслио, да єв ты возненавидіо кѣрь  
 мою,

мою, и сасвимъ ю ѡставію, казѡ оных, и за-  
то самъ ю дао єдиномъ ѡ дрѡговъ твоихъ,  
негѡ она има младѡ сестрѡ, акѡ ти є вола,  
можешь ню ѹзети. И самъ ѡ данасъ чистѡ  
ѡ Філістимлянъ ѡговорію Самѡнъ; и знай-  
те, даѡ се вамъ ѡсвѣтити за ѹчиненѡ мени  
ѡвидѡ, оных ѹхфатію три стотине лисица, са-  
ставію паръ и паръ, и меѡ реповы привезѡ  
машале, после зажегѡ ихъ и лисице пѡстію  
ѹ ниве Філістимке, ѡ коихъ не самѡ лети-  
на, но и вїногради, дрѡвеса, и све что є ѹ  
полю было, запалило се и погорело. Кадѡ сѡ  
Філістїмляни разѡмѣли, да є то Самѡнъ  
ѹчинію зато, что мѡ є жена ѡтѡта и дрѡгомъ  
дѡта была, весьма се разгнѣвали, и какѡ ню,  
такѡ и सबѡ дѡмъ ѡтѡца нѣзина спалили; но  
Самѡнъ іощѡ сотымъ нїе доволянъ бѡ,  
оных и далѣ іощѡ ѡмѡщенїѡ искаѡ, Філістїм-  
ляни видѣки себе ѹ бѣдѡ подигли се сѡ ѡрѡ-  
жїемъ противѡ єгѡ, но и тѡ Самѡнъ сѡ  
великою гибелію разгїю, и растерѡ ихъ. Філі-  
стїмляни ѡполчили се потомъ противѡ племе-  
на Іѡдина, и захтевали ѡ нихъ, да имъ  
Самѡна безана издадѡ, иначе ихъ све до  
єдногъ истребити хожедѡ. На захтеванѣ  
ѡво

Ово подиглисе три хиладѣ людѣ къ мѣстѣ  
 ономѣ, гдѣ се Самуѣль задржаво, и ка-  
 зали ѣмѣ: знашь ли ты, да Філістимляне  
 надѣ нами владаю; зачѣто си намѣ то ѹчи-  
 нію? Самуѣль ѡговоріо имѣ: Какѣ съ они  
 мѣни ѹчинили, такѣ самѣ и гѣ ѹчинію нима,  
 гѣ знамѣ да гѣ свѣдѣте мѣ нисамѣ почетакѣ; но  
 гѣ видимѣ, да стѣ вы дошли мѣне свезати,  
 и нима предати, гѣ томѣ нималѣ нисамѣ  
 противанѣ, самѣ закѣните ми се, да мѣ не-  
 жете ѹбити. Они закляли се, да ница дрѣго  
 съ нимѣ ѹчинити некедѣ развѣ свезатига:  
 Самуѣль соизволіо на то, и они свезалига  
 двѣма ѹжѣты, и повели га къ Філістимлянѣмѣ.  
 Кадѣ съ видѣли Філістимляни, да га безана  
 водѣ, почѣли они радостнымѣ гласомѣ вика-  
 ти, и потрчали къ мѣмѣ; но дѣхѣ Господень  
 гишо се на Самуѣла, онѣ растергао ѹжѣта,  
 и вѣдѣки да никаква порѣдѣ секе орѣжіѣ нѣе  
 имѣо, счѣпао ѣднѣ ослинѣ челюсть, коѣ на  
 землѣ лежала ѣ, и съ нѣомѣ хиладѣ Філі-  
 стимляна ѹкіо. По оной побѣдѣ ѡжеднѣ  
 онѣ весьма, и вѣдѣки да никаква тѣ источ-  
 ника нѣе было, возопіо къ Господѣ гворѣки:  
 какѣ ми ѣ полза, что си мѣ извѣ рѣкѣ Філі-

стимскихъ изкавію, кады єво саде ѿ жежи  
 умрети и опеть у рѣке нїобе пасги морамъ.  
 Богъ услышао гласъ Самушовъ, и заповѣ-  
 дію, да изъ те исте челюсти вода потече, съ  
 коїомъ є после Самушнъ утолію жедь свою.

## Госпожа Довронаравна.

Докончайте тѣ Історію Господична Шар-  
 лотъ.

## Господична Шарлотъ.

Самушнъ дошао єданпѣтъ у градъ, кой  
 се называо Газа; то какъ съ чѣли жители гра-  
 да тога, таки дали затворити врата град-  
 ска, и поставили стражѣ, да позоръ имаѣѣ  
 на нѣга, и небы мѣ допѣстили извѣгнѣти.  
 Ѣколѣ полночи пошао онъ дома натрагъ,  
 и кады є видію врата затворена, истергао  
 ѡбадѣ дѣри съ довратки и бравами, возло-  
 жію на рамена своя, и ѡтнео ихъ на верхъ  
 єдне горе. Філістімляни кады съ видели то,  
 не малѣ ужаснѣли се, и почели се совѣтовати  
 и договарати меѣѣ сокомъ, какъ бы се ѡни  
 тогъ человекъ єданпѣтъ кѣргалисали. Меѣѣ-

тымъ извѣстали се князи Філістѣмскіи, да се  
 Самуѣль у ѣднѣ дѣвицѣ изъ предѣла нѣоба-  
 залевію, ѡни походили тѣ истѣ дѣвицѣ, и  
 казали іой: мы кѣмо теби великѣ сѣмѣ но-  
 ваца даровати, а кѣ га ты у рѣке наше пре-  
 дати, и каквѣмъ годѣ начинѣмъ прелстити  
 ѹзможешъ, да ти изъави, у чѣмѣ велика крѣ-  
 постъ и снага нѣгова состоице и съ чимъ бы  
 га прѣѡдолѣти и смирити могли. Ѣва дѣ-  
 вица, коѣ се Даліла называла, и весьма пакос-  
 тна и сребролюбива была ѣ, вознамѣрила изъ-  
 дати любовника свога, самѣ да новаца докѣ.  
 Ѣданпѣтъ почела ѡна нѣмѣ говорити: любезно  
 сердце мое, кажи ми молимъ те, у чѣмѣ се  
 велика снага твѡя содержавѣ, и съ чимъ бы  
 се ты прѣѡдолѣти могаѡ. Самуѣль примѣ-  
 тѣо, да ѣ ѡна нѣга издати рада, за то на-  
 мыслѣо преварити ю; ѡнъ казаѡ іой: а кѣ ме  
 са седамѣ ѹжетѣ ѡ личине неизсѣшене свежѣ,  
 и знемоѣи вѣдѣ, како годѣ и дрѣгій человекѣ.  
 Даліла таки чрезѣ Філістѣмляне, кои съ се у  
 ѣднѡй собицѣ закрѣли были, дала донети се-  
 дамѣ таковыхѣ ѹжетѣ, и свезала га, докѣ ѣ  
 ѡнъ спаваѡ, потомѣ повикала: Самуѣле ѹ-  
 стай, ѣто иноплеменицѣ дошли съ на те;  
ѡнъ

ОНЪ НА ГЛАЗЪ ТАЙ ПРОКЪДИО СЕ, И НА ЕДАНЪ  
 ПЪТЪ СВА УЖЕТА РАСТЕРГАО, КОЕ КАКЪ СЪ ВИДИЛИ  
 ФІЛІСТІМЛЯНИ, НАМА ПОВЪГЛИ СЪ, И НИЕ СЕ ПО-  
 ЗНАЛО У ЧЕМЪ КРѢПОСТЬ НЪГОВА СОСТОИСЕ. ОНЪ  
 ДВАПЪТЪ ЕЩЕ ТЫМЪ ИСТЫМЪ НАЧИНОМЪ ПРЕВА-  
 РІО ДАЛІЛЪ, КОА ЕДНАКЪ ИСПЫТЫВАЛА ЕА: ГДИ  
 СЕ СОДЕРЖАВА СИЛА НЪГОВА. НАПОСЛѢДОКЪ СТАЛА  
 ОНА ПЛАКАТИ И ГОВОРИТИ МЪ: КАКЪ МОЖЕШЬ ТЫ  
 РЕЖИ, ДА МЕ ЛЮБИШЬ? И ВИДИМЪ, ДА Е СЕРД-  
 ЦЕ ТВОЕ ДАЛЕКО ѿ МЕНЕ, СВО ВѢКЪ ТРЕЖИЙ ПЪТЪ  
 МЕ ВРАШЬ, И НИКАКЪ ИСКРЕННЪ НЕЖЕШЬ, ДА  
 МИ КАЖЕШЬ, У ЧЕМЪ СИЛА ТВОА СОСТОИСЕ; И  
 ЕЩЕЖИ ДА МЪ ДАНЬ НОЖЬ МИРА ДАТИ НИЕ ХО-  
 ТѢЛА, ѿКРЫО ІОЙ СЯ СВИМЪ СЕРДЦЕ СВОЕ, И КА-  
 ЗАО: И САМЪ ПОСВЯЩЕНЪ БОГЪ, ПРЕЖЕ НЕЖЕЛИ  
 САМЪ ИЗЪ УТРОБЕ МАТЕРЕ МОЕ ИЗИШАО, И ЗА ТО  
 КРИТВА НИКАДА СЕ НИЕ КОСНѢЛА ГЛАВЕ МОЕ; АКУ  
 МИ СЕ ДАКЛЕ ВЛАСИ МОЕ ѿСТРИГЪ, ТО ѿСТЪПИЖЕ  
 ѿ МЕНЕ КРѢПОСТЬ МОА, И ГДѢ ТАКЪ НЕМОЩАНЪ  
 БЫТИ ХОЖЪ, КАКОГОДЪ И ДРУГИИ ЛЮДИ. ДАЛІ-  
 ЛА ВИДЕЖИ, ДА Е ОНЪ СВО СЕРДЦЕ СВОЕ НИОЙ  
 ѿКРЫО, ПОСЛАЛА ТАКИ ПО КНАЗЕ ФІЛІСТІМСКЕ, И  
 КАДЪ Е ГАМФУШЪ НА КРЫЛЪ НЪЗИНОМЪ ЗАСПО,  
 ДАЛА МЪ ѿСТРИЖИ ВЛАСЕ, ПОСЛЕ ПОВИКАЛА: ГАМ-  
 ФУШЕ УСТАЙ, ЕТО ИНОПЛЕМЕННОЦЫ ДОШЛИ СЪ

на те. Кадз се провѣдїо Самуѣль, помыслио  
 онъ, да ихъ какъ и преке уплашити и по-  
 еждити хоже, но Богъ ѿступїо є ѿ него, и  
 онъ такъ истъ слабъ кво єсть, какъ и дрѣ-  
 гїи люди. Фїлістїмляни ухфатили га, извади-  
 ли мѣ очи, и ѿковали га у гвожже, после  
 метѣли га у єднѣ тавницѣ, и тѣ svakїй дань  
 у свачи млетѣ є мордо, какогодз что кодз  
 нахъ кони или волови мелю. По нѣкомъ вре-  
 мѣнѣ князи, и дрѣге старѣйшине Фїлістїмске  
 за благодарити Богѣ своемѣ Дагѣнѣ, что  
 имъ є у рѣке брага нїоба предао, сотворили  
 мѣ великѣ жертвѣ, и кадз сѣ се скѣпили у  
 єднѣ великѣ Фалѣ, да тамъ играю и беселесѣ,  
 заповѣдали и Самуѣла довести изъ тавни-  
 це, да предъ нима игра. Чѣвшїй народъ, да  
 Самуѣль игра, люди жене и дѣца дотрчали  
 са свихъ страна, и кои унѣтра нисѣ уки мо-  
 гли, на пенжере и на самъ кровъ пенали се, да  
 бы га видити могли. Мѣждѣтымъ Самуѣль  
 влаги, кои сѣ мѣ ѿстриженїи были, почели на  
 ново растити. Снѣ казао воки своемѣ, да  
 га ѿведе къ онымъ двѣма столпымъ, на конхъ  
 заанїе то столло єсть, да се тамъ наслони,  
 и кадз є дошао къ нима, заповѣдїо воки  
 ѿтѣ.

встѣпиги, и возопіо къ Богу говорещи: Госпо-  
ди Господи Силѣ помани ма нынѣ и укрѣпи  
ма еще еданиѣтъ, да погинеѣтъ врази мои,  
и га кѣпнѣ съ нима да умремѣ, и у то исто  
време ухфати ѡба два средна столпа, еданиѣ  
съ едномѣ, а другій съ другомѣ рѣкомѣ,  
вѣпре се на нихѣ съ своимѣ снагомѣ своимѣ  
и срѣши ихѣ. Тай часѣ пѣо савѣ домѣ и све  
люде, кой съ тѣ былн, побіо. При ѡвой при-  
лики встало ѣ мертвыхѣ три хиладѣ люды,  
и Самуѣнѣ при смерти своей выше ихѣ умер-  
твіо ѣсть, нежели за живота своего.

### Господична Остроумна.

И не могѣ Госпоже постигнѣти, зачѣ  
Самуѣнѣ тѣ пакостнѣ Давїлѣ таки вставіо  
ніе, какѣ ѣ видіо, да ѡна нѣга издати  
намѣрава. Какѣ ѣ могао миловати ю, кадѣ  
ѣ пѣнѣ познао, да ѡна нѣга у нескрѣѣ низ-  
вергнѣти хоже. Вѣда ѣ разума своего  
шїо се.

## Господична Благоразумна.

Нѣмѹ бы башѹ ѿ потребе было, да є  
Астолфѹ ѹ кралѣвство мѣсечно ѿишао, и нѣ-  
гово стакло донео.

## Госпожа Добронаравна.

Безсѣмнѣннѹ Господичне мое; га сама  
вамѹ веѣь горе ѿпоменѹла, да страсти честѹ  
мозакѹ человекѹ сметѹ. Мы имамо примѣрѹ  
на Самѹшнѹ, и кадѹ бы мы себѣ то знали,  
что се ѹ свѣтѹ приключава, мы бы видели ѹ  
нѣмѹ весьма много такихѹхъ измѣнница ка-  
кова є Далила была, а іощѹ выше такихѹхъ  
вѣдала, каковыи є Самѹшнѹ быо, кои гавнѹ  
пакость и злобѹ нїовѹ виде, пакѹ опеть ихѹ  
милѹю.

## Господична Марїа.

Господична Персїда казала є ѹ історїи  
своей, да є Самѹшнѹ ѹ ѹсты лаволы рои ѿ  
пчела видїо, и ѿтѣдѹ медѹ извадїо; вѣда  
пчеле медѹ правѣ, га то іощѹ нисамѹ знала.

Госпожа Добронравна.

Такъ ѣ сердце мое; пчеле праве и медъ  
и восакъ.

Господична Шарлотъ.

Варъ оне у тѣлесахъ своихъ имаду меда  
и воска?

Госпожа Добронравна.

Оне изсисаю сокъ изъ цвѣка, и штого  
сока праве медъ и восакъ.

Господична Пертїда.

Какъ бы то могло быти Госпоже; га мно-  
гопѣта цвѣтъ кады добымъ пригрѣземъ га,  
но онъ мисе горакъ чини, а медъ ѣ сладакъ.

Госпожа Добронравна.

То ѣ истина, сердце мое: сокъ ш цвѣка  
ѣсть горакъ, но пчеле, какъ что видите, у-  
чинега сладкимъ, кады га оне испосаю, и са  
веществомъ у севи находящимся помѣшаю.

Госпо-

## Господична Марія.

Я сама честю на цвѣтѣхъ видила велике  
жѣте мѣве, вала да съ то пчеле; но мени ни-  
кадѣ ни на умѣ пало нїе, да оне тамш ме-  
да траже.

## Госпожа Добронравна.

Нища такш чудесно нїе дѣчице моя, какш  
малое Кралѣвство Пчела. Я навлащѣ велимѣ,  
да ѣ оно Кралѣвство; ѣрѣ у свакой кош-  
ницѣ, гди оне превываю, имадѣ свою Крالی-  
цѣ, или какш что говоримо матицѣ, коа ѣ  
дрѣгихѣ пчела рани се, самш да ничта не ради.  
Нїой ѣднѣ допущено ѣсть нища не дѣлати,  
а дрѣге кадѣ къ се безпосленне нашле, таки  
ихѣ увїю, свака пчела има свое дѣло, и зна,  
что творити мора; нѣке чисте кошницѣ, нѣке  
позорствѣю, какш коа поелѣе, нѣке у ютрѣ  
ранш излеѣхѣ, и многопѣта далекш пѣтѣю,  
докѣ цвѣка наѣхѣ, и кадѣ се на пѣне сокомѣ,  
онда враѣаю се у свою кошницѣ, нитиѣдѣ на  
дрѣгѣ странѣ ѣлетити, после ѣ ове части сока,  
коа ѣ за восакѣ спосовна, праве гаме, или

кѣжице, и ѹ нихъ междъ мѣждъ, безъ конхъ  
небы се чистѡ сачувати могао.

**Господична Маріа.**

Молимъ васъ Госпоже, тко ѹчи те мале  
пчеле такѡ радити?

**Госпожа Добронравна.**

Тай истый кой птице ѹчи гнѣзда своа  
искѣнѡ сочинити; Тай истый, кой кокошке  
ѹчи на яйцахъ лежати, докле годъ пилике  
не излегѡ; Тай истый, кой мачкѡ ѹчи, да се  
претвара, аки бы спавала, да мыша ѹ хѣати.  
Богъ свѣ твари, кое ѣ ѹма лишити изволіо,  
наставіо ѣ ихъ, да ѹправѡ оно чини, что имъ  
къ содержанію нїовѡ слѣжи, и ѹ томъ никада  
оно не фале.

**Господична Персіда.**

Воистинѡ Госпоже, та тежкѡ вѣрдемъ, да  
лое пето ѹма, или разѡма нейма. Оно ме-  
те разѡмѣва, како годъ, канда бы человекъ бы-  
ло.

Госпо-

## Господична Благоразумна.

Я ѿ мое стране Госпоже, свагда самъ мыслила, да скоти и друге животинѣ немаю ума, какъ люди; междѣ тымъ я небы знала казати, у чѣмъ се различіе междѣ нашимъ и нѣбымъ умомъ состои. Я вы вамъ ѿсобитѣ благодарила, кады бы сте ми то показали.

## Госпожа Добронаравна.

Ѿнай вы мордо выше науке имати, неговъ я, кой бы вамъ то исправно изяснити хотѣо. Междѣ тымъ якъ вамъ казати, какъ я ѿ томъ мыслимъ; но наипре да извидимо что ѣ умъ? кажите намъ Господична Ѿстроумна, какъ вы ѿ томъ мыслите.

## Господична Ѿстроумна.

То ѣ башъ нѣчто ѿсобито; я имамъ умъ, а не знамъ что-ѣ умъ. Башъ ти самъ я глѣповаста. Но чекайте малъ; мы онда, велимо, да ѣ каква персона умна, кады се пристойно ѡбходи, и кады дѣжности званія свога исполнава. Умъ дакле у томъ се состои, да се человекъ пристойно ѡбходи.

Госпо-

## Госпожа Добронаравна.

Израднѣ сердце мое, но да бы мы то  
 бошь болѣ постигли, вала найпре, да све то  
 промотримо, что е душа наша творити ка-  
 ара — ꙗ погледимъ на странѣ обе себе, и  
 видимъ тамъ прозоръ, и врата; ꙗ идемъ  
 ближе, и примѣтимъ, да на страны оныхъ  
 врата стое басмаге, по коима полагаемъ у  
 явлію сиѣи бы могла; а напротивъ, кады бы  
 ꙗ крозь прозоръ изъ себе изишла, ꙗ бы тай  
 часъ у авліи была. Сѣкъда е то, да сама ꙗ  
 ово различіе примѣтила? ѡтѣдъ что сама  
 мыслила. Могѣство иуди мыслити, назва-  
 тикъ ꙗ разѣмомъ. Кады бы ꙗ дакле что  
 годъ чѣла, или видила, и ѡ томъ бы мысли-  
 ла, онда бы могла реѣи: да сама то разѣ-  
 момъ моимъ постигла. Разѣмѣте ли то дѣ-  
 чице моя?

## Господична Персїда.

Вераш добрѣ Госпоже; ꙗ видимъ на при-  
 мѣрѣ да сте бы женска персона, и мыслимъ,  
 да жене ни сѣ каш дрво створене; ꙗ чдемъ,  
 да вы говорите, чдемъ и да птица пое, и

разпознамъ, да ѣ оно гласъ женскій а ово гласъ птичій. Ове то разумъ ѣ мой постигао.

### Госпожа Добронаравна.

Господична Персида изаснава то каѡ ѣданъ учитель. Но да предузmemo мы подокіе наше далѣ. ꙗ хожѣ да сижемъ изъ себе наше у авлію; Мой разумъ показао ми ѣ, како-вое различіе, кадъ бы ꙗ крозъ прозоръ или на врата сишла, и каже ми, кадъ бы крозъ прозоръ изишла, ꙗ бы преке у авліи была; али скакаюѣи могла бы на главѣ пасти, могла бы вратъ, рѣкѣ или ногѣ сломити; а кадъ бы се по басмага сишла, истина да небы одма у авлію дошла, алъ бы каремъ сигѣрна была, да неѣ рѣкѣ, ногѣ, или вратъ сломити. Ове то разумъ сѣди; и дрѣга после дѣшевна сила, коа се бола называ, говори: волимъ инди ꙗ на врата изиѣи, и полагаю сиѣисе, негѡ крозъ прозоръ скакати, и мене упѣшати у бѣдѣ и ѡпасность. Разумъ дакле испитѣе и разсѣждава стваръ какѣѣ, а бола изенра ю. — ꙗ самъ вечерасъ ушла у мою собѣ, и немамъ кодъ мене свѣѣе: слѣдователно

НЕ МОГУ ДА ВИДИМЪ КАКВОЕ РАЗЛИЧІЕ ИЗЪ МЕНЪ  
 ПРОЗОРА И ВРАТА; ПОСЛЕ СЕ УПОМЕНЕМЪ МОГУ  
 ИСТОГЪ РАЗЛИЧІА, КОЕГЪ САМЪ ПРЕЖЕ ВИДИЛА.  
 БѢЖДА Е ТО, ДА ДУША МОА УПОМИНѢСЕ, И  
 САДЪ НА НОВО РАЗЛИЧІЕ ОНО СЕБИ ПРЕСТАВЛА;  
 УТѢДЪ, ЧТО ОНА ЕЩЕ ТРЕКЪ СИЛЪ ИЛИ МО-  
 ГУКѢСТВО ИМА, КОА СЕ ЗОВЕ ПАМАТЬ. БУДЕ ДА  
 СЕ ТО ПОВТОРИМО. ГОСПОДИЧНА ШАРЛОТЬ НИКА  
 НАМЪ КАЖЕ, КОЛИКО ИМА ДУШЕВНЫХЪ СИЛЪ?

### Господична Шарлотъ.

Три, ЕДНА Е РАЗУМЪ, КОИ НАМЪ СЛУЖИ,  
 ДА ВЕЩИ ПОЗНАТИ И РАЗЛИКОВАТИ МОЖЕМО. ДРУ-  
 ГА Е ВОЛА КОА НАМЪ ДОПУЩА, ДА ПРЕЖЕ ЕДНЪ,  
 НЕЖЕЛИ ДРУГЪ ВЕЩЬ ИЗВЕРЕМО, ЗАТО ЧТО НАМЪ  
 Е РАЗУМЪ ПОКАЗАО, КАКВО Е ИЗМЕНѢ ЕДНЕ И  
 ДРУГЕ ВЕЩИ РАЗЛИЧІЕ. ТРЕКА Е ПАМАТЬ, КОА  
 НАМЪ СПОСОБСТВУЕ, ДА СЕ МЫ ОНЫХЪ ВЕЩЕЙ, КОЕ  
 СМО ЧРЕЗЪ РАЗУМЪ ПОЗНАЛИ, УПОМЕНѢТИ МОЖЕ-  
 МО, ВАШЪ АКО БЫ ИХЪ И НЕВИДИЛИ.

### Госпожа Добродаравна.

ВЫ СТЕ ТО ТАКЪ СОВЕРШЕННЪ СЕРДЦЕ МОЕ  
 ПОПАЛИ, ДА СЕ НЕ МОЖЕ ВЫШЕ ИЗЪСКИВАТИ. НЕГЪ

ПАМТИ-

ПАМТИТЕ ТО, ДА Ё ВОЛА СЛЕПА, И САМА ГОВОМЪ  
НИЩА РАЗПОЗНАТИ НЕ МОЖЕ. КАДЪ ВЪ ВОЛА СЕБЕ  
ПО РАЗУМУ ВОДИЛА, ОНА ВЪ СВАГДА ТО ИЗБРА-  
ЛА, ЧТО Ё ВОЛЪ; НО ОНА КАКОГОДЪ НЕРАЗВОРИТЪ  
ЧЕЛОВЪКЪ ПРЕКЕ ИЗКРЕКЕ КАКВЪ СТВАРЬ, НЕЖЕЛИ Ю  
ИСПЫТА И РАЗПОЗНА. И ТО Ё УЗРОКЪ ЧТО, СВЕ  
НАШПАКШ ИЗБИРА, И ТОЛИКИМЪ БЕЗДЪЛІАМЪ,  
КОА ТВОРИМО, ПОВОДЪ ДАЕ. САДЕ ДА ВИДИМО;  
КОА СЕ ЗОВЕ УМНА ПЕРСОНА? ПЕРСОНА УМНА ОНА  
Ё, КОА РАЗУМЪ ПРАВШ И ДОВРШ УПОТРЕБЛАВА;  
КОА СЕБЕ ПРИВЫКАВА, НИЧТО НЕ ТВОРИТИ, ДОКЪ  
ЧРЕЗЪ РАЗУМЪ НЕ ИСПЫТА, ЧТО Ё ВОЛЪ И ЧТО Ё  
ПОЛЕЗНІЕ. СЛѢДОВАТЕЛНШ УМЪ НИЩА ДРУГО НІЕ,  
РАЗВѢ ИСПРАВНОСТЬ РАЗУМА КЪ РАСПОЗНАНІЮ, И  
ПОКОРЕНІЕ ВОЛИ КО ИЗБРАНІЮ КАКОВЕ ВЕЩИ РАЗУ-  
МУ СХОДНШ. ЯКШ ДАКЛЕ КОИ УМЪ ИМАТИ ХОЪЕ,  
ТО ЁСТЬ ТАКОВЫ И УМЪ, КАКОВЫИ СВИ ЛЮДИ  
ИМАДЪ, ТАИ ПОТРЕБЪЕ ДВОЕ: ТО ЁСТЬ; РАЗУМЪ,  
ДА РАСПОЗНАТИ ЧТО, И ВОЛЮ, ДА КЪ ТОМУ  
СЕБЕ СКЛОНИТИ МОЖЕ; ЕДНО БЕЗЪ ДРУГОГЪ БЕЗПО-  
ЛЕЗНО БЫ БЫЛО. ЗНАТЕ ЛИ УЗРОКЪ ТОМУ КА-  
ЗАТИ ГОСПОДИЧНА БЛАГОРАЗУМНА.

## Господична Благоуразумна.

И́а мыслимъ Госпоже Ѡвакъ. Чемъ бы мѣни то служило, что разумъ мени каже, да ѣ мени волѣ на врата, нежели крозь прозоръ изъ себе изики, кады ꙗ небы имала свобода ѿ два Ѡва пѣта ѣданъ изаврати, и кады бы каква сила, коей ꙗ небы противостати могла, принудила мене, да ꙗ крозь прозоръ скочити морамъ. Разумъ мой не самъ ни на каквѣ ползѣ, негъ бы ми ющѣ на погибель быо; зато что бы ми безчисленне бѣде svakій часъ ѿкрыо, коихъ извѣгнѣти небы ѹ власти моей было.

## Госпожа Добронаравна.

Что сте вы ѿговорили, то ѣ права истина, разумъ кой ничта дѣлаго не твори, негъ самъ испытѣе, быо бы безъ волѣ безполезанъ; и Богъ, кой ничта безполезно не твори, не може разумъ безъ волѣ дати. Кады ꙗ дакле доказати вамъ могѣ, да животинѣ немаю волѣ, то ꙗ со ѿснованіемъ рѣки могѣ, да Ѡне ни разума немаю. Якъ животинѣ ни разумъ,

Зѣма, ни волѣ немаю: то морамо казати,  
да ни ѹма немаю; ѣрѣ веѣкъемо доказали, да  
ѹмѣ єсть бола, коа себе по разумѣ води.

### Господична Ѡстроѹмна.

Иѣ вамѣ се исповѣдамѣ Госпоже, да мени  
ниє могуѣе вѣровати, да животинѣ волѣ и  
разѹма немаю. Иѣ имамѣ єдногѣ лепогѣ май-  
мѹна, коемѣ єданпѹтѣ млакѣи наши дали є  
вѣна пити. Бѹдѹчи да мѣ є то питїє повол-  
но видилоє; то толико га є пїо, да се раз-  
болео. Ѡ тога времена ни ѡкѹсити га выше  
неѣе. Мой дакле маймѹнѣ мысли ѡбакѹ;  
Истина да є вѣно мени поволно, али ѡно  
мени шкоди, бѹдѹчи да самѣ се ѡ нѣга раз-  
болео; ѹ напредакѣ дакле хоѣѣ се ѹбавити, да  
га не пїемѣ, єрѣ могує се ѡпетѣ разболети. Ви-  
дите дакле да ѡнѣ разсѹждава, и да бола  
нѣгова разумѣ повиновала єе. Ѡнѣ дакле  
имало є ѹмѣ.

### Госпожа Добронаравна.

Господична Ѡстроѹмна израднѹ показѹє  
єє єѣ доводѹ своїми, но иѣ ѡтѣдѣ єдиѣ про-  
тивнѹ

ТИВНО ЗАКЛЮЧАВАМЪ СЕРДЦЕ МОЕ, И ПРИМѢРЪ ЧЕЛОВѢКОВЪ ДОКАЗЪЕ ЧТО ГА ГОВОРИМЪ. ВАЖИТЕ МИ ЛЮБЕЗНА ДѢЩИЦЕ, ЕСТЬЕ ЛИ ВЫ ЧТО ГОДЪ ЕЛИ, Ш ЧЕГА СТЕ СЕ ПОСЛЕ РАЗКОЛЕЛИ.

### Господична Шарлотъ.

ВЫШЕ Ш ЧЕТЫРИ ПѢТА ГОСПОЖЕ. ЕЯ ВЕСМА РАДА ЕМЪ БОЖЕ, И КОЛИКЪ ГА ГОДЪ ПѢТА СЕ ДОЧЕПАМЪ, ТОЛИКОГА ЕДЕМЪ, ДА СЕ ПОСЛЕ РАЗКОЛЕМЪ.

### Господична Персїда.

Я ГА ОПЕТЪ РАДА КАФЪ ПІЕМЪ, МЕНИ СЪ КАЗЫВАЛИ, ДА МЛАДЫМЪ ДѢВЦАМЪ КАФА НІЕ ЗДРАВА, И МАМИЦА МОА ЗАВРАНИЛА МИ Е ПИТИ; НО ГА СЛЪЖИТЕЛНИЦЪ МОЮ СВАКІЙ ДАНЬ МОЛИМЪ, ДА МИ ПО ЕДНЪ ШОЛЮ СКЪВА.

### Госпожа Добронарабна.

Я ЕСТЬЕ ЛИ ВИДИЛИ ЛЕПЫХЪ ГАВАЛІРА, КОИ Ш МНОГОГЪ ПИТІА ПОМЕРЛИСЪ? НИСТІЛИ ТАКОВЫХЪ ЖЕНСКИХЪ ЛИЦА ПОЗНАВАЛИ, КОА ДОТЛВ СЪ ИГРАЛА, ДОКЛВ СЪ У НИМА КРВЪ НІЕ УЗМЪТИ-

ла, и ѹ болестъ пала нисѸ? Пакъ Ѹпеть свакий  
въ дань и гради.

### Господична Благоразумна.

Довольно сама га таковыхъ познавала, но  
бала да сва та лица немаю ѹма?

### Госпожа Добродарна.

Я зашто немаю ѹма, зато, ерѸ имаю  
волю, коа разумѸ неже да се покорава. БѸ-  
далашине, кое люди творе, доказѸю да сѸ  
Ѹни свободни, или да рекнемѸ иначе волни;  
и каде вы видите, да животынѸ разумно  
творе, какѸ что и свагда чине, то морате  
мыслити, да ѹ нѸовой власти не стои дрѸго-  
чѸе творити; ерѸ каде вы Ѹне волю имаде,  
каш люди, онда вы и бѸдалашине коекакѸе  
чиниле, каш что и люди чине. МаймѸнѸ  
Господичне сѸстроумне и дрѸгий пѸтѸ вы вѸна  
пѸо, каде вы ѹ нѸговой власти стоало, ка-  
когоде и ондай ГосподинѸ, кой данасъ бо-  
лестанѸ есть, что е ючерь много пѸо, и кой  
неже престати сѸтрадань Ѹпеть пити.

## Господична Благоразумна.

Яли молимъ Васъ Госпоже, какъ то бы-  
ва, да животынѣ нѣчто творе, а нѣчто изъ-  
стабляю, кады ни разума, ни волѣ немаю.

## Госпожа Доброурава.

Богъ, кой ѣ ихъ створио, вмѣстѣ ума  
дао имъ ѣ нѣко побужденіе или ти склонность,  
коя ихъ принуждава, да све оно творе, что  
онъ хѣже, да творити мораю. Вы имате  
ѣдно Псеганце, кое васъ чѣва и забавля. То  
псеганце нема свободѣ васъ нерадо имати, акъ  
вы ѣмѣ гвакій дань ѣсти дате; оно нема сво-  
бодѣ кѣтити, кады кто непознатъ у вашѣ совѣ  
уѣже; онъ лѣ противъ волѣ свое, за дати  
вамъ на знанѣ, да се ѣ тогъ непознатогъ  
лица чѣвате, кое може быти зато ѣ унишло,  
да или васъ увіе, или чтогодъ украде.

## Господична Шарлотъ.

Иа бы дакле благополучна была, а и свіи  
люди, кады бы и нама Богъ вмѣстѣ ума  
таково побужденіе дао, кое бы насъ принудило

ТО ТВОРИТИ, ЧТО ТВОРИТИ МОРАЛИ БЫ. ОНДА  
НЕ БЫ СМО МЫ ТОЛИКЕ ВЪДАЛАШИНЕ, И ТОЛИКА  
БЕЗДѢЛІА ТВОРИЛИ.

### Госпожа Добронаравна.

То ѣ истина Сердце мое. Мы онда самы  
злочестіи бываемо, кагда бола наша неке да се  
покори разумъ; Но упамтите и то, да мы  
безъ волѣ, не можемо добродѣтелии быти.  
Богъ захтева, да оне твари негда хвале и  
славе, кое бы негда своевольны безъ сакаго  
принужденія любили. Кагда бы мени добро  
каково учините, я самъ вамъ за то тогъ ради  
свезана, что сте бы мени оно безъ принуж-  
денія учинили. Кагда бы се бола человѣческа  
уничтожила, онда сабы злочинія престала,  
али бы и све добродѣтели престале. Животы-  
не не потребю добродѣтельными быти, еръ  
оне нити казни какбе болти се, нити на-  
гражденія шжидавати имаю. Кагда тело ниво  
умре, умре и све съ нима. Но едѣки да  
Богъ человѣка сотворио естъ, да онъ вобѣки  
кладженъ едѣтъ, Богъ пакъ безъ конца пра-  
веданъ естъ, то морло емъ и средства дати,

да оне влаженство то чрезъ упражненіе въ доверодѣтели получить може, и зато мораво е емъ свободу дати, да своеволю и безъ принуденія оно твори, что доверодѣтель съ сокомъ доноси. — Но мы любезна дѣчице любомъдрствюки проведемо време, и непомышляюки да е вѣкъ доуканъ, а требовало къ намъ въ Гешграфіи чтогода говорити. Мѣкѣтмы докъ съ первый пътъ састанемо, хожемо и таки предузти.

### Господична Марія.

А гди же намъ Госпоже! Принцъ Тити ѡстати?

### Госпожа Добронравна.

Право имате Сердце мое, мы жемо дакле найпре повѣсть нѣговъ ѡкончати, пакъ жемо после ѡ Германіи говорити; То е знаменита часть ѡ средне вѣропе, колъ съ отечествомъ нашимъ граничесе, и у нѣкомъ аки союзъ потомъ стои, что ѡ нѣколикъ стотинъ година Кралѣви Хвнгарскіи и Нѣмецкѣи Кесари есѣ.

РАЗГОВОРЪ XXII.

(ДАНЬ ДВАДЕСЯТЫЙ.)

Госпожа Добронаравна.

Я сама се обещала, дакъ вамъ данась приповѣдакъ въ Принцѣ Тити довершити, и въ державамъ рѣчь мою.

Когда ѣ Тити вступію на престолъ Кралѣвскій, таки съ почетка старало се добрый породакъ у землахъ своихъ вобести, и да бы онъ къ намѣренію своему достигнути могао; установію, да свіи они, кои сверхъ неправдахъ секи нанешеныхъ тѣжити се имѣли бы, свободный пристѣпъ къ нѣмъ имати могѣтъ, и заповѣдію стражамъ, да ни єдногъ, акъ бы и самъ просакъ быо, ѡбити не усѣдесе. Я сама, казао онъ, оцацъ свію моихъ подданниковъ богатыхъ кѣпнѣ и убогихъ.

У почетка двора ни малѣе се ни съ плашили рѣчей нѣговыхъ; они говорили междо-бомъ: „Краль ѣ младъ, то неке дѣгъ тра-

„ати,

„АТИ, ОНЪ ЖЕ СКОРШ ВОЛЮ КО УБЕСЕЛЕНІАМЪ  
 „ДОБЫТИ, И ПОПЕЧЕНІЕ ДѢЛЪ СВОИХЪ І ЛЮБИМ-  
 „ЦЕМЪ СВОИМЪ ВРЪЧИТИ.“ Но у томъ съ се  
 они іакъ варади. Тити расположіо време свое  
 такъ, да е онъ свакомъ дѣлѣ доспети мо-  
 глао. Сверхъ того настоао е онъ, да первіи, кои  
 бы каково зло, или каковъ неправдѣ учинили,  
 таки острѣ накажѣсе, что бы тимъ начиномъ  
 устрашеніи ни єдинъ должность свою пренебрег-  
 нѣти не дерзнуо. Онъ ѡправіо Посланника свое  
 къ кралю Силноберзѣ, за благодарити ємѣ  
 на помоѣ онѣ, кою е онъ ємѣ приуготовіо  
 бшо, ѡбай Господинъ дао мѣ е гавити, да  
 бы мѣ то на великѣ радость было, кадѣ бы  
 онъ єго єще єданнѣтѣ видити могао; зато  
 кадѣ бы онъ на границу Кралѣвства свога  
 изишао, онъ не иначе тамъ пріити, и єго по-  
 сѣтити хотѣо бы. Бѣдѣки да у Кралѣвствѣ  
 Прінца Тити све мирно е было, Предложеніе  
 ѡво тимъ выше допаломѣ се, что онъ и та-  
 кѣ намѣравао єсть, онаи малый домъ, гди  
 е первый кратѣ любезнѣ свою Бибѣ видіо,  
 украсити. Онъ дакле заповѣдіо двома своимъ  
 слѣжителѣмъ, да бы они све ѡне полане, кое  
 се ѡколѣ дома тога находе, покѣповали; но  
 при-

притомъ острѣ имъ запретію, да не бы они  
киломъ кога натерали землѣ свое продавати;  
» Врѣ га нисамъ Кралѣмъ постао, говорію онъ,  
» да подданникѣмъ насиліа творимъ, svakій  
» нека ѣ Господарь наслѣдіа своего. «

Междѣтѣмъ Краль Силноберзый стигао на  
Границѣ, и тѣ обадва Крала, коа и съ ѣдне  
и съ друге стране великолѣпнѣ показали се,  
састали се ѣсѣ. Силноберзый имао ѣ токнѣ  
ѣднѣ кѣрь, коа се влѣза именовала, и коа  
ѣ времена, какѣ се Биби ѣдала, найлепша  
Принцеца на свѣтѣ была ѣсть, а притомъ ве  
сма добро сердце имала ѣ. Тити пакѣ покрай  
ѣпрѣге свое добео іощѣ нѣкѣ родницѣ свою,  
коа се именовала Бѣла, и кромѣ что ѣ лѣпа и  
добродѣтелна, была ѣ ѣще великога остро  
уміа.

Бѣдѣки да они, такѣ реки, на селѣ живи  
ли ѣ, то созволили обадва ова Крала, да  
се тѣ ѣ волности и везѣ принѣжденіа живи.  
Многимъ Господамъ и Госпожамъ допѣшено  
было ѣ съ Кралѣвѣ овы и съ Принцецама за  
ѣднѣ вечерати, и за двигнѣти обѣчне цере  
моніе, ѣговорено ѣсть, да нитко Кралѣмъ не  
говори: Ваше величество; и коликѣ годѣ бы

пѣта то кой и зрѣло; толикѡ пѣта по ѣданѣ  
дѣкатѣ глозе да има платити.

Ющѣ они ни четверть сата за трапезомѣ  
ни съ сѣдали, усмотрѣли они на враты ѣднѣ  
маленѣ и весьма худѡ ѡдѣженѣ старицѣ. Тити  
и Бѣдиша, кои съ ню познали, таки устали  
ѡ трапезѣ, и пошли юи на сѣретѣ, но бѣдѣ-  
жи, да ѣ она на нѣхѣ ѡкомѣ намигнула, то  
сетили се они, да она нѣе рада позната бы-  
ти. Они молили Крала Силноберза, да бы  
имѣ дозволю ѣднѣ добрѣ Прїателнцѣ нїовѣ  
представити мѣ, коѡ такоже на вечерѣ дойти  
усѣдила се ѣсть.

ѡва старица безѣ сваке церемонїе сѣла на  
ѣднѣ столицѣ, коѡ ѣ поредѣ Крала Силноберза  
стола, и на кою и зѣ почитанїа кѣ нѣмѣ  
нитко сѣсти нѣе смео, и казала томѣ Госпо-  
динѣ: „ Бѣдѣжи да прїатели нашихѣ прїа-  
„ телѡ купнѡ и наши прїатели ѣсѣ, то мы-  
„ слимѣ, хоѣете ми драговоленѡ допѣстити,  
„ да съ вами свободнѡ говорити могѣ. “

Силноберзый, кой иначе ѡ нарави высо-  
коуманѣ быо ѣсть, на дерзновенне ѡбе рѣчи  
старице не малѡ смѣтїо се, но при томѣ ни-  
каква на себи и змѣненїа нѣе показо. Онїи

явили іой, да скакій, кой бы Кралѣмъ Ваше  
 величество рекао, по ѣданъ двѣхъ глоке пла-  
 тити мора, но она и негледаюки на то, ка-  
 ко ѣ за трапезѣ сѣла, казала Силноберзѣ:  
 Ваше величество може быти чѣдите се, что  
 се іа дерзновенно оуде показѣмъ, но то ѣ  
 ѣдинъ ѿ старыхъ обычаевъ; а іа самъ веѣкъ за  
 исправленіе стара, иэволите дакле Ваше вели-  
 чество у томъ мени всемилостивѣмъ ѿпростити.

Глоба, Глоба повикао Силноберзый; вы-  
 сте дужній два двѣхъ.

Немойте се лютити Ваше величество ка-  
 зала старица, іа самъ и закоравила, да Вамъ  
 Ваше величество не смемъ реѣи. Но Ваше  
 величество помыслите, да вы забранююки намъ  
 Ваше величество говорити, ѿпоминѣте насъ,  
 да мы усилено то почитаніе точно наклюда-  
 вамо кое иначе Ваше величество засадъ иэв-  
 ставити ради сте. Такъ истѣ творе и они,  
 кои, кады ниже ѿ себе позовѣ на ѿвѣдъ, и  
 съ нима дрѣжески ѿвходити се ради ѣсѣ, ка-  
 жѣ имъ: Пинте за мое здравлѣ. Ниша такъ  
 неучтиво и неразсѣдно ние, каъ ово снисхож-  
 деніе; то толико значи, аки бы имъ рекао,  
 ѿпомените се, да вы у мое здравлѣ нистѣ  
 достой-

достоиниі пити, докле іа вамъ не дозволимъ;  
 а не говоримъ вамъ то на конецъ тай, да  
 іа мене ѿ патити се імѹще глобе ізвинимъ,  
 іа самъ вамъ седамъ двката дѹжна, и ѣвѹ  
 вамъ плакамъ, ѹ то исто време ізвадила  
 она ѣднѹ старѹ искрпѣнѹ кесѹ, аки вы іой  
 сто година было, и ващла на трапезѹ се-  
 дамъ двката.

Силноверзый ніе знао, иликесе смѣати  
 сверхѹ пѹсторѣчіа ѡбе бабе, или сѣрдити, онѹ  
 веѣ и дѣйствителнѹ почесе нѣчто лютити,  
 но ізъ почитаніа къ Тити ѹсиловоо се рѣчи  
 нѣзине за шалѹ пріимити. „ Добра любезна  
 „ Тѣто, кажао онѹ старицы, говорите вы,  
 „ что вамъ годѹ драго, рекли вы ѹ напредакѹ  
 „ ваше величество, или не, іа самъ зато ѣ-  
 „ динѹ ѿ пріятелей вашихъ.

„ Іа се на то ѿслонамъ, ѿговорила ста-  
 „ рица, и зато мнѣніе мое свободнѹ вамъ  
 „ казати ѹсѣдемъ се, кое и ѹ бѹдѹще хоѣѹ  
 „ творити, коликогодѹ пѹта приликѹ довы-  
 „ емъ, ѣрѹ человекѹ пріятелю своему не може  
 „ веѣѹ ѹслугѹ ѹчинити, развѣ кадѹ га ѹвѣ-  
 „ шава не творити ѡно, что мысли, да  
 „ онѹ неправеднѹ твори.

„ Вы се нато не ѡслоняйте много, ѡго-  
 „ ворію Силноберзый, трефисе слбчай, кадж  
 „ га такоба ѹвѣщаніа не радз чбемз, нити  
 „ прїимамз. “ Вы признати морате, акбе-  
 „ зный Прїнцз, казала на то старица, да вы  
 „ ѹ такобомз слбчаю дѣйствителнш єсте, и  
 „ да выте вы много дали, кадж вы сте  
 „ полнз власть имали мене ѡдавде исклучити.

Такїи єс сви наши Херои! Они вы полнїи  
 ѡчаанїа были, кадж вы ихз тко ѹкорїю, да  
 єс онїи ѡ непрїателїи побѣгли, и ємз побѣ-  
 дз ѹстѣпили, и да се храбрш нисз владали,  
 а не стыде се їавнш признати, да гнѣвз свое-  
 мз противостати немогз, аки не вы безчест-  
 нїе было єдної страсти, нежели непрїателю,  
 коего побѣдити ѹ нашей власти свагда не  
 стон, ѹстѣпити. Но да почнемо мы что дрѣ-  
 го говорити; дозволите ми, да Цажи мои  
 ѹники, и содрѣжествѣ ѡбромз дарє нѣке под-  
 нети могз.

ѹ томз истомз магновенїю ѡка ѹдарила  
 старица рѣкомз по трапези, и на єданпѣтз  
 чєтвєри прекрасна крылата младенца крозз че-  
 твєри прозора сале ѡне, ѹ коей єс сєдали, ѹ-  
 нишла єс, носѣки свакїи по єданз котарицз

съ различными многоцѣнными діаманты на-  
 полнѣнъ. Краль Силноберзый, кой у то исто  
 време каціо очи на старицѣ, не малъ ужаснѣо  
 се, кадъ ѣ видіо, да се она на ѣданпѣтъ  
 у прекраснѣ, и богатѣ ѡдѣвенѣ дамѣ прео-  
 кразила.

„ Ахъ Госпоже, казало онѣ волшебницы,  
 „ кадъ га видимъ, да самъ се у мысли мой  
 „ баро, ѡпростите ми, да га пристойногъ  
 „ Вами почитаніа ни самъ ѡдавало, га зан-  
 „ стѣ ни самъ досаде честь имао познавати  
 „ Васъ. “

„ Оо тымъ се увѣщавате, ѡговорила вол-  
 „ шебница, да никога пристойныа чести не  
 „ лишавате. За увѣрити ѡваче Васъ, да се  
 „ га нималъ не сердимъ, хоѣъ вамъ две стѣла-  
 „ ри поклонити: первѣ поклонамъ вамъ ѡвѣ  
 „ чашѣ, коа ѡ ѣдногъ діаманта ѣ сочинѣна,  
 „ но то не чини ню вашѣ многоцѣннѣ. Ко-  
 „ ликогадъ пѣта вы возбудите се на гнѣвѣ,  
 „ напѣните ю водомъ, и у три кратъ испійте,  
 „ пакъ ѣте самымъ искѣствомъ познати, да  
 „ гнѣвѣ вашѣ утолти се, и разѣмѣ мѣста  
 „ дати ебдетъ. Акъ вы первый даръ ѡбай  
 „ на ползѣ свою употребите, то и другогъ  
 „ ѡдо.

„ УДОСТОИТИ СЕ БУДЕТЕ. ЯЗНАМЪ, ДА ВЪ ПРІН-  
 „ ЦЕЗЪ БѢЛЪ ЛЮБИТЕ, А И ОНА ВАСЪ ЛЮБОВИ  
 „ ДОСТОЙНА НАХОДИ, ЕДИНОГЪ САМО НАПРАСИ-  
 „ ТОГЪ ГНѢВА ВАШЕГЪ СТРАШИТЕ, ЗАТО ИНАЧЕ ЗА  
 „ ВАСЪ ПОКИ НЕКЕ, РАЗВѢ АКО ЧАШЪ ОНЪ ПРИ-  
 „ ЛѢЖИШЪ УПОТРЕКЛАВАТИ БУДЕТЕ. “

Крале Сианверзый, кой немалъ удивіо се,  
 да е волшебница недостатке и склонности нѣ-  
 гове познала, самъ исповѣдо, да онъ за  
 великъ срекъ держао бы, кады бы Принцеъ  
 БѢЛЪ за спрѣтъ добыо, „ но ја велико препат-  
 „ ствіе преке двигнѣти имаю бы, кашъ да  
 „ бы Принцеа БѢЛА къ томъ и сонзволела,  
 „ придо онъ. Я имаю еднъ единитъ кѣрь,  
 „ и кады бы се еше еданпѣтъ ѡженію, ја бы  
 „ кѣрь мою лишію короне, кое ѡнюды нисамъ  
 „ радъ учинити. “

Та чбствительность есть похвална, казала  
 на то волшебница, и малъ таковыхъ родите-  
 ла находисе, кои бы благополучію дѣце свое  
 собственне свое склонности жертвовали; но то  
 васъ ѡ намѣреніа тога ни малъ да не воздер-  
 жава. Царь Моголскій, кой е единъ ѡ моихъ  
 добрыхъ пріятелей, недавнъ безчаденъ умрео  
 есть, и онъ по моемъ совѣтѣ будишъ на-

слѣдникомъ царства своего учинио есть. Бѣ-  
диша нѣе Принцъ рожденый, но онъ заслуже  
таковымъ быти. Онъ милде Принцезъ Елізъ,  
и она достойна есть за вѣрность и крѣговъ на-  
гражденіемъ емъ быти, и акъ отецъ и крѣзинъ  
томъ соизволити едетъ, увѣрена есамъ, да  
она безъ свакогъ сопротивленія емъ повинно-  
ватиса хоже.

Еліза при рѣчма овыма зарѣменила се.  
Она истиннитъ Бѣдишъ за любви достойна  
признала е, и со увеселеніемъ ѿ вѣрности и крѣ-  
говой, кою онъ Господинъ своимъ показывао  
есть, слышала. „ Госпоже, казаси Силнобер-  
„ зый, Мысмо се вѣкъ привыкли простосердеч-  
„ нъ мѣкъ нама разговарати; гдѣ Бѣдишъ вы-  
„ сокопочитѣмъ, и кады обычай небы ми  
„ препатіе творію, гдѣ ни найманѣ небысе съ-  
„ мнао крѣрь мою за шпрѣгъ емъ дати. Но  
„ люди, а нарочнъ Крали и Владѣтели заве-  
„ дене еданшгъ обычае дѣжніи съ ѿ чести  
„ содержавати, а гдѣ вы противъ таковыхъ  
„ обычаевъ творію, кады вы крѣрь мою за  
„ едного дворянина уdao, коа ѿ найдревніе  
„ Фаміліе на свѣтѣ происходи, вы то саміи  
„ знате, да мы ѿ три стотине година на  
„ престолѣ сѣдимо. А

„ Я знатели вы Принца! казала ему Волшееница, да Фамілія Будише такъ истинна древна есть, какогодъ и ваша, выте сродницы, и происходите въ два брата, и что ющъ свыше, Будиша у томъ первенство има; ерз онъ поколеніе свое води въ старіега, а вы въ младега брата.“

„ Яко вы то мени докажете, шговоріо Кралъ Силноберзый: то заклинѣмъ се вамъ, да га кѣрь мою Будиши дати хождъ, кашъ да подданницы Цара Моголскога его за Владѣтеля свога и небы пріимили.“

„ Ничто лакше ние доказати, као древность дома Будишина, приложила волшееница. Будиша происходи въ влісы сына Іафетова, кой е сынъ Ноевъ быо, и преселіосе у Пелопонисъ; а вы происходите въ дрѣгога сына тогуже Іафета.“

Свѣи, кои съ у содрѣжествѣ томъ были, не малъ трѣда имали съ, да съ себе въ смѣха задржати могли, свшашюки обо доказателство, съ коимъ волшееница дѣйствително Кралъ Силноберза застыдила есть, и онъ самъ почеосе векъ распаливати гнѣвомъ; но Принцега Бѣла, коа до нѣга сѣдила есть, тай часъ поднела

мѸ діамантовѸ чашѸ; онѸ испію ю Ѹ трипѸтъ,  
 какѸ что мѸ є волшевица заповѣдила, и  
 иѸмеѸ тога времена стах Ѹ себи разсѸжда-  
 вати, да истиннитѸ люди, что се порекла тиче,  
 свіи єднакіи єсѸ, и да право разнствіе меѸ  
 нима єдна самѸ докродѣтель чини. КадѸ є  
 испразднію чашѸ свою, казао онѸ волшевицы:

„ ЗнаетѸ Госпоже га Вама многѸ самѸ ѸккѸ-  
 „ занѸ, вы мене Ѹ велика два порока моѸ  
 „ иѸправлате; первѸ Ѹ високоуміа моѸ свер-  
 „ хѸ моѸ благородства, а дрѸгѸ Ѹ обѸчала  
 „ моѸ напраситѸ гнѣватисѸ. ꙗ се дивимѸ  
 „ силы чаше те, кою сте ми поклонили, єрѸ  
 „ какѸ самѸ ю испію, таки самѸ Ѹсетію, да  
 „ се гнѣвѸ мой Ѹтолію, и разсѸжденіа, коѸ  
 „ самѸ иѸмеѸ времена тога, докѸ самѸ ю  
 „ испію, творію, Ѹчинила сѸ мене владгоразѸ-  
 „ мнымѸ.“

„ ꙗ ВасѸ неѸ врати, казала на то вол-  
 „ шевница, чаша та, кою самѸ га Вама по-  
 „ клонила, ни найманю Ѹ себи силѸ не содер-  
 „ жава, и га цѣломѸ содрѸжествѸ гавити хоѸѸ,  
 „ Ѹ чемѸ та Ѹдивителна сила состои се. Бла-  
 „ горазѸменѸ челоѸкѸ неѸсе никада разгнѣ-  
 „ вѸо, да страсть та напраснѸ не Ѹвлада га,

„ но времена къ размышлѣнію ѡстави мѡ.  
 „ Докле онѣ чашѣ съ водомѣ напѣни, и  
 „ докле ю ѹ три краты испіе, добые времена  
 „ чѣства своа ѹ поредакъ довести, и разсѣ-  
 „ жденіа творити, и кады те Церемоніе проѣдѣ,  
 „ разѡмѣ добые времена ѡвладати страстію. “  
 „ Воистиннѣ, ѡговоріо Силноберзыи вол-  
 „ шевницы, іа сама се данасъ выше научію,  
 „ негѡ ѹ цѣломѣ животѣ моємѣ. Шастливый  
 „ Тити! Вы імаюки ѡваковѣ защитницѣ най-  
 „ веѣи Принца на свѣтѣ быти хоѣте. Іа  
 „ Васѣ заклинѣмѣ, настойте коды Госпоже  
 „ ѡбе, да вы се ѡпоменѣла ѡвѣщаніа своегѡ,  
 „ и моа такоѣрѣ пріятелица была. “  
 „ Іа се добрѡ ѡпоминѣмѣ моегѡ ѡвѣ-  
 „ щаніа, нити то закоравити хоѣдѣ, прило-  
 „ жила волшебница, и іа сама веѣѣ оно за-  
 „ свидѣтелствовала Вамѣ. Іа и ѹ напредакъ,  
 „ и докле годѣ живіи бѣдемо, то істо тво-  
 „ рити хоѣдѣ, акѡ вы самѡ поученіамѣ моимѣ  
 „ слѣдовати бѣдете. За данасъ мы ѡ томѣ  
 „ доволнѡ смо се разговарали, саде да мы-  
 „ слимо, какѡ кѣмо весели быти и бракого-  
 „ четаніе Ваше и Принцеѣ влїзе торжество-  
 „ вати. “

У то исто време гавили Кралю Тити, да  
 служители егѡ, коима е наложено было, пола  
 и домове ѡколѡ кѡжице Бѣвине нахощащеса  
 покѡповати, ради есѡ съ нимѡ говорити; онѡ  
 заповѣдио таки ихѡ ѡнѡтра пѡстити, и онѡ  
 показали мѡ Чертежъ Зданїа на томѡ мѣстѡ  
 двигнѡтїеса имѡщегѡ, коемѡ приложили еше  
 еднѡ великѡ башчѡ, и еданѡ зверинакѡ, и  
 казали Кралю, да въ тай зверинакѡ совер-  
 шенѡ вѡти могаѡ, каде въ се самѡ еднѡ ма-  
 ла іощѡ кѡжица срѡшила, коѡ насредѡ еднѡ  
 Аллее зверинака тога стои, и свѡ Ѣмѡтрию  
 квари.

„ Я зашто се то гнѣздо не срѡши, ка-  
 „ зао Краль Силноберзый тымѡ Служите-  
 „ лемѡ. “

„ Милостивѣйшїй Господине ѡговорили  
 „ онѡ, нашѡ Краль заповѣдио намѡ, да мы  
 „ никомѡ насилїа не чинимо, и еданѡ се че-  
 „ ловѣкѡ нашаѡ, коѡ домѡ свой никакѡ про-  
 „ дати нїе хотѣѡ, премда смо мы четыри пѡ-  
 „ та выше, негѡ что вреди, давали емѡ. “

„ Каде въ тай вездѣлникѡ мой Под-  
 „ данникѡ вѡѡ, казаѡ Силноберзый, га въ  
 „ га таки ѡбѣсити даѡ. “

„ Но прѣже бы есте баремъ Вашѣ чашѣ ис-  
 „ пили, приложила волшебница. “

„ И не вѣрдемъ, да бы та чаша животъ  
 „ емъ спасла, ѿговорю Силноберзый. Та то  
 „ е ужасно что, да еданъ Краль у области  
 „ своей Господарь нѣе, и да онъ ѿ намѣре-  
 „ нїа свога за упорность едного бездѣльника  
 „ принужденъ естъ престати, кой за срекъ се-  
 „ би держати морло бы, что бы съ тимъ Го-  
 „ сподинѣ своемъ услугѣ учинїю, а не да га  
 „ ющъ принуждава, или насилїе мѣ учинити,  
 „ или ѿ намѣренога дѣла ѿстѣпити. “

„ И нити къ то, ни оно учинити, казас-  
 „ на то Тити смѣюки се, и прекъ свега того,  
 „ га вась увѣривамъ, да же домъ тай ющъ  
 „ найбеже украшенїе звѣринака моего быти. “

„ И бы радъ видїю, каковомъ бы то у-  
 „ крашенїю слѣжило, ѿговорю Силноберзый,  
 „ кады домъ тай вашъ на таковомъ мѣстѣ  
 „ стои, гди кады бы ѿстао, савъ бы звери-  
 „ накъ нарѣжїю. “

„ Видите что къ га учинити, казасъ Ти-  
 „ ти; га къ савъ домъ тай высокому стѣ-  
 „ номъ ѿкрѣжити дати, да человекъ онай  
 „ у звѣринакъ мой улазити не може, но стѣна

„ ОВА

„ ОБА ГОЛИКЪ ВЫСОКА НЕ ИМА БЫТИ, ДА БЫ МЪ  
 „ СВѢТЛОСТЬ ЗАКОНАЛА; ЕРЪ НЕПРАВЕДНО БЫ БЫ-  
 „ ЛО, ДА СЕ ОНЪ КАКЪ ГОДЪ У ТАВНИЦЫ ЗАТВО-  
 „ РИ; ОТЪНЪ ОВЪ ДАКЪ ІА И СЪ ЕДНЕ, И СЪ  
 „ ДРУГЕ СТРАНЕ ПОКРАЙ ПЪТА ПРОДОЛЖИТИ, КЪДА  
 „ ОНЪ ИСХОДИТИ ВЪДЕТЪ, И НА НИОЙ СЪ ЗАТ-  
 „ НЫМА ПИСМЕНЪ ОВЕ РѢЧИ НАЧЕРТАТИ: КРАЛЬ,  
 „ КОЙ Е ОБАЙ ЗВЕРИНАКЪ ѠСНОВАТИ ДАО,  
 „ ВОЛІО ЕСТЬ НЕДОСТАТКЪ СЕМЪ МѢСТО ДАТИ,  
 „ НЕЖЕЛИ ЕДИНОМЪ Ѡ ПОДДАННИКЪВЪ СВОИХЪ  
 „ ѠБИДЪ СОТВОРИТИ, И НАСЛѢДІЕ ПРОРОДИ-  
 „ ТЕЛЪ НѢГОВЫХЪ ѠТЕТИ, НА КОЕ НИКАКОВА  
 „ ДРУГОГЪ ПРАВА, КРОМЪ НАСИЛІА ИМАО  
 „ БЫ. “

„ ОВЕ ЧТО ГОДЪ ВИДИМЪ ВЪ СТЫДЪ ПРИ-  
 „ БОДИ МЕ, КАЗАО СИЛНОБЕРЗЫЙ; ІА СЕ ИСПО-  
 „ ВѢДАМЪ, ДА ІА ДОСАДЕ ПРАВОГА ПОНАТІА ХЕ-  
 „ РОИЧЕСКИХЪ ДОБРОДѢТЕЛЕЙ ВЕЛИКИХЪ МЪЖЕВЪ  
 „ НИСАМЪ ИМАО. ѠВА СТѢНА ЛЮБЕЗНЫЙ ТИТИ!  
 „ ВОИСТИННЪ ѠКРАШЕНІЕ ЗВЕРИНАКА ВАШЕГЪ, ДѢ-  
 „ ЛОЖЕ, КОЕ БЫ ПРИ ѠСНОВАНІЮ ТОГЪ СОТВОРИЛИ  
 „ ЕСТЬЕ, КЪДЕТЪ ѠКРАШЕНІЕ ЦѢЛОГА ЖИВОТА ВА-  
 „ ШЕГЪ. НЕГЪ МОЛИМЪ ВАСЪ ГОСПОЖЕ, КАЖИТЕ  
 „ МИ, ѠКЪДА Е ТО? ДА ТИТИ Ѡ НАРАВИ КЪ  
 „ ВЕЛИКИМЪ ДОБРОДѢТЕЛЕМЪ СКЛОННОСТЬ ИМА,  
 „ КОИХЪ

„ КОИХЪ МЪ, КАКШ ЧТО САМЪ ВЕКЪ КАЗАО, НИ  
 „ ПОНАТІА НЕ ІМАМЪ. “  
 „ ВЕЛИКОМОЖНЫЙ КРАЛЮ, ШГОВОРИЛА ЕМЪ  
 „ ВОЛШЕВНИЦА, ТИТИ, КОЙ Ш ТАКОВЫХЪ РОДИ-  
 „ ТЕЛА ВОСПИТАНЪ ЕСТЬ, КОИ НЪГА ТЕРПѢТИ  
 „ НИСЪ МОГЛИ, Ш КАКОСЕ РОДІО, НИКАДА ПО  
 „ СВОЕЙ ВОЛИ СЕБЕ ВОДИТИ НІЕ МОГАО, І СВАГДА  
 „ СЪ МЪ НАМЪРЕНІЮ НЪГОВЪ ПРОТИВОСТОАЛИ,  
 „ СЛѢДОВАТЕЛНШ ПРИВЫКАО СЕ ОНЪ ВОЛЮ СВОЮ У  
 „ СВАКОМЪ СЛУЧАЮ ВОЛИ ДРУГИХЪ ПОКОРАВАТИ.  
 „ БУДУЩИ ДА ОНЪ ЗА ЖИВОТА ОТЦА СВОГА НИ-  
 „ КАКВЕ ВЛАСТИ У КРАЛѢВСТВѢ НІЕ ІМАО, НИТИ  
 „ МИЛОСТИ КАКОВЕ КОМЪ ТВОРИТИ МОГАО ЕСТЬ,  
 „ І ДА Е РАЗГЛАШЕНО БЫЛО, ДА КЕГА ОТАЦЪ  
 „ НЪГОВЪ Ш НАСЛѢДІА ІСКЛЮЧИТИ; ТО ЛАСКАТЕЛИ  
 „ МЫСЛИЛИСЪ, ДА НІЕ ДОСТОЙНО Ш РАЗВРАЩЕ-  
 „ НІЮ ТАКОВОГА ПРИНЦА ТРЪДИТИСЕ, Ш КОЕГШ  
 „ НИ БОАТИ СЕ, НИТИ ЧЕМЪ НАДАТИ СЕ ІМАЛИ  
 „ СЪ. ШНИ СЪ ГА ВОВЪРИЛИ ЧЕСТНЫМЪ НЪКИМЪ  
 „ МЪЖЕМЪ, КОИ ІЗЪ ЕДИНЕ ТОКМШ ДОЛЖНОСТИ  
 „ Ш ПЕРСОНЫ НЪГОВОЙ ПОПЕЧЕНІЕ НОСИЛИ СЪ, І  
 „ ОНЪ У СОДРУЖЕСТВѢ НІОВОМЪ НАУЧИО СЕ, ДА  
 „ ЕДНОМЪ КРАЛЮ, КОЙ НЕШГРАНИЧНЫЙ ГОСПО-  
 „ ДИНЪ ЕСТЬ, ДОБРОТВОРИТИ РЪКЕ СВЕЗАНЕ БЫ-  
 „ ВАЮ, КАДЪ ПРОТИВО СОВѢСТИ ЗЛО ТВОРИТИ

„ НЕ УСТРАШАВАСЕ, ДА ОНЫ СВОБОДНЫМЪ ЛЮДМА, А  
 „ НЕ РОКОВОМЪ ЗАПОВѢДАТИ ИМА, И ДА НАРОДИ  
 „ ЕДИНОМЪ ѿ РАВНЫХЪ СЕКЪ ТОГА РАДИ ПОДЧИ-  
 „ НИЛИ СЕ, И КОРОНЪ ЕМУ ВРЪЧИЛИ ЕСЪ, ДА  
 „ СЕБИ СѢТЦА, ЗАКОНЪМЪ ЗАЩИТИТЕЛА, УБО-  
 „ ГИМЪ ЖЕ И УТѢСНЕННЫМЪ ПРИБѢЖИЩЕ ПРИВЕРѢ-  
 „ СТИ МОГУТЪ. ВЫ ОВЕ ВАЖНЕ ИСТИНЕ НИКАДА  
 „ ЧЪЛИ НИСТЕ, ЕРЪ КАДЪ СТЕ ВЫ ДВАНДЕСТЕ ГО-  
 „ ДИНЕ ВОЗРАСТА ВАШЕГЪ КРАЛѢМЪ ПОСТАЛИ, У-  
 „ ЧИТЕЛИ ВАШИ, КОИМА Е ВОСПИТАНІЕ ВАШЕ ВО-  
 „ ВЪРЕНО БЫЛО, ѿ ТОМЪ САМЪ МЫСЛИЛИСЪ, КА-  
 „ КЪ КЕДЪ ТЫМЪ СРЕДЪ СВОЮ ПРОИЗВЕСТИ, И МИ-  
 „ ЛОСТЬ КОДЪ БАСЪ ПРИДОБЫТИ. СѢНИ СЪ ВЫ-  
 „ СОКОУМІЕ ВАШЕ БЛАГОРОДНЫМЪ ДУХОМЪ, ВАШЪ  
 „ НАПРАСИТЪ ГНѢВЪ ЖИВОСТІЮ, КОМЪ ѿПРОСТИ-  
 „ ТЕЛНА ЕСТЬ, НАЗЫВАЛИ: КРАТКЪ РЕКИ, ОНИ  
 „ СЪ ДО ДАНАШНѢГЪ ДАНА НЕСРЕДЪ И ВАШЪ, И  
 „ ВАШИХЪ БѢДНЫХЪ ПОДДАНИКОВЪ УЗРОКОВАЛИ,  
 „ КОЕ ВЫ КАКОГОДЪ РОКОВЕ РАЗСМОТРАВАЛИ И ДЕР-  
 „ ЖАЛИ ЕСТЕ, ЕРЪ СТЕ ВЫ МЫСЛИЛИ, ДА ОНИ  
 „ ТОГА РАДИ НА ОВОМЪ СВѢТѢ ЕСЪ, ДА ВАШЕМЪ  
 „ СВОЕНРАВІЮ СЛЪЖЕ; ГДИ ПРАВДЪ РЕКИ; ВЫ НА  
 „ ОВОМЪ СВѢТѢ ЗАТО ЕСТЕ, ДА НИХЪ БРАНИТЕ  
 „ И ЗАЩИЩАВАТЕ. “

СИЛНОБЕРЗЫЙ признао сѣѡ ѡбѣ истинѣ, кое  
мѡ ѣ Волшебница представила. Бѡдѡѣи дакле,  
да ѡнѡ ѡ должностѣхѡ своихѡ довольно настав-  
леніе пріиміо ѣсть; то тащіо се ѡ напредакѡ  
такоѡе исполнавати ѡ примѣрѡ Принца Тити  
ѡ Бѡдише слѣдовати, кои на престолѡ ѡне ѡсте  
добродѣтели, сѡ коима сѡ га полѡчили, не-  
измѣннѡ задержали ѣсѡ.

### Господична Остроумна.

То ѣ ѣдна ѡ най ѡзраднѣихѡ Приповѣд-  
кахѡ Госпоже! кое самѡ ѡ животѡ моемѡ слѡ-  
шала, ѡ мени при той пало ѣ на ѡмѡ при-  
ключеніе нѣко, кое сѡ ми недавнѡ сказывали,  
ѡ кое ѡкѡ ми допѡщате ѡбымѡ Господичнама  
рада ѡ повѣствовала.

### Госпожа Добронравна.

Сѡ драге волѡ Сердце мое.

### Господична Остроумна.

Была ѣдна проста жена, коѡ весьма несреѡ-  
нѡ жила ѣсть, ѣрѡ мѡжѡ нѣзинѡ данѡ поѡѡ

ю тѣкао, и прѣіло, да ѣ най после ѿ мно-  
гога коа разколеи се морала. Она посѣтила  
ѣданпѣтъ старѣ нѣкѣ комшиницѣ свою, кою съ  
многѣи за памѣтнѣ и наученѣ женѣ держали,  
нѣкѣи пакѣ говорили съ, да ѣ она вещица,  
зато что каква бы се годѣ дѣла латила, среѣ-  
нѣ бы къ концѣ привела. Меѣѣтымѣ она  
ничто дрѣго нѣе была, негѣ ѣдна разумна же-  
на, коа прилѣжала ѣ различне нарави онѣхѣ  
персона познати, съ коима ѣ живила, и мно-  
гопѣта на предѣ имѣ сказала, что съ онѣ ра-  
де творити, и что ѣе ѿтѣдѣ слѣдовати.

Ова добра жена послѣшала тѣже Комши-  
нице свое, и вѣдѣѣи да ѣ и ню и мѣжа нѣзи-  
на познавала, казала іой, да ѣе она по мо-  
гѣѣствѣ своемѣ гледати, да іой помогне. Она  
донела ѣданѣ великѣй Бокалѣ съ водомѣ, ѿ-  
нела га трипѣтъ ѿколѣ трапезе, мрмлаюѣи  
нѣколикѣ рѣчи латѣнскихѣ, бацыла ѣ водѣ  
нѣколикѣ грѣмена соли, и ѿтѣдѣ напѣнила  
ѣдно стакло. После дала іой то стакло, и ка-  
зала: „ ѿвѣ водѣ добрѣ чѣбайте, и колико-  
„ годѣ пѣта видите, да ѣ мѣжѣ вашѣ лютитѣ,  
„ ѣзмите пѣна ѣста воде те; га вамѣ се ѿ-  
„ вѣщавамѣ, да доклегодѣ ѣ ѣсты водѣ дер-  
„ жати

„ ЖАТИ БУДЕТЕ, НИКАДА ѿ МЪЖА ВАШЕГО НЕЖЕ-  
 „ ТЕ БІЕНИ БЫТИ. “

ЖЕНА ОВА БЛАГОДАРИЛА КОМШИННИЦУ СВОЕЙ,  
 И ПРИЛЪЖНУ ИСПОЛНАВАЛА СОВѢТЪ НѢЗИНЪ. ОНА  
 ВѢКЪ ПОЛНУ УВѢРЕНА БЫЛА Ё, ДА Ё КОМШИННИ-  
 ЦА НѢЗИНА ПРАВА ВЕЩИЦА, ЁРЪ ЧРЕЗЪ ЦЪКЛО ОНО  
 ВРЕМЕ, ДОКЛЕ Ё ГОДЪ ВОДА ТА ТРАЛА, НИ Ё ДАН-  
 ПЪТЪ Ё МЪЖЪ ИСТЪКАО НІЕ.

КАДЪ Ё НЕСТАЛО ВОДЕ, И СТАКЛО СЯ СВИМЪ  
 СЕ ИСПРАЗДИЛО, ОНА НЕМАЛУ УПЛАШИЛА СЕ, И  
 ПОШЛА ОПЕТЪ КЪ СТАРОЙ ОНОЙ ЖЕНИ, МОЛИТИ  
 Ю, ДА БЫ ІОЙ ЁЩЕ ѿ ВОДЕ ОНЕ ДАЛА: „ ВЫ  
 „ ТАКОБЕ НЕ ТРЕБАТЕ ВЫШЕ, ѿГОВОРИЛА СТАРА,  
 „ ВОДА ОНА, КОЮ САМЪ ІА ВАМЪ ДАЛА, НИШТА  
 „ ДРУГО НІЕ, РАЗВѢ ѿБЫКНОВЕНА ВОДА, НАДЪ  
 „ КОЙОМЪ САМЪ ІА НѢКОЛИКУ РѢЧИ, КОЕ У СЕБИ  
 „ НИШТА НЕ ЗНАМЕНЮ, ИЗГОВОРИЛА. “

„ АЛИ МЕНИ Ё ВОДА ТА ПОМОГЛА, КАЗАЛА  
 „ ОВА ЖЕНА, ЁРЪ ДОКЛЕ ГОДЪ САМЪ Ю У УСТЫ  
 „ ДЕРЖАЛА, МЕНЕ МЪЖЪ МОЙ НІЕ ТЪКАО. “

„ А ТО ТОГА РАДИ, ПРИЛОЖИЛА СТАРА, ЁРЪ  
 „ ДОКЛЕ СТЕ ГОДЪ ВОДЪ У УСТЫ ДЕРЖАЛИ, НИСТЕ  
 „ МОГЛИ ГОВОРТИ, И МЪЖЪ ВАШЕМЪ ПРОТИВО-  
 „ СЛОВИТИ. ИДИТЕ ВЫ ДОМА, И КАДЪ ВИДИТЕ,  
 „ ДА Ё МЪЖЪ ВАШЪ ИЛИ СЪВЫШЕ ПІО, ИЛИ НІЕ

„ ДОВРЕ

„ ДОВРЕ БОЛѢ, НЕМОЙТЕ МЪ СЕ УПОРНИ ПОКАЗЫ-  
 „ ВАТИ, И СЪ НИМЕ ХИНАТИТИ, НЕГШ КЪТИТЕ,  
 „ АКИ БЫ СТЕ УСТА ПЪНА ВОДЕ ИМАЛИ, И ВИДИ-  
 „ КЕТЕ, ДАКЕ ГНѢВЪ НѢГОВЪ ИСЧЕЗНЪТИ. “

ЖЕНА ОВА СЛѢДОВАЛА СОВѢТЪ КОМШИНЦЕ  
 СВОЕ, И ИСКЪСТВОМЪ ПОЗНАЛА Ё, ДА Ё СВЕ ТО  
 ИСТИНА, ЧТО Ё ОНА НИОЙ ПРЕДКАЗАЛА, ЁРЪ БЪ-  
 АДЪКИ ДА ОНА МЪЖЪ СВОЕМЪ У НЕВРЕМЕ ПРЕКОСЛО-  
 ВИЛА НИЕ, ТО И ОБЫЧАЙ НѢГОВЪ ГНѢВАТИ СЕ  
 ПРЕСТАО, И ОНЪ ВИДЕКИ НО ТЕРПѢЛИВЪ И КРОТКЪ  
 НЕ САМШ МИРНШ У НАПРЕДАКЪ СЪ НИОМЕ ЖИВІО,  
 НО И ВЕСМА Ю МИЛОВАО ЁСТЬ.

### Госпожа Добронравна.

Ваша Історица Ёсть Израдна Сердце мое,  
 га бы рада Господични Шарлоти Ёдно стакло  
 те воде дати; Бы бы сте ю вершш потребовали;  
 Ёли истина сердце мое.

### Господична Шарлотъ.

То ё истина Госпоже, но га басъ, увѣра-  
 вамъ, да га веѣкъ нисамъ выше онакъ пакостна;  
 и да га мене свакій дань исправламъ.

## Госпожа Добронаравна.

Якш вы єднакш такш владати се єдете, тожете вы са свимз добра дѣвица йзики. Саде да предузмемо Географію, нарочнѣже Германію или Нѣмецкѣ. Сѣво велико Царство раздѣлавалосе различитѣ, ѡбыкновенно пакз раздѣлає се на десеть крѣгшвз: Австрійскій, Горнорайнскій, Дольорайнскій, Франконскій, Баварскій, Горносаксонскій, Дольосаксонскій, Швабскій, Вестфалскій, и напоследокз Бургундскій, но ѡвай Бургундскій крѣгз двигнутъ єсть, и вмѣстѣ нѣга Кралѣвство Бохемско Германій присвоєно єсть, коєгш Краль и сочленз єсть Нѣмецкога Царства. Крѣзи ѡвїи ништа дрѣго нисѣ, развѣ йзвѣстїи Предѣли, кои различитѣ Провїнціє у себи содержавяю. Главнїи и Престолнїи Градз цѣлаєгш Царства и садашнихъ Императоршвз єсть Вїєнна при рѣки Днѣвѣ, у Австрїи Дольной.

## Господична Марїа.

Всѣли Госпоже преке у тыма землама како-вїи люди ѡбытавали?

Госпо-

Госпожа Добронравна.

Всѣ сердце мое, но нѣмецкїи Народи или  
 съ ихъ са свимъ ѿтѣдъ прогнали, или власти  
 своей покорили. У древна времена бала да съ  
 обїи Народи ѣдногъ Краля имали, но после  
 свакой себи, наипаче кадъ съ съ нимъ воинѣ имали,  
 избирали съ Военачалника, и именовали  
 съ га Херцогомъ, или Фірштомъ, то ѣсть  
 Вождомъ, но власть нѣгова продолжавала се  
 самъ донде, докле ѣ война траала; ѣръ ста-  
 рїи Нѣмцы были съ великїи любители свободе,  
 и не ради съ подъ властїю чужестранногъ коегъ  
 Господина бывали. Тѣ свободу задержали съ  
 они срѣкнѣ до времена Іуліа Кесара, кой Кра-  
 ля нїова Арїовїста повѣдившїи у бѣгство ѿ-  
 вратїю, и самъ преко Райне прешао ѣсть; но  
 нїе дѣгъ траало, и они Кесара претерали съ  
 опеть преку Райне. Съ тога времена Римляни  
 имали съ непрестаннѣ съ Нѣмцы воинѣ, но  
 никада ихъ совершеннѣ повѣдїти нїсѣ могли,  
 премда съ многократнѣ велике корысти добы-  
 вали, и нѣке предѣле нїове власти своей поко-  
 равали. А кадкадъ случавало се, да съ съ  
 великою гибелїю ѿ Нѣмаца разбїени бывали,

какъ

какш что ѣ и Квїнтїлій Варз Полководицз  
Аугуста Кесаря ѿ храбрагш Военичалника Нѣ-  
мецкагш Херманна пораженз и побѣжденз  
быо.

### Господична Остроумна.

Вадз се га секамз Госпоже, да сама га  
то читала. Кадз ѣ Аугустз Кесарь чшо, да  
Войнство нѣгово, при битви той конечнш из-  
гинѣло ѣсть, такш се ѿпечалио, да ѣ какш-  
годз избанз ума главомз ѿ дварз ударо,  
и викло: О Варе, Варе возврати ми мое ле-  
геоне!

### Господична Шарлотъ.

Что ѣ то Госпоже Легеонз? та се рѣчь  
находи и у Бѣангелїю.

### Госпожа Добронравна.

Легешнз ѣсть наименованїе, кое се у Рїм-  
скомз Войствѣ употреблявало, какш годз что  
се кодз насз употребляю рѣченїа: Регемента,  
Баталліонз, и пр. Вданз Легешнз состоало се  
изз шесть тысяца и пять сотина момака,

ѡ конѹхъ шесть тысяща были съ Пешацы, а дрѹгїи Конницы. Пешацы ѣдногѹ Легеона раздѣлавали съ се на Кохорте, а кохоресѹ ѡма-ла ѣ ѹ сѣби шесть стотина люди, ѡ дѣлила се на три манипѹла, кой состоао ѣ ѡзѹ две стотине люди, ѡ раздѣлавао се ѡпетѹ на Цен-тѹрїе ѡли стотине, ѡ такѹ далѣ. Истымѹ начиномѹ какѹ что кодѹ насѹ Регементѹ на Баталліоне, Баталліонѹ на Компанїе, Компа-нїа на Капралїе дѣле се. Херманнѹ ѣ три та-кова Легеона ѡ шесть Кохорта са сѣвимѹ пора-зїо ѡ повїо.

### Господична Шарлотъ.

По ѡвой повѣдѹ ѣсѣли нѣмецкїи народи при первой свободы своей ѡстали?

### Госпожа Добронаравна.

ѡни съ после сѣѣ ѣданѹ дрѹгогѹ власти своей покоравали; ѡзмѣѹ конѹхъ Франки ѡ Саксонцы сѣе дрѹге преѹдолѣли съ, ѡ ѡдержали съ Первоначалство; напоследокѹ ѡ Саксон-цы подѹ Кароломѹ великимѹ морали съ се Франкѹмѹ подложити, кой первый нѣмецкїи

Імпе-

Імператоръ быво естъ. После нѣга и Наслѣд-  
никѡвъ нѣговѡхъ бывали съ ѡ различитѡхъ  
домѡвъ Імператори до Рудолфа перваго, ѡ  
когѡ Врцхерцоги Австрійскіи происходе, и  
ѡ ѡвѡхъ Врцхерцогѡвъ ѡ долгога времена съ  
малымъ нѣкимъ измѣненіемъ до данашнѣгъ  
дана све единакъ извираюсе Імператори нѣмец-  
кїи или какѡ что се садъ говори, Кесари Рим-  
скїи. Гаде кажите намъ Господична Благора-  
зумна, какве се рѣке у Германїи находе?

### Господична Благоразумна.

Первѡ. Дѡнавъ, ѡ коемъсмо при Унгарїи  
вѣкъ говорили. Вторѡ Райна, коа у Хелве-  
цїи изъ горе Ст. Годарда съ двима изворы  
присходи, и ѡ юга къ сѣверо-западѡ крозь  
ѣзеро Бодамское къ Нїдерландѡ тече, гаи на-  
последокъ у пескѡ са свимъ се изгѡки. Треѣе.  
Везеръ, коа изъ две у княжествѡ Каленберг-  
скомъ соединѣне рѣке Верра и Флда свой по-  
читакъ узима, и ѡ юга къ сѣверѡ крозь Вест-  
фалїю текѡки у нѣмецкомъ морѡ устїе свое  
има.

## Господична Марія.

Что ѣ то Госпоже устіе и иъборъ? и ѡбадѡ ѡва рѣченіа не разѡмемъ.

## Госпожа Добронравна.

Устіе, зове се ѡно мѣсто, гдѣ рѣка ка-  
кѡва у море, или у дрѡгѡ какѡ рѣкѡ улази.  
Иъборъ зовесе пакъ почетакъ рѣке, ѡкѡда во-  
да иъзъ землѣ иъходи. Продолжите далѣ Го-  
сподична Благоразѡмна.

## Господична Благоразѡмна.

Четвертѡ. Ёла, коа у Шлезіи иъзъ го-  
рахъ Гігантскихъ иъходи и ѡ востока къ за-  
падѡ и сѣверѡ порѣдъ Дрезде крозъ долню и  
горню Саксонію тече, и ниже Хамебурга у нѣ-  
мецко море упада. И петѡ Одера, коа на Гра-  
ницы Шлезкой и Моравской проиъходи, и крозъ  
Шлезію, Брандербуръ, и Поммеранію тече, и  
напослѣдокъ съ трима устіама иълива се у  
море Балтійское. Овака ѡва рѣка пріима у себе  
іоштъ и дрѡге рѣке, кое такоѡеръ знамените  
ѣсѡ.

## Госпожа Добронравна.

КАЖИТЕ НАМЪ, КОЕ СЪ ТЕ ЗНАМЕНИТЕ РѢКЕ ?

## Господична Благоразумна.

Саала, коа ѿзъ Фіхтелберга ѿзвире, ѿ крозъ Саксонію текѣ ѿпада ѿ ѿлвѣ. Хавела, коа се нахоуи ѿ Бранденбургъ ѿ такожеръ ѿлази ѿ ѿлвѣ. Не ѿначе Мѣла ѿ Саксоніи ѿ Молдава ѿ Бохеміи коуъ Праге. Майнъ, коа крозъ Франконію, Мозела, коа крозъ Триерскъ, ѿ Некаръ, кой крозъ Вітембергію ѿ нѣкѣ часть Пфалца тече, ѿ све три ѿ Райнѣ ѿлазе. Къ томѣ ѿощъ нахоуи се Нава коа такожеръ ѿзъ Фіхтелберга ѿсхоуи, ѿ крозъ горній Пфалцъ ѿ Баварію тече. Дехъ кой ѿзъ мѣкѣ Швабске ѿ Баваріе, Ізара, ѿ Іннъ, кой такожеръ крозъ Баварію текѣ, ѿ какшгоуъ оне три, ѿ Данавъ ѿлазе.

## Господична Маріа.

Господична Благоразумна ѿменовала ѣ многе земаѣ, кое съ мени непознате, ѿ кое вы намъ Госпоже никада показывали нисте.

Госпо-

## Госпожа Добронаравна.

То є истина Сердце мое; вы се морате іошъ учити, ізъ каковыхъ земалъ и Провінція свакій ѿ ѡвухъ десеть крѣгшвъ Германіе состоице. У вѣдѣщемъ востанкѣ нашемъ хожемо се ѿ томъ разговарати. Гаде Господична Марія каздыте історію вашѣ.

## Господична Марія.

У време сѣно, кадѣ сѣ владали сѣдіе, жи-віо у Виолемѣ мужъ нѣкій іменемъ влімелехъ. вѣдѣки да у земли іудейской тада великій гладъ быо єсть; зато преселіо се онъ са же-номъ своіомъ, коа се Ноеммінь называла, и сѣ двома свома сыновы у землю Моавітскѣ. Тѣ сынови нѣгови поузимали себи жене Моавітске, и у той земли пребывали десеть година дана. ізмѣкѣ тога времена умрео влімелехъ и ѡва-два сына нѣгова; сама дакле Ноеммінь са сна-хамъ своимъ ѡстала єсть и вознамѣрила вра-тити се у ѡтечество свое. Она призвала ѡвадне снахе свое, и казала їмъ: Вратите се любезне кѣри у домовѣ родителя вашихъ, іакѣ се мо-лити Богѣ, да васѣ Богъ благослови, и за

ЛЮБОВЬ ОНЪ, КОЖТЕ ВЪ МЕНИ И СЫНОВШМЪ  
 МОИМЪ ПОКАЗАЛИ, ТРЪДЕ ВАШЕ НАПЛАТИ, И ДА-  
 РЪЕ ВАМЪ СЪПРЪГЕ, СЪ КОИМА УТЪШИТИСЕ, И  
 СПОКОЙНШ ЖИВОТЪ ВАШЪ ПРОВОДИТИ БЪДЕТЕ. НА  
 ОВЕ РЪЧИ ОБАДВЕ СНАХЕ ЗАПЛАКАЛЕ СЕ, И КАЗАЛЕ,  
 ДА ОНЕ Ш НЪ НИПОЧТО РАСТАТИ СЕ НЕКЪДЪ; НА-  
 ПОСЛЪДОКЪ СТАРІА СНАХА СКЛОНИЛА СЕ СЛЪДОВАТИ  
 СОВЪТЪ СВЕКРВЕ СВОЕ, И СЪ МНОГИМЪ ПЛАЧЕМЪ  
 И РЫДАНЪМЪ ВОЗВРАТИЛА СЕ У ДОМЪ РОДИТЕЛЕИ  
 СВОИХЪ. ДРУГА ПАКЪ СНАХА, КОА СЕ РЪДЪ ИМЕ-  
 НОВАЛА, КАЗАЛА СВЕКРВИ СВОЕЙ; НЕМОЙМИ ВЫШЕ  
 Ш ТОМЕ ГОВОРИТИ, ГДѢ ТЕКЕ НИ ПОДЪ КОИ НАЧИНЪ  
 ШСТАВИТИ НЕКЪ, КЪДЪ ГОДЪ ИДЕШЬ ТЫ, ИДЕМЪ  
 И ГДѢ ТАМШ, И ГДѢ СЕ ТЫ ВОДВОРИТИ БЪДЕШЬ,  
 ТАМШ КЪ СЕ И ГДѢ ВОДВОРИТИ, ЛЮДИ ТВОИ, ЛЮДИ  
 МОИ, И БОГЪ ТВОЙ, БОГЪ МОЙ ДА БЪДИТЪ!  
 ГДѢ ТЫ УМРЕШЬ, ТАМШ И ГДѢ УМРЕТИ ХОКЪ, И  
 ЕДНА СМЕРТЬ КЕ НАСЪ РАЗЛЪЧИТИ. ВИДЕКИ Но-  
 еммѣнь ДА СНАХА НЪЗИНА НИКАКШ Ш НЪ РАСТА-  
 ТИ СЕ НЕКЕ, УЗЕЛА Ю СА СОВОМЪ, И КЪПНШ ЕЗ  
 НИОМЕ ВРАТИЛА СЕ У ВИ.ОЛЕЕМЪ, ГДѢ, КАДЪ СЪ  
 СТИГЛИ, ПОЗНАЛИ ИХЪ ЖИТЕЛИ ГРАДА ТОГА, И  
 ДИВИЛИ СЕ ДОКРОДЪТЕЛИ РЪ.ОИНОЙ, КОА ВОЛЕЛА  
 ЕСТЬ СВЕ ШСТАВИТИ, И СВЕКРВИ СВОЕЙ, НЕГЛЕДАЮ-  
 КИ НА УВОЖЕСТВО НЪЗИНО СЛЪДОВАТИ. У то  
 исто

исто време была є жетва, и Рѣдь казала Но-  
 емміни: га вы рада, акъ ми допѣшашь, у  
 полѣ изики, да на нивахъ зашставше класе  
 собирати, и нама чтогодъ хране приправити  
 могъ; Свекрва ѿговорила іой: иди кѣри моя,  
 и она тай часъ ѿшла на нивѣ єдногъ ста-  
 рогъ богатогъ челоука, кой се Боозъ имено-  
 ваво, и сродникъ свекра нѣзина былъ єсть. Лю-  
 ди нѣгови драговолю допѣстили іой класе со-  
 бирати, и малъ затымъ дошаво самъ Боозъ  
 надгледати жетеоце свое, и видити, какъ по-  
 слѣю. Онъ запытао Наставника свога, чїа є  
 она млада жена, коа класе собире; и настав-  
 никъ казаво мѣ, да є то Рѣдь Моавїтына,  
 коа недавнѣ съ Ноеммїномъ вратила се у Ви-о-  
 леми. Боозъ іошъ напредъ чѣо єсть, за  
 нѣзино добро сердце, и какъ она Свекрвѣ  
 свою ѿставити нїе хотѣла; за то призвао ю  
 къ себи и казаво: слѣшай кѣри моя! Ты ни  
 на чїю нивѣ не иди, негѣ ѿстани кодъ люды  
 мои, и на моихъ нивахъ собирай класе, ко-  
 ликогодъ хоѣшь, га кѣ заповѣдити люды  
 моима, да ти не стаю на пѣть, іошъ акъ ѿ-  
 жеднишь или ѿгладнишь, можешъ и зъ сосѣ-  
 двѣ моихъ пити, и съ челоука моима єсти.

РѢДЬ благодарила мѢ на той милости, и за-  
 пытала га, ѿ кѢДЪ ОНЪ НЮ ПОЗНАЕ, ТЕ ІОЙ  
 ТОЛИКА БЛАГОДѢАНІА КАКЪ ѢДНОЙ СТРАННОЙ ПЕР-  
 СОНѢ ТВОРИ? ВООЗЪ ѿГОВОРИО ІОЙ: Я самъ ѿ  
 СВЕМЪ ТОМЪ ДОБРѢ ИЗВѢЩЕНЪ, ЧТО СИ ТЫ УЧИ-  
 НИЛА СВЕКРВИ ТВОЕЙ, и КАКЪ СИ ТЫ ВОЛѢЛА ѿ-  
 СТАВИТИ ОТЦА и МАТЕРЬ, НЕЖЕЛИ РАСТАТИ СЕ ѿ  
 СВЕКРВЕ ТВОЕ; ГОСПОДЬ БОГЪ БЛАГОСЛОВИКЕ ТЕБЕ,  
 и ВОЗМЕЗДИКЕ ДОБРОТѢ ТВОЮ. ПОТОМЪ ЗАПОВѢ-  
 ДІО ЧЕЛАДЕМЪ СВОИМЪ, ДА СЕ НИ ѢДАНЪ НЕ ѸСѢ-  
 ДИ ЧТОГОДЪ ПРОТИВНО ІОЙ РЕКѢ, иЛИ ЗАКРАНИ-  
 ТИ, ДА КЛАСЕ НЕ СОКИРЕ, НЕГѢ ІОЩЪ КАДЪ СНОПОВЕ  
 ВЕЖЪ, НАВЛАЩЪ НЕКА ІОЙ ЧТОГОДЪ ѿСТАВЛЯЮ.  
 РѢДЬ ТАЙ ДАНЪ СКѸПИЛА МНОГѢ ЖИТА, и ПРѢДЪ  
 ВЕЧЕРЪ ѿНЕЛА ДОМА. НОЕММІНЬ НЕМАЛѢ СЕ ЗАЧѸ-  
 ДИЛА, КАДЪ Ѣ ВИДИЛА, ДА Ѣ ОНА ТОЛИКѢ ЖИ-  
 ТА ДОНЕЛА, и ПЫТАЛА Ю, ГДѢ Ѣ ОНА ТОЛИКѢ  
 ХРАНѢ НАШЛА? ОНА ПОВѢСТВОВАЛА ІОЙ СВЕ, ЧТО  
 ІОЙ СЕ ДОГОДИЛО НА НИВИ, и КАЗАЛА КАКЪ СЕ  
 иМЕНѢ МѢЖЪ ТАЙ, ЧІА Ѣ НИВА. НОЕММІНЬ ПО-  
 ХВАЛИЛА ПОСТѸПАКЪ НѢЗИНЪ, и СКЛОННОСТЬ, КОЮ  
 ОНА КЪ НІОЙ иМА, и КАЗАЛА ІОЙ: ЛЮБЕЗНА КѢ-  
 РИ МОА; ЛЮБОВЬ, КОЮ ТЫ МЕНИ ПОКАЗАЛА ѢСИ,  
 и ПОВСЕДНЕВНѢ ѢЩЕ ПОКАЗѢШЬ, Я самъ РАДА  
 ПО МОГѸКСТВѢ МОЕМЪ ВОЗМЕЗДИТИ, и ТЕБИ НА-

чинъ показати, какъ бы ты себе срекъну учи-  
 нити могла, да ти благо едетъ. Боозъ е  
 нашъ сродникъ, и онъ же тебе за сдрѣгъ ѹ-  
 зети. Предъ вечеръ ѡрѣцъ се чистъ, и ѡзи-  
 ди на гѣмно, гдѣ же онъ спавати, и гдѣ  
 онъ еде легао, тамъ и ты лежи челоногѣ  
 нѣговѣхъ, и онъ же теби казати что далѣ  
 творити имашь. Рѣдъ ѹчинила, какъ что  
 той свекра совѣтовала, и кадъ е полночи бы-  
 ло, Боозъ пробѣдо се, и немалъ ѹжасно се,  
 видѣчи чело ногѣ своихъ женѣ лежѣхъ. Онъ  
 запытао ю, тко е она? и она ѡговорила мѣ:  
 Я сама Рѣдъ сродница твоя, и ты еси на-  
 слѣдникъ нашъ, по законѣ дакле ты си дол-  
 женъ мене за сдрѣгъ ѹзети. Боозъ каздо  
 той на то: по истинѣ кѣри моя! ты похвале-  
 достойна еси, что ты ниси тражила себи мѣ-  
 жа юношѣ каква, но человекѣ ѹ годинахъ; я  
 сама безсѣмнѣннѣ сродникъ твой, но находи-  
 се ющъ еданъ, кой е ближнѣй наследникъ  
 вашъ; засадъ ѡстани ѡвде, и гдѣ се сѣтра-  
 сь нимъ ѡ тымъ разговорити, акъ онъ тебе  
 по ѹстановленію законѣвъ ѹзме за сдрѣгъ,  
 доврѣ; аколи онъ тебе ѹзети некъ хотѣо то  
 ѹвѣрена еди, да кешъ моя быти, еръ цѣ-  
 лый

лый градъ зна, да си ты єдна добродѣтелна  
 жена. Сѣтра дань да не бы се праздна до-  
 ма вратила, дао іой іощъ выше хране, негш  
 преке, и ѡтѣдъ сѣдила є свекрва, да воозъ  
 єй наклонѣнъ єсть, и да онъ ню срекнѣ ѱ-  
 нинити бѣдетъ. Онъ дѣйствителнш ѡишло  
 къ братма градскимъ, и тѣ ѡжидавао срод-  
 ника своего, коего кадъ є видіо, моліо га, да  
 малш посѣди кодъ нѣга, бѣдѣки да онъ съ  
 ниме важншй разговоръ имао бы, онъ позвао  
 єще десеть людш ѡ старѣйшинъ града свидѣ-  
 телства ради и предъ нима казао сродникѣ  
 своемѣ: Ноемїнь, коа се вратила иъъ землѣ  
 Мовїтске, рада є часть пола, коа іой ѡ мѣ-  
 жа нѣзина зашстала єсть, продати. Мы двое  
 найближнїи єсмо наслѣдницы, зато акш ты  
 кѣпити хоѣшь, имашь первѣ рѣкѣ. Человѣкъ  
 ѡвай ѡговоріо мѣ, да онъ хоѣе кѣпити; но  
 воозъ казао на то: добрш, акш ты часть  
 тѣ задержати хоѣшь, морашъ снахѣ нѣзинѣ  
 рѣдѣ за сѣпрѣгѣ ѱзети, єрѣ она є рада дѣ-  
 це имати, коа бы те части наслѣдницы бы-  
 ли. Человѣкъ тай ѡговоріо; ꙗ на тай на-  
 чинъ наслѣдникомъ нѣкѣ быти, прїими ты се-  
 ки наслѣдїе то, и таки свѣка о ѡвѣкѣ свою, и  
 дао

дао ю по обычаю Боозъ, еръ коды Израилта-  
на обычай є тай выо, да кадъ кой наслѣдіе  
умершаго прїимити нїе хотко, морао є ѿвѣкъ  
свою свѣки и дати оному, кой є прїимію. Боозъ  
ўзео после Рѣвъ за жену, и свїи люди жели-  
ли съ мѣ, да ю Богъ благослови, кащ что є  
благословію дію и Рахилю. Богъ ўслышао же-  
ланіе нїово, и даровао ей сына, кой є имено-  
ванъ Овидъ, и Протецъ Давїда Царя кыо  
єсть. Ноеммінь дѣте то ўзела къ себи, и ѿ-  
держалага, и по смерти мѣжа и сыновъ своихъ  
съ нимъ єднымъ ўтѣшавала се.

### Господична Персїда.

Боже мой, каква є то чѣствителна Істо-  
рїа, ꙗ малъ нисамъ плакала, кадъ самъ ю  
слѣшала.

### Госпожа Добронаравна.

Я ꙗ самъ дѣйствително плакала Сердце  
мое; ꙗ се дивимъ ѿвде добромъ Сердцѣ Рѣви-  
номъ, нѣзиномъ благоразумію и добродѣтели,  
и нѣзиномъ послѣшанію, кое она свекрви своей  
показывала єсть. Я се дивимъ такожеъ и

добро-

ДОБРОТИ СЕРДЦА ВОЗИНА, КОЙ НИОЙ ТОЛИКА  
 БЛАГОДѢАНІА ПАЧЕ ЧЛАНІА НѢЗИНА ПОКАЗАО ЁСТЬ,  
 НИТИ Ё ЗАХТЕВАО, ДА МѢ ОНА ЗА ТО БЛАГОДАР-  
 НА БУДЕ. ПАМТИТЕ ТО ДѢВИЦЕ МОА: НИЕ ДО-  
 ВОЛНО, ДА МЫ ШХОТНШ БЛАГОДѢАНІА ТВОРИМО,  
 МЫ МОРАМО ЁЩЕ УЧИТИ СЕ, КАКШ ТАКОВА ТВО-  
 РИТИ НАМѢ ВАЛА. НАХОДИ СЕ ЛЮДЫ, КОИ СИРО-  
 МАХШМЪ ПОМАЖУ, ПО ЧТО Ё ПОЛЗА? КАДЪ  
 ОНИИ ТО ТАКОВЫМЪ НѢКИМЪ НЕГОДНЫМЪ НАЧИ-  
 НОМЪ ТВОРЕ, ДА СИРОМАХУ ВМѢСТШ УТѢШЕНІА  
 КАКВОГЪ ВѢКЪ ІОЩЪ СКОРЕШЪ И СРАМОТЪ ЗАДАЮ.  
 НА ПРИМѢРЪ ПАДНЕ КАКОВЪ ЧЕСТАНЪ МѢЖЪ У  
 НИЩЕТЪ, И ВЫ МѢ КАЖЕТЕ: ТЫ ВАЛА ДА СИ РАС-  
 КОШНЫМЪ И НЕВАЛАЛИМЪ ЖИВОТОМЪ ТВОИМЪ  
 ПОГУБИО ИМѢНІЕ ТВОЕ, ТАКОВИИ ЛЮДИ НЕ ЗАСЛУЖЮ  
 МИЛОСЕРДІА, НИ ЧТО МАНѢ ДА Ш ГЛАДА НЕ У-  
 МРЕШЪ, ДАКЪ ТИ ЧТОГОДЪ. РАЗСЪДИТЕ ДѢВИЦЕ  
 МОА, ЁЛИ ТО ПРИСТОЙНЫИ НАЧИНЪ МИЛОСТЫНЮ  
 ЧИННИТИ? ТАКОВЪ ЧЕЛОВѢКЪ ПОРЕДЪ ОВАКОГЪ БЛА-  
 ГОДѢАНІА ВЫШЕ ТЕРПИ, НЕГШ ЧТО БЫ ТЕРПИО Ш  
 ГЛАДА. ВЫ УЧИНИТЕ КОМУ УСЛУГЪ КАКЪ, ПОСЛЕ  
 РАЗГЛАШИВАТЕ СВѢДА, ДА СТЕ ВЫ НѢМЪ ТО И  
 ТО ДОВРО УЧИНИЛИ, И ДА Ё ОНЪ ВАМЪ ЗА ТО  
 МНОГШ ШКВЕЗАНЪ; ІОЩЪ АКШ СЕ СЪ НИМЕ МАЛШ  
 СПОРЕЧИТЕ, А ВЫ И НѢМЪ САМОМУ НА ОЧИ БАЦА-  
 ТЕ,

те, да сте вы нѣмѣ благодареніа чинили, и да онѣ вамъ за то благодареніа быти морало бы. Може ли се то назвати благодареніемъ? никакѣ. Яко мы комѣ благодареніе или услѣгѣ каковѣ учинити ради есмо, то да гледимо, да онай, комѣ то чинимо и не зна, да смо мы то учинили, ни ти кагдаз да мѣ то ѡпомнимѣмо, негѣ ющѣ кагдаз бы се онѣ извѣстію ѡ томъ, и нама благодарити хотѣо, бала да мѣ покажемо, да мы веѣѣ ѡтѣхѣ чувствѣемо, что онѣ малый нашъ даръ, или малѣ услѣгѣ нашѣ пріимити ніе се ѡрикало. Господична Шарлотъ повѣствуйте намъ історію вашѣ.

### Господична Шарлотъ.

Быо е мужъ нѣкій, междѣ сынови Ізраилевы, кой се называо Елкана, и имао две жены. Бѣдна именовала се Анна, и та ніе имала дѣце, другѣ пакѣ имала е дѣце, и уничижавала онѣ, что е безчадна была. Нѣкій дань тѣжеки она ѡ уничиженіи томъ, ѡишла ѡ церквѣ, и съ ѡмиленымъ сердцемъ молила Бога, да бы Богъ призрѣо на ню, и ѡкончало еданъ пѣтъ тѣгѣ нѣзинѣ. Она учинила ѡ-

бѣтъ

вѣтъ предъ Господемъ и возопила еѣ: Госпо-  
ди Боже Саваша! аѣкъ се ты смилишѣ на  
раба твою, и мени сына даруешь: ꙗѣ ти се  
ѡбѣщаваша, да ꙗѣ га на службу твою ѡпре-  
дѣлаети, и до саме смрти еѣго теби посва-  
тити. У то време, кадъ се она такъ теплѡ  
Богѣ молила, трѣфио се у Церкви и Первосвя-  
щенникѣ Илїи, кой видеѣи ю, да она самѡ  
ѡстнама миче, а никакѡ глаго не издае, по-  
мыслио у себи, да е ꙗѣ пїана, и хотео ю напоѣ  
изгнати; но Анна ѡговорила мѣ: ꙗѣ Госпо-  
дине нисамъ пїана, негѡ самъ еѣна ѡскорбле-  
на жена, коѡ дошла самъ ѡбѣ излити предъ  
Господемъ Богомъ сердце мое, и молити еѣго,  
да бы призрѣо на мене раба свою, и даровао  
ми сына, коего аѣкъ ме полѣчити сподобитѣ,  
вритѡ неѣе се коснѣти главе неѣгове, и онѣ  
посвященѣ еѣдетѣ Господѣ Богѣ моемъ. Илїи  
казѡ юи на то: иди съ миромъ, Богѣ Ісраи-  
левѣ да дастѣ ти прошенїе твоѣ, кое си ѡ  
негѡ просила. Анна вратила се дома радост-  
на, и Богѣ ѡпоменѣо се неѣ, и даровао юи  
ѡно, что е ѡ неѣга желила; еѣрь после неѣкогѣ  
времена родила она сына, и нарекла мѣ име  
Самуилѣ. Кадъ га е вѣкъ сѣвимъ ѡдоидѣ,  
ѡнѣла

ѿнела га Первосвѣщенникъ Ілїи, и казала мѣ:  
 И самъ Господине она жина, кою нѣгда съ  
 плачемъ и ѹздыханїемъ предъ твоимъ стола  
 ѣсамъ, и молила Бога, да бы ми даровао сы-  
 на. Богъ ѹслышао ѣ молитвѣ мою, и даровао  
 ми чадо ово; и въво саде предаемъ га Госпо-  
 дѣ, да слѣжи ѣмѣ чрезъ все дне живота свое-  
 го. Ілїи благословіо Анна, и мужа нѣзина  
 и казало имъ; Господь Богъ да дастъ вамъ  
 дрѣга чада вмѣстѣ овога, кога сте Богъ да-  
 ровали, и Анна родила после ѣще три сына и  
 две кѣри. Самбилъ слѣжеки Господѣ ѹспѣвао  
 возрастомъ, и быо ѣсть Богъ и люда ѹго-  
 денъ; сынови пакъ Ілїини были съ злочестїи  
 и многа творили съ бездѣлїа. Вданпѣтъ ма-  
 лый овай Самбилъ, кадъ ѣ недалекѣ ѿ кѣвѣ-  
 та Божїа ѹ Церкви легао спавати и заспао,  
 чо онъ гласъ: Самбиле, Самбиле! онъ тер-  
 гао се, и зна, и мыслѣки, да Первосвѣщен-  
 никъ Ілїи позывага, ѿишао къ нѣмѣ и пы-  
 тао га, что га зове, и что заповѣда съ ни-  
 мъ? Ілїи ѿговорїо мѣ: И тебе нисамъ звао,  
 иди, и лези спавати. Текъ что ѣ Самбилъ  
 легао и заспао, чо онъ тай истый гласъ:  
 Самбиле, Самбиле! онъ опеть ѿишао къ  
 Ілїю,

Илію, и запытао га дръгій пѣтъ, чтога зове?  
 Иліи ѿговорио мѣ: Гдѣ тебе чадо нисамъ звао,  
 врати се натрагъ и лези. Кадъ ѣ трѣкій пѣтъ  
 тимъ истымъ глагомъ Самбилъ позванъ быо,  
 и онъ опеть ѿишао ко Илію, примѣтіо Иліи  
 да Богъ позыва Самбила, и казао мѣ: Якъ  
 се сыне мой іоуцъ кой пѣтъ позовешъ? а ты  
 речы: Говори Господи, бѣво слыша рабъ твой.  
 Самбилъ учиніо, какъ что мѣ ѣ Иліи запо-  
 вѣдію, и кадъ ѣ ѣще ѣданъ пѣтъ позванъ  
 быо, казао мѣ Господь: Гдѣ самъ предвозвѣ-  
 стіо Илію, да къ се ѿмстити на домъ нѣго-  
 вомъ за неправде и злочиніа сына нѣго-  
 выхъ, кое онъ знао ѣсть, и по дѣжности  
 своей наказати нѣе хотео; зато весь родъ нѣ-  
 говъ искоренити се, и оба два сына нѣгова пре-  
 времена скончати се вѣдѣтъ, нити прошеніа  
 и жертвы казнь мою ѿвратити имѣтъ. Са-  
 мбилъ болю се Илію видѣніе ово и забыти,  
 но кадъ га ѣ онъ почео ѿвѣщавати, да ни-  
 шта ѿ нѣга нѣбы ѿтаіо, но све что годъ ѣ  
 чѣо, искренно ѿкрыо, Самбилъ повѣстествовао  
 мѣ све по рѣдѣ, и Иліи казао на то: Господь  
 Богъ да сотворитъ све, что за благо нахо-  
 дитъ. Сѣ тога времена Господь быо ѣсть ва

Самъиломъ, и сви Ісраилтани познали съ, да  
 є ѡнъ вѣрнѣй и истиннѣй Пророкъ Божій  
 быо.

### Господична Благоразумна.

Что годъ далѣ улазимо у священнѣ Исто-  
 рію, то све лепшѣ находимъ ю. Мени се ви-  
 ди, да є Илій єданъ честанъ и благоговѣйнъ  
 мъжъ быо: Штета, да є ѡнъ злочесте сынове  
 имао.

### Госпожа Добронаравна.

Томъ є ѡнъ узрокъ быо сердце мое, и-  
 наче не бы га Богъ ѡвеличїо быо. Ѡнъ є мы-  
 слїо, да є задоволенъ учинїо, кадъ имъ є  
 ѡбе рѣчи изговорїо: не мойте такъ творити  
 чада моя, то нїе довро, что га за васъ чѣ-  
 емъ; а нїе хотѣо помыслити, да съ злочинїа  
 нїоба такова была, за коа ѡни много ѡстрие  
 наказани быти заслѣжили єсѣ. Коликъ Ро-  
 дителя нескѣнїи быти мораю за то, что дѣцѣ  
 свою казнили нисѣ? Видите саде Господичне  
 мое, да бы сте се бы неправедно на сроднике  
 и Учителѣ ваше сердили, кадъ бы ѡни за  
 ис-

Исправленіе ваше казнили васъ. Они съ ѿвѣзани то чинити, и Богъ въ острѣ ихъ наказо, кады они то не въ творили, какъ чтокъте видити, да ѣ онъ и Иліа наказо.

### Господична Персїда.

Богъ ѣ претїо вынормъ и линымъ, да жеда они пре времена ѹмрети; дакле ѣ то казнь Божїа, кады кой пре времена, то ѣсть младъ ѹмре.

### Госпожа Добронаравна.

Многократнѣ сердце мое, но честѣ се случавъ, да ѣ смерть ѹ младости дѣйствїе благодати Божїе. Снъ ѹзима съ овога свѣта дѣцѣ, преже негѣ они почнѣ велике грѣхе творити, кады предвиди, дажеда злочести быти. А кадкады находити се таковыхъ младика, кой ѹ младыхъ своихъ лѣтахъ ѹмирѣ, да что ранїе наслѣдницы Царствїа небеснагѣ ебдѣтъ. И самъ недавнѣ читала ѹ ѣдной Історїи, да ѣ Принцъ нѣкїй, кой ѣ Краль ѿ Наварре быти имѣо, ѹ своей шестнадесятой години ѹмрео; многїи вѣрвали съ, да ѣ онъ чрезъ флѣдѣ,

у кою свирао єсть, ѡтробанъ вѣо. Ѡнъ вѣо  
 є такъ лепъ, да мѣ у ѡно време пара нїе се  
 видити могло, и за то наименовали єъ га  
 Фебомъ, къ томѣ имао є у себи многе до-  
 вродѣтели, єрѣ вмѣстѣ да бы ѡнъ тѣжїо и  
 роптао за то, что є младъ умрети морао, ка-  
 зао ѡнымъ, кои єъ ѡколѣ постелѣ нѣгове  
 стоали и плакали: Царство мое нїе ѡ ово-  
 га свѣта, не плачите ме, и идемъ ко ѡт-  
 цѣ моемѣ. Видите любезна дѣчице моя,  
 да смерть ѡвога любве достойнога Прїнца на-  
 гражденїемъ была єсть нѣговогѣ благочестїа и  
 доврѣдѣтели; Богъ дакле ускорио єсть славою  
 своєю вѣнчати єго. Кажите садѣ и вы вашѣ  
 Історїю Господична Персїда.

## Господична Персїда.

Сынови Ізраилевы дигли се противѣ Фїлі-  
 стїмлянѣвъ, кои єъ имѣ бойнѣ ѡбавили были,  
 и сразили се съ нима, но у сраженїю томѣ  
 побѣжденїи были єъ, и изгѣбили єъ четыри  
 тысаще людѣ. Ѡни помыслили, да же срежнїи  
 быти, акѣ Кѣвѣтѣ завѣта посреды себе узи-  
 маѣъ, за то дали га ѡ Силѣма принети у

полкѣ свой. У почеткѣ Філістімляни уплаши-  
 ли се, кадѣ съ чѣли, да ѣ Кѳвѣтъ Господень  
 донешенѣ мыслики, да же се и съ нима ѡна-  
 кв истѣ догодити, какѣ что се нѣгда до-  
 годило Ѳгуптанѣмъ и дрѣгимъ народѣмъ,  
 противѣ коихъ Господь за Ісраильтане боеѣо  
 ѣсть. Но Богъ у прилицѣ ѡвой нѣ имъ хо-  
 тѣо спомоществовати, и кадѣ съ се на ново  
 съ ѡѣдѣе стране силнѣ ударили, Ісраильтани  
 конечнѣ пораженіи были съ и тридесетъ Хила-  
 да пало ихъ мертвѣхъ. Кѳвѣтъ забѣта та-  
 кокерѣ ѣзетѣ ѣсть, и ѡѣдѣѣ сына Ілина по-  
 гинѣли съ тѣ. Меѣдѣтымъ Ілїй задержѣѣо се  
 при пѣтѣ ѡжидаѣѣки и звѣстїѣ ѡ Исходѣ  
 битѣе тѣ, ѡнѣ се выше вринѣо за Кѳвѣтъ за-  
 бѣта, нежели за сынове свое. Какѣ съ Філі-  
 стїмляни Кѳвѣтъ у рѣке доѣшли и битѣѣ ѡ  
 стране Ісраильтана са свимъ несреѣкнѣ ѡкончана  
 ѣ, таки ѣданѣ, кой ѣ ѡ тѣ битѣѣ и звѣѣо,  
 ѡтерѣѣо у градѣ, и повѣствовѣо се, что се  
 тамѣ догодило. Ілїй доо га тай часѣ къ  
 сеѣи позвати, и кадѣ мѣ ѣ тай человекѣ ме-  
 ѣѣ прочима гѣѣю, да и Кѳвѣтъ Господень  
 ѣзетѣ и ѡнешенѣ ѣсть, такѣ се уплашїо, да  
 ѣ са столице свое наузнакѣ пао, и вратѣ сло-  
 мїо;

мѣо; ꙗко вѣсма тежакъ вѣо естъ, ꙗ ꙗмао е  
 выше ѿ деведесеть ꙗ осмь година. Філісті-  
 млани Кѣвѣтъ завѣта ѿнесли у храмъ Ідѣла  
 свога Дагѣна, ꙗ поставили га покрай нѣга.  
 Оутра дань кады съ ѿворили храмъ ꙗ ушли  
 у нѣтра, нашли съ Дагѣна при земли предъ  
 Кѣвѣтомъ лежека на лицѣ своеме. Они дигли  
 га са землѣ, ꙗ намѣстили га на мѣсто  
 свое. Дрѣгій дань кады съ ушли у храмъ,  
 нашли га опеть на земли, но глава ꙗ рѣке  
 была съ мѣ ѿрѣчене, ꙗ лежала съ на прагѣ.  
 После того морали съ Філістімлани различите  
 колести, ꙗ казни Кѣвѣта ради Божіа терпи-  
 ти, такъ да напоследокъ ни съ знали, что-  
 же съ нѣмѣ чинити, ꙗ ѿ єдногъ града у  
 дрѣгій пренашали съ га; но гди годъ е до-  
 нешенъ вѣо, люди морали съ умирати, ꙗ ве-  
 лике волѣзни терпити. Кады съ га такъ се-  
 дамь мѣсаци коекѣда ѿносили, на послѣ-  
 докъ договорили се, да га кѣпнѣ съ нѣкими  
 дары на свое мѣсто пошалу, они положили  
 Кѣвѣтъ на нова кола, ꙗ за утолити гнѣвъ  
 Божій метѣли покрай нѣга єданъ Сандѣчиѣ  
 са златныма нѣкими утвари, после упрѣгли  
 две краве первотелкинѣ, кое никада у гѣрмѣ

нисѣ были, а теоце затворили дома, и пѣстили  
 ихъ ити кудѣ съ хотѣле. Краве оѣе пошле упра-  
 вѣ пѣтемѣ онымѣ, кой у градѣ Вѣдсамѣсѣ,  
 водіо ѣсть, не свражаюки се ни на лѣво ни на  
 десно, и Воеводе Філістѣмске ишли съ за нима,  
 докле годѣ колесница нѣе ушла у предѣле Вѣд-  
 самске, и стала на полю нѣкоегѣ жителя то-  
 гѣже града иминѣмѣ Ѣсіе. У то време была  
 ѣ жетѣ пшенична, и люди, кой съ тогда у  
 полю были, кадѣ съ видили Кѣвѣтѣ Госпо-  
 дѣнь, вѣсма се возрадовали, и положили га  
 на великомѣ ѣдномѣ каменѣ, кой се на томѣ  
 полю находіо, потомѣ изсѣкли они кола, на-  
 ложили ватрѣ, и оѣадѣ оне краве вознели  
 Богѣ на жертѣ. Жители Вѣдсамскѣи изѣ лю-  
 копытѣтва почели Кѣвѣтѣ Господѣнь безѣ при-  
 стойногѣ страхопочитаніа ѣсматрѣвати, и  
 за то Богѣ такѣ ѣ лютѣ наказѣо ихъ, да ѣ  
 много хилада люди померло. Ѣтѣдѣ после  
 ѣнелига у градѣ Каріаміаріимѣ, нарочнѣ же  
 домѣ Авінадаѣвѣвѣ, и тѣ двадѣцѣть година  
 пребывѣо ѣсть. После того покаали се сынови  
 Ісраилѣвы ѣ грѣсѣхѣ своихѣ, извацѣли изѣ до-  
 моѣ своихѣ ідѣше, и стали се кланати истин-  
 номѣ Богѣ. Самѣилѣ вопіо за нихѣ Богѣ,  
 и

и Богъ даровао имъ прежнюю милость свою:   
 Съ того времена повѣждавали съ они свагда   
 Філістімляне, и ѱзели съ имъ све оне градове   
 натрагъ, кое съ имъ непріатели штели были,   
 и Самуилъ сдѣю є имъ чрезъ все дни жи-   
 вота своіго.

### Господична Марія.

Заръ є Госпоже великій то грѣхъ было,   
 что съ они люди кѳвштъ Господень шсмотрѣ-   
 вали, кады є ихъ толико изгнѣти морало?

### Госпожа Добронаравна.

Несумнѣннш Вердце мое, єръ Богъ самш   
 оне острш наказде, кои то заслѣждю. Богъ   
 є сыновшмъ Ісраилевымъ казао, да онъ ѱ   
 кѳвштъ завѣта многш шмѣнїимъ нѣкимъ   
 начиномъ прекыба, нежели ѱ дрѣгихъ мѣстахъ.   
 Они дакле дѣжнїи съ были со страхомъ и   
 трепетомъ мотрити єго. Здравствѣйте лю-   
 бизна дѣчице моя, бѣдите и ѱ напредакъ   
 трѣдолюбивїи, и шпомените се при томъ, да   
 Богъ осовитыма нѣкимъ начиномъ ѱ оныхъ   
 мѣ-

мѣстахъ шьытава, гдѣ мы на молитвѣ, и  
 слышаніе слова Божіа приходимо, и бойте са,  
 да васъ какъ жителѣ Ве-о-самске не накаже,  
 акъ у присутствію нѣговомъ страхопочитагел-  
 нш, и благопристойнш шьходити се не въ-  
 дите.

## Разговоръ XXIII.

(Дань двадесеть первый)

При ономъ наставленіи часъ находисе нова ученица, коя се Господична Напрасна имене, и има 12. година.

### Господична Благоразумна.

Госпожа наша захтева, любезне мое Господичне, да вамъ еднѣхъ маленѣхъ исторію повторимъ, кою смо синокъ читали; га ꙗко вамъ дакле повѣствовати ю.

Была едина берлава зла Госпожа. Кода нѣ никаква челадь задержати се нїе могла, собственнѣхъ дѣцѣхъ свою свакии часѣхъ тѣкла и прибила е, да съ се поколети и пре времена подъ землю ѡйти морали, и самъ мужъ нѣзинъ ѡ тѣгѣ и дерга свиснѣти е морао. Сва Госпожа была е млада, и имала е много докара, но такъ е ѡмражена была, да нитко живъхъ гвѣсти юй се нїе хотѣо, кой бы ю за сѣпрѣ-

гѣ просію. На послѣдокъ ѣданъ благородный юноша неслѣдомъ залюби се ѹню, и испроси ю за свѣрѣгѣ. Бѣдѣки да ѣ онъ ѣданъ бреданъ и честанъ мѣжъ вѣю, то свака дѣша коа га ѣ познавала жалла га, и ѣданъ ѿ Пріятеля нѣговыхъ стао мѣ говорити, да же онъ великѣ безуміе ѹчинити, аки онъ гѣ томъ Фѣріомъ ѡжени се, коа свакой часъ живота ѣгѣ ѡгорчавати, и наипосле ѹ гробъ, какѣгодѣ и первога мѣжа, кацѣти га хоже. „ Нимайте „ Вы вриге ѡговорію ѡвай юноша, за мѣсѣцъ „ дана найвыше, га же ню ѹкротити, какѣ „ годѣ ѡвцѣ. “ Сѣколѣ четыри сѣта ѹ ютрѣ вѣнчали се ѡни ѹ Капелицы, коа се ѹ дворѣ те Госпоже нахѣдила, и кацѣ гѣ изишли изъ Капеле, пошла ѡна ѹ свою сѣбѣ, да се ѡвѣче, и накити; ѣрѣ тай дань ѡжидавала ѣ великѣ содрѣжество, кое ѣ ѡна на ѡвѣдѣ позвала была; но немалѣ ѹпропастила се, кацѣ іой мѣжъ казао: нѣ ѿ потребе да се ѡна ѡвлачи, ѣрѣ онъ намѣренъ ѣсть ѹ свое село, кое двѣ милѣ ѡтѣдѣ разстоитѣ, изики, и тамѣ ѡвѣдовати.

„ Занѣгѣ Господине мой, казала ѡва Го-  
„ спожа, га мыслимъ, да или сте вы полѣ-  
„ дили,

„ Дили, чта ли вамъ ѣ; заръ сте забора-  
 „ ли, да мы данасъ великѡ содрѣжество ѡжи-  
 „ давамо. “

„ Иѣ вама нисамъ дѣжанъ ѡ моихъ дѣла  
 „ рачѣнъ давати, ѡговорію іой мѣжъ, приви-  
 „ кавайте се въ воли моеи слѣпѡ повиновати,  
 „ и не ѡсѣкавайте се выше мени противорѣ-  
 „ чити, ѣрѣ іа самъ челоуѣкъ жестокъ, и ѡ-  
 „ порность ваша хоѣе вамъ горкѡ пасти. Таѣ  
 „ часъ да имате сѣсти на конѡ.

ѡва бѣсна жена казала на то мѣжъ, да  
 ѡнъ може иѣки, кѣдѣ мѣ драго, ѣрѣ ѡна ни  
 съ мѣста макнѣти се неѣе. На рѣчи ѡве;  
 повыкне Юноша таѣ на своя четири слѣжите-  
 ла, кое ѣ сокомъ довео, и каже имъ: „ Якъ  
 „ ѡва Госпожа не ѡсѣте своеволиѡ попети се на  
 „ конѡ, а въ узмите ю силомъ и вежите за  
 „ конѡ. “ Та Госпожа малѡ се нѣе распала  
 ѡ гнѣва, но видеѣки да се ѡтети не може, на  
 послѣдокъ ѡзѣла на конѡ пѣюѣки и гредѣки  
 мѣжа свога, кой се чинію, аки бы неѣо.  
 Измѣкѣ тогъ времена доѣе пѣто нѣгово, кое  
 ѡнъ иначе верлѡ радъ имао ѣсть, и почне се  
 ѡколѡ нѣга ѡмилавати. „ Иди до врага ка-  
 „ зао мѣ ѡнъ, нѣе ми саде до твогъ ѡми-

„ АЛБАНА: “ Гиромашко пето не разумѣваюќи  
 га, дође дрѣгій пѣтъ къ нѣмѣ, и почне се  
 опитѣ умилувати; „ То ја терпѣти не могѣ  
 „ повикне Господинѣ Овай, кадѣ се мени ѹ-  
 „ поранѣ кой покаже “ потомѣ тергне пи-  
 цоль, и на мѣстѣ ѹвѣе то пето. Кадѣ то  
 види Госпожа, ѹплаши се, и нама престане по-  
 вати мѣжа. Чта? говорила она ѹ себи, Овай  
 звѣронаравный Человѣкъ може еше и самномѣ  
 такѣ истѣ ѹчинити, као что е съ петома  
 своимѣ ѹчинію. Они ишли такѣ еднѣ милю  
 землѣ ни слова неговореќи, и бѣдѣ да конѣ  
 Госпоже те поредѣ дрѣвета нѣкоегѣ, ѿ коега  
 е зазирао, никакѣ проќи ніе хотѣо, запо-  
 вѣдію іоѣ, да се сѣѣ, и казао коню, гѣѣ  
 тебе садѣ наѹчити, какоѣешѣ ты покоранѣ  
 быти; на то ѹзме дрѣгій пицоль свой, и безѣ  
 свакогѣ ѹстрѣчавана ѹвѣе конѣ. „ Ахѣ Боже  
 „ мой! стала она ѹ себи тихѣ говорити, бѣ-  
 „ ди ми милостивѣ; горе мени несреќной,  
 „ кадѣ ја сама съ вѣснымѣ обымѣ чело-  
 „ комѣ бѣдемѣ; тайѣ мене первомѣ прили-  
 „ комѣ живота лишити. “

„ И самѣ се садѣ дрѣголичіе промыслию  
 „ казао іоѣ мѣжѣ, да се вратимо мы на трагѣ

„ ѹ

„ у дворѣ, но бѣдѣки, да га ни самъ радѣ,  
 „ да мени сѣдло съ убіѣнога коня пропадне,  
 „ такъ узмите га на раме, и понесите га  
 „ дома. “

Госпожа ова, коа выше мертва, нежели  
 жива была естъ, нѣ смела ни рѣчи ѿговорити,  
 негѡ узеа сѣдло на раме, и съ великомъ  
 мѡкомъ и зноемъ донела га у дворѣ. У вре-  
 ме ѡтсутствіа нѣвогѡ свѣи нѣзини слѡжители  
 исплашеніи и ѡпущеніи были съ, а вмѣстѡ  
 нихъ онаковіи люди примѣніи, кой нѣой не-  
 познатіи и весьма страшніи были съ. Она  
 рада еъ была кѡдѣ годѣ побѣки, али ѡ томъ  
 гаде ни мыслити нѣ было. Тай дань рѣчали  
 они и вечерали заедно, премда она нималѡ  
 волѣ къ елѣ нѣ имала; и малѡ ѡ страха у-  
 мерла нѣ, кадѣ іой мѡжѣ казао, време еъ, да  
 идемо у дрѣгѣ собѣ спабати, и ѡбадва напѣ-  
 нѣна пицола своа узео са сокомъ.

Кадѣ съ они ушли у собѣ, кою она та-  
 кѡ секи представала естъ, аки въ іои тѣ гробѣ  
 быти имало, сеѡ онѣ на столицѣ, и заповѣ-  
 діо іой, да мѡ ѡвѣкѣ нѣговѣ свѣче, она по-  
 слѡшала га съ величайшимъ молчаніемъ. После  
 того казао іой, да она на тѣ истѣ столицѣ  
 сѣдне,

сѣдане, ерѣ и онѣ нїюй такоуерѣ цыпеле и ча-  
рапе нѣзине свѣки радѣ е „ Тое праведно  
„ приложїю онѣ, да га тѣ истѣ ѹелѣгѣ Вама  
„ ѹчинимѣ, кою самѣ ѿ васѣ примїю, тай е  
„ мой ѡбѣчай, га предусрѣтамѣ свакогѣ че-  
„ ловѣка ѡнакѣ, какѣ что онѣ мене преду-  
„ срѣта. По томѣ да се имате владати, и  
„ дѣла ваша ѹправляти, за еданѣ еднннѣ  
„ безумннѣ постѣпакѣ или грѣкость, гаѣѣ  
„ вамѣ четѣри пѣта горѣ показати; Напро-  
„ тивѣ ни найманѣѣ ѹгожденїе неѣете ми ѹ-  
„ чинити, кое га вама съ лихвою, то есть  
„ десетѣ пѣта веѣе вратити не еѣдѣ. Ваше  
„ дакле ѡвхожденїе слѣжитѣ прописѣ моего  
„ ѡвхожденїа, и ѿ васѣ зависити еѣде, хо-  
„ четели, да найсерѣкнїа жена кодѣ мене еѣ-  
„ дѣте. Памтїте ѡбаче и то, да аѣкѣ вы  
„ кодѣ мене дїаволомѣ быти хоѣете, какѣ  
„ что сте кодѣ вашегѣ ѹмершагѣ сѣпрѣга бы-  
„ ли, то вы стопѣта горшегѣ дїавола на мени  
„ познатї еѣдете, негѣ что сте вы. “

„ Доволнѣ Господинѣ мой, казала мѣ Го-  
„ спожа ѡва, аѣкѣ мой постѣпакѣ прописомѣ  
„ вашегѣ постѣпка быти имать, какѣ что и  
„ за праведно сѣдимѣ; то га васѣ никада

» ВѢШЕ ТАКОВА ВИДИТИ НЕ БѢДЕМЪ, КАКЪ ЧТО  
» САМЪ ВАСЪ ДАНАСЬ ВИДИЛА. «

Ова Госпожа дѣйствително стала разсѣ-  
ждавати прѣкашне худо въхожденіе свое, и въ-  
дѣки да ѣ она много горшегъ человека наш-  
ла, негъ что ѣ сама, вознамѣрила себе, совер-  
шенно исправити, и у томъ свимъ, кои съ ю  
познавали, на удивленіе успѣла, такъ да ни-  
када срежніегъ сѣрѣжества видити нѣ было.

### Госпожа Добронравна.

Признати морамо Господичне мое, да ѣ  
Овай Господинъ добро средство и зерло. Вы  
видите напримѣръ какъ кроткъ и тихъ гѣ съ  
вами поступамъ, гѣ ющъ зле рѣчи ни ѣднѣ  
ѣ васъ и зрѣкла нисамъ. Но за то, ѣпѣтъ  
кадъ вы се мѣжъ вами онакова соучиница, коя  
вы подобна оной Госпожи была, наша, гѣ  
васъ уаѣравамъ, да вы оно исто средство у-  
потребила, кое ѣ употребіо Овай Господинъ;  
ѣръ иначе нѣ могѣѣ онога на пѣтъ правый до-  
вести, кой лепима рѣчма исправити се неѣ.  
Якъ Божіа вола бѣде, мы до тога неѣмо  
доѣи; вы сте све хвала Богу воговсазлибе и

по-

ПОСЛУШАЕ. Я се наддамъ твердо, да и Госпо-  
 дична Напрасна, коя нѣколико мѣсеци коды  
 Тетице свое Господине Благодаримне вавити се  
 хоже, Вашимъ добрымъ примѣромъ слѣдова-  
 ти вѣдетъ, и да жемо мы добре Пріятельце  
 быти.

### Господична Напрасна.

И я се наддамъ.

### Госпожа Добронравна.

Ходите сердце мое, да Васъ полювимъ, и  
 не мойте се мене страшити: Ери какъ что сама  
 вамъ вежъ казала, якъ Ваша добра Пріятель-  
 ца быти, какъ годъ что сама и обымъ дрѣ-  
 гимъ Господинамъ. Оне мене слышаю, и я  
 свакокихъ начина тражимъ, да ихъ убеселити  
 могу. Пытайте Господинѣ Шарлотъ, коя пре-  
 же такъ е зла и пакостна была, какъ годъ  
 діаволакъ, а саде е она верла добру дѣте,  
 такъ да е моя любимица.

Госпо-

### Господична Марія.

Акъ вы Госпоже, Господичнѣ Шарлотѣ  
вѣкма милѣете, нежели мене, то ѣ мени жао,  
и га нѣой завидимъ.

### Госпожа Добродаравна.

Га вась Господичне мое; све ѿ свега сер-  
ца любимъ, и милѣемъ. То ѣ истина; да  
га великѣ склонность имамъ къ онѣма, кое  
ѣ упорне и самоволне, кады ихъ тихе и  
кротке учинимъ.

### Господична Напрасна.

Дакле га іощь ваша любимица могу  
быти.

### Госпожа Добродаравна.

Чта сердце мое, да нисте и вы ѿ кды  
упорни и самоволни?

### Господична Напрасна.

Га самы увѣрена, да ѣ моя мамица све  
вамъ гвѣла, и вы сте вашъ мене ради онѣ  
кто-

Історію ў злой жены чрезъ Господичнѣ Благо-  
разумнѣ повторити дали.

### Госпожа Добронаравна.

Послушайте сердце мое, ꙗко Васѣ нехѣ варя-  
ти; Высте погодили. Но ꙗкѡ Вы самѡ истин-  
нѣ волю имате, ꙗко се вашихъ недостатковъ  
не плашимъ, мы жемо ихъ исправити. Будьте  
самѡ внимателнии, може быти у оныхъ что  
жемо повторити, даже сънаки что годъ, кое  
Васѣ ко исправленію ѡводрити будетъ. За садъ  
да предузmemo Географію, и докончamo оно,  
что іоште ѡ Нѣмецкомъ Царствѣ примѣтити  
имамо. Бѣдѣки да у ономъ Царствѣ различ-  
на Владѣюща Господа находе се, коѡ кѡпнѡ  
подъ ѣдномъ верховномъ Главомъ, то ѣсть  
Імператоромъ Римскимъ стое, то такова Го-  
спода совокѡпнѡ взата называю се ѡбщимъ  
именемъ Імперіални Чини. Знатели намъ  
Господична Благоразумна казати, колико та-  
ковыхъ Чинѡвъ има?

## Господична Благоразумна.

Знама Госпоже ; Імперіалнихъ Чиншевъ ,  
то єсть оныхъ , кои на Соборъ Імперіалномъ  
мѣсто ѿ гласъ имааѡ , има три класе ; то  
єсть : Кѡрфѣршти , Фѣршти ѿли Кнази , ѿ  
Свободніи Імперіалніи Гради .

## Господична Марїа .

А что є Госпоже Соборъ Імперіалный ?

## Госпожа Добродаравна .

Єсть собраніе вышепоманутихъ Чиншевъ ;  
то єсть : каѡъ се Чини ѡви на ѡпредѣлено  
мѣсто совокупе ѿ кѡпнш со Імператоромъ ѡ  
свемъ томъ договараюсе , ѿ совѣтѡю , что се къ  
ползи ѿ корысти Нѣмецкога Царства клони .  
Казѡите Господична Благоразумна , что іошѡъ  
ѡ томъ знате .

## Господична Благоразумна .

Кѡрфѣрштѡвѡъ , кои толико значе , колико  
Ізсирателніи Кнази , вѡѡѡѡѡѡ да ѡни саміи

О

право

право ймадѣ Імператора йзвирати, йма дѣветь :  
 Три Дѣховна, й шесть мѣрскихъ. Дѣховнѣи єсѣ :  
 Архі-Єпископъ Могѣнтѣнскій, Архі-Єпископъ Трї-  
 ерскій, й Архі-Єпископъ Келнскій. Мѣрскіи пакъ  
 єсѣ. 1. Краль Бохемскій. 2. Кѣрфѣрштъ Ба-  
 варскій. 3. Кѣрфѣрштъ Саксонскій. 4. Кѣр-  
 фѣрштъ Брандѣбургскій. 5. Кѣрфѣрштъ Пфалц-  
 кій. 6. Кѣрфѣрштъ Хановерскій.

### Господична Персїда.

Какѣ землѣ тїи Кѣрфѣршти ймадѣ, й гдѣ  
 превываю?

### Госпожа Добронаравна.

То же вамъ Господична Благоразѣмна по-  
 казати.

### Господична Благоразѣмна.

Ѡна три дѣховна Кѣрфѣршта ймадѣ своѣ  
 Архієпископства, какъ ти. Майнцъ, Трїеръ,  
 й Келнъ, й превываю ѱ такъ называемыхъ  
 градѣхъ, кромѣ Кѣрфѣршта Келнскогъ, кой ѱ  
 Бонни сѣди, зато, что є Келнъ свободный

Ім-

Імперіалный Градъ. Краль Бохемскій има свое  
 собственнo Кралѣвство, гдѣ главный градъ естъ  
 Прага, но кѣдѣки да ово Кралѣвство принад-  
 лежи Імператорѣ Римскомѣ, кой кѣпни Краль  
 Хунгарскій и Герцгерцогъ Австрійскій естъ, за-  
 то у престолномъ своемъ градѣ Вѣнны прежива,  
 Кѣрфѣрштѣ Баварскомѣ принадлежи Герцогство  
 Баваріа, горній Пфалцъ, и мало Кнажество  
 Мінделхаймъ у Швабской, Главный и Престол-  
 ный градъ нѣговъ естъ Мінхенъ. Кѣрфѣрштѣ  
 Саксонскомѣ, когш престолный градъ естъ  
 Дрезда, принадлежи кромѣ Кѣрфѣрштского Пре-  
 дѣла Маркграфство Маїссенъ, цѣлый горній  
 Лабзницъ, века часть долиѣга Лабзница, нѣ-  
 что ѿ Тірінга и Мансфѣлда, и іоштъ нѣке  
 землѣ. Кѣрфѣрштѣ Брандѣбургскомѣ, кой кѣп-  
 ни Краль Прусскій естъ, принадлежи Бранде-  
 бургъ, немалѣ ева Поммераніа, Шлезіа, Ма-  
 гдебургъ, Халберштадтъ, Мінденъ, Клеве, Вос-  
 точный Фрізландъ, и еше многе землѣ. Гла-  
 вный и Престолный градъ нѣговъ естъ Бер-  
 лінъ. Кѣрфѣрштѣ Пфалцкомѣ принадлежи дол-  
 ній Пфалцъ, Герцогства Найбургъ, Юлихъ, и  
 Бременъ, и іоштъ нѣка мѣста. Престолный  
 градъ нѣговъ ево естъ Хайделбергъ, а саде

Є Манхаймъ. На послѣдокъ Кѳрфѳрштѳ Ханоберскомѳ принадлежѳ Княжества Целле, Калленбергъ, и Грѳкенхагенъ, Херцогство Бременъ, Верденъ, и Саксенладебургъ, но онъ є и Краль Великобританскій и пребыва у Лондонѳ, иначе Ханоберъ є главный градъ Кѳрфѳрштѳства.

### Госпожа Доброурава.

Израданѳ Сердце мое: Другѳ классѳ Имперіалныхъ Чинѳвъ, какѳ что сте вѳкъ чѳли, составляю Фѳршти или Кнази; но ѳвѳи Кнази нѳкѳи происходе изъ древныхъ Кнажескихъ домѳвъ, нѳкѳи же ѳ новыхъ. Древныхъ има до дванадестъ, коима, кромѳ ѳнихъ, кои кѳпнѳ и Кѳрфѳршти єсѳ, причиславаю се Херцогъ Холштадтскій, Херцогъ Мекленбургскій, ландграфъ Хессенскій, Маркграфъ Баденскій, Херцогъ Вѳтембергскій, Херцогъ ѳ два моста, и Кнази Анхалтскій. Новыхъ пакъ Кназѳвъ или Фѳрштѳвъ има тридѳтъ выше, и немаю ѳштѳ свѳи мѳста и гласа у соборахъ Имперіалныхъ, коима причиславаю се ѳщѳ непосредственній Имперіалній Графи, то єсть таковѳи, кои собственне землѳ и люде имаѳ и єдинѳ самѳ Импе-

Імператоръ и Царствъ подлеже. Гаде Госпо-  
дична Благоразумна кажите намъ кои сѣ зна-  
менитіи Імперіалніи Градови.

### Господична Благоразумна.

Измѣкъ Імперіалныхъ Градовъ знамени-  
тїи сѣ: Регенскѣргъ при рѣки Дѣнавѣ, сѣр-  
тамъ непрестанно Імперіални Совори держе се.  
Франкфѣртъ при рѣки Майнѣ у горнію-Райн-  
скомъ Крѣгѣ, гдѣ и зѣраніе Імператоровъ быва.  
Аахенъ у Крѣгѣ Вестфалскомъ, кой градъ за  
теплице и ли и личе свое славиъ сѣсть, и гдѣ  
свойственнѣ Імператоръ коронисати се имаю  
бѣ. Нирнбергъ у Франконїи, гди се Імпера-  
торска знаменїа сохрاناваю, и у време Коро-  
націе Імператорске и здати се мораю. Вецларъ  
у горнію-Райнскомъ Крѣгѣ, гдѣ се велико Цар-  
ско сѣдилище находит, кое найпре у Імперіал-  
номъ градѣ Шпаїерѣ было сѣсть. Хамбѣргъ  
поредъ рѣке Бѣлѣ, и Лїбекъ не далеку ѿ мора  
Балтїйскога, кои оба два града велике торгови-  
не воде, и за то слави сѣсть.

Госпо-

## Госпожа Добронравна.

Вы сте данасъ Вердце мое у Предмѣтѣ  
Географическомъ мени многу спомоществовали,  
и я благодаримъ вамъ. Еде господична Ма-  
рїа повѣствуйте намъ історію вашъ.

## Господична Марїа.

Кады є ѡстаріо Самбилъ, поставіо сынове  
своє сдїами надъ Ісраилемъ, но сынови нѣ-  
говы ни сѣ хотѣли слѣдовати стопамъ о҃тца  
свога, негѣ сѣ прїимали дарове, и развращали  
сѣ сѣде, то єсть ѡсѣждавали сѣ невинне, и  
ѡпѣщали сѣ о҃не, кои сѣ заслѣживали казне-  
ни быти. То видѣши Ісраилтани собрали се  
у градъ єданъ, кой се называо Армадемъ,  
гдѣ є Самбилъ пребывао, и казали мѣ: Ты  
си веѣвъ ѡстаріо, и сынови твои не ходе пѣ-  
темъ твоимъ, дай намъ дакле Царя, кой же  
сѣ нами владати, какѣ что и дрѣгїи народи  
имадѣ. Сво Прошенїе нїе по воли Самбила  
было, но Господь казало мѣ: послѣшай гласа  
народа, и учини имъ по желанїю нїовѣ, они  
ни сѣ тебе негѣ сѣ мене уничижили за нецар-

ствovati ми выше надъ Ісраилемъ ; но при  
 тимъ возвѣсти ѿмъ какво же право Царь ,  
 когдѣ они желе , надъ нима имати , и како  
 съ нима поступати вѣдетъ . Онъ же ѹzeti  
 ѿмъ сынове нїове и ѹпотрежити ихъ за кочїа-  
 ше свое , и конике , кои же дѣ предъ колесни-  
 цама нѣговыма терчати , Кѣри нїове быже дѣ  
 Кѣварице и слѣжавке нѣгове , а челады нїоба  
 мораже мѣ на свакѣ работѣ ижи . Онъ же  
 ѿмъ ѡтети ниве , вїнограде , и кашче нїове ,  
 и дати дворянѣмъ своимъ , ѡ плодѣмъ нїо-  
 выхъ изыскиваже десетакъ , а ѡ имѣнїа нїова  
 годишнїи данакъ ; и онда же они вопити  
 противъ Царя свога , когдѣ съ избрали , но ѹ-  
 слышани нежедѣ быти . Самбилъ представїо  
 ѿмъ све по редѣ , но сынове Ісраилевы не сма-  
 таютъ на то , ѣнакѣ захтевали съ Царя .  
 Богъ дакле заповѣдио Самбилѣ , да мѣ жер-  
 твѣ вознесе , и онъ ѣмѣ мѣжа послати вѣдетъ ,  
 когдѣ онъ за Царя надъ Ісраилемъ избрати  
 да имать . ѹ то време живїо мѣжѣ Ісраил-  
 танѣ мѣжѣ нѣкїи ѡ племене Венїамїнова и-  
 менемъ Кисъ ; онъ имѣо ѣ сына , кой се на-  
 зывао Саулъ , и быо ѣсть весьма лепъ и благъ  
 юнѣша , ко томѣ ѣще возрастомъ толикѣ вы-  
 сокъ ,

сокъ, да є съ главомъ вѣкій бшо, нежели дрѣ-  
 гій люди. Овога Сабла посладо оцацъ са слѣ-  
 гомъ єднымъ, да ослице, кое съ мѣ се изгѣ-  
 биле биле, тражѣ, и они кадъ ни съ ишли,  
 ни какъ ихъ ни съ нажи могли. Кадъ се  
 Сабла дома братити хотѣо, казало мѣ слѣга:  
 га самъ чѣо, да не далеку ѡдавде находити се  
 єданъ человекъ Божій именемъ Самбилъ, да  
 идимо пытати га за ослице наше, онъ свашта  
 зна, не смнѣннѣо знаѣе что годъ и за осли-  
 це наше. Они ѡишли къ нѣмѣ, и Самбилъ казало  
 имъ: Вы се не старайтѣ за ослице ваше, онѣ  
 съ се вѣкъ нашле, негѣо данасъ ѡстаните кодъ  
 мене при ѡвѣдѣ, и сѣтра къ васъ ѡпѣстити.  
 Онъ ѡзео ихъ са совомъ ѡ ѡвѣтлице свое,  
 и кадъ съ сѣли ѡвѣдѣвати, не самѣо Сабла  
 на первомъ мѣстѣ мѣкъ званымъ посадио, но  
 єще най бола вѣла предъ нѣга полагати запо-  
 вѣдио є. Сѣтра данъ кадъ съ они пошли до-  
 ма, испратіо ихъ Самбилъ, и идиши съ нима  
 казало Сабла, да заповѣди слѣги напредъ ити;  
 и кадъ съ ѡвоица на край града изишли ре-  
 као мѣ Самбилъ: Стани саде, да ти иза-  
 вимъ глаголъ Божій; онъ ѡзео соудъ съ вѣ-  
 имъ, и излио мѣ на главѣ нѣговѣ, полкѣио га,  
 и

и казав мѣ: оно є знаменіе, да Господь  
 Богъ иже рао те єсть за Царя людей своихъ,  
 Садлъ нїе хотѣо вѣровати, и ѿговоріо мѣ на  
 то: Нисамъ ли я ѿ найманѣга племена Ісраи-  
 лева, и нїе ли Фаміліа моя єдина ѿ наимен-  
 шихъ Фаміліахъ племена Веніамінова, какъ  
 дакле ты таково что мени говориши можешъ?  
 Но Самбуилъ истинѣ глагола свога засвидѣ-  
 тельствовао различными знаменіями, и съ ты-  
 ма ѹвѣрїо га, да є Богъ нѣга дѣйствител-  
 нъ за такова иже рао. Меѣ прочима и то  
 мѣ є казав, да же велико число Пророковъ  
 срѣсти га и прорицати, и да дѹхъ Божій та-  
 коверъ и на нѣга сижи се, и онъ кѹпнъ съ-  
 нима пророчествовати, и са свимъ дрѹгїи че-  
 ловѣкъ быти хоѣе. Кадъ то се проѣе, при-  
 ложїо Самбуилъ: твори се что творити имашъ,  
 єръ Богъ єсть съ тобомъ; послѣкешъ ѹгото-  
 вити ємѣ жертвѣ, и седамъ данаѣкешъ ѿ-  
 жидавати мене, да и я прїити и показати  
 ти могѣ, что далше творити имашъ. ѿтѣдъ  
 Садлъ пошав дома, и кадъ є на єданъ  
 холмъ взышав, и зышли мѣ дѣйствителнъ  
 Пророцы на сѣретъ, какъ что мѣ є Самбуилъ  
 предвозвѣстїо, и кадъ є дошав меѣ ихъ,

дѹхъ

Духъ Божій сишао се на нѣга, и онъ почео прорицати. Сви, кои съга преже познавали видѣки да и онъ прориче, почели дивити се, и другъ друга питати: Что се съшло съ синоу Киговымъ; вѣда и Сабла междъ Пророку есть? кою рѣчь после за причѣ держали съ. Междъ тымъ Самбилъ позвао е себе люде къ себи, и казао имъ: Вы сте захтевали Цара, и Господь Богъ допрѣтѣо е вамъ. Гаде да кацымо жрекѣи, кто за такова изврати се имать? они вацуми га и жрекѣи пао на Сабла сына Кигова, но Сабла нѣе тѣ бшо, негш сакрыо се подъ восуде, и дѣгш съ га тражити морали, докле съ га нашли, и предъ народъ извели.

### Господична Шарлотъ.

Кажите ми Госпоже зашто е Сабла кршо се, и нѣе хотѣо Царемъ быти? та то свакѣи радъ и бесео жели быти.

### Госпожа Добронаравна.

То самш слѣпѣи творе, кои ни вѣдствѣа, ни дѣжности Царскагш достойнства не познаю,

ю. Межъ самыма іазычники находило се люди,  
кои съ такъ істѣ чинили, какъ что є Сабль  
чинію, и кои великимъ трѣдомъ и принужде-  
ніемъ на то склонили се єсѣ, да съ се вѣнца  
Царскога пріимили. Царь єсть человекъ, кой  
Благополучіе народѣвъ своихъ на себе пріимію  
єсть, и сва своа увеселеніа, све склонности свое  
томъ жертвovati дѣжанъ єсть. Докрый Царь  
никаква дѣгогъ увеселеніа не има, развѣ кадъ  
народе свое благополучне види, и онъ є не-  
срѣканъ, акъ све оно не чини, кое бы чинити  
моро, и акъ подъ іменемъ нѣговымъ зла  
коєкакова творе се. Благоуразуманъ дакле мѣжъ  
мора трепетати, кадъ Царемъ постане, какъ  
что є и Сабль творію. Продолжите історію  
вашѣ Господична Шарлотъ.

## Господична Шарлотъ.

Аммшнители шполчили се противъ Жителя  
Іавіинскихъ, и убѣли градъ ніовъ. Жители  
града овога казали военачалникѣ Аммшнѣг-  
скомъ: учини съ нами миръ и союзъ, и мы  
ѣмо ти работати. Аммшнѣтанинъ шговорію  
имъ: Іа съ вами на дѣгій начинъ союза  
учи-

учинити нехъ, развѣ да вамъ свакомъ десно  
 око избавимъ. Граждани Іавіискіи на предло-  
 женіе ово такъ се уплашили, и молили га,  
 да имъ седамъ дана на промышленіе остави.  
 Измекъ того времени погладли они по сви пре-  
 дѣлы Ісраилски вѣстнике, да ѡкаже неколю  
 ніюхъ, небыли се нашао тогодъ, кой въ ихъ  
 спасао. Вѣстницы тѣи дошли и онамъ, гдѣ  
 є Саблз быо, и повѣстбовали Жителемъ та-  
 мошнымъ вѣдъ, коа имъ се догодила, и еще  
 догодит се вѣдетъ. На гла съ овай сви по-  
 чели тѣжити, и плакати. У то време дошао  
 Саблз съ пола, и запытао, зашто люди пла-  
 чѣ? Коемъ кадъ съ казали ѹзрокъ плача; си-  
 шао се дѹхъ Божій на неѣга, и онъ разгнѣ-  
 вао се зѣлѣ противъ Аммонитѣвъ. Онъ ѹ-  
 зео єданъ паръ крава, раздробіо ихъ на ча-  
 сти, и разслао по сви предѣлы Ісраилевы съ  
 тимъ ѹвѣщаніемъ, да койгодъ са Сабломъ  
 и Самбилломъ на войскѣ изити неѣе, такъ  
 истѣ са скотовы неговы учинити се вѣдетъ.  
 На овѣ вѣсть велико число Ісраилтанъ скѹпило  
 се, и они дали гавити Жителемъ Іавіискимъ,  
 да сѣтра дань ранѣ имъ на помоѣ доки  
 издѣтъ. Слѣдѹщій дань зоромъ еще на-

пали они на Аммонитѣ, кои се томѣ ни надали  
 нишѣ, развели и растерали ихъ такъ, да ни двѣ  
 скѣпа ѡстали ни сѣ. Межѣ Израилѣтаны нашли се  
 нѣкїи бездѣлницы, коимъ противно было ѣ,  
 что ѣ Саулъ за Царя избранъ было, ѣще и  
 безчестили га говорѣки: Тай лике насѣ спасти?  
 нити сѣ мѣ дарѣ принѣти хотѣли. Но Саулъ  
 показао се, аки въ онѣ то не чѣо, нити что  
 годъ ѡ томъ знао. По оной дакле побѣдѣ  
 повикали ѣдинодушнѣ люди: Гдѣ сѣ тїи, кои  
 сѣ говорили, да се Саулъ не воцари надъ на-  
 ми, дайте ихъ на средѣ, да ихъ све до ѣ-  
 дногѣ побїемо. ѡвдѣ Саулъ вежѣ ѣ побѣдѣ  
 надъ собомъ, нежели надъ не прїателемъ по-  
 казао, ѣрѣ онѣ дао имѣ гввити, да тай  
 дань ни ѣданѣ погинѣти не имать, кѣдѣки  
 да дань тай, дань торжественный ѣсть, ѣ  
 коимъ Господь спасао ѣ Израилѣ. Саулъ Цар-  
 ствовало ѣ два лѣта мирнѣ; по прошествїи  
 времена того напало ѣданнѣтъ Ішнѣланѣ сынѣ  
 Сауловѣ Фїлїстїмланѣ, и поразїо ихъ. То ѣ  
 нихъ весьма разарило, и они скѣпили се како  
 кодѣ песакѣ при морѣ воевати противѣ сыно-  
 ва Израилевѣ. Сынови Израилевѣ, кадѣ сѣ ви-  
 диди толико множество ихъ, такъ сѣ се ѣ-

плашили, да съ се по пещерахъ, развалинахъ,  
пѣмахъ и горахъ скрываютъ: нѣкѣи пакъ при-  
ходили съ къ Саула. Саулъ вознамѣрио Бо-  
гъ сотворити Жертвѣ, и седамь дана ѡжида-  
вао Самвила, какъ что мѣ ѣ онъ казао; и  
вѣдѣки да Самвилъ измеѣтъ тогъ времена нѣ  
дошао, и люди развѣгнѣти се хотѣли, то  
вознео онъ самъ Господѣ Жертвѣ; но текъ  
что ѣ онъ совершио ю, дошао Самвилъ и ка-  
зао Саула, кой мѣ ѣ на срѣтеніе изишао:  
Что си сотворио? ты си учинио велико безуміе,  
что ниси сохранио заповѣдь, кою ти ѣ запо-  
вѣдио Господѣ. Саулъ се извинявао, да се  
люди развѣгнѣти хотѣли, и онъ коѣки се,  
да Філістімляни прѣже нежели помоли се Богѣ  
не нападѣтъ на нѣга, принудѣнъ ѣ ево сотво-  
рити Жертвѣ тимъ выше, что Самвилъ на ѡ-  
предѣлено време нѣ дошао; но Самвилъ изви-  
неніа нѣгова нѣ послашао, негъ мѣ казао:  
Даси ты заповѣдь Божію послашао; то въ  
Богѣ соутвердио Царство твое, и оно въ при-  
Фаміліи твоей до вѣка ѡстало, но вѣдѣки  
да ю ниси сохранио, то и Царство твое не  
вѣдетъ ѡстати, и Господѣ извраѣе себи чело-  
вѣка по сердцѣ своему, койже властелинъ вѣти

НАДЪ ІСРАИЛЕМЪ. РѢЧИ ОВЕ ВЕСМА СЪ ѠСКОРЕНІЕ  
САДЛА, НО ПРИТОМЪ ѠПЕТЪ ПРЕДУГОТОВАЛО СЕ  
ѠНЪ КЪ ВОИНЫ ПРОТИВЪ НЕПРІАТЕЛЕЙ СВОИХЪ.

### ГОСПОДИЧНА ѠСТРОУМНА.

Али за Бога Госпоже Садла ѣ седамь да-  
на Садла чекло. Мени се види, да ѣ до-  
боланъ ѱрокъ имао, что ѣ Ѡнъ жертвѣ пред-  
узео; Воинство нѣгово хотѣло се разбѣгнѣти,  
и что бы Ѡнъ после самъ противъ Філісті-  
манъ ѱчинити могао?

### ГОСПОЖА ДОБРОНАРАВНА.

Господь, когго Ѡнъ послѣшати могао бы,  
быо бы сердце мое съ нимъ, а нѣгово спо-  
моществованіе выше ползѣе, нежели милліонъ во-  
инства. Када Богъ что заповѣди, мы свер-  
хъ того никакова размышленія да не творимо,  
но заповѣди нѣговой вѣчески да се пови-  
нѣмо. Садла нѣ се хотѣо повиновати, ѣръ  
Богъ повѣренія нѣ имао. Ѡнъ се смнао ѱ  
нѣговомъ всемогѣществѣ, и истинѣ нѣговыхъ  
ѱбѣщанія, гдѣ Ѡнъ многа свидѣтельства Бо-  
жїегъ защищенія искѣсіо ѣсть. Нѣ ли то ѱ  
нѣга

нѣга велика неблагодарность была? Повѣстуйте  
те далѣ Історію оъв Господинна Персїда.

### Господинна Персїда.

Філістїмляни имали съ станъ свой не дале-  
кѡ ѡ Ізраилтана и Ішнафанъ возлагаючи свѡ  
надеждѡ свою на Бога, казао Сържїеносецъ  
своимъ: Ходи за мноумъ, да преїдемо у станъ  
непрїателскїй, може быти, да ꙗкѡ имъ съ  
Божїю помощїю что годъ досадити можи,  
єръ нѣмъ нїе тежкѡ съ малыми оно учинити,  
что въ съ многими учинїю. Сържїеносецъ ѡ-  
говорїо мѡ: твори что ти годъ угодно єсть,  
ѡкъ не разлучнѡ съ тобомъ быти. Они рѡ-  
кама и ногама пѡзеки попели се на єднѡ ка-  
менитѡ горѡ, коа иъзметѡ стана нїова, и ста-  
на непрїателскогѡ была є. Філістїмляни у по-  
четкѡ стали се посмѣавати имъ говореки: гле!  
какѡ Евреи иъзвлече се иъз расѣлина свои, у  
коима съ се сакрыли были; ходите амѡ, да  
вамъ се покажемо; но посмѣхъ оъвѡ горкѡ  
имъ пѡо, єръ какѡ се Ішнафанъ на горѡ по-  
пѡо, ударїо на нїхъ съ Сържїеносцемъ своимъ,  
и выше ѡ двадесеть люди поразїо. Они у-  
плашили се ѡкѡ, и Богъ послао на нїхъ то-  
ликїй

ликій ѹжасъ, да ѣданъ дрѹгогъ ни съ позна-  
 ти, нити раззнати могли, кой ѣ Прїатель,  
 кой ѣ ли Непрїатель, и повергнувшій оръжіа  
 своя бѣжали съ. Стража Саѹлова, кадъ ѣ  
 видѣла матежь меѹ полкомъ Фїлістїмскимъ,  
 ѣвила ѣ деїе Саѹла, кой таки заповѣдо воин-  
 ствѹ своему, и дрѹгимъ Ісраїлтаномъ къ нѣ-  
 маю прикѣшымъ ѡполчити се противъ Непрїа-  
 тель и гнати ихъ. Ісраїлтани гонѣи и вї-  
 юки Непрїателѣ весьма се ѹморили и хотѣли  
 ѡпочинѹти малъ, но Саѹлъ заванїо имъ ѡ  
 битве донде престати, докле онъ совершннъ  
 не побѣди враге свое, и казао: Проклатъ ондѣ  
 человекъ, кой бы се до вечера ѹсѣдо что  
 ѣсти; и такъ цѣлый тай дань нитко нїе смѣо  
 что годъ ѡкѣсити. Кадъ съ они дошли ѹ  
 ѣднѹ Шѹмѹ, гдѣ се много меда находило,  
 Ішнаданъ, кой ѡ глادا ѣда ѣ бѣкъ ходїо,  
 незнаюки, да ѣ отацъ нѣговъ проклео, кой  
 къ тай дань что ѣо, ѹзео на край палице  
 свое малъ меда, ѡкѣсіо га, и сотимъ нѣчто  
 ѡкрѣпіо се. Ѣданъ ѡ воинствѹ нѣговыхъ ви-  
 діо то, и казао мѹ, да ѣ отацъ нѣговъ  
 проклео оногъ, кой бы до вечера ѣсти ѹсѣдо  
 се; но Ішнаданъ видѣла се та клетва не раз-

Р

сѣдана,

сѣдана, онъ мыслио у секи, да люди еще вы-  
ше Непрїателя поразити могли бы, кады бы  
ѣсти смѣли. Мѣждѣ тымъ по ѡдержанїю повѣде  
ѡбе вопрошо Саблаз Бога, хожели се онъ іощѣ  
ѡполчити противѣ Фїлістїмлана, и бѣдѣтъ ли  
ѡни у рѣке нѣгове пасти? но Богъ тай дань  
ѣмѣ ѡговорю, и ѡтѣдѣ познао Саблаз, да  
ѣ нѣкїи ѡ сына Ісраилевы согрѣшио, и да  
клетва на нѣмѣ ѣсть. Онъ заповѣдіо вацѣ-  
ти жревіи съ ѣдне стране на люде, а съ дрѣге  
стране на себе и сына своего Ішна-дана, и пао  
жревіи на нѣга и сына нѣгова; после вацѣо  
га на себе и на сына, и Жревіи пао на Ішна-  
дана. Саблаз запытао га, что ѣ учинїо онъ,  
и Ішна-данъ исповѣдіо мѣ, да ѣ малѣ меда  
ѡкѣсіо; онъ ѡвѣдіо га таки на смерть; но  
народъ воспротивїо се и нипочто нїе дао, да  
се онъ погѣби, кой иначе цѣле ѡбе повѣде по-  
водъ кѣо ѣсть. Саблаз дакле принѣжденъ ѣ  
кѣо противѣ волѣ свое животъ мѣ ѡпро-  
стити.

### Господична Шарлотъ.

И малѣ умерла ни самъ ѡ страха, ѣрѣ  
цѣлѣ самъ мыслила, да же Саблаз Ішна-дана  
погѣ-

погубити дати; а заистѡ ѡнѡ нѣе казни до-  
стоанѡ быо, ерѡ ѡнѡ ѡ клетви той, кою е  
ѡтацѡ нѣговѡ ѡчинѣю, ништа нѣе знао.

### Госпожа Добронравна.

То е истина сердце мое, али ѡнѡ е дер-  
зно за ѡчиненѡ клетвѡ противѡ родителя  
свога роптати. Сѡво дакле погрѣшенѣе мора-  
лое наказано быти, и ѡнѡ страхомѡ смерти,  
на кою е ѡсѡженѡ быо, дѣйствителнѡ нака-  
занѡ есть. Ничто менше мы дивити се мора-  
мо постѣлкѡ младаго ѡвога Принца, кой пол-  
нѡ надеждѡ возлагаюки на помощь Божѣю,  
нѣе се страшио напасти на толико силно воин-  
ство, гдѣ ѡнѡ нѣе выше ѡ едного челоѡка  
поредѡ себе имѡ. Что не може челоѡкѡ мо-  
литвомѡ и твердымѡ ѡпованѣемѡ на Бога ѡ-  
чинити. — Что вы мыслите Господична На-  
прасна; вы многе Непрѣителѡ побѣдити имате,  
гордость, самоволаство, ѡпорность, и гнѣѡвѡ.  
Те вы самѣи сокомѡ никадѡ не побѣдите; Яко-  
ли Богѡ съ вами споборствовати вѡдетѡ, какѡ  
что е съ Ішнаданомѡ и со Ісраилтанѡ спо-  
борствовао, то вы несѡмнѣнной побѣди на-

ДАТИ СЕ МОЖЕТЕ, НИТИЖЕТЕ ТОЛИКО ТРѢБА ИМАТИ, КОЛИКО СЕБИ ВООБРАЖАВАТЕ.

### Господична Напрасна.

Вама съ морали ѿ мени лепо ѿписаніе учинити; али ни съ вамъ и то гавити хотѣли, да самъ ја многократнѡ принудена гнѣвати се, наипаче кады ми тко ѹ не време и безъ свакогъ ѹзрока противи се, а дубго моя Драга Госпоже svakій свою наравъ има, и ја васъ ѹвѣравамъ, да они, кой ѿ мени такъ говоре, горѡ наравъ имады негѡ ја.

### Госпожа Добромаравна.

То ѡнюды ніе лепо, что вы говорите сердце мое; вы морате знати, да вы онымъ Персонамъ, кое съ то мени гавиле, почитаніе дѡжни есте.

### Господична Напрасна.

Ја знамъ, да самъ матери моей почитаніе дѡжна, она пакъ не бы вамъ то казала кыла, да моя служительница таково что ѹ  
ѹши

уши іой дала ніе; а іа мыслимъ, да моей  
служительницѣ ни самъ почитаніе дѣжна.

### Госпожа Добронаравна.

Вы се врате Господична; она Персона,  
кою вамъ ваша Госпожа Мамица за содрѣжни-  
цѣ дала єсть, и кою вы служительцомъ ва-  
шомъ непристойно называете, има заповѣдь  
ѿ нѣ, да на ваше ѡсѣжденіе позоръ има,  
слѣдователно она є вмѣстѣ Мамице ваше,  
и зато вы ніой почитаніе дѣжни єсте; и аки  
вы наравъ вашѣ не иэмените, то вамъ нитко  
Почитаніа достойногѣ ѡдавати не бѣдетъ.

### Господична Напрасна.

Иа мыслимъ, да самъ ѿ такова чина,  
кой те мени дати начинъ, да іа мени почи-  
таніе придобыти могѣ, вашѣ аки вы се тко  
и нашдо, кой вы то мени ѡдавати не хотѣо.

### Госпожа Добронаравна.

Бѣдѣки да вы мене принѣждаете исти-  
но вамъ ѹ очи казати, то вамъ ѹправѣ ка-  
жемъ,

ЖЕМЪ, да іа ни чинѸ вашимЪ, нити Персоны  
вашей почитаніа имамЪ, и да іа басъ толи-  
кѸ держимЪ, коликѸ онѸ женѸ, коа на Пі-  
ацы зелѣ, и дрѸге коекакѸе ствари продае;  
ѸрѸ ѿ нѣ ничта выше ѹ секи не имате, кро-  
мѣ гордостѸ и високоуміа вашего. — Іа бы  
басъ молила Господична, да вы престанете ѿ  
посла, кадѸ са мноми говорите, и съ внима-  
ніемЪ мене слѸшате.

### Господична Напрасна.

Іа никакѸа зла не чинимЪ, что послѸемЪ,  
со тимЪ іа проводимЪ време мое, и мене ѹ-  
веселавамЪ; и вѸдѸки да вы данасѸ добре  
волѣ нисте, хоѸете ме и ѸвогѸ малогѸ ѹбе-  
селеніа да лишите. Но іа и зато ѿ посла мо-  
га престати неѸѸ.

### Госпожа Докронаравна.

То се ѿнюдѸ не пристои, и вы всачески  
зло чините, что ѹ то време послѸете, кадѸ  
съ онакомѸ персонѸмЪ говорите, коей вы по-  
читаніе дѸжнѸи Ѹсте; Я вы мени не самѸ по-  
читаніе, но и послѸшаніе дѸжнѸи Ѹсте.

## Господична Напрасна.

(СМЕЮЋИСЕ)

И, И вама почитаніе, и послѣшаніе дѣ-  
жна?

## Госпожа Добронаравна.

Вы сердце мое, и то кромѣ сваке сѣмнѣ,  
и неже добарѣ конацѣ быти, аки вы мени ка-  
ки почитаніе, таки и покорность ѡдавати  
не будете; то и терпите нежѣ, и за показати  
вамѣ, да и овде заповѣдати имамѣ, ижѣ  
вамѣ садѣ посао вашѣ изъ рѣкѣ истергнѣти,  
и у ватрѣ вацѣти. Мени е драго, да вы  
таки первый дань пакостно сердце ваше пока-  
зали есте. Вы сте какѣ кода она зла Госпо-  
жа, кое самѣ и исторію повѣствовати дала;  
но вы сте у мени горѣ персонѣ нашли, нежѣ  
что сте вы. И се не надамѣ, да жѣ васѣ  
исправити, но варемѣ самѣ увѣрена, да васѣ  
едномѣ презрѣніа достойномѣ тварію учинити  
могѣ; когѣ почетакѣ таки ѡщѣтити да мо-  
жете, даемѣ вамѣ на знанѣ, да вы цѣлый  
данашии дань съ лицами вама равными, то  
естъ съ онакими люда, кои никаква Воспи-

таніа

ТАНІА НЕ ІМАДЪ, ПРОВЕСТИ, І СА СЛЪЖАВКАМА У  
КЪНИИ ЁСТИ БУДЕТЕ.

## Господична Шарлотъ.

(къ Господичны Напрасной)

МОА ЛЮБЕЗНА СЕСТРИЦЕ, ДА ВЫ ЗНАТЕ, КА-  
КЪ СТЕ ГНЪСНИ У ОЧИМА НАШИМА, ШКАДЪ ТА-  
КЪ НЕСКРОМКЪ СЪ ГОСПОЖОМЪ НАШОМЪ ГОВОРИТЕ,  
ВЫ БЫ СТЕ ТАКИ СЪ МЪСТА ШПРОЩЕНЪ Ш НЪ І-  
СКАЛИ.

## Госпожа Добронаравна.

ПЪСТИТЕ Ю СЕРДЦЕ МОЕ, ОНА НЕ ЗАСЛЪЖЕ,  
ДА ЧЕЛОВЪКЪ ЗА НЮ ДОВРЪ РЪЧЬ РЕКНЕ. МЕНИ  
Ё ДРАГО, ДА СЕ ТО У ПРИСЪТСТВІЮ ВАШЕМЪ ДО-  
ГОДИЛО; ОВАЙ ПРИМЪРЪ ВЫШЕ ВАМЪ КЪ ПОУЧЕНІЮ  
І ПОЛЗИ СЛЪЖИКЕ, НЕЖЕЛИ СВЕ ЧТО БЫ ВАМЪ Ш  
ГОРДОСТИ КАЗАТИ МОГЛА.

## Господична Шарлотъ.

КАДЪ ІА ПОМЫСЛИМЪ ГОСПОЖЕ, ДА САМЪ ПРЕ-  
ЖЕ СЕДАМЪ МЕСЕЦЪ ТАКА ІСТА БЫЛА, ІА СЕ СВА  
ЗАТРЕСЕМЪ. КОЛИКЪ САМЪ ІА ВАМА ШКВЕЗАНА, ДА  
СТЕ ВЫ МЕНИ КО ІСПРАВЛЕНІЮ МОЕМЪ ПОМОГЛИ.

## Госпожа Добронравна.

Вы сте томъ доврѣ волю имали сердце мое, кѣ томъ іощѣ вы сте онда текѣ седмь година имали. Зміа високоуміа и гордости была ѣ у сердцѣ вашемъ весьма малена, кою смо лгкѣ задавити могли. Но Зміа та кодѣ ове несреѣне твари, велика ѣсть, и она тежкѣ задавити се може. — Что плачете вы Господична Благоразумна?

## Господична Благоразумна.

Вы знате Госпоже, да іа мою Господичнѣ Сестричинѣ ѿ свега сердца любимѣ; саміи дакле разсѣдти можете, да ѣ мени тежко, что ю такѣ пакостнѣ гледати морамѣ; зарѣ ѣ она башѣ такѣ стара, да се ѿнюдѣ исправити не може.

## Госпожа Добронравна.

Никада сердце мое поздно ніе себе исправлати. Истина, да она ко исправленію свое данасѣ выше трѣда имати же, негѣ что бы ючерѣ имала, а сѣтра же іой іощѣ теже быти,

ти, нежели данась, и дань по дань все теже  
и теже. И вамъ препорѣчемъ дѣчице моя,  
молите се за ню Богъ, да бы ю Богъ на пѣть  
правый ѡбратію.

### Господична Остроумна.

Ѣ сегда сердца любезна Госпоже; али може  
быти она се веѣкъ кае, что е те бѣдалаштине  
ѹчинила.

### Госпожа Добронаравна.

Не сердце мое, га се ѹ томъ разѹмѣвамъ.  
Ѣна саде хоѣе да се распадне ѡ высокоуміа и  
гордости, и чини все чтогодъ може, за пока-  
зати себе веселъ; ерѣ мысли, да сотимъ ме-  
ни пркоси, а едѡа себе ѡ плача задержѡва.  
Ѣна сирота мыслѣки сотимъ мени досадити,  
досажѡва самой себи. И ѡ мое стране иѣзъ  
едине самѡ любви Хрїстіанске нѣ латила самъ  
се. Кадъ высокоуміе нѣзино дѡши нѣной,  
кою га любимъ, погивелно не бы было, га бы  
іой все оне безумне рѣчи, кое мени иѣговори-  
ла есть, ѡпростила, она іощъ сто пѣта быше  
да ми иѣговори, мени нималѡ сотимъ небы

шкодила. Здравствуйте любезне Господичне мое,  
 мени ё жао, да смо чрезъ слъчай овай ѿ по-  
 редка нашегѡ ѡстѡпили. Їа самъ ймала ёднѡ  
 лепѡ приповѣдкѡ вамъ казати, но гакѡ ню,  
 за дрѡгій састанакъ нашъ зашедти.

### Господична Благоразумна.

(ѡбимаецъ учительницѡ)

Ахъ любезна Госпоже гѡ васъ молимъ за  
 волю Божію не ѡставляйте Господичнѡ Вестри-  
 чинѡ мою ѹ високоумію нѣзиномъ; ѡпрости-  
 те іой. Боже мой! да іой се ѡвѡ ноѡкъ слъчи  
 ѹмрети, кѡдѡ въ она дошла?

### Госпожа Добронравна.

Али сердце мое, кашъ да іой гѡ и ѡпро-  
 стимъ, не же іой Богъ ѡпростити, акѡ се ѡ-  
 на поклати не ёдетъ.

(Господична Напрасна плачѡки падне на  
 рамена учительнице)

### Госпожа Добронравна.

Вѡ видите, какѡ се разсѣда високоуміе;  
 нѡ сердце мое! ёли вамъ жао, и катели се за  
 погрѣшеніа ваша.

### Господична Напрасна.

Что же ми то ползовати, кады вы ка-  
жете, да сама я стара за исправленіе.

### Госпожа Добронаравна.

То я не велимъ дѣтешце мое, неговъ самъ  
кажемъ, да жете вы выше тѣда имати, не-  
жели дрѣга коя имала бы. Яко се вы мени  
ѡвѣщате, да же те все то творити, что я вамъ  
говорити ебдемъ: то и я вамъ ѡвѣща-  
вамъ се, да же те вы съ временемъ ющъ добри  
быти.

### Господична Напрасна.

Я сама не знамъ, что хоѣу. Я ви-  
димъ да сама едина наказа высокоуміа и  
гордости; обе Господичне мораю ме презира-  
ти, вы морате мене ненавидити, а и я сама  
мерзимъ на мене.

### Госпожа Добронаравна.

То веѣь, сердце мое значи чтогодъ, кады  
человѣкъ такое ствари признае. Бѣдите до-

вре волѣ, вы имате приликъ себе исправити, кою приликъ никадъ нежете добыти, употре- вите ю на вашъ ползъ, и промыслите, да же те вы, несреѣнїи быти, акъ то не узнините. Ваша Госпожа Мамица предала є васъ моей во- ли, и ꙗ вы нїой невѣрна была, кадъ вы про- тивъ доброгъ намѣренїа нѣзиногъ о злонравїе ваше крозъ персти гледала. Вы видите дакле, да самъ ꙗ принуждена съ вами острѡ постъ- пати, и васъ такъ мѣчити, єрѣ ꙗ вы безсѣм- нѣннѡ и самаго Бога вредила, кадъ вы васъ такъ ѡставила. Нїе ли дакле болѣ да мы до- вре Прїятелїце бѣдемо, и да мы ѡбладѣ на- стоимо васъ малѡ помалѡ исправлати? ꙗ ѡ васъ ништа немогѣже и зискѣмъ. Оверхъ того что годъ вамъ говорити бѣдемъ, тоже и зъ єдне любви и Прїятелства бывати, а не съ намѣренїемъ васъ ѡзловлати. ꙗ не рада ѡвели- чавамъ кога, и ѡвѣривамъ васъ, да же ми то іощъ болестъ ѡзроковати, что се данасъ догодило.

### Господична Напрасна.

Али акъ се ꙗ вамъ ѡвѣщамъ, да же ме не исправити, хожетели ме ѡпетъ пѣстити да ѡ Кѣини са слѣжавкомъ єдемъ.

### Госпожа Добронаравна.

Не йначе серце мое; сиу ового вечера за наказаніе безуміа вашего, кое сте данасъ показали, морате съ ніоме єсти. Якъ чело-вѣкъ истиннѣ волю има себе исправити, то онъ се оно раду твори, что се къ намѣре-нію томѣ прописде.

### Господична Благоразумна.

Дозволите Госпоже, что бы и я у Кѣнии съ ніоме єла, да іой не вѣдетъ такъ стѣдно.

### Госпожа Добронаравна.

Я похвалюемъ вашѣ любовь и ваше состра-даніе серце мое; но нѣзина кашига не може се ѹмалити, она є ню всачески заслѣжила. Она є са своимъ високоуміемъ себе паче оне слѣжавке ѹничжила, и предъ очима Божіима саде є паче свію тварей худѣйша; чрезъ пре-терпѣніе дакле казни мора она прекашне свое достоинство придобѣти, и сотимъ благодать Божію испросити, да къ содѣйствию нѣзи-нымъ себе на пѣть правый ѡбратити могла.

И то съ шхотою и со усердіемъ да твори. Пѣ  
вамъ то Господична Напрасна ѡставламъ на  
коли, промыслите се добрѡ, и твердѡ се на-  
дамъ, да же то ко исправленію вашему слѣ-  
жити.

### Господична Напрасна.

Кады вы мыслите да же то ко исправле-  
нію моему слѣжити; хоѣѣ учинити, негѡ то  
ѣ вамъ ужасно, да и морамъ са слѣжавкомъ  
ѣсти.

### Госпожа Добронравна.

Слѣжавка ѣ человекъ, какѡ кодъ и вы  
любезна Господична, и вѣдѣки да ѣ она ѣдна  
честна дѣвица, коа све оно исправно твори,  
что творити има: то она заслѣжде веѣе по-  
читаніе, нежели вы. Кады вы та слѣжавка  
знала, да сте вы такѡ злонравни, она не  
вы вамъ тѣ честь дала, паче вы се стыдила  
съ вами ѣсти; краткѡ да вамъ кажемъ, ни-  
какѡ порѣганіе нѣ пороженѣмъ Паорска, Шѣ-  
стерска, и вѣди какѡгѡ сиромаша кѣи выти,  
милостыню просити, и слѣжавкомъ выти, све

ТО НЕ КИВА ЧЕЛОВѢКЪ НА ВЕЗЧЕСТІЕ, СВЕ ТО НИ-  
 ТИ Ё ГРѢХЪ, НИТИ ЧЕЛОВѢКА АДОБЕ МЪКЕ ДО-  
 СТОЙНА ТВОРИ. Но гордость и высокоуміе, то  
 Ё поруганіа достойно, то Ё проклето. Вы  
 сте Господична Напрасна читали у Ёвангелію,  
 да Господь нашъ Іисусъ Христосъ, кой Ё Царь  
 неба и землѣ, такъ Ё ѹбогъ былъ, да се у  
 ѣдной Шалицы родію? онъ Ё за скарѣжнике  
 себи самѣ сиромаше ѹзео, и нѣговъ Хранител-  
 ный Отацъ былъ есть ѹбогій древодѣла,  
 премда Ё онъ ѿ Царске Фаміліе происходію.

### Господична Напрасна.

Добрѣ Госпоже, іа сама дакле твердѣ у  
 себи заключила, да хоѣѣ данась у куйни са  
 слѣжавкомъ вечерати.

### Госпожа Добронаравна.

йсерднѣ и ѿ свега Сердца?

### Господична Напрасна.

йсерднѣ и вашѣ ѿ свега Сердца.

Госпо-

## Госпожа Добронаравна.

Ходите Сердце мое, да басъ полюбимъ,  
и да се помиримо; и починѣмъ въ вама до-  
брѣ надеждѣ имати, что сте себе великодѣшны  
каштиги, кою сама вамъ наложила была, под-  
вергли. И вамъ са свимъ таково прашамъ,  
и задоволна есамъ съ послушаніемъ вашимъ.

## Господична Напрасна.

Вы сте весьма милостивѣи, кады вы мени  
такъ прашате; и се заистѣ стыдимъ, что  
сама толико еда вамъ узраковала.

## Господична Марія.

(коя въ радости скаче)

Я и, и се башъ радѣемъ, да се Господич-  
на Напрасна поболшала. И сама такъ утѣше-  
на, да іой рада прашамъ, что е Госпожи  
препатствовала Приповѣдкѣ намъ повѣствовати.

## Госпожа Добронаравна.

Господична Марія опеть йде на приповѣд-  
кѣ; она прѣкѣ мѣре любви приповѣдке.

## Господична Марія.

То ѣ истина; негѣ вы сте Госпоже каза-  
ли да Хранителни Отацѣ Господа нашегѣ  
Іисуса Христа быо ѣсть ѣ Царске Фаміліе, ка-  
кѣ ѣ дакле онѣ дребодѣла быти могао?

## Господична Остроумна.

То се случавѣ честѣ Вестрице, и гѣ се ѣ-  
поминѣмѣ, да самѣ ѣ Історіяхѣ читала, да  
ѣ ѣ градѣ Оідшнѣ живіо нѣккіи мѣжѣ ѣ Царске  
дозе, кой ѣ башчованѣ быо.

## Господична Марія.

Молимѣ васѣ любезна Госпоже, допѣтите  
Господични Остроумной, да намѣ повѣстѣте  
тѣ Історію.

Госпо-

## Госпожа Добронаравна.

ЩЕ НАМЪ ПОЛЪ ЧЕТВЕРТА ЧАСА ЗАШТАЕ,  
МОЖЕ ВАМЪ ДАКЛЕ ПОВѢСТВОВАТИ Ю.

## Господична Остроумна.

Великій Александръ Царь Македонскій и-  
маюки войну съ Даріомъ Царемъ Персидскимъ  
дошдо у Фінікію, гдѣ ѣ градъ Сидонъ ле-  
жао. Краль Сидонскій держао се Царя Персид-  
скога, за то Александръ скацво га съ Пре-  
стола, и Сидоняни молили га, да бы имъ  
онъ самъ за Краля когагодъ ѡпредѣліо. Але-  
ксандръ имао ѣ нѣкогъ любимца, кой се на-  
зывао Ифестіонъ, и казао мѣ: „ Бво ти  
„ предаемъ ѡвѣ Коронъ, можешь ю поклонити  
„ единомъ ѡ Пріятелей твоихъ, комъ ти  
годъ драго. “ Ифестіонъ ѡвѣтавао ѣ кодъ  
два врата, кои сѣ благородніи а притомъ до-  
бродѣтелніи люди были, и нѣмъ многе учти-  
вости показывали сѣ. Онъ павіо имъ, да мѣ  
ѣ Александръ власть дао, поклонити коронъ,  
комъгодъ хоже, зато онъ сѣдіо ѣсть единомъ

ѡ НИХЪ ПРѢДАТИ Ю. ѠБА ДВА ѠВА БРАТА БЛАГОДАРИЛИ МѢ НА ТОЙ МИЛОСТИ, И КАЗАЛИ МѢ, ДА ѠНИ ПО ЗАКОНОМЪ ѠТЕЧЕСТВА НИОВА ДОСТОЙНСТВА КРАЛѢВСКОГО ПРІИМИТИ СЕ НЕ МОГЪ, БѢДѢЖИ ДА Є ѠНО НАСЛѢДСТВЕННО, А ѠНИ ѡ КРАЛѢВСКЕ КРОВИ НИ Є.

ИФЕГІОНЪ НЕКОРЫСТОЛЮБИМЪ НИОВЫМЪ ВОЗБЖДЕНЪ ПОХВАЛІО РЕВНОСТЬ И ПОЧИТАНІЕ, КОЕ ѠНИ КЪ ЗАКОНАМЪ ѠТЕЧЕСТВА СВОГА ИМАЛИ Є, И КАЗАО ИМЪ, ДА СЕ ѠНЪ ѡСЛОНА НА ДОБРОДѢТЕЛЬ НИОВЪ, И ПРѢДАЕ ИМЪ КОРОНЪ ЄЗ ТЫМЪ ѡВѢТОМЪ, ДА БЫ ѠНИ ЄДИНОМЪ, КОИ БЫ ѡ ЦАРСЬКЕ ФАМІЛІЕ ПРОИСХОДІО, А ПРИТОМЪ ДОБРОДѢТЕЛАНЪ МѢЖЪ БЫО, ТАКОВЪ ВРѢЧИЛИ.

У ПРѢДГРАДІЮ МѢСТА ТОГА НАХОДІО СЕ НѢКІЙ ЧЕЛОВѢКЪ ѡ КРАЛѢВСКЕ ФАМІЛІЕ, КОИ СЕ НАЗЫВАО ИВДОЛОНІМЪ, И ТАКЪ Є ѡБОГЪ БЫО, ДА НИЧТА БЫШЕ НИЕ ИМАО, КРОМѢ ЄДНЕ ВАШЧЕ, ГДИ ѠНЪ САМЪ СОБОМЪ РАДІО ЄСТЬ, И СО ТИМЪ ПРЕПИТАНІЕ СЕБИ ПРИКАВЛАО. ѠБА ДВА БРАТА ТАЙ ЧАСЪ ѡИШЛИЄСЪ ТОМУ ЧЕЛОВѢКУ, И НАШЛИ ГА ѡ ВАШЧИ КОПАЮЩЕГЪ. ѠНИ КАЗАЛИ МѢ: „ ѡСТАВИ ТАИ

„ ПОСАО,

„ ПОСЛО, ТО СЕ НЕ ПРИСТОИ ТЕБИ, ХОДИ И ПРЕС-  
„ ВЪЦЫ СЕ, И ВЪЗЫДИ НА ПРЕСТОЛЪ ПРАРОДИТЕЛЕЙ  
„ ТВОИХЪ. “

ЯВДОЛОНІМЪ ПОМЫСЛІО У СЕБИ, ДА ОВІИ ЛЮ-  
ДИ ИЛИ НЕ МАЮ ПАМЕТИ, ИЛИ ДА СЕ СЪ НИМЕ  
ПОСМѢВАЮ, И УГОВОРИО ИМЪ: „ БРАТКО МОА ТО  
„ НІЕ ЛЕПО ЧТО БЫ САМНОМЪ ТВОРИТЕ, И У ДО-  
„ МЪ МОЕМЪ ОЧЕВИДНО ПОСМѢВАТЕ СЕ МЕНИ  
„ ТОГА РАДИ ЧТО САМЪ ГА СИРОМА ЧЕЛОВѢКЪ “  
КАДЪ СЪ ВИДИЛИ ОВА БРАТКА, ДА ОНЪ НИМА  
НЕВѢРДЕ ТО, СИЛОМЪ СВѢКЛИ СЪ НѢГА ХУДЕ ХА-  
ЛИНЕ НѢГОВЕ, И УВѢКЛИ ГА У УДѢКАНІЕ КРАЛѢВ-  
СКО, КОЕ СЪ СА СОВОМЪ ДОНЕЛИ БЫЛИ, ПОСЛЕ УЗЕ-  
ЛИ ГА СА СОВОМЪ, И УВЕЛИ ГА У ПАЛАТѢ ЦАР-  
СКѢ КО АЛЕКСАНДРѢ, КОЙ ТАКИ ГА ПРЕДА СЕ ПѢ-  
СТІЮ. ОНЪ ПРОМОТРИО ГА ПО ДОБРШ, И КАЗАО  
ОНЫМЪ, КОИ СЪ УКОЛШ НѢГА СТОАЛИ: „ Пер-  
„ СОНА НѢГОВА НІЕ НА УНИЧИЖЕНІЕ ПОРОДА ЕГШ,  
„ ГА БЫ САМШ РАДЪ ЗНАТИ, КАКШ Е ОНЪ СНО-  
„ СІЮ НИЩЕТѢ СВОЮ?

„ БОГЪ БЫ ДАО, УГОВОРИО НОВШЙ КРАЛЬ  
„ СЪ ВАЖНОСТІЮ НѢКОЮ, ДА БЫ ГА САДАШНѢ

„ БЫ-

» Височество мое такъ сносити могло, какъ  
» что самъ сносио нищету мою. Все рече  
» доволне съ было прикавити ми потребна;  
» докле годъ га ни самъ ништа имао, ништа  
» мени нѣ фалило. «

Александръ удивію се швѣтъ нѣговомъ,  
и познао штедъ, да ѣ явдолонімъ великого  
дѣха. Онъ шедаріюга богатъ, и швласти  
нѣговой приложію еще ѣднѣ великѣ часть  
землѣ.

Конецъ третѣ части.




БИБЛИОТЕКА  
ИМПЕРАТОРСКИХЪ  
УЧЕБНЫХЪ ЗАВЕДЕНІЙ  
САНКТЪ-ПЕТЕРБУРГА

244



17 e. Tarnowski

Anna Kucharska

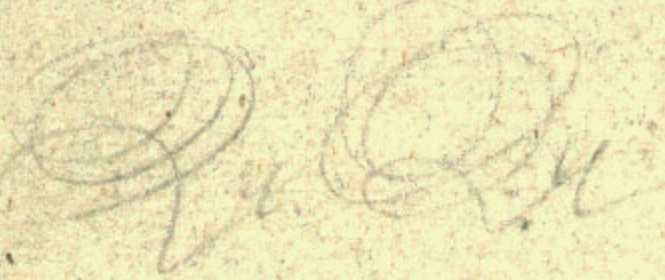
Teofil 100 

Melania

Papowski

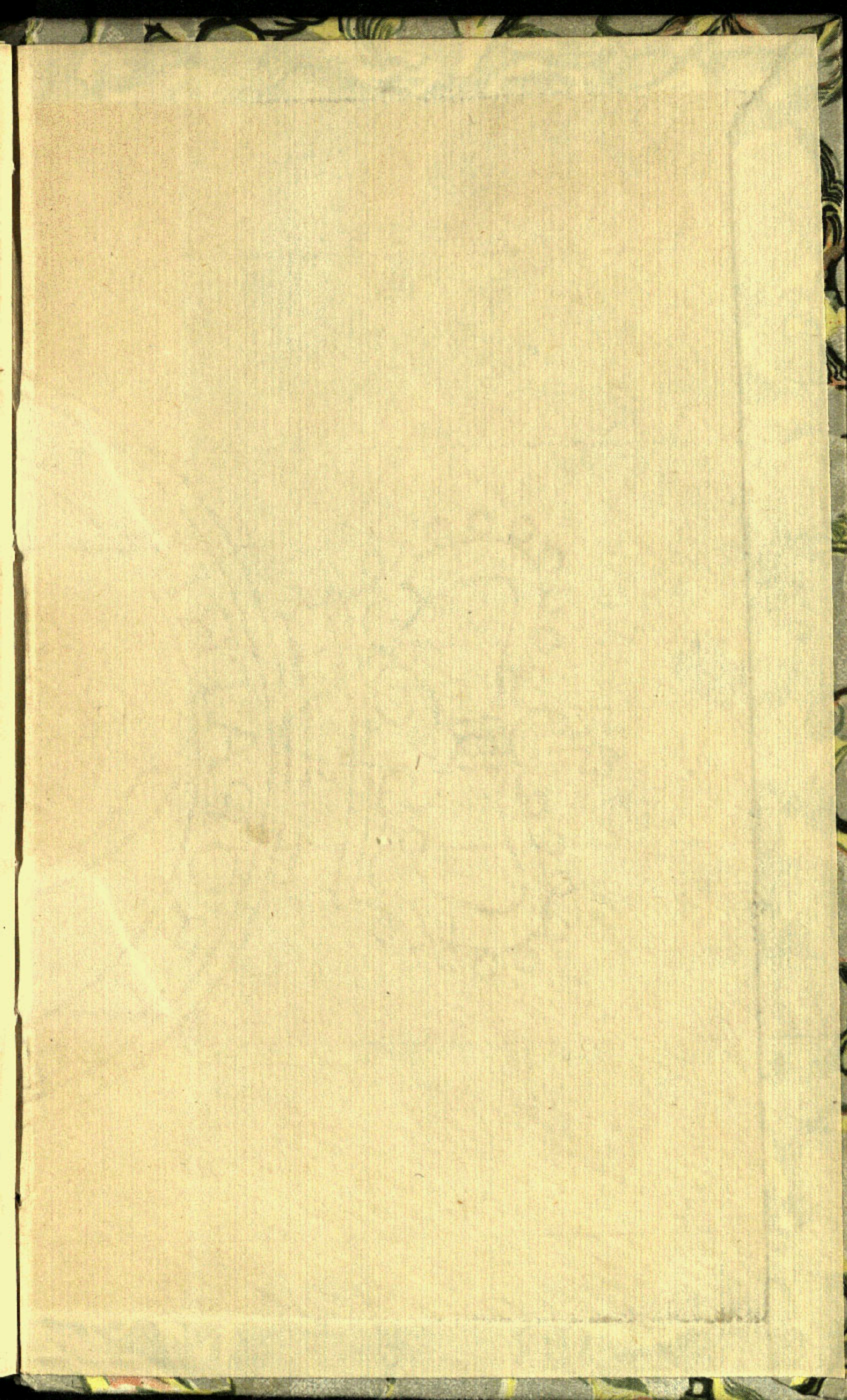
~~Lapan 1000~~

1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000  
1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000  
1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000









БИБЛИОТЕКА МАТИЦЕ СРПСКЕ

P 18 Ср II 66/3.1

